TIEMPO PARA SANTIAGO:
PRECIPITACIONES
TEMPERATURA DE AYER:
MAXIMA, 6,2 grados C. a las 14 horas.
MINIMA: 0,5 grado bajo cero, a la 0 hora 30 minutos.
El Sol saldrá a las 7 horas 49 minutos, y se pondrá a las 17 horas 46 minutos.— La Luna saldrá a las 18 horas 25 minutos, y se pondrá a las 8 horas 35 minutos del día 6.
FASE: Luna llena.

LA NACION

AÑO XXXIX — MARTES 5 DE JULIO DE 1955 — SANTIAGO DE CHILE — PRECIO $ 15.— N.o 13.726

URGENCIA PARA PROYECTO QUE SANCIONA DELITO ECONOMICO

ASEGURARA BENEFICIOS DE LA ESCALA UNICA DE SUELDOS



En el grabado vemos el aspecto que presentaba la Alameda Bernardo O'Higgins a la altura de la cuadra 30, luego que las fuerzas de Carabineros restablecieron el orden, después que un grupo de ferroviarios apedrearon y balearon los trolebuses números 875 y 872. Este ha sido el único incidente que se ha registrado durante la huelga de los gremios del transporte y fue provocado por elementos irresponsables de los ferroviarios que asistieron a una concentración en el T. Alameda

Consejo de Gabinete encomendó al Ministro Zúñiga incorporar medidas para congelar los precios

El Gobierno abordó ayer la necesidad de complementar su iniciativa sobre Escala Unica de Sueldos con la petición del trámite constitucional de la urgencia para el proyecto de ley que sanciona el Delito Económico, y la inclusión en el primero de estos proyectos de disposiciones que garanticen a los trabajadores del Estado un equilibrio entre los beneficios que se otorguen y el costo de la vida en general. Entre otras medidas, se irá a la congelación de los precios, lo que evitará que los aumentos considerados se diluyan en nuevas alzas de los artículos esenciales o de consumo indispensable.

El Mensaje que se enviará al Senado solicitando que se le dé el trámite constitucional de urgencia al proyecto sobre Delito Económico, que pende de la consideración de esa Corporación, fue firmado ayer por el Presidente de la República, Excelentísimo señor Carlos Ibáñez. En lo que se refiere a las disposiciones sobre un equilibrio entre los beneficios de la Escala Unica de Sueldos y una posible estabilización de sueldos, su estudio fue entregado al Ministro de Economía, don Arturo Zúñiga Latorre.

Al informar sobre las dos sesiones realizadas ayer por el Consejo de Gabinete, presididas por el Jefe del Estado, el Ministro Secretario General de Gobierno subrogante, señor Joaquín Martínez Arenas, dijo que "el proyecto en sí condensará los puntos de vista de la política del Gobierno para afrontar los problemas económicos de los gremios y las medidas indispensables del Ejecutivo, que permitirán poner un dique de contención y control al proceso inflacionista".

UN SEGUNDO CONSEJO. — A las 16.30 horas se inició la segunda sesión del Consejo de Gabinete, presidida por el Excelentísimo señor Ibáñez, y a la que se incorporó el Canciller, señor Kaare Olsen, quien, ayer, a las 15 horas, regresó de Estados Unidos.

En esta sesión —según informó el Ministro Secretario General de Gobierno— se siguió abordando el proyecto de Escala Unica de Sueldos en todos sus detalles. A esta iniciativa se acordó incorporarle todas las disposiciones de orden económi-

(A LA PAGINA 2 - COL. 6)



En el grabado vemos una de las ventanillas traseras del trolebús 875, la que fue perforada por uno de los disparos lanzados en su contra

AGUDA ESPECULACION CON EL DOLAR Y EL ORO EN BOLSA NEGRA

Falsa la internación libre de automóviles

El Ministro de Economía, don Arturo Zúñiga Latorre, reiteró ayer su categórico desmentido a las informaciones de ciertos diarios sobre la posibilidad de que se autorice la libre internación de automóviles.

Aseguró este Secretario de Estado que estas noticias, que no tienen procedencia de fuentes oficiales, sólo sirven para que sean aprovechadas para especulaciones en la bolsa negra de divisas como se pudo apreciar ayer.

En efecto, el dólar alcanzó la mayor cotización que se ha registrado en el país al llegar a más de $ 700.

El señor Zúñiga Latorre afirmó: "Vivimos en una época en que los especuladores se aprovechan de cualquiera circunstancia para realizar sus operaciones. Citó como ejemplo lo ocurrido ayer con el oro físico, o sea, la moneda de cien pesos oro que al cierre del mediodía, en la Bolsa de Comercio, se cotizó a $ 19.000 y en la tarde a $ 15 700 lo que significa una baja de $ 3.300 en pocas horas.

En otros círculos se hizo el siguiente comentario: "¿Es que acaso en este breve de tiempo se registran hechos que alteraran la situación provocando baja en los valores? Se recordó que el oro físico había cerrado el 28 de junio, último día de funcionamiento de la Bolsa, a $ 13.600 para subir en las primeras horas del día de ayer 5.400 puntos.

POSIBLE DESIGNACION DEL SR. MAZA COMO PRESIDENTE DE ASAMBLEA DE LA ONU SEÑALO AYER EL CANCILLER

"La designación del señor José Maza Fernández como presidente en la próxima Asamblea General de las Naciones Unidas puede considerarse como un hecho cierto", dijo el Canciller, contralmirante don Kaare Olsen Nielsen, que ayer regresó por vía aérea de Estados Unidos.

El Ministro de RR. EE., llegó a Santiago en compañía de su esposa, señora Irene de Olsen, del señor José Maza y de su Secretario, don Enrique Carvallo, funcionario de la Cancillería. Viajó a San Francisco para participar en las ceremonias del Décimo Aniversario de la ONU, y posteriormente estuvo en Nueva York, en Lake Succes y recorrió las oficinas del Consulado General de Chile en esa ciudad norteamericana.

SUS DECLARACIONES.— Minutos después de reasumir su cargo, el Ministro Olsen recibió a los periodistas con quienes conversó sobre los aspectos más interesantes de su viaje.

"El objetivo primordial —dijo— era participar en esa reunión a la que asistieron sesenta Cancilleres de los países firmantes de la Carta Constitutiva de las Naciones Unidas y exponer en esta oportunidad los deseos manifestados por nuestra Cancillería de ir a la reforma de aspectos esenciales de la Carta, como el ejercicio del derecho a Veto".

"Pude observar —agregó— una ejemplar comunidad de ideas en torno a los deseos de una paz duradera y estable".

ELECCION DE PRESIDENTE. — Al ser interrogado sobre la postulación chilena para que el señor José Maza ocupe la presidencia de la Asamblea General de la ONU, el Canciller dijo:

"Esto permitirá un mayor conocimiento mundial de Chile. Hemos quedado con la impresión de que existe un ambiente favorable

(A LA PAGINA 2 - COL. 1)

TRABAJADORES DEL COBRE NO IRAN AL PARO

El Ministro del Trabajo, general don Eduardo Yáñez, informó a su colega de Hacienda, señor Zúñiga Latorre, que los obreros del cobre habían acordado no participar en el paro nacional que prepara la Central Unica de Trabajadores para el jueves.

Por su parte, el presidente de la CUT, don Clotario Blest, dijo no tener conocimiento de esta resolución.

A su vez, don Manuel Gallardo, presidente de la Federación Minera, que controla a los trabajadores del salitre, del carbón y de la pequeña minería del cobre, admitió que efectivamente la Directiva de la Confederación del Cobre es contraria al paro.

Ultima hora.-

Esta madrugada quedó redactada acta de avenimiento para huelga del transporte

Hoy será conocida por el Excmo señor Ibáñez

Una hora cuarenta minutos —desde las 11.20 minutos hasta la 1 de la madrugada de hoy— estuvieron reunidos en el carro ES 27, ubicado en uno de los andenes del patio luz de la Estación Central los dirigentes máximos de la Confederación de Transportes con el General don Raúl Labarca, Interventor de los Ferrocarriles, con el Director General de los Ferrocarriles, ingeniero don Fernando Cruchaga, con el teniente coronel Germán Valdivia; con don Sigfredo Pretts, jefe del departamento de Tracción de Ferrocarriles y don Orlando Millan, secretario general de esos servicios, estudiando la fórmula para poner fin al conflicto de los gremios pertenecientes a esa Confederación.

Los resultados fueron francamente positivos, ya que al término de la conferencia se conciliaron los principales puntos de vista y el Director General de los Ferrocarriles, deberá redactar el borrador del acta de avenimiento la que será consultada hoy con S. E. el Presidente de la República y los Ministros de Estado correspondientes. Se estima que con los acuerdos a que se llegó esta madrugada, se pondrá término definitivo a la huelga de los gremios del transporte.

RESULTADOS POSITIVOS.— Al término de esta reunión, el señor Manuel Collao, dirigente máximo de la Confederación de Transporte, mientras caminaba por los largos y fríos andenes de la Estación Central, dijo textualmente a LA NACION:

Cordial reunión de dirigentes gremiales con el Comando Militar y Director de los Ferrocarriles

"Hemos conversado cordialmente con las autoridades para conseguir poner punto final al conflicto. Creo que hay posibilidades de lograr un entendimiento amplio, ya que la solución se buscará considerando los puntos planteados por nuestro gremio y que consulta la bonificación de 25 mil pesos y los 3 mil pesos por carga familiar, escala única igualitaria, nivelación de asignaciones, como también de las pensiones de jubilación. También se pidió en esta ocasión que no se adopten represalias contra el personal en huelga. Finalmente se llegó a un acuerdo de que igual trato se dará a los ferroviarios y al personal de la Empresa de Transportes Colectivos. Este punto, lo volveremos a tratar en una reunión que celebraremos hoy martes, en la mañana, con el señor De la Fuente, director de ese organismo.

—¿En consecuencia, señor Collao, usted cree que esta reunión ha constituido un paso decisivo para lograr la solución al conflicto? —preguntamos.

—¡Sí! —respondió, sin titubear—. Hemos debatido ampliamente los puntos y espero que no surjan nuevas dificultades..."

Acompañaron en esta entrevista al dirigente Manuel Collao, los señores Alfredo Barraza, vicepresidente de la Confederación de los Gremios del Transporte; Héctor Garrido, presidente Nacional de Empleados Ferroviarios; Celestino Portugal, presidente de la Unión de Obreros Ferroviarios; Raúl Pinto, secretario general de la FICH; Oscar Recabarren, presidente de la Federación de empleados d la ETCE; Humbrto Orellana, presidente de los ferroviarios jubilados, y Rubén Astorga y Luis Gallardo, dirigentes máximos de ambos gremios de Valparaíso.

MUCHA CORDIALIDAD.— En el amplio comedor de uno de coches del patio luz, conversamos finalmente con el Director General de los FF. CC., señor Cruchaga Santa María. Dijo a LA NACION: "Estamos redactando un acta que puede ser la definitiva. La entrevista fue cordial. Esperamos tener éxito.

ACEPTACION DE ESCALA UNICA SERIA BASE PARA UN ARREGLO DE LA HUELGA

"La aceptación de la Escala Unica y su aplicación a todos los sectores de la Administración Pública, sería una base aceptable para un entendimiento entre el Gobierno y los gremios paralizados", declaró anoche en rueda de periodistas el Ministro de Economía, don Arturo Zúñiga Latorre. Agregó: "cada gremio quiere obtener ventajas o encasillamientos que significan tratos preferenciales. El Gobierno quiere una Escala pareja para todos".

Manifestó, también, que el Gabinete continuará tratando hoy el problema de la Escala Unica, y que quedan por estudiar dos o tres carillas del informe presentado por la Comisión que presidió el Jefe de la Oficina del Presupuesto.

—"Creo —dijo el Ministro— que los gremios una vez que conozcan el proyecto definitivo

(A LA PAGINA 2 - COL. 2)



Manuel Collao y los dirigentes máximos de la Confederación de Gremios del Transporte y un repórtero de LA NACION, caminan por los fríos andenes de la Estación Central en la madrugada de hoy, después de haber dado el espaldarazo a una fórmula que seguramente hoy pondrá término a la huelga de los ferroviarios y la ETCE.

Muñoz Monje afirma: "Tengo especial interés en ubicar a quien puso la bomba en "El Debate"

SON SOSPECHOSOS LOS PASOS DADOS EL SABADO POR SU DIRECTOR Y HAY ADEMAS UNA EXTRAÑA CONTRADICCION

Le parece sugestivo el viaje al norte del propietario del vespertino, don Osvaldo de Castro

De acuerdo con la "orden de investigación amplia" que el magistrado del Cuarto Juzgado del Crimen, señor Hugo Pinto Durán, entregó a los Servicios de Investigaciones, el Director, señor Luis Muñoz Monje, secundado por el prefecto de Santiago, señor Roberto Schmied, y el Comisario de la Cuarta Comisaría, señor Ortega, dirige personalmente las pesquisas destinadas a identificar a las personas que colocaron una bomba en el edificio del diario "El Debate".

En la tarde el señor Luis Muñoz Monje, conversó largamente sobre este caso con un reportero de LA NACION, expresando en forma enfática:

—"Dada la situación especialísima de este suceso policial, que ha provocado alarma pública, y considerando que numerosas publicaciones han aludido directamente a los Servicios que dirijo, es que he decidido hacer algunas declaraciones para garantizar en forma categórica que ningún funcionario de mi dependencia ha tenido la menor intervención en el asunto.

Por otra parte, he dado instrucciones a los asesores jurídicos de los Servicios para que estudien los antecedentes y entablen una querella criminal contra todos aquellos periódicos que han culpado a los Servicios de Investigaciones sin fundamento alguno".

UN VIAJE SUGESTIVO.— "Esto no quiere decir —prosiguió el señor Muñoz Monje— que no agotaremos las pesquisas. Por el contrario, he dado instrucciones para que se amplíen las investigaciones de una serie de pistas que tenemos entre manos. Tampoco se descartará la posibilidad de que sean los propios empleados de ese diario los que fabricaron el atentado.

Por ejemplo, a mí me parece muy sugestivo que el señor Os-

(A LA PAGINA 2 - COL. 4)

CONSORCIO AZUCARERO CHILENO—ECUATORIANO

QUITO, 4. (UP).— En el despacho presidencial, se firmó un convenio con Chile, para constituir un consorcio para la explotación de los ingenios azucareros de Ecuador.

Firmó por parte de Chile

(A LA PAGINA 2 - COL. 1)

Desmienten gestión sobre posible cambio del actual Gabinete

El Ministro del Interior, señor Osvaldo Koch, desmintió a mediodía de ayer la información que señalaba que el Presidente de la República recibiría a los dirigentes de la Central Unica de Trabajadores.

El Ministro dijo que S. E. no recibiría a estos dirigentes, por tratarse de una entidad que en estos momentos se encuentra fomentando paros ilegales en los gremios.

Desmintió también, y en

(A LA PAGINA 2 - COL. 3)

MINISTRO EN VISITA POR ATENTADO A VESPERTINO PIDE C. PERIODISAS

Ayer se reunió extraordinariamente el "Círculo de Periodistas". En esta reunión se tomó el siguiente acuerdo:

"Considerando:

"Que el reciente atentado de graves proporciones de que ha sido víctima el Diario "El Debate", importa una conducta sin precedentes en la historia republicana de nuestro país, pues éste no sólo ha tenido por objeto destruir el edificio en que funciona este órgano de publicidad, sino que también atentar contra la propia vida de su director, colega Octavio Marfán Jaramillo;

"Que, como ha ocurrido, por desgracia, en otros países de América, los criminales elementos que, por su conformación mental, no se hallan habituados al libre juego de los usos y deberes de la convivencia democrática, están sobrepasándose a sí mismos y, lisa y llanamente, recurren al terrorismo y al crimen para acallar la libre expresión de las ideas;

"Que el Círculo de Periodistas, consciente de su papel que le corresponde en la defensa de las libertades públicas y de la propia seguridad de sus asociados, y ante el riesgo de que hechos como el que comenta se repitan, ahondando el clima de alarma pública que este atentado creó en el territorio, y que aparece de absoluta necesidad y urgencia iniciar una investigación que esté revestida del máximo de seriedad, severidad e independencia, que sea garantía para el país mismo que se ha visto conmovido con tan grave suceso, acuerda;

"Pedir a los Tribunales Superiores de Justicia la designación de un Ministro, en visita, para que, de inmediato, se aboque a las substanciación del proceso correspondiente, porque es evidente que este hecho criminal ha provocado alarma pública".

FIESTAS CONMEMORATIVAS DEL LICEO DE APLICACION

El Liceo de Aplicación N.o 3, celebrará durante los días 7, 8 y 9 del presente, diversos actos en conmemoración al 63.o aniversario de su fundación.

Estas festividades comenzarán el jueves, a las 9 horas, con la "Fiesta del Libro", continuando ese mismo día, a las 15 horas, con la "Fiesta de Confraternidad Estudiantil".

El viernes en la mañana se desarrollarán diversos actos deportivos, y en la tarde, en el Auditorio "Don Juan Bosco", Avenida Bernardo O'Higgins 2303, se llevará a efecto una velada artística con la participación del Teatro Experimental de la Universidad de Chile. En la noche, en Radio "Nuevo Mundo" habrá una audición en homenaje al plantel.

Las fiestas conmemorativas finalizarán el sábado, con la entrega de premios y una reunión social.

GREMIALES

LA REVISTA DE GARZONES N.o 163, EN CIRCULACION

Se encuentra en circulación el número 163 de la revista "Orientación Sindical Gastronómica", editada por el Sindicato de Garzones y ayudantes de ambos sexos. Esta edición trae el siguiente sumario: Editorial; La Escuela que el gremio necesita; Como se forman los dirigentes y los profesionales; La enseñanza técnica hotelera y su verdadera orientación pedagógica en la época actual; Tertulia de Café; Semblanzas de dirigentes; Derechos y obligaciones de la mujer en el gremio; Hacia un porvenir mejor; La unidad en su efectiva realidad; Técnica culinaria; El arte del coctelero y el barman práctico; Pensamiento.

ASOCIACION DE AMIGOS DE LA BIBLIOTECA DE LA ESCUELA SUPERIOR N.o 50

En sesión celebrada recientemente la Sociedad Amigos de la Biblioteca de la Escuela N.o 50 de Hombres del Grupo Presidente Alessandri, ubicado en B. O'Higgins N.o 4562 eligió la siguiente directiva para el año 1955.

Presidente, don Pedro Arlucia C.; vicepresidenta, doña Angeles Carracedo D.; secretaria, doña Gabriela Bustos; prosecretario, don Joaquín Carracedo D.; tesorera, doña Mercedes de Cisternas; protesoreros, doña Carmen Arcey, don Manuel Sandoval, Directores, Angela Péndola, Lidia de López, Juan Loyola, Pilar Palomera, Ema de Coppa, Isabel de Pérez, Elena de Loyola.

Socios honorarios, señores Jaime Reitich, Luis Ugarte, Moisés Rojas.

ACTIVIDADES. — En el presente año, la nueva directiva trabajará por obtener un mayor incremento de obras de la Biblioteca y desarrollará, además una amplia labor social y cultural en favor del alumnado y del público del barrio mediante charlas y películas educativas.

COMISIONES DE TRABAJO. — Se designaron las siguientes: Económica: señores Fernando Rodríguez, A. Carracedo, Carmen Arce, Mercedes de Cisternas, Aquiles Bustamante e Isabel de Pérez. Com. Cultural, Silvia Jeldres, Eliana Montenegro, M. Miranda. Com. Prensa y Propaganda, Fernando Rodríguez, Pilar Palomera, Angelina Miranda. Com. Revisora de Cuentas, Manuel Sandoval, Juan Castro y Angela Péndola. Horas de atención al público del barrio, los martes y viernes de 13 a 17 y domingos de 10 a 13 horas.

Consorcio...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

el Embajador Luis Cubillos Achurra, y por Ecuador los Ministros de Relaciones Exteriores, Luis Antonio Peña Herrera, y de Economía, Federico Intriago.

Se prevé la reunión de una comisión mixta en Santiago, después de 30 días para estudiar la forma de constitución de la sociedad.

La importancia del convenio, se reveló por primera vez al firmarse el instrumento internacional en el despacho del Presidente, que enalteció la iniciativa y afirmó que alcanzará extraordinaria trascendencia para el intercambio comercial de los dos países.

La idea del consorcio se originó hace más de diez años y después de sucesivas conversaciones y estudios económicos logró finalmente formalizarse.

POSIBLE...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

lo que ha sido destacado por la prensa norteamericana.

"En materia internacional tiene una importancia fundamental, ya que el presidente de las Naciones Unidas es el encargado de hacer conocer los puntos de vista de la Asamblea a los Cuatro Grandes".

Más adelante se refirió al prestigio de que goza el Consulado de Chile en Nueva York y de las felicitaciones recibidas en este sentido de parte de las autoridades norteamericanas, de la banca y de las firmas navieras.

EL CASO NORUEGA.— Contestando una pregunta sobre supuesta reclamación noruega por la ley que estudia el Congreso por la cual se reserva el cincuenta por ciento del cabotaje para las naves chilenas, dijo que no había tal reclamación:

"En Nueva York —expresó— sostuve una conversación con el Ministro de Relaciones de Noruega quien me manifestó su "preocupación" como la de los círculos navieros de ese país por la ley que estudian las Cámaras chilenas. Sobre esta materia le di a conocer que el problema se resolvería de acuerdo con los puntos de vista de Chile".

"Eso es todo... No ha existido reclamación alguna y si ella existiera debería haberse realizado por conducto regular".

Posteriormente se refirió a las recepciones ofrecidas por el Presidente Eisenhower y por el Secretario de Estado, John Foster Dulles, a todos los Cancilleres latinoamericanos y al ofrecimiento formulado por la gran mayoría de los países signatarios de las Naciones Unidas para apoyar la candidatura chilena a la presidencia de la Asamblea General, reunión a la que nuestro país enviará una importante delegación".

Aceptación...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

del Gobierno, quedarán satisfechos, porque se está procediendo con el máximo de Justicia para todos los sectores".

MEDIDAS ECONOMICAS.— Agregó el señor Zúñiga Latorre, que había sido comisionado por el Gabinete para estudiar medidas económicas antinflacionistas que serían incorporadas en el Proyecto de Ley sobre la Escala. Se abstuvo de anticipar cuáles serían ellas, diciendo que había pedido un plazo de 24 horas para estudiarlas y proponerlas.

En cuanto al problema de la bencina, el Ministro afirmó que no es exacta la escasez de combustibles en Santiago. "Lo que ocurre —afirmó— es que los automovilistas y conductores en general, están adquiriendo mayor cantidad de gasolina que lo habitual ante el temor de que les pueda faltar. En esta forma se ha creado una aparente escasez en las bombas de distribución, ya que las Compañías no alcanzan a entregar más de lo normal. "En las últimas 24 horas, han llegado a Santiago cerca de tres millones de litros de bencina, según me ha informado el general Labarca, quien ha dado preferencia a los convoyes bencineros".

En cuanto al transporte ferroviario, dijo que se había cumplido con los itinerarios de emergencia estudiados por el Comando Militar de Ferrocarriles.

TRANSPORTE COLECTIVO. Al referirse a la situación en Santiago, informó que la ETC del E. había sacado a circulación setenta buses y varios trolebuses con personal propio y contratado especialmente.

El Ministro puso en claro que no existe ninguna autorización para que los empresarios de microbuses alteren las tarifas oficiales y que el público debe denunciar los abusos para que sean sancionados.

Sobre esta materia, dijo finalmente, que había entregado al Presidente de la República, el proyecto de resolución que reajusta las tarifas para estos servicios.

Resultado rifa pro obras sociales del Centro de Padres y Apoderados del Liceo "Manuel de Salas"

PRIMER PREMIO (Refrigerador): 1951. Don Francisco Meza Meza. Compañía 1068, Of. 511. Fono: 80724.

SEGUNDO PREMIO (Bicicleta): 16769. Doña Raquel Contreras Collao. Villaseca 521.

TERCER PREMIO (Enceradora): 15778. Doña Rosa Orellana. Simón Bolívar, Parcela 52. La Reina.

Los premios pueden reclamarse en el Liceo "Manuel de Salas" (Brown Norte 101) de 8.15 a 12.15 horas, y de 14.15 a 17.15 horas.

Autorizada concentración en Plaza de Artesanos

15.000 HOMBRES CUBREN GUARNICION DE SANTIAGO

El Jefe de la Zona de Emergencia, general don Horacio Gamboa, autorizó ayer a la CUT para que efectúe mañana, a las 19 horas, una concentración en la Plaza de Artesanos, al término de la cual se podrá realizar un desfile desde esa plaza hasta el local de la CUT, ubicado en Alameda esquina de Londres, pasando por la calle Mac Iver.

Informó el general Gamboa, que hoy llegarán a Santiago nuevos contingentes de las Fuerzas Armadas, entre ellos, marinería, con el objeto de asegurar a la capital el normal funcionamiento de los servicios esenciales, a saber: energía eléctrica, agua potable, gas y teléfonos. Con este nuevo contingente, las tropas que cubren la Guarnición de Santiago se elevarán a 15.000 hombres, entre Fuerzas Armadas y Carabineros. También el general Gamboa, con la colaboración del Mando Militar de los Ferrocarriles, se ha preocupado de asegurar el normal abastecimiento de comestibles y combustibles, entre ellos el carbón.

Por otra parte, las huelgas han seguido su curso sin variaciones de importancia.

LA LOCOMOCION.— Informes proporcionados por el general Gamboa y por el Director General de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, ETCE, Sr. Ernesto de la Fuente, hacen saber que ayer salieron a la circulación 94 vehículos de dicha empresa, que fueron conducidos por personal especialmente contratado y custodiado por hombres de las Fuerzas Armadas.

Agregó, el señor De la Fuente, que hoy saldrá a la calle un total de 150 vehículos, y que ayer se reintegró a sus labores el 35 por ciento del personal de Administración de la Empresa, el 10 por ciento del personal de talleres y cinco choferes.

LOS FERROCARRILES. — Ayer se plegó al movimiento huelguístico de los ferroviarios, el personal de la Maestranza de San Bernardo que hasta el momento no lo había hecho, por lo que las faenas de esa maestranza estuvieron, en forma total, a cargo del Ejército.

El Mando Militar de la Empresa de Ferrocarriles del Estado, a cargo del general don Raúl Labarca Carmona, informó que se había realizado ayer el tránsito de trenes previsto en los planes de emergencia, acentuando el de los trenes de abastecimiento de productos perecibles, animales y combustibles. Se agregó que hoy llegarán a Santiago nuevos convoyes petroleros y bencineros, y se traerán desde Osorno algunos carros ganaderos.

Por otra parte, se supo que se ha reforzado el patrullaje de la vía férrea entre la capital y Valparaíso, como también se ha aumentado la vigilancia en las casas de fuerza con el objeto de prevenir actos de sabotaje. También, tropas especializadas de la Armada se encuentran listas para asumir el control de las casas de fuerza en caso de que se produzcan alteraciones en el normal abastecimiento de energía eléctrica para el movimiento ferroviario.

CORREOS Y TELEGRAFOS. — El servicio de Correos y Telégrafos continuó haciéndose ayer a base de las empresas particulares y de las radios del Ejército, Carabineros y Obras Públicas, con excepción de las comunicaciones oficiales, las que están a cargo del Telégrafo del Estado, el que mantiene mediante un servicio de emergencia, unidas a las principales ciudades del país.

La directiva de los Empleados de Correos y Telégrafos encomendó al diputado Roberto Flores, que efectuara gestiones de avenimiento ante el Gobierno, ya que el problema que afecta al gremio es diferente al de los otros gremios en huelga. Luego de recibir los poderes de los empleados para iniciar esas gestiones, el diputado Flores solicitó la autorización correspondiente, a la CUT, organismo que, una vez conocidos los antecedentes, dio su venia para que ese parlamentario se acercara al Gobierno con el objeto de buscar una solución al conflicto.

El diputado Flores expresó que iniciará las conversaciones con los personeros del Gobierno en la mañana de hoy.

ANTONIO SORIANO D., ANTIGUO GRAFICO, FALLECIO AYER

En la tarde de ayer ha fallecido en esta capital, después de larga y penosa enfermedad, el señor Antonio Soriano Domenech, antiguo gráfico, que había trabajado largos años en esta Empresa.

El extinto se encontraba acogido a una merecida jubilación y pertenecía a los registros de la Asociación Nacional Jubilados de la Prensa", organismo que cita a sus funerales, los que se efectuarán mañana, en el Cementerio General, después de una misa en la Parroquia Santa Lucrecia, a las 10 horas.

Concentración tienen hoy los EE. de Cías. de Seguros

A las 18.30 horas, en su local de Catedral 1111, se concentrarán hoy los empleados de las Compañías de Seguro para escuchar la cuenta que darán los miembros de la directiva de la Confederación que han presentado un pliego de peticiones a la Asociación de Aseguradores de Vida e Incendio, y de quienes aún no han tenido ninguna contestación. Asistirán a esta concentración dirigentes y delegados gremiales de todo el país. Conjuntamente con los petitorios de mejoramiento económico, la Federación de Sindicatos de Compañías de Seguros, planteará la necesidad que existe de conseguir el pronto despacho de los proyectos de inamovilidad, gratificaciones e indemnizaciones por años de servicio.

DIRECTIVA ELIGIERON LOS OO. CONSERVADORES DE LA MUNICIPALIDAD

Celebró sesión la Organización de Obreros Conservadores, con el objeto de elegir su nueva directiva, acto que fue presidido por el regidor señor Pedro Cano, y don Luis Manríquez. Efectuada la votación, dio el siguiente resultado: Andrés Moscoso S., presidente; Máximo Carrasco V., tesorero; Guillermo Cárcamo V., secretario; directores, los señores Ignacio Herrera, Francisco Muñoz, Israel Cea Victoriano y Guillermo Retamal O.

Además, fueron tratados diferentes puntos de carácter interno y municipal, acordándose celebrar sesión los miércoles a las 20 horas, e invitar a ellas a parlamentarios y autoridades del Partido.

Nueva directiva tienen OO. Cementerio Católico

El Sindicato de Obreros del Cementerio Católico realizó en su última reunión la elección de su nueva directiva, la que quedó constituída en la siguiente forma: Presidente, Miguel Cádiz Garrido, secretario, Jorge Tapia Valdés; tesorero, Roberto Romero León; directores: Manuel Aguilar Rebolledo y Arturo Rojas Carreños.

Hoy sesiona Soc. Unión de EE. y OO. Municipales

En su sede social de Puente 765 celebrarán sesión hoy, a las 20 horas, los miembros del directorio de la Sociedad Unión de Empleados y Obreros Municipales, para tratar diversos puntos relacionados con la celebración del aniversario de la institución y escuchar la cuenta que darán los diferentes miembros que forman las comisiones encargadas para este objeto.

Desmienten...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

forma categórica un cambio de Gabinete, expresando que esto no haría otra cosa que empeorar la situación. Agregó que no se tomarían medidas de emergencia frente a los actuales acontecimientos, por cuanto son innecesarios. Dijo que los Ministros de Economía y Hacienda se encuentran realizando gestiones informales con algunos dirigentes acerca del problema.

OTROS DESMENTIDOS. — Anoche, el Secretario General de Gobierno, después del Consejo de Gabinete reiteró este desmentido, como también la información sobre una supuesta gestión del Ministro de Educación, don Oscar Herrera, sobre un cambio en la estructura del Ministerio.

"El Ministro Herrera — agregó— solicitó desmentir que no ha participado en ninguna reunión política, como tampoco en conversaciones en este sentido".



La directiva de la Sociedad Pobladores de Los Nogales compuesta por su presidente, don Oscar Garay; secretario, don Luis Salinas, y directores, señores Manuel Sepúlveda y Gregorio Dinamarca, que aparecen en claro el grabado, visitaron ayer LA NACION, con el objeto de dejar en claro que esa población no es callampa. Agregaron que la organización que dirigen se encuentra empeñada en desalojar de ella a los elementos de malos antecedentes. Esta población fue entregada a los actuales vecinos por el ex capitán don Luis Gálvez, funcionario del Departamento de la Vivienda, dependiente de la Superintendencia de Abastecimientos y Precios, durante la Administración pasada

Actividades Culturales

CONFERENCIAS



LA ASOCIACION DE INDUSTRIALES METALÚRGICOS inicia hoy un ciclo de charlas sobre problemas nacionales.

El señor Hernán Elgueta, abrirá este ciclo, con una conferencia sobre el tema: "Nuestra crisis económica y sus verdaderas causas", en el Salón de Actos de ASIMET, a las 18.30 horas.

EXPOSICIONES

EN LA SALA DEL BANCO DE CHILE fue inaugurada ayer la exposición de óleos, acuarelas, dibujos y grabados del pintor Kurt Schicketanz.

o—O—o

IVAN VIAL inauguró ayer, a las 19 horas, en Temderín 14, una muestra de sus últimos trabajos pictóricos.

o—O—o

LA MUESTRA de dibujos y grabados de artistas de la Asociación de Pintores y Escultores se exhibe en la Sala de Exposiciones de la Universidad de Chile.

o—O—o

EN EL INSTITUTO CHILENO-BRITANICO fue inaugurada ayer una colección de obras pictóricas de Henry Matisse.

o—O—o

CIENTIFICAS

LA SOCIEDAD DE REUMATOLOGIA sesionará hoy en el auditorio de la Clínica Santa María, con el siguiente temario:

1) Artritis hemofílica, doctor F. Saffie. Servicio de Introducción a la Medicina.

Profesor M. Hermosilla, Hospital San Borja.

2) Miositis osificante, doctores J. Tellez Magaña y Leopoldo Ortega. Cátedra de Medicina del profesor Francisco Rojas Villegas, Hospital San Borja.

3) Algunos problemas del metabolismo del Mesenquima, doctor R. Tellez.

MUÑOZ MONJE...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

valdo de Castro, dueño de "El Debate", viajara sorpresivamente al norte, un día antes del atentado. Será coincidencia, me dirán que tiene negocios en el norte, pero como hemos seguido su trayectoria, hasta cuando desde Antofagasta embarcó el domingo en el avión ALA número 331, de regreso a Santiago, es que se me ocurre que todo estaba preparado".

MUCHOS INTERROGANTES. — ¿Hay otros detalles que refuercen su hipótesis? preguntamos.

—Sin duda alguna! Ellos surgen cuando se reactualizan los pasos de su director, señor Marfán. Hay una serie de coincidencias extrañas. Para abreviar, les citaré algunas: Habitualmente, ni el señor Marfán ni ninguno de los porteros de ese diario, trabajan los sábados. Es su día libre, y nada tienen que hacer en la redacción. ¿Por qué el señor Marfán estuvo ese día hasta la 1 de la madrugada y la bomba estalló siete minutos después que había abandonado el local? Hay otro detalle interesante. Cuando el señor Marfán fue citado un sábado por el Fiscal que instruye el proceso militar, no pudo ser habido. Al lunes siguiente, cuando fue ubicado por el personal de Investigaciones, declaró que "los sábados jamás iba al diario", por cuanto era su día libre... ¿No resulta curiosa la contradicción?

También el señor Marfán, generalmente, viaja a su casa en un automóvil de la Empresa, que lo espera frente a la puerta del edificio. ¿Por qué ese día, el automóvil estaba estacionado al frente? ¿Sería porque se temió que sufriera desperfectos con la bomba?

NINGUN CUIDADO. — También estamos en antecedentes —prosiguió— que el señor Marfán habría manifestado en reiteradas oportunidades que el diario estaba amenazado y que había ordenado a su personal un cuidado y una vigilancia especiales. ¿Cómo explica, entonces, que ese día, a la hora en que estalló la bomba, el sereno estuviera conversando tranquilamente con el jefe de prensa, al fondo del edificio, y no cumpliendo sus obligaciones?

EN SON DE PELEA.— Además, puedo agregar otros hechos muy importantes. El señor Marfán, que salió más o menos a la una de la madrugada de sus oficinas, en lugar de dirigirse a su casa, fue a ver al fakir que se exhibe frente a su diario desde hace más de dos meses. Allí permaneció hasta el instante en que personal de su diario le fue a avisar del atentado, y, cosa curiosa, en menos de cinco minutos llegó al sitio de la explosión en son de pelea, acompañado de dos abogados de la Empresa. ¿No resulta extraño todo eso? ¿Cómo pudo ubicar tan luego a los abogados? ¿Llegaron de casualidad, también, a ver al fakir, o estaban esperando la explosión y la consiguiente llamada?

También sorprende que el blanco de sus reclamaciones fuera un detective que llegó al lugar del hecho. Ese funcionario, llegó al sitio del suceso, como lo habría hecho un bombero frente a un incendio, o un periodista frente a cualquier caso importante. Por lo demás, el detective compareció ante el Juez señor Pinto Durán, aclaró su situación personal y salió de inmediato en libertad. Por otra parte, puedo agregarles que en cualquier momento puedo declarar lo que sé ante la justicia.

Tales son, en síntesis —dijo— mis apreciaciones acerca de este caso policial. Además, debo agregarles que tengo especial interés en ubicar a los culpables, respondiendo a la confianza del magistrado, que nos ha dado una orden amplia para investigar... Tengo fe en mis funcionarios, y puedo garantizar que desde que me hice cargo del puesto de Director, los Servicios se han limitado a cumplir en forma estricta con su deber y con la ley", terminó diciéndonos el señor Muñoz Monje.

INFORMES PERICIALES. — El magistrado señor Hugo Pinto Durán, que tiene a su cargo la instrucción del sumario, dijo a los periodistas "que había dado una orden de investigación amplia y que esperaba los informes periciales". Agregó que "en el proceso se seguiría el trámite especial, y que en realidad no tenía la trascendencia que la prensa quería darle".

De acuerdo con estos antecedentes, en el día de hoy, el mayor Jorge Combs Silva y el mayor Jorge Hormazábal, ingenieros especialistas en pólvora y explosivos del Instituto Técnico Militar, que ayer trabajaron tres horas en el sitio del suceso, y tomaron fotografías entregarán el informe al magistrado.

DESPACHARON CITACIONES. — En la tarde de ayer, el Juez señor Pinto Durán, interrogó largamente al detective Benjamín Salas, de la Tercera Comisaría Judicial, y a su amigo Ernesto Contreras Guerrero, que fue el que facilitó la linterna al detective para que realizara las primeras investigaciones. Después del interrogatorio, tanto el detective como su amigo, salieron en libertad.

De inmediato, el magistrado despachó varias citaciones, debiendo comparecer hoy día el personal del diario "El Debate" que se encontraba a esa hora en el local, y los carabineros de turno.

OPINA UN ENTENDIDO.— "Estimo que el explosivo que en la madrugada del domingo estalló en las oficinas del diario "El Debate", puede tener procedencia salitrera", dijo a LA NACION el señor Vicente Reyes, que hasta febrero de 1937 trabajó en la Oficina María Elena, del Cantón Salitrero de Antofagasta.

Este ex empleado salitrero, que también trabajó en Coya Sur, y en las faenas de la Planta de Explosivos de Río Loa (Dupont), y en el Mineral de Chuquicamata, fue una de las primeras personas en acudir al sitio de la explosión.

"Dos hechos característicos señalan que la "bomba" no es de origen militar ni de fabricación casera —nos dijo—, ya que éstas dejan rastros de quemaduras por su contenido y por la fuerza de su explosión, como por haber sido integrada con pólvora en el segundo caso.

Al contrario, los explosivos que se utilizan en las faenas salitreras, que son fabricados en su gran mayoría por la industria de Río Loa, son integrados a base de explosivos secos, cuyo poder destructor es graduable, según sea la labor a que estén destinados.

Es indudable que uno de estos explosivos fue utilizado en las oficinas del mencionado diario, ya que no existen rastros de quemaduras. Sólo se advierte quebrajaduras, en la misma forma que en las faenas de cancha para remover la costra de donde se sacará el material para los molinos de la industria salitrera.

Estimo que la investigación puede ser orientada en este sentido. Buscar la procedencia del explosivo en una de las tantas faenas mineras (cupríferas, carboníferas y salitreras) que se realizan en el país".

CORTADORES DE CARNE ELEGIRAN DIRECTIVA

Mañana a las 21 horas, en primera, y a las 21.30 horas, en segunda citación, celebrará sesión el Sindicato Profesional de Cortadores de Carne y Ramos Similares, con el objeto de elegir las personas que formarán la terna para la elección de la nueva directiva y tratar además diversos puntos de interés para los asociados y la organización.

APARECE EN EL "DIARIO OFICIAL"

En el "Diario Oficial" de hoy aparecen, entre otras, las siguientes materias:

Ley 11.488, del Ministerio de Hacienda, que amplía el plazo de la moratoria establecida por las leyes que señala para las obligaciones en moneda extranjera.

—oOo—

Decreto N.o 2.624, del Ministerio del Interior, por el cual se deroga el decreto N.o 585, que declaró zona seca la comuna de Andacollo, y establece zona semiseca.

—oOo—

Decreto N.o 1.186, del Ministerio de Obras, que autoriza la rescisión de contrato con la firma Necochea y Vergara, y autoriza a la Dirección de Obras Sanitarias para hacer las obras de Agua Potable de Antofagasta por Administración.

Urgencia...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

co que permitan asegurar el beneficio perseguido para el personal de la Administración Pública. De su redacción quedó encomendado el Ministro de Economía, señor Zúñiga Latorre.

El Consejo de Gabinete consideró como una de las medidas fundamentales para complementar el proyecto sobre Escala Unica el pronto despacho de su proyecto de ley que sanciona el Delito Económico, que actualmente pende de la consideración del H. Senado. Se acordó solicitar para esta iniciativa el trámite constitucional de la urgencia. El Mensaje respectivo será enviado hoy al Congreso Nacional.

En una nueva reunión que se realizará hoy, a las 10.30 horas, el Consejo de Gabinete continuará considerando estas materias.

EL CONSEJO DE LA MAÑANA.— De 10 a 12.15 horas estuvo reunido en la mañana de ayer el Consejo de Gabinete para tratar sobre las materias cuya resolución depende del Ejecutivo.

El Consejo, presidido por el Excmo. señor Ibáñez, se dedicó a un nuevo estudio sobre el proyecto de ley de Escala Unica de Sueldos para los Servicios del Estado.

En esta oportunidad, el Presidente de la República y sus Ministros de Estado consideraron las aspiraciones particulares de diversos sectores de la Administración Pública, para posibilitar así un trato justo y equitativo en las resoluciones sobre encasillamiento de los diferentes personales.

El Ministro de Economía fue comisionado para complementar el proyecto de Escala Unica de Sueldos, con todas las disposiciones que en materia económica sea indispensable adoptar para afrontar con éxito una lucha contra la inflación.

Sobre el particular, el Ministro Secretario General de Gobierno señaló que el proyecto tiende a defender la situación y el bienestar del país. Añadió que el Consejo de Gabinete había suspendido su sesión a las 12.15 horas, para reanudarla en la tarde, a las 16.30 horas.

DEFUNCIONES

✝ Ha dejado de existir nuestro querido padre, suegro y abuelito, señor
ANTONIO SORIANO DOMENECH
Sus funerales se efectuarán mañana miércoles, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará por el eterno descanso de su alma, a las 10 horas, en la Parroquia Santa Lucrecia, Placer y Lord Cochrane.
Agustín, Fernando y Juan Soriano Díaz, Agustín Eduardo y Fernando Antonio Soriano.

FALLECIO EN PEARL HARBOUR EL GUARDIAMARINA R. RAMIR

El domingo falleció en Pearl Harbour, Hawaii, a consecuencias de las heridas que recibiera en un accidente automovilístico, el guardiamarina René Ramírez Lasarga, de 22 años, quien pertenecía a la dotación del buque-escuela "Esmeralda", el que realiza un crucero de instrucción por el Pacífico.

Como se sabe, el guardiamarina Ramírez se accidentó cerca de Diamond Head, al salirse de la carretera el automóvil en que viajaba en compañía de otros cinco compañeros y precipitarse a un barranco.

Los nombres de los otros accidentados son: José del Barrio, Edison Pérez, Reinaldo Romero, Benno Schlechter y Renato Muñoz. Los guardiamarinas Ramírez y Del Barrio fueron hospitalizados en el Hospital plar.

El guardiamarina Del B permanecerá en el Hospital pler 20 días, luego de hab do operado en el abdom posteriormente será cond en un avión de la Armada teamericana a San Fra para que se reintegre a la meralda".

A petición de la famili guardiamarina Ramírez tos serán conducidos a Va raíso en avión.

Según se informó en la mandancia en Jefe de la A da, la "Esmeralda" zarpa Pearl Harbour mañana rumbo a San Francisco de lifornia.

HONOLULU, 4. — (UP). Será enviado por vía aér Chile el cuerpo de Ra tripulante del barco de in ción chileno "Esmeralda" murió a consecuencia de heridas recibidas en un dente de automóvil.

Ramírez, que tenía 22 a edad, y cinco compañeros frieron un accidente de a vil. Cuatro de ellos, ent que estaba Ramírez, rec heridas, pero el único he talmente fue Ramírez. Lo tres sólo tienen heridas

DEFUNCIONES

✝ Tenemos el sentimiento de comunicar a nuestros asociados el sensible fallecimiento de nuestro compañero
LUIS CORDOVA VASQUEZ
Sus funerales se efectuarán hoy martes, a las 10.30 horas, partiendo el cortejo de su casa habitación, Concón 539, barrio Pila, al Cementerio General.
Sindicato Profesional de EE. y OO. "La Nación".

✝ Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre y cuñado, señor
LUIS CORDOVA VASQUEZ
Sus restos serán sepultados hoy, en el Cementerio General. El cortejo partirá desde su casa habitación, Concón N.o 539, a las 10.30 horas.
Guillermina Garabito y familia.

"Asociación Nacional Jubilados de la Prensa"

✝ Ha dejado de existir nuestro apreciado consocio, señor
ANTONIO SORIANO DOMENECH
(Q. E. P. D.)
Sus funerales se efectuarán mañana, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará por el eterno descanso de su alma, a las 10 horas, en la Parroquia Santa Lucrecia (Placer y Lord Cochrane).
La Directiva.

✝ Ha dejado de existir nuestro querido padre y abuelito, don
JULIO DIAZ BONEU
Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 10.30 horas, en la Capilla de la Clínica Santa María.
Tomás Minge Bilbao y familia.

✝ Ha dejado de existir nuestro querido padre y abuelito, don
JULIO DIAZ BONEU
Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 10.30 horas, en la Capilla de la Clínica Santa María.
Eolo Tisi Carbocci y familia.

✝ Ha dejado de existir nuestro querido padre y abuelito, don
JULIO DIAZ BONEU
Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio General, despues de una misa que se oficiará a las 10.30 horas, en la Capilla de la Clínica Santa María.
Juan Díaz Pedraza y familia.

✝ Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre y abuelito, don
JULIO DIAZ BONEU
Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 10.30 horas, en la Capilla de la Clínica Santa María.
La familia.

✝ Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido hermano, don
JULIO DIAZ BONEU
Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 10.30 horas, en la Capilla de la Clínica Santa María.
Sus hermanos.

✝ Ha dejado de existir nuestra querida madre, hermana, tía, señora
EMILIA GUTIERREZ FUENZALIDA
(Q. E. P. D.)
Sus funerales se efectuarán hoy, a las 10 horas, partiendo el cortejo hacia el Cementerio Católico.
La familia.

✝ Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro querido amigo
ALEJANDRO RAVEST PIZARRO
Sus funerales se efectuarán hoy martes, en el Cementerio General, a las 10 horas.
Fernando y Luis Remedy, Mercedes y Laura Bertrand.

✝ Ayer ha fallecido en nuestra capital la señora
MARIA STYEPEVIC vda. de FRANULIC
Sus restos serán sepultados mañana miércoles, a las 10.30 horas, en el Cementerio Católico, partiendo sus restos de su casa habitación, Avda. Vicuña Mackenna 192.
Sus hijos.

Sociedad de Suboficiales en Retiro "Luis A. Soto"

✝ Comunicamos el fallecimiento de nuestro consocio, brigadier (R), don
RUDECINDO BELTRAN ACUÑA
(Q. E. P. D.)
Los funerales se efectuarán hoy, a las 11 horas, partiendo el cortejo desde calle Dublé Almeyda N.o 1131, al Cementerio General.
La Comisión.

✝ Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido hijo, esposo, padre, hermano y tío, Comandante de Escuadrilla (R), don
NEWTON FELIX ALEJANDRO RAVEST PIZARRO
(Q. E. P. D.)
Sus funerales se efectuarán hoy martes, en el Cementerio General. El cortejo partirá a las 10 horas, desde su casa habitación, Avda. Montenegro N.o 176, Ñuñoa, para oficiarle una misa a las 11 horas, en la Capilla de dicho Cementerio.
La familia.

✝ Personal de la Maletería Americana tiene el sentimiento de comunicar el fallecimiento de la señora
MARIA PINO vda. de PUIGREDON
Sus restos serán sepultados en el Cementerio General, hoy, después de una misa que se oficiará en la Parroquia de la Asunción, a las 9 horas, Vicuña Mackenna 69.
Maletería Americana.

✝ Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de la señora
MARIA PINO vda. de PUIGREDON
Madre de nuestro socio, señor Juan A. Puigrredon P.. Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 9 horas, en la Parroquia de la Asunción, Vicuña Mackenna 69.
Establecimientos Industriales Master Juan A. Puigrredon P. & Co. Ltda.

✝ Ha dejado de existir nuestra querida madre y señora
MARIA PINO vda. de PUIGREDON
Sus funerales se efectuarán martes, después de una misa que se oficiará a las 9 de la mañana, en la Parroquia de la Asunción, Vicuña Mackenna 69.
Juan A. Puigrredon P. y

✝ Ha fallecido nuestra madre, suegra y señora
MARIA PINO vda. de PUIGREDON
Sus restos serán sepultados en el Cementerio General, después de la misa que se oficiará hoy a las 9 horas, en la Parroquia de la Asunción, Vicuña Mackenna
Miguel Puigrredon P. y

✝ Ha dejado de existir la señora
MARIA PINO vda. de PUIGREDON
Sus funerales se efectuarán después de una misa que se oficiará a las 9 horas, en la Parroquia de la Asunción, Vicuña Mackenna
Empleados y obreros de los Establecimientos Industriales Juan A. Puigrredon Co. Ltda.

✝ Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de doña
MARIA PINO vda. de PUIGREDON
Sus restos serán sepultados en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 9 horas, en la Parroquia de la Asunción, Vicuña Mackenna 69.
Empleados y obreros de la Maletería Americana.

✝ Ha fallecido nuestra madre, hermana y tía, señora
MARGARITA MENA GON
Sus restos serán sepultados mañana miércoles, en el Cementerio General. El cortejo partirá a las 16.30 horas, desde su casa habitación, Santa Rosa 2565.
La

EXPRESIONES DE GRACIAS

✝ Damos nuestros más sinceros agradecimientos al Sindicato Rocatex y a la firma de Warrants Gómez que se dignaron acompañar los restos de nuestra querida esposa y señora
ELISA LLANOS de GONZ
Que fueron sepultados el 2 del presente.
Rafael González y fam

✝ Damos nuestros agradecimientos a todas las personas que acompañaron los restos de nuestro padre, don
ABRAHAM FORTUNATTE
(Q. E. P. D.)
Familia Fortunatte, esposa e hijos.

A LA MEMORIA DEL CMDTE. RAVEST.—

Newton Alejandro Ravest rro, ha muerto en un trágico accidente. Su familia pierde al ser entrañablemente querido, sus amigos a un noble, bondadoso y ejemplar compañero. La Fuerza Aérea de Chile, enluta también sus enseñas gloriosas al perder al hombre que tuvo una brillante actuación en sus filas.

Su muerte ha repercutido hondamente entre las personas que le conocieron, porque su calidad de hombre que sabía, tanto de las debilidades como de la fortaleza de lo humano, lo hacía ser esencialmente comprensivo, amplio de criterio y de una bondad a prueba de las ingratitudes del mundo.

Su biografía indica una serie de indiscutibles méritos. Nació en Quillota el 13 de julio de Su niñez estuvo dedicada al estudio en el Colegio de los Hermanos Maristas de su ciudad natal, para ingresar después con sobresalientes a la Escuela de donde pasó a la Fuerza de Chile. Allí hizo una labor le valió el aprecio de sus y la admiración y cariño de camaradas de armas. Inteligente, hábil piloto, supo cumplir tidos arriesgados. Se recuerda pecialmente, la hazaña que cuando piloteaba un hidro que al fallarle los motores obligó a aterrizar en un sembrado de trigo, maniobra que salvó la vida de las personas que viajaban en aquella ocasión. Esta arriesgada prueba de su capacidad le hizo merecer las felicitaciones de sus superiores. Así, siempre las mejores calificaciones, do en grado, llegó a Comandante de Escuadrilla, hasta el día en que por razones de salud, tuvo la me pena de solicitar el retiro te de retiro.

Newton A. Ravest estaba lado por afectivos lazos familiares a distinguidas familias de la tal, Quillota, Viña del Mar paraíso que hoy entornan puertas con sincera tristeza que ya no podrán albergar este hombre sencillo, que ba en su corazón una simpatía humana.

Ahora, cuando su espíritu la más allá de las alturas valentía y coraje enfrentaba da, los que quedamos aún tierra, en que se puede amargado, derrotado o rendido aún lo haya dispuesto la suerte recaremos a la Providencia que en algún punto del pueda su alma reunirse con

Su familia y

Santiago, 4 de julio de 19

Asegurado abastecimiento normal de combustible para la capital

Ayer llegaron a Santiago 1.800.000 litros de bencina



Una bomba bencinera entrega sus últimas gotas de combustible al vehículo que espera. El empleado del "Servicentro" que aparece en el grabado, explica a LA NACION, que los dueños de autos piden "estanque lleno" cuando no tienen necesidad.

BENCINEROS TIENEN ORDEN DE ATENDER PREFERENTEMENTE A VEHICULOS DE LOCOMOCION

El Jefe de la Zona de Emergencia de Santiago, general don Horacio Gamboa, insistió ayer en sus anteriores declaraciones en el sentido de que se encuentra asegurado el normal abastecimiento de bencina, petróleo y carbón de la capital.

En efecto, el general Gamboa anunció que el domingo llegaron a Santiago tres trenes bencineros, con un total de 1.800.000 litros, y que ayer lo hicieron otros dos, con 1.100.000. Manifestó también que el consumo normal de ese combustible en la capital es de 600 a 700 mil litros diarios, el que ha aumentado debido al afán de los dueños de vehículos particulares de adquirir más cantidad que la habitual. Agregó, finalmente, que dicho afán ha dejado a las bombas sin bencina, y que le es imposible a las Compañías reaprovisionarlas a todas en forma simultánea.

DECLARACION OFICIAL.— En relación a este problema, el general Gamboa entregó ayer la siguiente declaración oficial:

"Como consecuencia del afán de aprovisionarse extraordinariamente de bencina, demostrado por los propietarios de vehículos de toda naturaleza, en la mañana de hoy se ha agotado el combustible en varias bombas.

Se reitera que en los estanques de las Compañías distribuidoras hay combustible para varios días de consumo de la ciudad. Solamente ayer llegaron a Santiago (1.800.000 litros). Un millón ochocientos mil litros de gasolina.

Las Compañías distribuidoras a pesar del gran stock que tienen en Santiago no pueden reabastecer simultáneamente a todas las bombas existentes, cuyo combustible ha sido adquirido en una proporción muy superior al normal.

Se reitera la conveniencia de no producir escasez artificial de combustible en las bombas mediante el afán inusitado de formar stocks particulares".

MALA DISTRIBUCION.— Una declaración oficial de los Ferrocarriles del Estado confirma plenamente las informaciones proporcionadas por el general Gamboa, y señala que ayer los trenes petroleros que viajaron del puerto a Santiago transportaron 1.000.000 de litros de bencina, 334.900 litros de petróleo Diesel, 503.870 litros de petróleo combustible y 336.185 de parafina.

En consecuencia, las largas colas que se han observado frente a los negocios que expenden parafina o los estacionamientos de vehículos ante las bombas bencineras, se deben exclusivamente a la mala distribución que han realizado las Compañías.

Reporteros de nuestro diario que en la tarde de ayer recorrieron la parte céntrica y observaron que las dificultades se producían especialmente frente a las bombas azules.

Esta situación tiene su explicación, si se considera que por un acuerdo entre las Compañías distribuidoras, un cincuenta por ciento del total de la bencina que se consume en Santiago, es entregada a la firma respectiva. El otro cincuenta es dividido por iguales partes entre otras dos firmas distribuidoras.

Como la cantidad que ha debido distribuir la primera, en sus bombas es el doble del de las dos Compañías restantes, los vehículos destinados a abastecer las bombas han resultado insuficientes.

VENTA RACIONADA.— Por otra parte, con el propósito de entregar bencina a todas las bombas de la capital, la cuota ha sido reducida. Por ejemplo, la bomba situada en Alameda, frente al número 1429, recibió solamente dos mil litros, en circunstancias de que normalmente recibe 10 mil litros. Esta restricción momentánea ha obligado a los bencineros a racionar la venta a los particulares. El empleado a cargo de esa bomba informó a los periodistas que se había fijado un tope máximo de 20 litros para cada cliente.

"El propósito perseguido —nos informó— es satisfacer en lo posible a todos los clientes y evitar que acaparen bencina..."

LOS CLIENTES NO COOPERAN.— Alberto Rojas, empleado de la bomba situada en Alameda frente al 1420, también nos dio a conocer algunos detalles interesantes.

"La cuota que se nos deja ahora es muy reducida y se agota temprano. Todo el mundo quiere llevarse en lo posible el estanque completo y no aceptan explicaciones. La verdad es que no cooperan y quieren solucionar sus problemas sin dejar que se les resuelva al resto. Nosotros recibimos habitualmente, 10 mil litros de bencina, ahora, sólo nos dejan cuatro, día por medio. Además, debemos satisfacer, en primer término, las necesidades de los vehículos de la locomoción colectiva, lo que se cumple con absoluta regularidad. Tal es la exacta situación frente al problema de la bencina. Hasta ahora la mala distribución agudiza una situación que algunos órganos periodísticos han interpretado como una manera de conseguir el alza. Un funcionario del Ministerio de Economía aclaró también ese punto. "Las Compañías nada tienen que ver con las alzas. En consecuencia, resulta absurdo pensar en un acaparamiento. Los precios los fija el Gobierno por medio de un decreto. Y sobre ese punto nada se ha pensado..."

1.800.000 pasajeros transportó ayer la locomoción particular

Empresarios niegan haber escondido sus buses

El Sindicato General Profesional de Dueños de Autobuses de Santiago nos entregó anoche la siguiente declaración:

"El Sindicato General de Dueños de Autobuses extremó sus esfuerzos ayer, para dar movilización a la ciudad de Santiago, poniendo en ejecución un plan de emergencia en las zonas de mayor movimiento.

Fue así, como transportó 1.800.000 pasajeros, resolvió pequeñas dificultades de falta de bencina, y mantuvo un standard acelerado de trabajo, que fue justamente reconocido por las autoridades.

Al mismo tiempo se puso en contacto con la Gerencia de la ETCE y autoridades de Gobierno, para poner a su disposición 50 choferes adiestrados en el manejo de buses con cambio preselectivo, a fin de que ayudaran a poner en servicio las máquinas del Estado.

No es efectivo que los empresarios particulares hayan puesto en servicio "máquinas escondidas", como lo aseveró una información de la Federación de los choferes huelguistas de la ETCE. Los buses en servicio son la dotación normal de Santiago; por eso lamenta el Sindicato de Dueños de Autobuses que el error de estos dirigentes gremiales esté a la par con la injusticia del movimiento que propician, atentatorios contra el público y contra los intereses de la Empresa que les da el sutento a ellos, a sus representados y a sus familias.

Mario Esperidión Ossandón, prosecretario subrogante.

DIA PATRIO DE VENEZUELA SERA CONMEMORADO HOY EN SANTIAGO

Con ceremonias realizadas en las Escuelas "República de Venezuela" y "Simón Bolívar", se iniciaron los actos con que en Santiago se celebra el 144.o aniversario de la Independencia de Venezuela.

En la mañana de hoy, el Presidente de la República, Excmo. señor Ibáñez, enviará un cable de felicitación y saludo al Presidente General Marcos Pérez Jiménez. Otra comunicación similar enviará el Canciller, señor Kaare Olsen Nielsen, al Ministro de Relaciones Exteriores de Venezuela.

ACTOS EN LA CAPITAL.— En la mañana, a las 8.30 horas, el Orfeón de Carabineros ejecutará una diana a base de composiciones musicales del folklore chileno y venezolano, en la sede de la Misión Diplomática de Venezuela en Santiago, en Bustos 2021, esquina Pedro de Valdivia.

A las 11 horas, el Encargado de Negocios depositará una ofrenda floral ante el monumento al General don Bernardo O'Higgins, ceremonia a la que asistirán funcionarios de la Cancillería y de la colonia venezolana residente.

A mediodía, la Cruz Roja Juvenil Chilena será recibida en la sede de la Embajada, la que enviará por su intermedio un saludo a la institución congénere de la República Venezolana.

A las 19 horas, en la Embajada, tendrá lugar la tradicional recepción a las autoridades y al Cuerpo Diplomático. Finalmente, a las 23 horas, por Emisoras Bulnes, se ofrecerá la escenificación de la "Declaración de la Independencia de Venezuela", en un programa de especiales relieves.



El E[illegible] [illegible] de [illegible] en Chile, Dr. Renato Esteva Ríos, cuyo país celebra el Aniversario de su Independencia.

Chile comprará 20 mil toneladas de azúcar peruana

En el Ministerio de Economía se informó ayer que se habían tomado todas las medidas del caso para asegurar el abastecimiento normal de azúcar para la población y que se había resuelto la compra de veinte mil toneladas en el Perú, para lo cual se han pedido cotizaciones.

Los embarques se harían en dos partidas: 10 mil toneladas en julio y el resto, en agosto, y su precio se calcula en US$ 3,24 los 46 kilos, puestos a bordo.

El consumo mensual es de aproximadamente de nueve mil toneladas.

Se agravó la huelga de Universidad penquista

Anoche se dirigió a Concepción un representante de la Comisión del Ministerio de Educación y de la Federación de Educadores de Chile, que buscará una solución definitiva al conflicto pendiente en la Universidad de Conepción a raíz de la huelga de los alumnos. La huelga se agravó cuando la Universidad se negó a recibir a los alumnos, quienes acordaron regresar a clases luego del llamado que con este objeto les hizo el Ministro de Educación. La actitud de las autoridades universitarias ha producido serias dificultades para el estudiantado, principalmente entre aquéllos que viven fuera de Concepción y que no han podido trasladarse a sus hogares debido a la huelga ferroviaria. Estos estudiantes han debido solicitar hospedaje en casas particulares, por cuanto también fueron cerrados los pensionados universitarios.

El delegado de la comisión mediadora que viajó ayer a Concepción, informará a Santiago del estado de la situación, luego de lo cual se dirigirá al sur la comisión, a fin de buscar una fórmula de solución definitiva. Las gestiones de arreglo han sido realizadas en Santiago por la Confederación Nacional de Estudiantes Universitarios, a quien el Comando en Huelga de la U. de Concepción otorgó amplios poderes.

CRUZ ROJA JUVENIL ANTICIPA ASAMBLEA

La Cruz Roja Juvenil nos ha pedido informar a los miembros del Centro de Higiene y Arte, que la asamblea que debía verificarse el jueves 7 se ha anticipado para mañana a las 18 horas, en el local de costumbre.

Actitud ante el paro resolverán mañana los EE. y OO. Municipales

Una concentración para resolver en definitiva la participación que les cabrá en el paro del jueves próximo, realizarán mañana a las 18 horas en la Plaza Vicuña Mackenna, los empleados y obreros municipales de las diversas comunas de la provincia.

Según el resultado que se obtenga de las conversaciones conciliatorias que sostendrán entre hoy y mañana las autoridades de Gobierno y los representantes de la CUT, será la determinación que adoptará el gremio en referencia.

Terminó el frio y comenzó la lluvia

Informe de Oficina Meteorológica

Después de varios días de intenso frío, provocado por una invasión de aire polar, la capital se apresta a soportar todavía algunos días de lluvia, según los acuciosos pronósticos de la Oficina Meteorológica de Quinta Normal.

La onda de frío que avanzó sobre la zona central a una velocidad de 63 kilómetros por hora, llegó a Santiago el jueves 30 de junio, bajando el barómetro hasta los 0,6 centígrados bajo cero, a las 6.15 de la madrugada.

El viernes primero continuó la baja temperatura llegando a 1,2 centígrado bajo cero, a las 7.50 horas, y el sábado 2 de julio alcanzó su punto máximo con 2 grados 5 centígrados bajo cero, a las 7 horas 31 minutos. El domingo 3 comenzó la recuperación atmosférica con 0,8 centígrados a las 7.40 horas, y el lunes, con 0,5 centígrados, a las 0.30 horas.

LA TEMPERATURA COMIENZA A SUBIR.— Los santiaguinos, que tuvieron que amontonar sobre sus hombros los gruesos sobretodos y los criollos ponchos, defendiéndose del frío, tendrán que cambiar esas vestimentas por los livianos y engomados impermeables en defensa de la lluvia.

Los próximos días —según la Oficina Meteorológica— lloverá sobre la capital a consecuencia de un choque atmosférico entre la profunda onda de frío, de procedencia polar, y un sistema frontal tibio que viene de Juan Fernández hacia el continente, y que tiene procedencia oceánica.

Hasta el 5 de julio del año pasado había caído sobre Santiago 214,7 milímetros de agua, mientras en el presente año ha caído solamente 118,8 milímetros, lo que significa que nos encontramos ante un año seco para la zona central, a pesar de que faltan todavía numerosas precipitaciones.

—Los días de frío han pasado —dijo ayer a nuestro diario un funcionario de la Oficina Meteorológica—, ahora faltan unos pocos días de lluvia y el sistema atmosférico volverá a su normalidad.

DESIGNADO EL ADICTO MILITAR EN COLOMBIA

Fue designado Adicto Militar a la Embajada de Chile en Colombia, el coronel don Hugo Muñoz del Río, quien se dirigirá en breve a asumir sus funciones.

Por otra parte, la Superioridad Militar cursó el ascenso a coronel de Administración del teniente coronel don Gustavo Vásquez Román, y designó Cuartel Maestre General del Ejército, al general don René Echeverría.

Mañana se reunirá la Hermandad de la Costa

Mañana a las 21 horas, en el Club de la Unión, se llevará a efecto el "zafarrancho" mensual de la Hermandad de la Costa, acto al cual concurrirán numerosos socios de esta entidad.

Con diversos actos fue celebrado el 179.o aniversario de la Independencia de EE. UU.

Con motivo de celebrarse ayer el 179.o aniversario de la Independencia de los Estados Unidos, el Presidente de la República, Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo, envió un cablegrama de felicitación y saludo al Presidente Dwight Eisenhower. El Ministro de Relaciones, envió otro cablegrama de salutación al Secretario de Estado, John Foster Dulles.

El Subdirector del Protocolo, señor Ricardo Letelier, acompañado del Edecán Aéreo del Presidente Ibáñez, comandante Osvaldo Soto Aguilar, concurrió a la sede de la Misión Diplomática Norteamericana en Santiago, para presentarle los saludos del Gobierno al Embajador, señor Willard Beaulac.

A las 19 horas, el Embajador, y señora de Beaulac, ofrecieron una recepción en la sede de la Embajada de Estados Unidos a la que fueron invitados el Jefe de Estado, sus Ministros, parlamentarios, miembros del Poder Judicial, altos funcionarios de la Administración Pública, Cuerpo Diplomático y Jefes de las Fuerzas Armadas.



Ernesto de la Fuente Tonkin, Director General de la Empresa de Transporte Colectivo del Estado, que ayer dirigió personalmente la contratación del nuevo personal, de acuerdo con las instrucciones impartidas por el Ministro de Economía. Entrevistado en forma exclusiva por LA NACION nos manifestó: "Lamento profundamente la poca cordura que ha tenido el personal que trabaja en la Empresa que dirijo al no volver hoy a sus labores, circunstancia ésta que me ha obligado muy a mi pesar a tener que contratar personal que no tiene la práctica del personal acostumbrado a estas labores, trayendo por consecuencia más de algún desgaste innecesario en las máquinas, en las cuales ellos y sus familiares se ganan su sustento diario. Con el resguardo de tropas del Ejército saldrá hoy día a la circulación el 50 o|o de los medios de locomoción para los habitantes de Santiago con que cuenta nuestra Empresa".

Dos exposiciones sobre motivos norteamericanos se inauguraron ayer

EN LA ESCUELA NORMAL N.o 2.— En este est[illegible] se efectuó a la[illegible] de ayer, una velada recordatoria de la D[illegible] de Independencia de los Estados Unidos, acto que fue organizado por las alumnas del 4.o año, asesoradas por su profesora de historia, señorita Enriqueta Jaras.

A esta velada asistieron representantes de la Embajada y del Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura, de la Dirección General de Educación Primaria y Normal, y del Ministerio de Relaciones Exteriores.

La alumna señorita Elia Hernández, del curso organizador, habló sobre las proyecciones de esta Declaración emancipadora, y sobre la participación activa que le cupo a la mujer norteamericana desde el nacimiento de ese país hasta nuestros días.

El homenaje de la Escuela Normal N.o 2 de Profesores se completó con la inauguración de una exposición de fotografías de Mandatarios norteamericanos, diarios, revistas y demás material informativo sobre la vida en los Estados Unidos.

EXPOSICION EN EL MINISTERIO DE EDUCACION.— Con asistencia de autoridades educacionales, de representantes de la Misión Diplomática Norteamericana en Santiago y de la Directiva del Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura se inauguró a las 18.30 horas, una interesante exposición en el Ministerio de Educación Pública.

Material gráfico e informativo, sobre los más interesantes aspectos de la vida en los Estados Unidos han sido recopilados para esta exposición, presentada en las salas del Departamento de Cultura y Publicaciones del Ministerio, Alameda Bernardo O'Higgins 1371.

HOMENAJE DE LOS SCOUTS.— Una delegación del Grupo Scoutivo "Benjamín Franklin", guardador del pabellón norteamericano, pasó a cumplimentar al Excmo. Embajador señor Willard L. Beaulac, quien, en campañía de su distinguida esposa, señora Carol Greene de Beaulac, departió cordialmente con los jóvenes scouts.

Los visitantes manifestaron su regocijo por la efeméride que conmemoraba ayer el pueblo norteamericano e hicieron entrega a la señora Beaulac, de un artístico ramo de flores.

NO HAY HUELGAS EN EL S. N. S.

El Subsecretario del Ministerio de Salud, Dr. don Rafael Donoso, desmintió ayer las versiones que han circulado en el sentido de que personales del Servicio Nacional de Salud de la zona sur se hubieran declarado en huelga por el no pago de sus sueldos. Dijo el Dr. Donoso que hasta ayer se encontraban totalmente cancelados los sueldos de los personales de las provincias de Santiago, Valparaíso y Concepción y otras ciudades, y que solamente faltaban por pagarse 300 millones de pesos en ciudades del extremo norte y sur del país, cuyas cancelaciones se iniciarían en el día de hoy.

Se inscribieron en la ETCE



Profesionales que concurrieron ayer a la Empresa de Transporte Colectivos del Estado para inscribirse como choferes o empleados administrativos en reemplazo del personal en huelga que no concurrió en el día a sus labores. Fueron inscrito más de 500 personas hasta las 18 horas, indicándosele al resto que debía volver hoy para su inscripción.

AÑO XXXIX N.o 13,726
Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.— AGUSTINAS 1269. — TELEFONO 82222. — CASILLA 81-D.
Valor del ejemplar del día: $ 15.— Ejemplares atrasados: $ 30.—
Santiago de Chile, martes 5 de julio de 1955

Conceptos del Jefe del Estado

EL Presidente de la República ha enjuiciado, en declaraciones publicadas el domingo último en nuestro diario, el momento político, económico y social que vive el país, junto con indicar las causas de los principales problemas. Sus observaciones, serenas y objetivas, puntualizan con certera precisión, factores que de ordinario se tergiversan o se ocultan para sepultar en el olvido las reales y únicas fuentes de la inquietud social provocada y agudizada por el fenómeno inflacionista.

El Excmo. señor Ibáñez reconoce que el temor al proceso inflacionario es la causa de esa zozobra y de las perturbaciones sociales. Señala, a la vez, un hecho irrefragable. Y es que los efectos de la inflación en las clases populares durante su gobierno "han sido constantemente equilibrados con los reajustes anuales de los gremios organizados y de los trabajadores agrícolas, a quienes se concedió salario mínimo y asignación familiar".

Es lógico que el Ejecutivo haya tenido esta sensibilidad para apreciar los efectos del problema. La incontrastable base popular que llevó al General Ibáñez a la Presidencia de la República, con la mayoría electoral más alta que candidato alguno haya alcanzado en el proceso de nuestras justas cívicas, respondió al incontenible anhelo de encontrar satisfacción para las necesidades de las masas asalariadas del país. El Gobierno no ha defraudado estas esperanzas, y frente a los trastornos económicos provocados por los errores de administraciones pasadas, se ha esforzado por defender a los grupos sociales más débiles, del impacto inflacionario.

Podría, no obstante, suponerse —y algunos sectores se obstinan en ello— que esta política de justicia social sea una de las principales causas de la inflación que nos afecta. Tal aseveración no resiste análisis. El proceso inflacionista en Chile viene desde antiguo. El impulso que lo generó se dio a fines del siglo pasado. "Pero cobró —declara S. E.— redoblados bríos y se hizo incontenible en los últimos gobiernos radicales". Allí están, como testimonio irrecusable de esta afirmación, las múltiples leyes desfinanciadas que ha debido aplicar la actual administración, "como la ley inconstitucional del Servicio Nacional de Salud, que tiene actualmente alrededor de 15.000 empleados en exceso, y la ley de reajuste de sueldos y salarios, principal foco inflacionista, y motivo de permanentes inquietudes sociales y políticas".

El Presidente Ibáñez no desmaya en sus esfuerzos por corregir esta anormal y dañina situación. Desde su llegada al Gobierno ha patrocinado, "sin conseguirlo, como cosa previa para luchar, con realismo, contra la inflación, el financiamiento definitivo de los inmensos déficit de arrastre, que en moneda nacional y extranjera, heredó de los últimos Gobiernos". Esta afirmación de S. E. tampoco puede ser discutida. La respaldan multitud de iniciativas que han escollado en circunstancias ajenas a la voluntad presidencial y que sólo pueden atribuirse a las dificultades que han opuesto determinados sectores y grupos políticos.

También se tejen especies en torno a los sucesivos cambios ministeriales que esas circunstancias han obligado. Son efectivos esos cambios y es cierto que se han sucedido diferentes Ministros de Hacienda y de Economía. Pero el rumbo general de la política de Gobierno en estas materias no ha sido modificado, como lo demuestran las realizaciones del Ejecutivo. Sólo un observador superficial puede engañarse con aquellos cambios de Gabinete.

En el hecho, la continuidad de la gestión gubernativa ofrece dos constantes que se definen con absoluta claridad. Una de ellas es ese rumbo invariable impreso a la acción del Ejecutivo, y en el cual no han influido los cambios de colaboradores designados por el Presidente Ibáñez en el ejercicio de sus atribuciones constitucionales. La otra constante es, sin duda, la permanente e irreductible oposición que debilita los esfuerzos del Gobierno e impide que éste ponga en marcha las soluciones que exige el fenómeno inflacionista y satisfaga plenamente las justas necesidades populares.

Para algunos círculos del país demasiado adictos a una perspectiva y acción políticas que fueron categóricamente repudiadas el 4 de Septiembre de 1952, las declaraciones de S. E. podrían resultar inexplicables o contradictorias. No aciertan a comprender que el Jefe del Estado coincida con lo que pueda sostener el Partido Radical o el Partido Conservador Unido, y, al mismo tiempo, diferir en otros aspectos sustantivos, referentes a ciertos asuntos públicos. En realidad, el fondo de esta incomprensión radica en que se olvidan dos cosas fundamentales: en primer término, el Jefe del Estado, de manera invariable, se ha colocado siempre en un plano superior, esto es, por encima de las banderías políticas o de otra especie que circunstancialmente dividen la opinión ciudadana. Y, en segundo lugar, se ignora o no se recuerda que S. E. ha exhibido una consecuencia ejemplar con el sentido profundo del movimiento nacional y popular que lo exaltó a la Primera Magistratura. En síntesis, es perfectamente compatible con la lógica y las conveniencias generales del país, que el Presidente de la República puntualice su conformidad o inconformidad con los planteamientos que le formulan las diversas corrientes sociales y políticas de la República.

Sin duda que resulta encomiable que algunas organizaciones partidarias se muestren dispuestas a colaborar con el Ejecutivo en la tarea de conjurar las graves dificultades con que estamos enfrentados. Esta colaboración, los partidos pueden desarrollarla amplia y generosamente en el plano legislativo, acordando todas aquellas medidas legales que se requieren. En fin, parece ser innecesario entrar en el detalle de lo que los partidos pueden hacer por contribuir a la solución de los problemas nacionales.

La colaboración a que aludimos, el Ejecutivo la reconoce con satisfacción. La exige el pueblo, el país entero. Desgraciadamente, entre nosotros las cosas suelen entenderse en forma errónea. Se piensa que la colaboración partidaria sólo puede ejercitarse a través de carteras ministeriales, en circunstancias que el buen entendimiento entre los Poderes Públicos y la ayuda recíproca en solucionar asuntos de interés colectivo son tanto o más importantes que la primera.

El Partido Radical expresó que ha resuelto patrocinar en el Congreso el despacho de leyes que impliquen tributos extraordinarios y directos, a fin de financiar nuestras lagunas presupuestarias. Sin duda alguna, dicho acuerdo beneficiará al país. He ahí una forma de colaboración dictada por un sano sentido de responsabilidad cívica. Si los demás partidos adoptaran un temperamento similar, el país tendría motivos para agradecer estos patrióticos acuerdos. Con razón sostiene S. E. que "si el Congreso procediera con realismo para cooperar a una solución de conjunto de los urgentes problemas económicos y financieros, que mantienen descontrolado el proceso inflacionista, no habría el más leve temor de quebranto institucional, siempre y cuando se actúe de acuerdo con las necesidades nacionales, desentendiéndose de prejuicios y dogmatismos partidarios".

Hechas las consideraciones anteriores, resulta arbitrario sostener que el Gobierno no "se enfrenta decidida y enérgicamente con las causas verdaderas, múltiples y profundas" que han determinado el crecimiento del proceso inflacionista. Por el contrario, lo que ha ocurrido es que el Ejecutivo no ha contado con la "cooperación política y ambiente público" indispensables para actuar con esa energía y eficacia que tanto se reclama.

S. E. no puede menos que lamentar que el Partido Conservador Unido "se plantee, como única solución a la crisis inflacionista, un cambio de Ministerio que nada justifica ni aconseja mientras sus componentes se mantengan solidariamente unidos, como hasta ahora, en sus patrióticos propósitos de acompañar en sus decisiones al Presidente de la República". El criterio del Gobierno, justamente, se adentra en las causas profundas de los fenómenos, y es por ello que no cree en soluciones epidérmicas. El Jefe del Estado está pendiente de lo que anhelan y piensan los gremios, así como las demás organizaciones que estructuran la opinión pública de Chile, entre ellas, como es natural, los partidos políticos. Sin embargo, su obligación de gobernante lo sitúa más allá de las partes. Mirando por encima de ellas, y sosteniendo por su arraigada convicción de lealtad a los intereses populares, el Presidente de la República no desmayará en sus propósitos de dar solución integral y justa a los angustiosos problemas de las mayorías nacionales.

De TEOFILO CID

Mateo Alonso y el Cristo Redentor



A la avanzada edad de 81 años acaba de morir en la ciudad de Buenos Aires el distinguido escultor don Mateo Alonso, autor del monumento al Cristo Redentor, situado en la frontera chileno-argentina. En el alto páramo, este monumento de fe y humanidad, que extiende sus brazos de bronce en un gesto de perenne concordia entre ambos pueblos, es el símbolo permanente de la amistad que une a dos naciones nacidas a la historia independiente bajo el resplandor de un mismo fervor y una misma esperanza.

Oficialmente fue inaugurado el monumento el día 13 de marzo de 1904, es decir, hace va la friolera de cincuenta y un años. Asistieron al acto, fuera de las comisiones oficiales nombradas por los Gobiernos de Chile y Argentina, más de tres mil personas curiosas de contemplar la erección de aquel símbolo egregio. Poco antes había peligrado la amistad de los dos pueblos en un litigio que, para suerte de las generaciones contemporáneas, ha sido superado y resuelto en armonía. Salvas de artillería de los soldados de ambos países, emplazados a respetuosa distancia, saludaron el importante acontecimiento. A seguidas, se vitoreó a los Presidentes de las Repúblicas hermanas, que así, en esa forma elevada y patriótica, sellaban, con inalterable bronce, la amistad de sus respectivos pueblos. Más que un triunfo de la diplomacia, el acto simbolizaba el propósito americanista de dos grandes estadistas: el Presidente Errázuriz y el Presidente Roca.

La construcción del monumento que iba a dar relieve material a la aspiración unánime de dos pueblos ansiosos de paz y concordia, había sido encargada oportunamente al escultor argentino don Mateo Alonso, cuya desaparición ahora lamentamos. Era un porteño de pura cepa. Su vida de artista empezó en una casa de la calle Belgrano, en las proximidades de la calle Montserrat. Estudió en el Instituto de Bellas Artes de Barcelona.

La obra que comentamos estuvo primitivamente en un patio del Colegio Lacordaire, de la capital del Plata, en donde el escultor la trabajó hasta darle las augustales formas que tiene en la actualidad permanente del arte. En este caso, la historia, en su medio siglo de constante pátina, la ha impregnado de prestigio y americana importancia.

La estatua se eleva a ocho metros sobre su plinto. En éste se hacen visibles hoy diferentes inscripciones. El día de su inauguración sólo tenía dos rostros femeninos grabados en sendas páginas de un libro de piedra abierto en la base del monumento. Simbolizan cada uno de ellos a las repúblicas hermanas, que de esa manera novedosa suscribían una eterna amistad. Para la imagen que simbolizaba a la República Argentina sirvió de modelo la señora Oliveira Cézar de Costa, una de las damas argentinas propulsoras de la obra (el Presidente Julio A. Roca era viudo), y para la imagen representativa de nuestra patria hizo de modelo la fisonomía de la señora de nuestro Presidente, Germán Riesco. De este modo gentil, las imágenes femeninas de ambos países estaban representadas al pie del monumento.

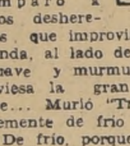
Ahora, según nos comunica el cable, ha muerto el autor de la expresión concreta de dicho símbolo augusto, que será motivo de constante maravilla para las generaciones venideras. "Víctima de la edad y de la bohemia", agrega en su desnudo lenguaje de la comunicación cablegráfica. Sin embargo, adivinamos tras la sencilla frase de la información lo que ha sido y será, dentro de nuestro medio americano, el destino del artista. Son pocos, seguramente, los que conocen el nombre del artista refinado que dio término ideal a lo que pudo ser sencillamente un Tratado más de nuestra vida diplomática. Sin embargo, la figura del Redentor, colocada en lo más alto de las cumbres cordilleranas, frente al monte Aconcagua, ha decidido, con mucho, a transformar aquel simple instrumento diplomático, firmado en mayo de 1902, en una vivencia localizada en lo más profundo de los corazones argentinos y chilenos. Los Tratados pasan, los símbolos quedan. Mientras los primeros hablan el lenguaje de las cancillerías, protocolares y fríos, los segundos hablan el caluroso idioma con que aman y se entienden todos los pueblos de buena voluntad de la tierra.

En el día de los funerales del ilustre artista desaparecido conviene que cada chileno lo recuerde y le asigne una porción de gratitud. Un buen artista, después de todo, renunciando, muchas veces, al bien estar material, no pide otra cosa que este simbólico premio.

T. C.

De RAFAEL SANCHEZ GUERRA

El vagabundo y su perro



Murió... Murió "Tralalá"... Murió bajo un puente del Sena. Bajo uno de esos puentes que abrigan en su desamparo a tantos desheredados que improvisan allí su vivienda, al lado de la corriente suave y murmuradora que atraviesa la gran urbe parisiense... Murió "Tralalá" probablemente de frío y de hambre. De frío, porque esta primavera ha sido prolongación de las crudezas invernales, y de hambre, porque las vituallas no vienen a la mano si no se las va a buscar a las tiendas de comestibles con dinero contante y sonante. ¡Y cuando no lo hay...!

Pero, ¿quién era ese "Tralalá"?... "Tralalá" era un pobre vagabundo, un clochard, como aquí se les llama a esas buenas gentes que viven como pueden derrotadas, comiendo en el banco de un jardín un bocadillo de bacalao, regado con repetidos tragos de vino, y durmiendo a la intemperie o al calor de una boca del Metro. Un clochard inofensivo, sonriente, canturreante —de ahí le venía el mote de "Tralalá"—, que a lo largo de la jornada paseaba por los muelles o por los bulevares sus andrajos y sus viejos zapatos desvencijados, entre la multitud correctamente vestida. Su verdadero nombre era... Pero, ¿qué importa su verdadero nombre? Hace muchos años, muchos porque "Tralalá" andaba muy cerca de los setenta, que nadie le llamaba más que "Tralalá", y él mismo se hubiera extrañado de oírse llamar de otra manera. Y acaso no le agradase. Porque cuando el pueblo discierne un apodo familiar a un desventurado, es que se ha acostumbrado a verlo, que lo tiene por algo suyo, que lo estima y lo considera como un amigo. En suma, que ha menester de su presencia, aunque no sea más que como un derivativo a la tensión nerviosa que produce la vida moderna, tan cargada de cuidados y de preocupaciones, de ruidos y de agitación.

"Tralalá" no estaba solo en el mundo. Tenía su perro. Su fiel amigo que le acompañaba constantemente. Un viejo can hirsuto y callejero, que era a sus congéneres los perros domésticos y cuidados lo que "Tralalá" al resto de la humanidad viviente. Dos desdichas —desdicha humana y desdicha irracional— que se conjugaban y se armonizaban, creando como resultante una felicidad casi completa.

¿Cómo han podido abandonar las personas caritativas a su triste suerte a este simpático clochard, a este pacífico mendigo? ¿No ha habido quien le ofreciese la posibilidad de ganarse un pedazo de pan y una yacija de paja en que reposar?... Parece que sí. Un periódico que, en la sección de "Faits divers" —"Le Figaro"— recoge escuetamente la muerte de "Tralalá", dice que se intentó redimirlo y se le ofreció a "Tralalá" un trabajo honrado y regular, con un jornal decoroso y un cuartucho con una cama al abrigo de lluvias y de vientos. ¿Trabajo? El vagabundo estaba dispuesto a aceptarlo. Era llevadero y no exigía gran esfuerzo. Se trataba de vigilar un almacén de mercancías durante la noche. Una ocupación muy aceptable. Mas, ¡ay!, había una dura condición. Era necesario abandonar el perro...

"Tralalá", cuando se lo propusieron, sintió mucho más frío en el alma que el que había sentido su cuerpo durante las crudas noches de invierno. ¿Abandonar el perro? ¿Desprenderse de su querido compañero? ¿No ver a su habitual confidente y no poder contarle sus reveses? ¿No tenerlo a su lado durante las horas de la noche, cuando acuden a la memoria recuerdos de otros tiempos y de personas idas, en forma de pesadillas y de fantasmas? ¿Pensar que mientras él comía caliente y dormía bajo mantas, el pobre perro andaría errante por las calles, entregado a la maldad de los humanos y a los caprichos del azar?... ¡Imposible! ¡Imposible!

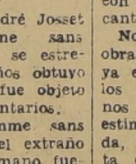
"Tralalá" rechazó el empleo. Continuó su vida de vagabundo. Y una noche, una de estas últimas noches frías, muy frías, del mes de mayo —el mes de mayo ha sido en París de una crudeza invernal—, rendido, agotado, se tendió bajo el puente como otras veces. Pero ahora por vez postrera. Su perro le acompañaba sin comprender el drama, pero acaso adivinándolo. Con su sucio pelaje trataba de abrigar a su amo y con su húmeda lengua le prodigaba tiernas caricias. Y cuando "Tralalá" hubo expirado, lanzó al viento esos tristes y prolongados aullidos con que los perros saludan a la muerte.

El clochard murió con la conciencia tranquila. No pueden decir lo mismo otros que agonizan en lechos lujosos, después de haber acumulado fortunas que, al ser amasadas, han costado muchos dolores y lágrimas a miles de seres humanos. "Tralalá", al menos, estaba libre de remordimientos y tenía a su perro para llorarle. A esos otros, en cambio, no suelen llorarles ni siquiera los suyos, y cuando se presenten a las puertas del Paraíso celestial, pretendiendo entrar, el Santo Portero es muy posible que se lo impida, sin que sus bienes materiales les sirvan de nada, ni su prestigio social, muchas veces mal adquirido, se les tenga en cuenta.

En cambio, cuando allá se presente "Tralalá", despreocupado de atenciones materiales, libre de afanes cotidianos, acompañado por la ternura de su perro, que en forma de aureola ha de acompañarle por los espacios siderales, es casi seguro que las puertas se le abrirán y que la gloria —la gloria que Dios otorga a los humildes y niega a los orgullosos— no le será rehusada a este viejo clochard, que no hizo daño a nadie y prefirió la pobreza y el desamparo para tener tranquila su conciencia... Es más, quien sabe, quien sabe, si hasta en un rinconcito de la portería podrá San Pedro habilitarle un cobijo extraceleste para su perro, el fiel amigo... De este modo la bienaventuranza de "Tralalá" sería perfecta. (Exclusivo para LA NACION). R. S-G.

De MAURICE DUVAL

Actualidad teatral



Sin duda el suceso más importante de este fin de primavera en los teatros parisienses ha sido la reposición en la Comedie Française (sala Luxemburgo) de la obra de André Josset "Elisabeth, la femme sans homme", que cuando se estrenó hace ya veinte años obtuvo una gran acogida y fue objeto de apasionados comentarios.

"Elisabeth, la femme sans homme" gira sobre el extraño personaje —el ser humano fuera de las normas— que fue Isabel I de Tudor, reina de Inglaterra, cuya repulsión hacia los hombres (fenómeno hoy trivial, pero difícil de admitir en su época) debía de fundarse en motivos poderosos, que el autor trata de poner en claro. A juzgar por el desarrollo de la pieza, no se trataba de un caso de frigidez —Isabel sintió una inclinación amorosa hacia Essex—, ni de pudor virginal, ni de desviación sexual. Josset recurre en el último cuadro a una explicación psicopática que pone en boca de la misma reina; casi niña, Isabel fue violada por uno de los suyos con tal brutalidad, que no pudo jamás borrar de su espíritu el deplorable recuerdo de aquel acto. Naturalmente hay en la obra otra materia dramática además de ésa —querellas de amantes, ambiciones de Corte, rivalidades políticas—; pero la pimienta del argumento era la vieja historia de la violación, y esa pimienta ha perdido su fuerza en estos cuatro lustros, durante los cuales se han sazonado las invenciones teatrales —y las del cinematógrafo— con especias más fuertes y picantes.

Nosotros no conocíamos la obra y, a pesar de que tenemos ya el paladar acorazado contra los condimentos estimulantes, nos ha parecido una pieza muy estimable, hábilmente construida, interesante, teatral y de alta calidad literaria. Creemos, pues, que ha sido un acierto incorporarla al amplio repertorio de la Comedie Française... La interpretación —como casi siempre en este teatro— es acertadísima y sólo merece elogios. Annie Ducaux ha sabido interpretar con talento y con brío el personaje central de la reina Isabel, y junto a ella hay que destacar a Robert Hirsch —uno de los mejores comediantes con que hoy cuenta Francia—, a Rolland Alexandre y a Bernard Dheran, que saben dar la prestancia requerida a los históricos personajes de Robert Cecil, de Essex y de Francis Bacon.

En la otra sala de la Comedie Française, en la Richelieu, se estrenó "Le Pavillon des enfants", obra melancólica, sentimental y aceptable, de Jean Sarment. Con algunos pasajes muy poéticos y acertados, pero algo pesada en su desenvolvimiento, se cierne la acción de esta pieza en torno al pabellón en el que vienen también a resolverse los dramas de los adultos y de los viejos, y que imanta, por decirlo así, los destinos sentimentales de la familia, desde los incipientes amores infantiles hasta las viejas historias resucitadas. Excelentes las decoraciones de M. François Ganeau y la interpretación, en la que sobresalen Mme. Boby y M. Clariond en dos papeles difíciles, desempeñados con rara maestría.

En el Théatre des Arts se llevó por primera vez a las tablas "T. T. X.", comedia con pergeño de revista, que quiere ser y a veces lo es, una sátira de modas y tipos de nuestros días (el existencialismo, ciertos intelectuales de la orilla izquierda, etc.). Sátira, a nuestro juicio, un poco a la manera finisecular de la "avant-guerre" y, lo que es peor, un poco de brocha gorda. Salvan esta revista-comedia, debida a la colaboración de los señores Saint-Laurent y de Meuse, la bien concertada labor de los intérpretes y, sobre todo, la irresistible comicidad de Darry Cowl, que hace de su personaje una inteligente caricatura.

Con estas notas teatrales comparte la actualidad de las salas de París el danzarín español Antonio, que llena todas las noches el Theatre des Champs-Elysées, donde ha reaparecido al frente de un cuerpo de baile muy disciplinado y homogéneo, con dos primeras bailarinas tan diferentes como Rosita Segovia, cuyo ardor juvenil y cuyas castañuelas musicales nos eran ya conocidas, y Carmen Rojas, que reúne en su pequeña talla y su menudo cuerpo la vivacidad del fuego y la seducción de Andalucía. Sus debuts en París le auguran un porvenir brillante y provechoso. En cuanto a Antonio, ya popular, digamos sólo que su talento artístico le permite interpretar con igual fortuna la danza clásica española y la danza popular más frenética y arrebatada.

Cuanto queda apuntado constituye la actualidad teatral de París, de la que es ahora atracción de alta categoría el segundo Festival Internacional de Arte Dramático, en los teatros Hébertot y Sarah Bernhardt. Hasta el momento en que escribimos, hemos visto en el primero el "Volpone", de Ben Jonson, por la compañía de Londres, y el "Edipo Rey", de Sófocles, por el grupo del centro dramático de Lausana, y en el Sarah Bernhardt: "The Plough and the stars", de Sean O'Casey; "An Posadh", de Douglas Hyde (compañía de Dublín); "Elckerlijk", de Jedermann, y "De Gecroode Leeuse", de Michel de Swaen (compañía de Amberes), "El avaro" de Moliere y "Visages de Finlande", por el grupo teatral de Helsinki; "Questi Fantasmi", de Eduardo de Filippo, por la excelente agrupación del Teatro Eduardo, de Nápoles, y "Yegor Boulitchov", de Máximo Gorki, por la compañía dramática yugoeslava de Belgrado.

El Festival durará hasta fines del presente mes. Baste decir de él que cuanto hasta ahora se ha ofrecido al público en uno y otro teatro no disuena con la importancia de esta exhibición internacional ni con el prestigio artístico de París. Afirmación por cierto halagadora. Pero tiene harta importancia y alcance el Festival como para que oportunamente se le consagre capítulo aparte. Aún no ha llegado el momento. — (Exclusivo para LA NACION). M. D.

PANORAMA

Forma, color y números de Venezuela

Con este título, la Embajada de la República amiga de Venezuela ha dado a la publicidad un interesantísimo folleto, dedicado —dice el prólogo— especialmente a los escolares, que siempre han querido conocer la lejana tierra de Bello y de Bolívar.



Esta publicación es una síntesis muy completa del panorama espiritual y material venezolano, desde sus orígenes hasta nuestros días.

El primer capítulo —"Forma"— anota las palabras de Cristóbal Colón, cuando el Gran Almirante, en su tercer viaje de 1498, llegó frente a las tierras de Venezuela y dijo: "Grandes indicios son éstos del Paraíso Terrenal", y que deriva su nombre del de Américo Vespucci. En este capítulo, admirablemente resumida, está toda la historia de la nacionalidad venezolana, incluyendo su geografía, división territorial, principales ciudades y urbanismo, clima, flora y fauna, turismo, inmigración, etc. Una parte muy importante es la que se refiere a los héroes patrios: Simón Bolívar, Francisco de Miranda, Antonio José de Sucre.

En el capítulo segundo —"Color"— aparece el panorama literario, poético, artístico y cultural de Venezuela. Figuran aquí los nombres inmortales de Bello, Pérez Bonalde, Sánchez Pesquera, Gabriel Muñoz, Lazo Martí y muchísimos otros que siguieron a estos precursores, entre los que no debemos olvidar una poetisa notable: la monja María Josefa Paz del Castillo.

En la novelística, destacánse, con luz propia Rufino Blanco Fombona y otros nombres ilustres, tales los de María Teresa de la Parra, Rómulo Gallegos, Uslar Pietri, Picón Salas, tan conocido en Chile, y otra pléyade de esclarecidos escritores.

Así señálanse también en este capítulo numerosos maestros de la pintura, de la música, del arte folklórico. Y hasta el baile nacional, el "joropo", y la comida criolla, la "hallaca", tienen aquí sus capítulos.

Finalmente, se consagran nutridas reseñas al periodismo, a la radio, al teatro y otras actividades culturales.

El tercero y último capítulo —"Números"— refiérese a las finanzas, al comercio, a la producción de petróleo, minerales, piedras preciosas y artículos alimenticios como arroz, azúcar, trigo, maíz, café, pescado, ganadería, etc.

En la parte dedicada a la industria, se señala, después del petróleo, a la construcción como la actividad más importante, la que está imprimiendo ese modernísimo sello a las ciudades de Venezuela. La industria textil, la del cemento, plan de ferrocarriles, obras públicas, comunicaciones, plan de la vivienda, etc., ofrecen cifras impresionantes que dan una idea muy exacta de la solidez económica venezolana.

Finaliza este magnífico resumen con capítulos destinados a la educación, a la asistencia social y a la educación obrera, todo con sus respectivas cifras y precisión de datos.

Hemos de felicitar por este considerable esfuerzo a la representación diplomática venezolana en Chile, encabezada por el Embajador Excmo. señor Dr. Renato Esteva Ríos, extendiendo nuestra palabra de admiración y agradecimiento, en nombre de los escolares chilenos, a la Agregada Cultural, señora Luz Machado de Arnao.

Esta publicación es una forma magnífica de celebrar el nuevo aniversario patrio de la República de Venezuela. El estilo, la fisonomía y la personalidad del país amigo, se tornan visibles a través de su "forma, color y números". Aparece así la presencia de Venezuela, que se nos manifiesta justo en la solemnidad de su Día Nacional. Será tal vez una de las expresiones más logradas en esta festividad.

LA PREGUNTA

¿Entre junio y julio es el mes de los pavos o el mes de los paros? ¿Cómo será la cosa?

Maratón al Arco Iris



Cuando se reúne un comité de selección en la Europa Oriental o en la Unión Soviética, para escoger a los equipos que han de competir en los eventos deportivos en el mundo libre, es casi seguro que entre los miembros de tal comité se encuentra un hombre que no tiene más conocimientos del deporte que el jugar, de vez en cuando, una mano de naipes. Mientras los demás miembros toman en cuenta la proeza del candidato durante su entrenamiento, y calculan sus posibilidades de ayudar al equipo a alcanzar la victoria, ese individuo que está de más, estará examinando sus antecedentes políticos como buen comunista. Por más insistentes que sean las recomendaciones de los entrenadores y expertos en la selección de elementos deportivos, el representante del partido tiene el terminante e indiscutible derecho de rechazar a cualquier elemento si existe la más mínima sospecha de que éste no sea políticamente de confianza.

A veces, los comunistas han negado el hecho de que el adoctrinamiento tiene un papel importante en el entrenamiento de un deportista, pero informes recibidos de refugiados, y a través de la prensa comunista, confirman que sí la tiene. Los equipos y atletas individuales son enviados al extranjero para aumentar el prestigio del régimen comunista y para hacer propaganda política. Pero cada vez que un deportista visitante de la Europa Oriental escoge la libertad en Occidente, como lo han hecho muchos en los últimos años, el hecho significa un golpe serio contra el prestigio comunista interior. El periódico checoeslovaco "Mlada Fronta", dijo, en mayo 30 de 1952: "En los campamentos de entrenamiento se prestará atención no sólo a la perfecta preparación técnica y al estado de salud de nuestros representantes, sino, también, a su desarrollo ideológico, para asegurar que se cumplan todas las condiciones preparatorias para afianzar la participación, con éxito, de nuestros equipos en los Juegos Olímpicos de Helsinki".

Antes de permitir que se incluya el nombre de cualquier deportista en el pasaporte colectivo del equipo, el representante político exige que aquél llene una serie de largos cuestionarios. (Informes recibidos desde Hungría indican que cada atleta tiene que llenar hasta 18 documentos.) El candidato debe dar informes detallados acerca de su familia y sus amigos, y debe declarar si tiene parientes o conocidos en Occidente, que puedan persuadirle o ayudarle a pedir asilo político. Los dirigentes del partido temen los alicientes y atractivos del mundo libre; pues, aun cuando un hombre no tiene contactos en el Occidente, no se le permite viajar a éste a menos que tenga parientes cercanos que puedan servir de rehenes en caso de su mal comportamiento.

Aún en el año 1949, el P... itburó del Partido (comu... ta) de Trabajadores de Ru... nia señaló la importancia de instrucción política para los de... portistas. El periódico "S... teia" escribió, el 26 de junio de aquel año, lo siguiente: "El Comité de Cultura Física y De... porte debe cuidar de la instrucción ideológica de maes... tros, entrenadores e instructo... res; debe prestar atención al aumento del nivel ideológico de los jugadores famosos, o los que rompen records, o de cualquier otro que logre éxitos en el campo".

Los comunistas dan mucha importancia al establecimiento de campamentos especiales para el entrenamiento físico y político de sus atletas. "Mlada Fronta" dijo, también, en mayo 30 de 1952, que los atletas seleccionados para los Juegos Olímpicos, estarían "reunidos en centros de entrenamiento para cada rama del deporte, para que puedan prepararse plenamente para su gran tarea". Deportistas refugiados han declarado que los deportistas y atletas se entrenan continuamente durante semanas o meses en campamentos especiales antes de una competencia internacional. Entre los campamentos se han mencionado está el de ... en Hungría, y otros en Bucarest, Brasov, Cluj, Timisoara y Oradea, en Rumania.

Sin embargo, a pesar de las precauciones que se toman para asegurar el adoctrinamiento político de los atletas comunistas, algunos de éstos se han aprovechado de un viaje al extranjero para buscar asilo en él. Entre ellos están: Jaroslav Drobny, jugador de tenis, checo, y campeón de Wimbledon; Wladislaw Skonicki, jugador de tenis, polaco; Bogden Le..., nadador polaco; Miroslava ...chodska, checa, famosa patinadora en el hielo.

Para imponer más aún el dominio ideológico sobre los atletas comunistas, y con la esperanza de que el ejemplo de éstos repercuta en los esfuerzos de los ciudadanos corrientes, los dirigentes del partido checoeslovaco iniciaron un "Movimiento Zatopek", en 1954. Los atletas que adhirieron al movimiento se comprometieron a aumentar su capacidad atlética (del mismo modo que los "obreros de choque") y su "madurez ideológica". El mismo Zatopek se comprometió solemnemente a mejorar el record mundial de ... kilómetros y el record nacional de cinco kilómetros, y a esforzarse para lograr la clasificación de "sobresaliente" en educación política del partido.

La perspectiva de la ... "maratón" le acomoda más a Zatopek para este papel que a las más ágiles estrellas de la cancha de tenis y pista de patinar. Aquí, dicen los dirigentes del partido, tenemos un hombre que, ante todo contra... fatiga, seguirá siempre ... hacia la meta. Zatopek ... llegar por lo menos al fin del recorrido; pero la meta ideológica a la que son empujados los trabajadores comunistas, ... más fácil alcanzarla que el arco iris.

[illegible]

Cartas al Director

("Quisiera tener un di... escrito por el público".—Ibs...)

ASALTANTES CABALLEROS

Hace ya algunos días, fue asaltado, a las 21 horas, entre ... pocho y Joaquín Pérez, por dos "caballeros" de ese sector, ... joven de 15 años que trabaja en una librería del centro de ... ciudad.

Uno de ellos inició el atraco, defendiéndose el joven con un fuerte golpe que correspondió el caballero, tan afectuosamente con un estrechísimo abrazo, del cual no pudo desprenderse el joven, y dando el asalt... un silbido, apareció en el ... el otro caballero, quien con ... ta amabilidad también, como ... gereza, mostrando previam... como una tácita autorización ejecutoria una reluciente ... procedió a alivianar los bols... del joven de los mil quin... pesos que llevaba para su ma... dre enferma en cama. Fue ... rápida la retirada de los as... tantes —como toda su ac... ción—, que no tuvieron, n... ralmente, tiempo de impo... del objeto de esa modesta ... ma, cosa que por cierto ... ca tendrán los asaltantes ... gares, pero como se trata ... asaltantes caballeros, po... llegar hasta suponer que al ... berlo la habrían devuelto.

No hemos querido dejar ... dito este asalto, para que ... de ejemplo o de modelo a ... profesionales vulgares y cr... asaltantes diarios, que hier... hasta matan a sus clientes ... son generalmente los borr... farreros y otras víctimas.

De desear sería que ca... caigan en chirona estos ... sionales, aunque sean ... ros, los obliguen a todo... aprender un trabajo en los ... versos talleres oficiales y ... particulares que existen con ... objeto, y no larguen a ... sin previo examen de apr... zaje o competencia.

De otro modo va a lleg... momento que, refiriéndo... los comerciantes establecidos ... el centro de la ciudad, ... a quedar ninguno en poco ... po más que no le hayan ... los cristales de sus vitr... saqueándoles los objetos ... lor que exhiben. Como ... aconteció también al que ... escribe, particularmente con ... plumas fuente.

Un librero.

El Instituto Cultural Italo - Chileno será organizado en Roma

La Embajada de Chile en ... ha informado a la Cancillería ... atendiendo insinuaciones de ... personalidades de la intel... dad italiana y de amigos de ... tro país, ha iniciado las g... pertinentes, a fin de organ... esa capital un Instituto ... Chileno de Cooperación Int... el cual estaría auspiciado p... Dirección General de Asuntos ... turales de Italia y de la Emb... de Chile.

De MARIA DE LA CRUZ

Principios espirituales en la economía

Siempre que la acción humana fracasa arrastrando a los grupos sociales, a los pueblos y el mundo a verdaderos cataclismos de dolor, encontramos el origen del mal, en la falta de espiritualidad y de responsabilidad moral de los humanos.

Actualmente advertimos una confusión angustiosa emanada de las diferencias entre las teorías y las prácticas. Sectores aparentemente religiosos, cuya doctrina moral les obligaría a constituir ejemplo de modestia y sobriedad, nos exhiben un lujo irritante y nos hieren con el rodar de sus coches últimos modelos, con sus bailes a todo costo, con sus joyas y pieles múltiples y variadas, con sus viajes continuos al extranjero.

La palabra convence, pero el ejemplo arrastra.

Todo lujo material excesivo es innecesario. Pero la falta de cultura espiritual lleva a los millonarios a multiplicar sus millones a tal extremo que después para invertirlos deben, incluso recargar sus ornamentaciones personales y en el hogar. Ese lujo conseguido a fuerza de acumulación de capitalismo, significa y significará siempre la miseria de muchos.

Los que dicen creer en Dios; los que se proclaman sus fieles, parecen olvidarse de la brevedad de la vida y de la siempre proximidad de la muerte, lugar común, lugar definitivo, lugar ineludible de todos los seres. Y al morir, sólo una cosa nos llevamos: lo que hemos sido capaces de dar.

La inflación nos arrastra como un torbellino. Pero en ese torbellino va toda la fuerza y la violencia de las vanidades humanas, del lujo superfluo, de las ambiciones descabelladas; de la falta de fe en Dios, de la facencia de la caridad cristiana; del egoísmo con frialdad de témpano.

Y advertimos como son los más cultos, los más aparentemente religiosos, los que se autonombran aristócratas, los que dan el ejemplo del derroche, mientras las mayorías impotentes en su desesperación recurren a las temibles presiones de las huelgas y los paros.

¿Dónde está la Modestia que trae siempre aparejada la Virtud?

Se ha escondido. Las boites, el alcohol, el excesivo confort, el lujo superfluo, la han hecho huir. Y su ausencia nos arrastra al caos económico, al peligro inminente de perderlo todo.

Una persona derrochadora se empobrece, una familia derrochadora se arruina, un pueblo derrochador se aniquila, se agota y se debilita para muchos y muchos años.

Las peticiones de aumentos de salarios y sueldos son justas para muchos, pero también son exageradas para otros. Estos aumentos deben ser prudentes, como prudentes deben ser los gastos de la vida cotidiana. No es absolutamente necesario repletar las cantinas, los cines, los clubes hípicos, los restorantes y las boites.

Gastar poco y producir muchos es la llave del éxito del individuo, de la familia y de los pueblos.

Si fuéramos capaces de aumentar nuestras horas de trabajo y producir más para el país, con eso sólo solucionaríamos el problema de la inflación. Pero con jubilaciones prematuras, con ocho horas de trabajo en lugar de nueve o diez, con exagerados días de fiesta, no podemos lograr la producción que nos es necesaria para atajar la inflación.

Hay que convencerse que todo aumento es espejismo, mientras no produzcamos más y mientras no gastemos menos, desde capitán a paje.

Un poco más de espíritu y menos materialismo nos ayudaría muchísimo a encontrar la solución colectiva, al problema nacional.

M. de la C.

Senado debatirá moción que deroga los estancos

Diversos proyectos figuran en la tabla de la sesión ordinaria de hoy (16 horas) del Senado. He aquí los más importantes:

1) Autoriza a la Municipalidad de Machalí para contratar un empréstito; 2) Modifica la Ley que creó el Registro Nacional de Viajantes; 3) Aumenta las pensiones de los jubilados del Servicio de Seguro Social; 4) Concede asignación familiar y otros beneficios a los imponentes y jubilados de la Marina Mercante Nacional; 5) Otorga recursos para la construcción del Hospital de Curacautín; 6) Concede fondos para el Archivo "Bernardo O'Higgins"; 7) Veto de S. E. al proyecto que aumenta los recursos de la Fundación de Viviendas de Emergencia; 8) Permite que los empleados de la Fábrica de Material del Ejército (FAMAE), puedan continuar, en la Caja de Empleados Públicos, las tramitaciones que hubieren iniciado en la de Empleados Particulares; 9) Autoriza fondos para la celebración del 75.o aniversario de la Toma del Morro de Arica; 10) Crea en el Banco del Estado una Cuenta Especial, en la que se depositarán todos los fondos destinados a la construcción de caminos.

El Senado se pronunciará, en su sesión de hoy, acerca de la moción que deroga los estancos. Sobre el particular se dará a conocer un informe de la Comisión de Legislación y Justicia, que rechaza este proyecto.

También es probable que la Corporación se pronuncie respecto de la acusación constitucional, deducida contra el Intendente de Santiago.

Para hacer uso de la palabra, en la Hora de Incidentes, se han inscrito los senadores Marín, Allende, Martones, González, don Eugenio; Figueroa y Amunátegui.

AMNISTIA PARA INFRACTORES A LA LEY DE RECLUTAMIENTO

Se recibió en la Cámara un Mensaje del Ejecutivo, por el cual se inicia un proyecto de ley que concede amnistía a los infractores a la Ley 11.170, sobre Reclutamiento para las Fuerzas Armadas.

A esta amnistía —dice el proyecto— podrán acogerse los infractores que hayan nacido hasta el 31 de diciembre de 1935, siempre que se presenten a las Oficinas de Reclutamiento y paguen una multa no inferior a 100 pesos, ni superior a mil, y en las condiciones que determine el Reglamento que al efecto dicte S. E. el Presidente de la República.

CONSTRUCCION Y MEJORAMIENTO DE HOSPITALES PARA LAS FF. AA.

El Ejecutivo ha propuesto elevar a un mil 200 millones de pesos, el monto de los empréstitos que las leyes 7,764 y 10,832, autorizaron contratar al Presidente de la República, para atender la construcción de hospitales destinados a los miembros de las Fuerzas Armadas, y para renovar el material de los existentes.

El financiamiento respectivo, se incrementará con una imposición del uno por ciento sobre las remuneraciones computables para el retiro, que perciban los miembros de las Fuerzas Armadas, y sobre las pensiones de retiro y montepío pagadas por la Caja de Previsión de la Defensa Nacional, más un aporte fiscal correspondiente a una y media veces los rubros anteriores.

El proyecto respectivo —que ayer ingresó a la Cámara de Diputados— fija también las normas, según las cuales se distribuirán esos fondos, entre las diversas instituciones de la Defensa Nacional, y crea un Consejo de Salud, encargado de supervigilar el cumplimiento de las finalidades de esta ley y coordinar las distintas actividades asistenciales.

DIRECTIVAS DEL MNI SESIONAN ESTA NOCHE

La Junta Ejecutiva del Movimiento Nacional Independiente ha sido citada a sesión extraordinaria, para las 22 horas de hoy, en Compañía 1488, para analizar el momento político y social del país.

A las 21 horas se reunirá, con igual fin, el Consejo Provincial del MNI.

RECARGO DE UN 600% SOBRE SUELDOS PARA PERSONAL ANTARTICO

El Gobierno inició en la Cámara de Diputados un proyecto de ley por el cual se establece que el personal de la Defensa Nacional, que se desempeña como dotación de las Bases Antárticas, gozará de un recargo de 600 por ciento sobre sus remuneraciones. Asimismo el personal de la Defensa Nacional que forme parte de la Comisión Antártica de relevo, gozará de sus remuneraciones con un recargo del 300 por ciento, mientras dure dicha Comisión.

Por el mismo proyecto se suprimen las gratificaciones especiales a ese personal.

En caso de que alguno de los miembros de este personal, fallezca en el cumplimiento de su misión, se le considerará, para los efectos del montepío, como fallecido en acto del servicio.

Se presentó proyecto en favor de los niños huérfanos o abandonados

Se les daría una asignación similar a la de los obreros

Su autor es el diputado Humberto Bolados

Ayer quedó presentada, en la Cámara, una moción del diputado Humberto Bolados, que establece "la asignación de niñez integral en favor de los niños huérfanos, inválidos, abandonados, o cuyo padre o madre esté ciego, lisiado, demente o cumpliendo condena temporal".

Estos niños tendrán derecho a dicha asignación hasta los 15 años de edad, y hasta los 18 años, en caso que efectúen estudios en la forma que determina la Ley 10.383. Los inválidos percibirán la asignación en cualquiera edad.

Esta asignación será igual a la que perciban, por mes completo y con reajuste por carga, los obreros que dependen de la Ley 10.383, que creó el Servicio de Seguro Social.

Este Servicio pagará la asignación, por mensualidades, a quien corresponda. Se establece que en principio la asignación podrá ser impetrada por la madre, siempre que el niño viva a sus expensas y en su mismo hogar, o por las instituciones en que el niño esté asilado. En este caso, nadie podrá después reclamar el derecho a percibir dicha asignación. Cuando dos o más personas o instituciones invoquen una asignación común, el Servicio de Seguro Social, previo informe de sus Visitadoras Sociales, resolverá sobre el particular.

INDICACIONES HIZO EL EJECUTIVO A LA PLANTA DE LA CAJA DE EE. PP.

De un oficio del Ejecutivo, con indicaciones al proyecto que fija la planta de la Caja de Empleados Particulares, se dará cuenta en la sesión de hoy de la Cámara de Diputados.

Por intermedio de estas indicaciones, que son varias, se suprimen, crean y distribuyen cargos de ese organismo. Se propone un artículo 4.o transitorio, según el cual los empleados del Servio Interno, en actual servicio que, cumpliendo los requisitos exigidos por la Caja, ingresen a los últimos grados de la Planta Administrativa, conservarán con rentas accesorias los reajustes de la ley 7295, de que actualmente disfrutan. Igual derecho tendrán los empleados del Servicio Médico IMPART, que ingresen a los últimos grados de la referida escala.

En otro artículo nuevo —3.o transitorio— se establece que los cargos innominados de la planta que por esta ley se aprueba, que no correspondan a los que contempla el DFL 180, serán encasillados, en la forma determinada por el artículo primero, con los empleados que estuvieran desempeñando las funciones correspondientes a ésa, denominados al 30 de junio del año en curso, por resoluciones del Consejo de la Caja, del Vicepresidente o de los Jefes de Departamentos y Oficinas, todo lo cual será acreditado mediante la certificación del secretario general de la institución. Para estos mismos efectos serán considerados como Gerentes de Sucursales, Jefes del Departamento de Jubilaciones y Subgerentes de Sucursales los funcionarios que actualmente desempeñan los cargos de Subgerente de Sucursales, Jefe del Subdepartamento de Jubilaciones y Jefe de la Sección Sucursales, respectivamente.

EN SESION ESPECIAL, LA CAMARA TRATARA HOY PROBLEMA GREMIAL

Situación de los jubilados también será considerada

La tabla de Fácil Despacho, de la sesión ordinaria que celebrará hoy la Cámara de Diputados, contiene las siguientes materias.

1) Cuentas de Secretaría correspondientes al segundo semestre del año 1954;

2) Cuentas de la Dieta Parlamentaria y gastos de representación y Secretaría de los señores diputados, correspondiente al año 1954;

3) Moción que incorpora al régimen de la Caja de Previsión de Empleados Particulares a los maquinistas de las locomotoras de arrastre y autocarriles;

4) Moción que libera de derechos la internación de vitreaux para los Padres Pasionistas de Los Andes;

5) Moción que libera de derechos la internación de un gabinete de física, destinado a la Academia de Estudios Excelsior;

6) Moción que autoriza a las personas mayores de 65 años de edad para obtener préstamos destinados al cumplimiento de las obligaciones establecidas en la Ley N.o 10,986, sobre continuidad de la previsión;

7) Moción que exime del pago de contribuciones a un bien raíz perteneciente al Centro de ex Cadetes y Oficiales de la Armada;

8) Mensaje que autoriza la expropiación de terrenos que forman la Población Zelada, de la comuna de Quinta Normal;

9) Moción que modifica la ley 10,272, que destinó recursos para la ejecución del camino de Concepción a Angol;

10) Moción que libera de derechos la internación de elementos destinados al Instituto de Humanidades "Miguel León Prado", de Linares;

11) Moción que libera de derechos la internación de un grupo electrógeno Diesel destinado a la Municipalidad de Vicuña;

12) Moción que libera de derechos la internación de incubadoras destinadas al Hospital San José de Angol, Rotary Club de Antofagasta y Club de Leones de Chillán;

13) Moción que libera de derechos la internación de un chassis destinado a las Hermanitas de los Pobres;

14) Moción que autoriza a la Municipalidad de Romeral para invertir el excedente del producto de un impuesto en obras de energía eléctrica, y

15) Moción que libera de derechos la internación de un recolector de basuras destinado a la Municipalidad de Copiapó.

ORDEN DEL DIA.— Figuran los siguientes proyectos con urgencia:

a) Mensaje que modifica la Ley N.o 7,144, que creó el Consejo Superior de Defensa Nacional, con el fin de proporcionar mayores recursos a dicho organismo;

b) Mensaje que concede a los empleados de Notarías, Conservadores de Bienes Raíces y otros servicios, que hayan jubilado o jubilen en el futuro, el beneficio de la asignación familiar;

c) Mensaje que crea el seguro obligatorio de accidentes del trabajo en beneficio de los obreros y empleados;

d) Mensaje que concede los beneficios establecidos en el artículo 57 de la Ley N.o 10,343, a los oficiales subalternos de Carabineros de Chile, y

e) Moción que consulta fondos para ejecutar un plan de obras públicas en Aysen.

SEGUNDO INFORME.— Proyecto que establece una jornada especial de trabajo en diversas actividades del país durante los días sábados.

SESIONES ESPECIALES.— La Cámara celebrará, además, dos sesiones especiales: de 15 a 16 horas, con el objeto de ocuparse de las huelgas gremiales que se desarrollan en el país, y de 19.30 a 21.15 horas, para tratar la situación de los ex servidores del Estado, en relación con los proyectos de ley sobre bonificación compensatoria y escala única de sueldos.

GOBIERNO PIDIO URGENCIA PARA EL PROYECTO DE JUBILADOS OBREROS

En el Senado se recibió ayer un Mensaje del Ejecutivo, por el cual se hace presente el trámite de la urgencia para el despacho del proyecto que aumenta las pensiones de los jubilados del Servicio de Seguro Social (ex Caja de Seguro Obligatorio).

Este proyecto ya ha sido despachado por la Comisión de Trabajo y Previsión Social del Senado, y hoy será conocido por la Sala.

La urgencia solicitada por el Ejecutivo será calificada esta tarde.

EN LA CAMARA.— En virtud de otros dos oficios, llegados ayer a la Cámara de Diputados, el Ejecutivo hizo presente, también, el trámite de la urgencia, para el despacho de los siguientes proyectos de ley: 1) Concede a los obreros de la Línea Aérea Nacional una indemnización equivalente a un mes de sueldo, por cada año de servicios, cuando cesaren en sus funciones por cualquiera causa que no sea la renuncia voluntaria o separación de su cargo por mal comportamiento, y 2) Reforma el Libro II, de la Ley de Alcoholes y Bebidas Alcohólicas.

US$ 4.000.000.— PARA CAMINOS Y ESCUELA AGRICOLA DE CHILLAN

El Ejecutivo, por medio de un Mensaje que se recibió ayer en la Cámara de Diputados, ha sometido a la aprobación del Congreso un plan de inversiones, por cuatro millones de dólares, provenientes del crédito a que se refiere el Art. II, letra d), del Convenio sobre Compra de Excedentes Agropecuarios, suscrito con los Estados Unidos, el 27 de enero del presente año.

Dicho plan consulta 250 mil dólares (en su equivalente en pesos chilenos) para la construcción, reparación, ampliación, etc., de la Escuela Agrícola de Chillán, en combinación con la Universidad de Concepción, el Departamento Técnico Interamericano de Cooperación Agrícola, la Universidad de California (USA) y el Ministerio de Agricultura. Destina un millón 250 mil dólares (en su equivalente en moneda nacional) para la construcción de caminos dentro del área del Plan Chillán, a fin de unir los centros productores con los centros consumidores, y consulta dos y medio millones de dólares (también en moneda chilena) para la construcción del Camino Longitudinal Sur, desde la provincia de Linares al sur, considerando el tramo Chillán-Concepción.

Se autoriza al Tesorero General de la República para depositar en una cuenta especial del Banco del Estado los fondos necesarios (en pesos chilenos) para cumplir obligaciones [illegible]

Secretario General del PSP hablará por radio

Esta noche, a las 20.30 horas, por una cadena nacional de Radios Cooperativa Vitalicia, el Secretario General del Partido Socialista Popular, senador Aniceto Rodríguez, hará una exposición acerca de la posición de esta colectividad política frente a los últimos acontecimientos nacionales, principalmente ante las huelgas gremiales.

PROXIMO CONGRESO DEL PAL TRATARA HOY LA JUVENTUD

Una sesión extraordinaria celebrarán esta noche el Consejo Nacional, el directorio del primer distrito de Santiago y los dirigentes de los departamentos de la Juventud Agrario Laborista, con el fin de adoptar posiciones frente al Congreso General que el Partido celebrará en Concepción, en agosto próximo.

La Juventud del PAL, a través de sus dirigentes nacionales, en jiras por diversas ciudades del país, propicia un nuevo planteamiento doctrinario y político del Partido.

SUPERINTENDENCIA NO CONTROLARA A LA CAJA BANCARIA

Con las firmas del Presidente Ibáñez y del Ministro de Salud, Dr. Raúl Barrios, se recibió ayer en la Cámara de Diputados un oficio, por el cual se formula una indicación, que suprime el artículo 7.o del proyecto que establece diversas facultades de control, de la Superintendencia de Seguridad Social.

De acuerdo con esta indicación, se excluye de dicho control a la Caja Bancaria de Pensiones.

Orquesta Filarmónica de Chile

Por PABLO GARRIDO

La trascendencia de la presentación de la Orquesta Filarmónica de Chile fue comprendida plenamente por el público capitalino, que no sólo llenó el Municipal, sino que dejó oír unos aplausos interminables, como no recordamos haber escuchado jamás. Se justifica todo esto, ya que se puede decir que pesaba en el ambiente la necesidad de que surgiera una nueva agrupación orquestal, porque así lo reclama el crecimiento metropolitano. Si la Orquesta Filarmónica de Chile nace bajo tan favorables circunstancias ambientales, débese esto a una diligente acción institucional. Lo que extraña, entonces, es que esta orquesta no haya sido propulsada por los organismos del Estado que tienen por misión hacer extensión musical, ya que se financian con una ley tributaria (Ley 6,696, que creó el Instituto de Extensión Musical) desde hace quince años. La Orquesta Filarmónica de Chile ha nacido, caso inaudito, por voluntad expresa de sus componentes, ninguno de los cuales percibe salarios. Basados en un régimen cooperativo, esperan "financiarse". A nosotros nos parece simplemente absurdo que una organización como ésta, compuesta de elemento joven de primerísimo orden, no sea de inmediato "protegida" por las leyes vigentes (6,696, por ejemplo), o por nuevas que se han de dictar con toda seguridad. Tenemos entendido, por otra parte, que ya se han acercado algunos parlamentarios y autoridades a conversar con los organizadores de esta agrupación, cosa que no deja de ser buen augurio, ya que bien recordamos que, en el caso de la creación de la actual orquesta oficial, sucedió justamente al revés, y cuánto no costó convencer a algunos legisladores de los beneficios que aportaría la estabilización de lo que hoy es, y desde hace algunos años, una hermosa realidad y un motivo de orgullo para todos los chilenos. Así las cosas, nada extraño sería que la flamante Orquesta Filarmónica de Chile quede automáticamente financiada bien por la propia Ley 6,696 antes citada, y que creó el Instituto de Extensión Musical (año 1940), o por alguna nueva que, ya sea modificando la citada o ampliando sus recursos, supla algunas nuevas necesidades y repare algunos olvidos (particularmente a lo que dice relación con las actividades musicales en provincias). Las altas autoridades musicales oficiales del país tienen en esto la palabra.

La presencia del maestro Leopold Ludwig, titular de la Opera del Estado de Hamburgo, garantizó al público (hay que decirlo así) la eficiencia del conjunto debutante. Porque, sabido es, aquí somos pocos los que confiamos en los directores criollos, teniendo algunos, Víctor Tevah, por ejemplo, méritos más que suficientes para actuar lucidamente en cualquier escenario europeo. Pero no se trataba ahora de un caso meramente psicológico, sino de llevar a los ejecutantes a un plano inmediato de superación, cosa que se logró amplia y regocijadamente. El resultado general del maestro Ludwig ha sido magnífico, y si hubo detalles (afinación), éstos deben necesariamente descartarse ante el asombroso "elan" del conjunto, que ha tocado con un brío gemelo al que se le suele observar a la veterana agrupación oficial. Pero ese brío no sólo permitió momentos de ritmicismo glorioso, sino también hondura dramática y exultación orgiástica. Es interesante anotar que las dinámicas generales salieron perfectas, según el dicterio del maestro Ludwig, y que los pianissimos de la cuerda los eran, sin desdibujarse el sonido. También puédese remarcar que ha logrado un equilibrio sonoro completo, y que, cuando fue necesario, la masa orquestal permitió a los solistas destacarse muy bien. La calidad de la cuerda es magnífica, como lo es también la de las maderas y bronces. Es preciso destacar el hecho de que la preparación del conjunto estuvo a cargo del joven e inteligente director chileno maestro Juan Matteucci, quien es el titular de la Filarmónica. El entusiasmo sin límites y el espíritu de abierto sacrificio denotado por cada uno de los integrantes en prolongadas sesiones de ensayo, a veces hasta altas horas de la noche, han hecho que el organizador y presidente del Consejo Ejecutivo de la Orquesta Filarmónica de Chile, don Erwin Heyl, entregara al público capitalino un nuevo conjunto de óptima calidad.

El Concierto Brandenburgués N.o 5, de Bach, permitió conocer a Ludwig como un pianista de excepcionales condiciones, ya que la bellísima parte de teclado ofrece escollos de todo orden, no siendo el menor la concepción estilística, perfectamente lograda dentro de la más pura tradición. Otro tanto hay que decir del flautista Humberto Bustamante y del violinista Pedro D'Andurain, quienes compartieron también las partes concertantes de la obra. Bustamante posee un sonido muy hermoso, y tiene una musicalidad excepcional.

El Idilio de Siegfrido, de Wagner, resultó lleno de ternura y pasión, tratándose de un poema orquestal de muy difícil interpretación, al que Ludwig detalló muy claramente, haciéndolo llegar a verdaderos climax emotivos dentro de la marejada orquestal tan compacta y rica.

Las Variaciones Rococó, de Tchaikowsky, permitieron al cellista profesor Eduard Sienkiewicz demostrar sus excepcionales condiciones. Poseedor de una técnica perfecta, y dotado de un sonido robusto y acariciante, supo hacer gala también de su musicalidad en una obra que se ejecutaba en primera audición, recibiendo una ovación clamorosa que le obligó a salir infinidad de veces a escena.

Cerró el programa la Primera Sinfonía en Do Mayor, Opus 21, de Beethoven, en una versión sencillamente magnífica. El conjunto se superó denotando una disciplina inaudita, y el maestro Ludwig, sin salir de una compostura deleitosa, le dio a la obra una entonación total de incuestionable acento beethoviano. Al finalizarse el programa, debió salir diez veces a escena frente al conjunto, el que, de pie, recibió una ovación que no se ha registrado antes en nuestro viejo e histórico primer coliseo.

Que este primer paso de la flamante Orquesta Filarmónica de Chile sea el comienzo de una nueva era para el mayor desarrollo de nuestras ya nutridas y serias actividades artísticas.

P. G.

NOTA.— Esta tarde se repite el concierto en el Municipal.

HOMENAJE RADIAL A ANIVERSARIO VENEZOLANO.— Con motivo de celebrarse hoy, el 144 Aniversario de la Independencia de Venezuela, la audición "Rostro de América" que escribe y dirige el escritor Lautaro Silva Cabrera, y que se transmite por Radio "La Americana", de 21 a 21.30 horas, rendirá un homenaje especial a la patria del Libertador.

Este conocido radioprograma presentará una semblanza de Bolívar, y un fragmento de la Batalla de Carabobo.

MONTESSORI INTERNACIONAL.— Cítase a maestros y simpatizantes del Método Montessori, a una reunión general que tendrá lugar hoy, a las 19 horas, en la sede de la Escuela Montessori, Vicuña Mackenna 635, con el fin de echar las bases del Centro de Estudio Montessori, para formación de maestros del Método, y escuchar las experiencias de varios directores.

A INGLATERRA.— Próximamente se dirigirá a Inglaterra donde visitará a sus parientes, la señora Constanza Wadsworth de Petrinovic, viuda del recordado hombre de negocios don Francisco Petrinovic.

CHILENOS FESTEJADOS EN ESTADOS UNIDOS.— El representante de la Corporación de Ventas de Salitre y Yodo, señor Tulio Bravo Valenzuela, y señora María Moreno de Bravo, ofrecieron un coctel en su residencia de Nueva York, en honor del presidente de dicha Corporación en visita, señor Jorge Vidal de la Fuente, señora Adelina Casanova de Vidal y del señor Alfredo Ibáñez y señora. Además de los asistentes se encontraban presentes las siguientes personas:

Doctor Rudecindo Ortega Masson y Harry F. Guggenheim; Víctor Vergara M., Alfonso Grez, Enrique Bustos, Raúl Elgueta González, Horacio Suárez Herreros y Carlos Valenzuela; señoras Rosa Markmann de González Videla, Elisa Valenzuela de Bravo, Gabriela Mistral, Violeta Contreras de Ortega, Lucy Herrera de Grez, Matilde Hogan de Bustos, Paz Carvajal de Vergara, Estela González Hernández de Elgueta, Rosa González Markmann de Claro, Geraldine Blackburn de Schneider, Mireya Elizalde de Figueroa, Walli Gilbrath de Salazar, Geneviève Sauris de Fabres, Carmen Loyola de Barraza, María Brieva de Pinochet, Flora Larenas de Cruz, Irene Belleu de Aguirre, Adela Yung de Vicuña, Inés Covalla Chancy de Montt, Mary Naylor Wieber de Gándara, María Oyarzún de Polanco, Nora Urrutia de Darrigrandi, Ximena Vicuña de Guzmán, Eliana Drago de Labarca; señoritas Eliana del Solar Grove, María Eugenia Bravo Moreno y Teresa Vidal; señores Gustavo Vidal, Fernando Dahmen, James H. Doetsch, John F. Zur, Ciro Gianoli, Harold Biggs (hijo), Albert E. Thiele, A. Van De Maele, R. Paul Miller, John Peebles, Otto Kreuser, Víctor Hugo Concha, Guillermo Alvarado, Jorge Bravo y sus respectivas señoras; señores Jorge Schneider, Joaquín Figueroa, Eugenio Salazar Justiniano, Estanislao Fabres Phillips, Enrique Barraza, José Claro Vial, Jorge Pinochet M., Edgardo Cruz Plaza, Luis Aguirre Edwards, Fernando Vicuña Garrido, comandante Jorge Gándara Bofil, coronel Manuel Montt Martínez, coronel Santiago Polanco Nuño; señores Miguel Bravo, Jorge y Patricio Bravo Moreno, José Pardo, José Valjalo, Raúl Matas, Eugenio Guzmán Valdés, Domingo Herrera, Pablo Risopatrón Garmendia, Mario Darrigrandi Valdés, Ezequiel Pérez, Sergio Labarca Jahn y Percy A. Seibert.

MATINEE INFANTIL.— El niño Hugo Rodríguez Rodríguez ofreció el domingo pasado una matinée, a un grupo de sus amigos, en su residencia de Avenida Beaucheff.

A VIÑA DEL MAR.— Se han dirigido a Viña del Mar la señora Teresa Bennett de Toro y sus hijos Domingo y Marisol.



SEÑORA AURA GRACIELA GRILLET DE ESTEVA RIOS, esposa del Embajador de Venezuela, Excelentísimo señor Renato Esteva Ríos. La nación venezolana celebra hoy el aniversario de su Independencia.

Acontece...

POR YOLANDA ROSS

CLAUDE Y GLADYS COURAND, de la Embajada de los Estados Unidos, parten el jueves de Santiago. Las despedidas se han sucedido unas a otras, pero una de las más importantes, por lo que respecta a historia, se realizó en el lugar de una de nuestras más importantes batallas de la Independencia: Chacabuco. Fue en las casas de la Hacienda que como en aquellos lejanos días hubo el domingo, dos conmemoraciones importantes. Una del abrazo de San Martín y O'Higgins y los abrazos que recibieron los festejados en señal de despedida y buenos deseos, y la batalla contra el frío que ese día se hizo intenso, y que se combatió con una buena calefacción y magníficas chimeneas.

xXx

ANFITRIONES DE LA fiesta eran "los patrones" de la Hacienda, Pancho Petrinovic y su atrayente esposa brasileña, Ruth; y Lester Ziffren y Edith, que aquí en Chile sus amistades le dicen, cariñosamente, "la gringa". Los cuatro habían repartido las invitaciones de despedida a sus amigos. El resultado fue que se juntaron en las casas, cincuenta personas, algunas que visitaban por primera vez la histórica mansión...

xXx

EL ALMUERZO que tuvo de todo, menos de frugal, que tuvo empanadas y guisos de otras tierras, fue seguido por un paseo por los alrededores de la casa. La nieve, que había pincelado brochazos en los prados de los jardines, tentó a algunas de las señoras, entre ellas, a Pamela Drake de Vaughn, esposa de Tony, el gerente del Carrera, quienes después de admirar la piscina (vacía), tuvieron arranques cordilleranos y se tiraron pelotillas blancas, con tanto cuidado que éstas sólo lograron resbalar por los abrigos. Pero, el frío no permitía mayor familiaridad con el "níveo producto"...

xXx

TONY VAUGHN lucía el domingo un chaleco "tapizado" de faisanes de diferentes colores, envidia de muchos, y que Tony dice haber recibido como obsequio de cumpleaños el año pasado. Alguien, a quien omitimos el nombre, por miedo a las consecuencias que sufra, dijo que el chaleco en cuestión, lo recibiría él como herencia, pero, que no estaba dispuesto a esperar demasiado tiempo "el tesoro" e iba a apurar la entrega...

xXx

LAS VISITAS, siguiendo su turistco dominguero, se desplazaron hacia la capilla tradicional, en donde se veneran históricas imágenes y el Descendimiento de la Cruz, cuadro frente al cual se prosternara Bernardo O'Higgins, nuestro Padre de la Patria. En esa misma capilla siguen oficiándose las misas y los oficios propios de las épocas. **Las antiguas imágenes llenas de tradición han ido refaccionándose por la familia Petrinovic, desde el año 1916, época en que adquirieron la hacienda...**

xXx

LA RUCIA", hermosa perra regalona de la familia, también participa de los oficios religiosos de la Capilla. Esta, que según dicen, no tiene muy buenas costumbres, suele sentarse en sus patas traseras y juntar sus manos para pedir perdón por sus pecadillos... La Rucia es parte de la familia y como tal participó también el domingo de la fiesta...

xXx

OTROS, INVITADOS se pararon largo rato frente a las fenomenales mandíbulas de los fósiles encontrados en excavaciones en la Hacienda. Al verlas no faltó quien pensara en un dolor de muelas y dijera que los fósiles no estaban petrificados, sino "petrinovificados"...

xXx

LA CASA DE LOS ZIFFREN, a dos escasas cuadras de las de la Hacienda fue también un punto de interés entre estos improvisados turistas. En grupos llegaban a admirar la original decoración lograda por los Ziffren en su casita colorada. Ya en la tarde y cuando muchos de los invitados se habían venido a Santiago, se formaron algunas mesas de canasta alrededor de la chimenea, y así transcurrieron más horas de la despedida a los Courand, otros diplomáticos a quienes decimos adiós.

Y. R.

ENFERMOS.— Mejor la señora Graciela Fontaine de Puelma.

—Guarda cama, el señor Julio Varas de la Jara.

—Ha sido operada en la Clínica Oftálmica del Hospital del Salvador, por el doctor Espildora, la señora Cristina Fuenzalida de Valdés. Su estado es satisfactorio.

—Continúa mejor la señora Ruth de Albert.

OBRA DEL CLUB DE LEONES DE PROVIDENCIA.— Con aquella sencillez propia de las obras realizadas en mira a grandes ideales, el Club de Leones de Providencia ha sido, una vez más, intérprete fiel de esa hermosa doctrina que busca en el bienestar y la felicidad del prójimo su razón de existir.

Ha hecho vida uno de los principios que informa sus actividades y que resume en la palabra de tan hondo significado: Servicio. Servicio desinteresado que da todo y nada pide; servicio que sólo espera como recompensa la satisfacción de la conciencia y la alegría que proporciona; darse y dar, sembrar y ceder a otro el fruto de la cosecha.

Afanoso por descubrir las necesidades de la colectividad y hallar la manera de remediarlas, ha prestado a una nueva entidad su apoyo material, junto con la inquietud espiritual que lo orienta.

En esta oportunidad, la Cruz Roja de Providencia y Las Condes han resultado favorecidas. El Club de Leones de Providencia les ha obsequiado los elementos indispensables para la instalación del Servicio Dental, permitiendo a esta Asociación cumplir un sentido anhelo, cuanto es ampliar más y más sus servicios en beneficio de los que reclaman su auxilio.

Hoy es la Cruz Roja, mañana será otro quien reciba el favor de ese grupo de hombres de nobles aspiraciones.

La Cruz Roja de Providencia y Las Condes no han querido dejar en silencio la generosa cooperación del Club de Leones de Providencia, y han deseado hacer público su reconocimiento y admiración, a la vez que trasmitir sus sinceras y calurosas felicitaciones al chileno que, en caballerosa lid con los Leones del mundo entero, recientemente ha sido el vencedor del honroso cargo de presidente de la Asociación Internacional de Clubes de Leones.

DESPEDIDA A CONSEJERO DE EMBAJADA DE EE. UU., Y SEÑORA.— Los señores Francisco J. Perinovci y Lester Ziffren, y señoras, ofrecieron un almuerzo en la Hacienda Chacabuco, para despedir al Consejero Económico de la Embajada de los Estados Unidos, señor Claude William Courand y señora Gladys Stewart de Courand, quienes regresan a su país.

Fueron invitados, el Embajador de los Estados Unidos, y señora de Beaulac; el Embajador de Colombia, y señora de Bónitto; Ministro de Economía, y señora de Zúñiga Latorre; Ministro de Educación, y señora de Herrera; Carlos Vassallo; Alvaro Droguett, Ricardo Letelier, Jorge Alessandri, Germán Fischer, Jorge Prat, y señora; Arturo Maschke, Raúl Simón, y señora; Roberto Vergara; C. D. Michaelson, y señora; John Peeples, y señora; William Archibald, y señora; Oscar Schnake, y señora; Percy Gjertsen; Aníbal Jara, y señora; Jorge Silva Guerra; J. J. Cussen, y señora; Thomas Campbell, y señora; Felipe Herrera, y señora; Bosco Babarovic, y señora; Pedro Obuljen, y señora; Luis Mackenna, y señora; Rodolfo Michels, y señora; Henry Gardiner, y señora; René Silva Espejo; William Sanders, y señora; Joseph Silverstein, y señora; Anthony Vaughn, y señora; Elinor Halle, Yolanda Ross, Angeles Fuentes, Beatriz Pérez Walker; Juan Petrinovic, y señora; Lindslay Ridway, y señora; Josepr Dawson, y señora; Oscar Fuenzalida, y señora; Flavian Levine, y señora; Daniel del Solar, y señora; Sergio Molina; Charles Purviance, y señora; Peter Martin, y señora; Frank Devine, y señora; Renato Casares; A. B. Wenzell, y señora.

DOÑA MARIA PINO VIUDA DE PUIGRREDON.— Ayer dejó de existir en esta capital la distinguida dama doña María Pino viuda de Puigrredón, vinculada a conocidas familias. La extinta era madre del conocido hombre de empresa don Juan A. Puigrredón, y su desaparecimiento ha sido hondamente lamentado por el numeroso círculo de sus relaciones.

Hoy, a las 9 horas, se oficiará una misa por el descanso de su alma en la Iglesia de la Asunción, ubicada en avenida Vicuña Mackenna N.o 69, desde donde se formará luego el cortejo al camposantos, el que partirá a las 10 horas.

COCTEL AL EMBAJADOR DEL BRASIL.— Hoy en la tarde, el ex Embajador de Chile en Londres, don Manuel Bianchi Gundián, y señora Marjorie Hart de Bianchi, ofrecerán, en su residencia, un coctel, en honor del Embajador del Brasil, Excelentísimo señor Antonio de Vilhena Ferreira-Braga.

COMIDA EN HONOR DE DON DOMINGO SANTA CRUZ.— Mañana miércoles se ofrecerá en el Club de la Unión de Santiago, una comida en honor de don Domingo Santa Cruz, recientemente elegido presidente de la Asociación Internacional de Educación Musical, por la asamblea de este organismo, reunida en Zurich. Las adhesiones se reciben hasta hoy, por las siguientes personas: don Arturo Edwards (Bandera 131), Alicia Videla (Instituto Chileno - Norteamericano), Hernán Wurth (Conservatorio Nacional) y Elisa Gayán (Facultad de Música).

CORONAS DE CARIDAD.— La Fundación Padre Alberto Hurtado, fiel al espíritu de su fundador, sirve a los ideales de justicia social que el Padre Hurtado defendió con tanta firmeza.

Se han recibido coronas de caridad en memoria de: Elvira Amet de Díaz, Elena Leiter de Harán, Laura Velasco de Velasco, Antonio Salas, Inés Larraín de Correa, Reginaldo Rebolledo, Manuela B. de Gatica, Felicinda Aspillaga de Salinas, Ernesto Courtois Bonencontre, Carmela Rivera de Almarza, María Villalobos de Bugueño, Lucrecia M. de Gallardo, Emigdio Silva Cortés, Teresa Peragallo de Falabella, Inés Troncoso, Elías Córdova R., Manuel Jara Cristi, Alicia Fuente de Mercier.

Los primeros viernes el capellán de la Fundación ofrece la misa por sus almas.

Dirigirse para coronas y donaciones a: M. Teresa Guzmán de Montero, Avenida Condell 321, fono 46144; Virginia González de Aldunate, Avenida Pocuro 2546, fono 47090; Mary Morice de Pinto, Rancagua 0226, fono 42075; María Morel de Moline, San Antonio 418, depto. 1105, fono 3084; Hilda Carrasco, La Bolsa 64, fono 62542, oficina 217.

CRITICA DE ARTE

Exposiciones de Olivos y V[...]

Por RICARDO B[...]

Luis Olivos, que expone en el Círculo de Periodistas, [...] pintor joven que tiene una muy breve existencia artística [...] sar de ello, el pintor es muy ambicioso y audaz en [...] ciones pictóricas y ya participa de recursos propios de [...] cuelas de vanguardia con el deseo de conseguir una [...] pontánea y actual.

Tenemos entendido que el joven artista ha realizado [...] viajes por las capitales europeas y no cabe duda que la [...] actividad plástica del Viejo Mundo lo ha deslumbrado [...] nera y lo ha cogido con tentáculos muy poderosos. [...] universo de Vlamick, Van Gogh y Dufy está presente [...] cuadros; por sobre todo le atraen de estos innovadores [...] bertarias ejecuciones y la gustadora atracción de la [...] probable que Olivos, muy joven aún, no esté en pose[sión de] todos los medios técnicos que le permitan una solución [...] sus pretensiones pictóricas, ya que a menudo se enreda [...] excesos de materia, produciendo monotonía de texturas [...] planos cromáticos, pero hay que reconocer que sus [...] audacias le han dado resultados más que satisfactorios [...] nos cuadros.

Brillan en forma especial en esta muestra: su "[...] Michel" (4), con un colorido sobrio que sabe estructurar [...] redes; las limitaciones negras dan mayor solidez a los [...] tos. Su "Calle de Barrio" (7), más dosificada de materia [...] tro de variaciones de grises blanquecinos que mucho [...] yen a dar mayor liviandad a las formas, permiten que [...] jo, a la manera de Dufy, juegue con libertad en la [...] "Pez" (23), a pesar de sus exageradas acumulaciones de [...] no deja de encantar por su rico y audaz color. Luis O[livos de]ja ver, que una vez que lime asperezas técnicas, logrará [...] cia construcción pictórica para ello le ayudan su seria [forma]ción autodidáctica, que agrega méritos a su obra, y su [ri]gor y cultura plástica.

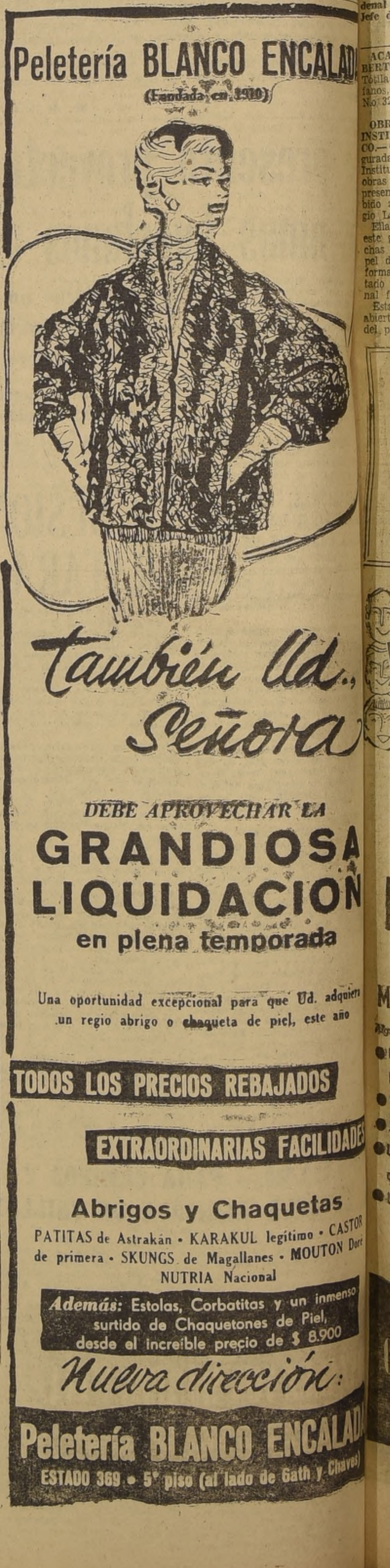
En el "Taller 14" una nueva y acogedora Sala de [...] cada en la calle Tenderini del mismo número, exhibe [...] po de dibujos el joven artista Iván Vial. La naciente sa[la con]tribuye con su aporte a enriquecer más poderosamente [...] creciente e importante ambiente plástico. Con muy buen [...] "Taller 14" está destinado a los elementos nuevos, para [dar] a conocer al público a través de sus obras, en las que [...] auspiciosos y serios intentos de renovación, tan necesarios [...] nuestra pintura.

Iván Vial, a diferencia del anterior, es un conocedor [...] profundo del oficio plástico y su cotidiana actividad [...] debido a que es un aventajado alumno de nuestra Es[cuela de] Bellas Artes, le permite un mayor conocimiento técnico. [...] tista ha ido más lento tras las conquistas modernas, [...] por eso dejan de interesar en sus cartones sus afanes [...] sionistas de muy buena ley. Nos han gustado como sus [crea]ciones más destacadas de esta muestra: "Valparaíso", "[...] nocturna" y algunos impecables croquis al lápiz.

Vial, con un trabajo técnico bastante acabado, sólo [...] de mayores arrestos de modernidad para lograr obras de [mag]nífica calidad.

R. [...]









RECEPCION EN LA EMBAJADA DE LOS ESTADOS UNIDOS. Con motivo de la celebración del 4 de Julio, aniversario de la Independencia de los Estados Unidos de Norte América, el Embajador de dicho país, Excmo. señor Willard Leon Beaulac, y señora Carroll Greene de Beaulac, ofrecieron una recepción en los salones de esa sede diplomática, a la que asistieron el Canciller, señor Olsen, y destacadas personalidades de los círculos de Gobierno, eclesiásticos, sociales e intelectuales. EN LAS FOTOS: (arriba) El Príncipe de la Iglesia chilena, Su Eminencia el Cardenal José María Caro, saluda a los representantes del país hermano; (abajo) el Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, general del aire don Armando Ortiz Ramírez, y señora, junto al Embajador Beaulac y señora.

Exposición de Marco A. Bontá

(Sala de U. de Chile)

Por N. YAÑEZ SILVA

Me ha pasado con esta exposición, de la cual yo conocía muchos de sus cuadros, y acaso los más hermosos, que al entrar a ella todo me ha parecido nuevo, como si no los hubiese visto nunca. Una impresión igual a ésta me sucedía, cuando en Roma iba a ver a la Galería Doria el retrato de Inocencio X, pintado por Velásquez, que como sabéis, se considera el mejor retrato de hombre que se ha pintado en el mundo. Le miraba una vez a la semana, no menos de una hora, en la pequeña rotondita de ese museo y al volver a mirarlo a la semana siguiente me parecía que no le había visto nunca, que Velásquez le había pintado el día antes, y que yo le veía por la primera vez Hasta solía descubrir en esa figura de "galopo", como la llama un gran crítico, detalles que habían quedado inéditos para mí.

Me he puesto a reflexionar en esta sensación de novedad, con cuadros ya conocidos, que he experimentado en el conjunto magnífico que exhibe Bontá, y he sacado por consecuencia que esa noble sensación de novedad proviene de la calidad de los cuadros Voy a poner un ejemplo: había mirado largamente ese retrato femenino que tiene un velo en el rostro, tan elegante, tan bien pintado y con una seducción muy característica, y me ha parecido que no le conocía, y he vuelto a hacer amistad con él, he estrechado la mano de esa mujer bella y fina, y hasta le he dicho, en mi alma: Os felicito porque habéis encontrado un intérprete tan afortunado de vuestra belleza. Y he vuelto a examinarla largamente, hasta hablé con Jorge Chávez Dalhé, que me acompañaba en la visita, comentando que llevaba yo en la sangre el gusto por la pasta compuesta que produce los violetas, que le era muy grata a mi padre, color cuyo gusto he heredado del autor de mis días.

Y así podría señalar otros cuadros, y debo señalarlos, como dando otro ejemplo. La Leda, un desnudo tan atrevido, pero de una lógica tan grande en su pose. El cisne se va, y ella ha caído en un plácido sueño, abandonada como estaba hace un momento, libre su carne de toda traba y de todo pudor. Hay allí una pintura cálida y cuidadosa, cuidado en los volúmenes, en la estructura del cuerpo, joven y bello, y sobre todo, pinchando muy hondo nuestra sensación, ese color de carnación pigmentosa y elástica, del cuerpo vigoroso de una hembra de veinte años.

Me pareció ver esa Leda por la primera vez de mi vida. Conservó ella para mí su deliciosa frescura de impresión, para picar nuevamente mi curiosidad artística.

Dije una vez, hace varios años, en una crónica escrita sobre el arte de Bontá, que cuando este pintor se abandonaba a su instinto italiano, le salían las cosas muy bien, a maravilla a veces. Y lo dije por unos desnudos de carnes nacaradas, del Salón de Viña del Mar, un esmalte aterciopelado que nos traía la sensación del gran siglo italiano, trasladándola a nosotros intacta, y llena de emoción y frescura, a través de tantos años. He sabido que esos desnudos quedaron en un museo de Venezuela, para representar con brillo a su autor.

La voz de la paleta de Bontá, tiene un registro muy amplio y muy variado. ¡Mirad esas manos! Son puro Renacimiento en su pureza y perfección. Se diría que por allí también pasó Murillo, el de las Concepciones. Lo hace todo y bien, con cabal conocimiento técnico. Y es admirable al estudiarlo en las escenas costumbristas chilenas. Están muy bien observadas y tienen una gracia irónica que, al mirarlas provocan la sonrisa.

Le he oído muchas veces decir que ya es hora de olvidar a la Francia de Montparnasse. Y él dá el ejemplo, pintando esos grupos expresivos, esas mujeres barrigonas, esos hombres que van felices a su lado, como si llevaran a Isabel II.

Vedio lleno de expresión y emotivo en la tela "La Despedida". Está allí nuestro pueblo, tímido, poco comunicativo, como no le ayude una copa, lloroso, pero aguantándose el llanto, junto a la mujer vigorosa que muestra sus caderas llenas y duras, hembra brava, y que parece decir: "Dios dirá, y que te acompañe..."

Exposición rica de temas, demostración de un saber y de una gran sensibilidad artística.

N. Y. S.



EL EMBAJADOR DE LOS ESTADOS UNIDOS Y LA SEÑORA DE BEAULAC contemplan el dibujo, a tinta, con el retrato del Presidente Dwight Eisenhower, que les fue entregado por el artista y dibujante de LA NACION señor Sergio García Moreno, para ser enviado como obsequio al Presidente de los Estados Unidos, por su realizador. El Embajador Beaulac con conceptuosas frases agradeció el artístico presente.

MATRIMONIO CONCERTADO.— Ha quedado concertado el matrimonio de la señorita Beatriz Perez Walker con el señor Jorge Silva Guerra.

El matrimonio será bendecido el 23 del presente, en una ceremonia privada.

COMIDA.— Un grupo de amigos del señor Alberto Edwards Vidal, lo despidieron con una comida en la residencia del señor Pablo Silva Reyes. El señor Edwards partiró, próximamente, a Canadá.

DIPLOMATICAS.— Con motivo de la celebración de la Independencia de Venezuela, la Embajada de dicho país, ofrecerá hoy una recepción, de 19 a 21 horas, en la sede de esa representación diplomática, calle Bustos 2021.

Por encontrarse ausente del país el Embajador, Excelentísimo señor Renato Esteva Ríos, lo representará, el Encargado de Negocios a. i., doctor Hernán González Vale.

ACADEMIA DE TOTILA ALBERT.— La Academia Libre de Tótila Albert, en la calle Huérfanos, tiene el nuevo teléfono No. 32786.

OBRAS DE MATISSE EN EL INSTITUTO CHILENO-BRITANICO.— Con gran éxito fue inaugurada ayer en el local del Instituto una Exposición de obras de Henri Matisse, cuya presentación ha sido posible debido a la gentileza de don Sergio Larraín García Moreno.

Ellas son la última creación de este genio francés. Fueron hechas mediante el recorte de papel de color, cuya superposición formando figuras dio por resultado una deslumbrante y original forma plástica.

Esta Exposición continuará abierta al público hasta el 25 del presente.

Doña Corina Cienfuegos de Honorato.-

Una gran dama y un espíritu de selección han desaparecido con el fallecimiento de doña Corina Cienfuegos de Honorato, destacada figura de la sociedad chilena.

Hija del distinguido médico y hombre público que fue el doctor don Máximo Cienfuegos, y de doña Corina Mascayano, desde su juventud puso de relieve su clara inteligencia su bondadoso carácter y sus dotes de artista, que se revelaron en hermosos cuadros y apuntes y en acertadas interpretaciones musicales.

Casada muy joven con don Roberto Honorato Cienfuegos, cuyo prematuro desaparecimiento la dejó viuda a temprana edad, dedicó su vida a sus hijos, cuya formación fue su principal desvelo. Madre ejemplar y gran señora, su hogar tuvo para cuantos gozaron de su amistad, afectuosa ternura y bondad inagotable.

Trabajadora infatigable, a su interés y dedicación debieron su éxito conocidas obras de beneficencia, cooperando, sin descanso, a las del Club de Señoras.

Su desaparecimiento enluta especialmente los hogares de sus hijos, el doctor profesor René Honorato Cienfuegos y señora Margarita García de la Huerta de Honorato; el Auditor de Guerra, coronel Máximo Honorato Cienfuegos, y señora Rosa Alamos de Honorato; don Mario Honorato Cienfuegos y señora Laura Lorca de Honorato, y el ingeniero don Marcelo Honorato Cienfuegos y señora Laura Larraín de Honorato.

Sus funerales, efectuados ayer en la tarde, fueron una demostración del profundo respeto y afecto de que gozaba la distinguida dama, cuyo deceso ha causado consternación en el vasto círculo de sus relaciones.

Acompañaron los restos de la distinguida dama al Cementerio el general don Horacio Gamboa, acompañado de sus ayudantes el general don Jorge Navarrete, generales en retiro, jefes de los servicios del Ministerio de Obras Públicas, profesores universitarios y otras personalidades.

La Embajada de Venezuela

Cumple con participar a todas las personas que han recibido invitación oficial para la recepción hoy 5 de julio, Día Nacional de Venezuela, que ésta se llevará a efecto en la sede de la Embajada, Bustos 2021, esquina Pedro de Valdivia, de 19 a 21 horas.

NACIMIENTOS.— Ha nacido una hija del señor Sergio Muñoz Guzmán y de la señora Monona Hardoy de Muñoz.

—Han nacido, María Luisa y María Eugenia, hijas del señor Luis Farías Vidal y de la señora María Angélica Latorre de Farías.

AL EXTRANJERO.— Por vía aérea se ha dirigido a Mendoza el abogado señor José Berestesky D.

—A Lima, por vía aérea, el doctor Olivio Ahumada Lemus, y señora Luz Ross de Ahumada.

—En el "Américo Vespucci" se dirigió a Arica, para continuar a Bolivia, el señor Domingo Toro Bennett.

A LOS ESTADOS UNIDOS.— Próximamente se dirigirá a los Estados Unidos, el señor Carlos Campbell del Campo, acompañado de su esposa, señora Eleonor Gabler de Campbell.

FALLECIMIENTO.— Ayer, falleció en esta capital la señora María Styepevic vda. de Franulic. Sus restos serán sepultados mañana miércoles, a las 10.30 horas, en el Cementerio Católico. El cortejo partirá de su casa-habitación, Vicuña Mackenna 192.

SERVICIOS CABLEGRAFICOS DE UNITED PRESS, FRANCE PRESSE Y ANS

Khrushchev realzó el poderío bélico y la producción de Rusia Soviética

MOSCU, 4 (UP).— Por Kenneth Brodney. — Nikita Khrushchev dijo al Encargado de Negocios de Estados Unidos, en esta capital, Walter N. Walmsley, que si ambas partes ponen sus cartas sobre la mesa, en Ginebra, "algo saldrá de ello".

Khrushchev es Primer Secretario del Partido Comunista soviético, esto es, tiene el mismo cargo que desempeñaba Stalin. Walmsley es el más alto representante diplomático norteamericano en Moscú en ausencia del Embajador Charles E. Bohlen.

Khrushchev manifestó a Walmsley que la Unión Soviética no acude a la Conferencia de Ginebra por sentirse débil y añadió:

"Si ustedes hablan con nosotros honesta y sinceramente, de igual a igual, algo saldrá de ello".

La conversación tuvo lugar durante una visita sin precedentes que casi todas las más altas figuras del Gobierno soviético hicieron a la Embajada de Estados Unidos con motivo de la recepción que ofreció para celebrar el 4 de julio.

El jefe del Partido Comunista soviético fue acompañado por el Primer Ministro Nikolai Bulganin, el ex Primer Ministro Georgi Malenkov y los demás miembros del Presidium del Partido, con excepción del Presidente Klimenti Voroshilov, y el Ministro de Relaciones Exteriores V. A. Molotov, que se encuentra en viaje de regreso a Moscú procedente de San Francisco.

EL PODERIO ROJO.— Khrushchev dijo a Wamsley y al Embajador francés Louis Joxe, que expresaba las mismas ideas que Bulganin y los Viceprimeros Ministros Lazar Kaganovich y Anastas Mikoyan, quienes se hallaban cerca de aquellos.

El jefe comunista habló largamente sobre la fuerza interna del Estado soviético. Dijo que Occidente cometería un gran error si menospreciaba tal fuerza. "La Unión Soviética —afirmó— nunca ha estado en posición más sólida".

Añadió que la producción agrícola, industrial y de la construcción es muy alta y que también es muy elevada la moral del pueblo.

Siguió diciendo que nadie debe dejarse engañar por la autocrítica soviética en esos terrenos.

BRINDAN POR EE. UU.—Fue la primera vez en la historia, desde el restablecimiento de relaciones entre la Unión Soviética y Estados Unidos en 1933, que altos miembros del Gobierno ruso han visitado la Embajada norteamericana.

Los gobernantes rusos permanecieron dos horas en los jardines de la Embajada, comiendo helados y bebiendo champaña. Todos brindaron por Estados Unidos y Bulganin lo hizo también "por el éxito de la Conferencia de Ginebra".

Además los funcionarios soviéticos se dejaron fotografiar y conversaron animadamente con los demás diplomáticos y periodistas.

Fue evidente que Khrushchev había acudido a la recepción con el propósito principal de hablar para los Gobiernos de Washington, Londres y París y para la opinión pública mundial.

SE REFIERE A DECLARACIONES DE EISENHOWER. — Khrushchev se refirió en términos generales a la actitud soviética frente a la Conferencia de Ginebra. Tampoco dijo si él u otros gobernantes rusos asistirán a esa Conferencia además de Bulganin y Molotov.

Comenzó diciendo a Walmsley que la última conferencia colectiva de prensa del Presidente Eisenhower, que ya fue elogiada por el "Pravda" era "como un hálito de aire fresco" y añadió:

"Me gustó la última declaración de Eisenhower en su conferencia colectiva de prensa, pero no en su totalidad. Para decir verdad tenía cosas buenas y cosas malas".

Luego habló de las conjeturas hechas en la prensa occidental "por gente responsable, funcionarios, particulares y gente irresponsable..."

Agregó, con referencia a las propuestas hechas por Rusia, que "hay mucha gente en Estados Unidos que no las entienden, y no sólo en Estados Unidos sino también en Francia y Gran Bretaña, y también hay gente que se sigue preguntando por qué. Sobre las personas que así piensan nosotros decimos..."

Khrushchev se aseguró entonces de que no había damas que pudiesen oír y citó este proverbio ruso: "Si una suegra ha sido infiel no creerá en la virtud de la esposa de su hijo".

Añadió que con ésto quería decir que la gente del Oeste que puede tener motivos dudosos desconfía de los motivos de los demás.

POSIBILIDAD DE ACUERDO. — Khrushchev siguió diciendo que si la Unión Soviética tuviese la misma actitud con Estados Unidos, Francia y Gran Bretaña, no se podría llegar a acuerdo alguno.

"Queremos un acuerdo sobre base honesta —agregó—. "A alguna gente le agradaría esperar hasta que tengamos rotas las piernas. Pero no llegará ese momento. Es una fantasía de gente estúpida".

También declaró que había personas que decían que la agricultura soviética esta mal, que la industria era un fracaso, que había llovido durante la exhibición aeronáutica, etc.

SOLIDA SITUACION. — "Quiero decirles —agregó— que nunca tuvimos como ahora una situación más sólida. Nuestra agricultura está en pleno desarrollo... Nuestr industria está más que cumpliendo sus objetivos y sin embargo la criticamos y le decimos que no es bastante. Criticamos no porque somos débiles, sino porque somos fuertes. Nuestra industria de la construcción está muy bien y sin embargo yo mismo hice un discurso muy crítico en la Conferencia de Constructores... La solidaridad de nuestro partido nunca ha sido tan grande como hoy y en cuanto a la unión del pueblo con el Partido podéis enviar gente al interior del país para poder juzgar por vosotros mismos".

¡LUCHEMOS JUNTOS!— MOSCU 4 (UP).— Nikita Khrushchev, el Secretario General del Partido Comunista soviético, manifestó al Segundo Agregado Aeronáutico de Estados Unidos en Moscú: "Si debemos luchar, que estemos los dos del mismo lado".

Khrushchev abandonaba la fiesta realizada en la Embajada norteamericana cuando encontró al Segundo Agregado Aeronáutico, mayor William Fife, y le dijo:

"Quiero hablar con un militar. Deseo decirle que nosotros no queremos la guerra, y sabemos que ustedes tampoco la quieren. Pero si debemos luchar, que estemos los dos del mismo lado".

El mayor Fife, sorprendido, sonrió y contestó: "Sellemos eso con un apretón de manos".

Khrushchev, el ex Primer Ministro Georgi Malenkov, que estaba junto a él, y Fife se estrecharon las manos.



MONTEVIDEO—. Angel Gabriel Borlenghi (al centro), que fue depuesto de las funciones de Ministro del Interior de Argentina, después de la fracasada revolución del 16 de junio, aparece a su llegada al Uruguay el domingo 3 del presente. Fue recibido por Nicolás Vara (izquierda), Agregado Obrero de la Embajada argentina. Borlenghi, considerado "punta de lanza" en la campaña anticlerical del anterior Gobierno de Perón, fue elegido presidente del Comité Ejecutivo de la Confederación de Empleados de Comercio poco antes de su partida. (Radiofoto de la UNITED PRESS).

Consejo europeo reitera necesidad de lograr la reunificación alemana

ESTRASBURGO, 4. — (UP). — (Por Rudolph Wechmar). — El Consejo de Europa formuló hoy un plan estratégico europeo para poner fin a la guerra en frío mediante un sistema de seguridad colectiva y una sola Alemania como parte de una Europa unida.

Ese Consejo, formado por quince países, rechazó toda neutralización de Alemania y pidió a la Unión Soviética que acepte un plan de desarme como prueba de las buenas intenciones que dice tener.

El Consejo instó a sus miembros, Gran Bretaña y Francia, que presenten ese plan en la conferencia que los Jefes de Estado de Rusia, Gran Bretaña, Estados Unidos y Francia celebrarán en Ginebra el 18 de este mes.

El plan fue trazado por la Comisión de Asuntos Generales de la asamblea consultiva del Consejo de Europa y presentado en forma de informe, que el Consejo aprobó por unanimidad. Dicho informe constituirá la base del debate político que realizará la asamblea consultiva el próximo miércoles.

PLAN FRENTE A LA GUERRA FRIA. — Según el plan, el "orden lógico", para poner fin a la guerra en frío entre el Este y el Oeste, es el siguiente:

1) Garantías recíprocas de seguridad.

2) Reunificación de Alemania.

3) Creación de una Europa libre y unida.

El informe añade que por estar estrechamente vinculados esos tres problemas, su solución tendría que ser simultánea y de conjunto.

Afirma luego que "la seguridad de Europa no puede ser garantizada mientras tropas soviéticas sigan acantonadas en el centro de Europa".

EQUILIBRIO DE FUERZAS — Sigue diciendo que para mantener por lo menos "el precario equilibrio de fuerzas que hemos logrado ahora, toda modificación de la posición de los países de la O. T. A. N. requeriría una modificación similar de las posiciones soviéticas", añade, "sería absurdo que las tropas soviéticas se retirasen 240 kilómetros y las norteamericanas 480 kilómetros".

LAS TROPAS DE ULTRAMAR. — "Esto significa —prosigue— que no puede haber una retirada de tropas norteamericanas a Estados Unidos y de británicas a Gran Bretaña a menos que todas las tropas, personal técnico soviético, etc. se retiren al otro lado de las actuales fronteras soviéticas". Agrega que también sería insuficiente la evacuación parcial de los países satélites de Rusia.

Después de decir que sólo en el terreno del desarme general Rusia puede dar prueba convincente de que no abriga intenciones de recurrir a la guerra de agresión, el informe sostiene que la conferencia de Ginebra puede ser condenada al fracaso si se le exige la solución definitiva del problema del desarme. Añade: "pero debe darse un paso inicial decisivo".

EL CONTROL DE ARMAMENTOS. — Sigue diciendo que mientras no esté bien garantizado el control de los armamentos, el Oeste debe insistir en que la Unión Soviética acepte:

1) Libertad para los inspectores del desarme de inspeccionar otros objetos que no sean los designados para someterlos a control.

2) Que lo autoridad que ejerza el control tome sus decisiones por mayoría de las dos terceras partes de sus votos.

En cuanto al problema de la Unión de Alemania, el informe dice categóricamente que "la neutralización es inaceptable para el Oeste", porque conduciría a la eventual neutralización de Europa.

Prensa argentina habla sobre viaje de Angel Borlenghi

BUENOS AIRES, 4. — (UP) — El matutino "El Líder", órgano de la Confederación de Empleados de Comercio, dió la noticia de que el ex Ministro del Interior y Justicia y Secretario General de la Organización, Angel G. Borlenghi, "partió para Estados Unidos".

El ex Ministro salió el sábado por la noche para Montevideo.

El diario dice que el Congreso Ordinario de la Confederación aprobó una declaración "de solidaridad con el compañero Borlenghi en todas las manifestaciones de su vida ciudadana y sindical, "y aplaudiéndolo por su "magnífica y ejemplar actuación como Ministro de la nación".

En círculos de la Cancillería se carecía hasta última hora del sábado de indicios de que el ex Ministro viajaría tan prontamente al exterior. En las últimas horas de la tarde del sábado, Borlenghi se entrevistó con el Ministro de Relaciones Jerónimo Remorino en la Cancillería, y posteriormente círculos allegados a esa repartición dijeron que el ex Ministro no llevaría ninguna misión diplomática especial en su viaje al exterior.

Entretanto, la esposa e hija de Borlenghi hicieron saber que el martes saldrán para Estados Unidos, para reunirse allí con el ex Ministro.

BORLENGHI ESTARIA UN SANATORIO URUGUA

MONTEVIDEO, 4.— (UP).— Por Julio P. Ponasso.— informaciones particulares recibidas de Buenos Aires desterrados políticos argentinos, agregadas a la repentina gada, el sábado último, del ex Ministro del Interior Angel lenghi, han dado margen a toda clase de interpretaciones conjeturas no sólo entre aquéllos, sino también en las ras políticas y los diarios uruguayos.

Con respecto a la presencia de Borlenghi en Mont se hacen dos hipótesis. Según una de ellas, que a las personas enteradas es la más verosímil, el viaje Ministro del Interior revela que bajo la aparente calma tente en el Gobierno de Buenos Aires, agita a sus inte un profundo mar de fondo, y Borlenghi fue conminado periosamente, a salir de la Argentina, el sábado, para le daños mayores.

Cabe señalar que Borlenghi hizo el viaje con sólo tafolio y un pequeño maletín con efectos para su higiene sonal, y, que fuera de los diarios ingleses, la prensa de nos Aires nada dijo de que había partido para Montevideo.

En las mismas esferas se considera inminente el de otros personajes del Gobierno peronista.

HABRIA HUIDO DE BUENOS AIRES.— Por la otra pótesis se sostiene, lisa y llanamente, que el ex Ministro yó de Buenos Aires. En abono de esta historia se que el viernes último, Borlenghi manifestó a los diri de la Confederación de Empleados de Comercio, de la Secretario General y que estaba realizando su Congreso que el martes cinco embarcaría para Estados Unidos.

Sin embargo, el día siguiente, sábado, solicitó visa ra su pasaporte en el Consulado uruguayo, y, poco después laba hacia Montevideo.

PERON HABLARA HOY.— En estas circunstancias aguarda con extraordinario interés el discurso que el dente Perón dirigirá mañana al pueblo argentino por telefonía, a las 12.30 horas, pues se anticipa que, posible te, hable de la situación del Gobierno y de la suya.

Por lo que se refiere a Borlenghi, se desconoce dó tá actualmente, aunque afirmase que está en un sa El ex Ministro sufre de una dolencia al corazón, y de su cardiólogo, doctor Roberto Bedoya, hoy a la tar de a verificar las versiones de que esa afección se causa de los sucesos de las últimas semanas en la Ar que por lo que a su persona respecta, culminaron con je a Montevideo.

Según se supone, el nombre del sanatorio se mant reserva para evitar demostraciones populares de protesta tra Borlenghi y el Gobierno argentino, como las rea ayer por grupos católicos frente al hotel en que se alo ex Ministro, y frente a la Embajada del país vecino.

BUENOS AIRES, 4. — (UP). — Se anunció que posa de Angel G. Borlenghi, ex Ministro del Interior mente en Montevideo, la hija de ambos y Abraham K ex Subsecretario del mismo Ministerio, partirán ma las 10 con destino a Nueva York en un avión de Aer Argentinas.

A MUCHOS MILES LLEG LOS TURISTAS ATRAI POR ERUPCION DEL ET

CATANIA, 4 (UP).— Humo mezclado con llamas hoy el Volcán Etna, de 3.585 metros de altura, en el quin consecutivo de su actividad, pero los científicos y los sideran que pasó ya el peligro mayor.

Miles de turistas acuden a las inmediaciones para ver y escuchar la ebullición del cráter nororiental.

De noche, ese cráter ilumina una vasta zona; pero no sale lava, y se cree que ya no saldrá en busca del mar, como en otras oportunidades.

El profesor Gustavo Cumin, Director del Instituto de Volcanología de la Universidad de Catania, apoya la opinión de los guías. Después de medir científicamente los síntomas, declaró que esta erupción pasará a los anales de las menores.

Cumin desechó la posi que el Etna esté por vol dañinas costumbres ant 1669, por ejemplo, erupción con un terremo minó con alrededor de deanos de las inmediaciones.

A momentos el cráter cielo masas semilíquidas pero vuelven a la gigan tura. Algunas piedras ca laderas donde nadie vi

Es posible, sin embargo, ta actividad del Etna ga durante otra semana, peritos.

Aliados preparan un proy básico para desarme limit

LONDRES 4.— (UP).— Por Karol C. Thaler.— Gran Bretaña, Estados Unidos y Francia, según informaron hoy fuentes diplomáticas autorizadas, están preparando un plan de desarme limitado que será presentado en la Conferencia de Jefes de Estado, que esos países celebrarán con Rusia dentro de en Ginebra.

Los informantes añadieron que el plan —de menor amplitud que los anteriores— pudiera ser más aceptable Rusia como primer paso hacia una de armamentos.

La idea del nuevo plan, es que por ahora parecen existir muy pocas esperanzas de un programa de desarme global, motivo por el cual los gobiernos occidentales piensan en la conveniencia de comenzar con un desarme limitado.

Las sugestiones de las potencias occidentales quedarán definidas cuando los Ministros de Relaciones Exteriores de Gran Bretaña, Harold Mac Millan; de Estados Unidos, John Foster Dulles, y de Francia, Antoine Pinay, se reunan en París el 15 de este mes, para ultimar los preparativos de la Conferencia de Ginebra, según los informantes.

PROBLEMA DEL DESARME —Al mismo tiempo el Oeste piensa que el asunto más promisorio de aceptación por parte de Rusia en la Conferencia de Ginebra es el del desarme. Desde hace algún tiempo ambas partes han estado ocupándose del problema y las últimas propuestas han mostrado un considerable acercamiento entre los puntos de vista del Este y del Oeste.

La reducción de los armamentos "por etapas lentas", pudiera llevar a un acuerdo inmediato "permanente por el cual el Oeste y el bloque soviético se comprometerían a poner fin en seguida a su carrera armamentista.

Eso sería seguido por una reducción por etapas de las fuerzas armadas de ambas partes, para darles carácter defensivo en vez de ofensivo.

ARMAS NUCLEARES. — Finalmente, según los mismos informantes, podría concretarse el acuerdo sobre armas nucleares.

En forma paralela seguirían trazándose planes para un desarme global sometido a un control internacional, que podría ser puesto en vigor si cesase la guerra en frío.

También dijeron los informantes que los planes actuales no han pasado de sus lineamientos generales, faltando por lo tanto los detalles.

PLANES ALIADOS. — Estados Unidos y Gran Bretaña tienen en preparación sus respectivos planes de desarme y tanto Washington como Londres, París y Moscú, creen que entre los cuatro podrían hacer "la primera jugada" que por lo menos pararía la tan onerosa carrera armamentista.

Esa jugada se vería facilitada si las cuatro potencias llegan a un acuerdo sobre la unificación de Alemania, pero aún en ausencia de tal acuerdo podría ser hecha.

El desarme limitado podría ser convenido por acuerdo entre la organización do del Atlántico Norte y su similar comunista no hace mucho en ambas organizaciones iniciar y controlar las nes de las fuerzas de pectivas órbitas. Más dría crearse un organ co para proseguir con arme.

PROSIGUE LA GESTI DE SEGNI PARA FORM MINISTERIO EN ITAL

ROMA, 4 (UP).— (Por Robert E. Jackson).— Antonio pasó hoy del pesimismo al optimismo sobre sus posibilidades poner fin a la crisis de Gobierno de Italia, que comenzó doce días.

La semana pasada, Segni, de 64 años, dijo que siempre prefería mirar las cosas por su "lado negro", para sorprenderse agradablemente si le resultaban bien. Hoy, sin embargo, cambió de actitud.

"Confiamos en que pronto llegaremos a puerto", dijo.

Segni tiene plazo hasta mañana en la noche para anunciar el resultado de sus gestiones. Antes de la medianoche tendrá que visitar al Presidente, Giovanni Gronchi, para comunicarle si aceptará o rechazará formalmente la invitación del Presidente para que forme Gobierno.

FACTORES FAVORABLES. — Un factor que opera en favor mer Ministro designado, liberales no están menos que los otros partidos de cerrar el paso al líder ta filocomunista Pietro N pretende poner un pie en ta del Gobierno.

Nenni, ganador del Pr lin, no oculta su esperanza el nuevo Gobierno sea coalición de tres partidos noría en el Parlamento condiciones, para subsistir binete tendría que depen que Nenni calificó anoche ticamente, de "el leal sus socialistas procomu

AMERICA LATINA

VENEZUELA

CARACAS, 4.— (UP.)— Cuarenta mil estudiantes de todos los centros de enseñanza de la capital participaron en un gigantesco desfile que se efectuó esta mañana.

—oOo—

CARACAS, 4.— (UP.)— El publicista brasileño, senador Assis de Chateaubriand, visitó hoy colonias agrícolas del Estado, acompañado del Ministro de Agricultura, Armando Tamayo Suárez.

COLOMBIA

BOGOTA, 4.— (UP.)— El diario "La República" califica de "texto carente de solidaridad con los demás países productores" la decisión del Brasil de fijar una cuota de exportación de café superior a la sugerida por la Comisión Constitutiva de la Oficina Internacional del Café en su reunión de Nueva York.

ARGENTINA

BUENOS AIRES, 4.— (UP.)— Argentina tirita de frío con temperaturas que van hasta 10 grados bajo el normal de la estación. En el Cristo Redentor en la frontera con Chile hubo ayer una marca de 18 grados bajo cero.

—oOo—

BUENOS AIRES, 4.— (UP.)— El Consejo Supremo de las Fuerzas Armadas ha estimado en 50.000.000 de pesos los perjuicios materiales ocasionados por el movimiento del 16 de junio. El Alto Tribunal que juzga a los rebeldes dispondría la inhibición general de bienes y embargo sobre el patrimonio de todos los procesados y prófugos dados de baja.

BRASIL

SAO PAULO, 4.— (UP.)— Finalizó hoy el paro de 24 horas de los empleados de teatros y cinematógrafos, cuando los patronos aceptaron aumentar los salarios en un promedio del 25 por ciento. La huelga había cerrado ayer el 80 por ciento de teatros y cinematógrafos de esta ciudad.

—oOo—

SANTOS, 4.— (UP.)— El Gobierno Nacional expulsó a los directorios de los dos sindicatos de trabajadores portuarios y procedió a la ocupación de las sedes, en una nueva actitud de energía al cabo de cuatro días de la huelga que ha paralizado al principal puerto cafetalero del mundo.

El Gobierno reclutó a estibadores ajenos a los sindicatos y los tiene trabajando bajo protección policial en la carga y descarga de algunos de los 48 cargueros paralizados por la huelga. Se informa que hay alrededor de 800 de estos trabajadores.

SE ACENTUARA DEMANDA DE COBRE DURANTE LOS PROXIMOS MESES EN USA

WASHINGTON, 4.— (UP).— Por Harry W. Frantz.— Al promediar el año 1955, los informes económicos de fuentes diversas y numerosas determinan en los círculos oficiales la esperanza en un mejoramiento gradual de las relaciones económicas interamericanas durante el segundo semestre. versionistas dentro del Hemisferio Occidental recibirán aten- versionistas dentro del hemisferio occidental recibirán atención extraordinaria después de la conferencia de los Cuatro Grandes, en Ginebra.

Estudios realizados por el Departamento de Comercio en 25 industrias acusan prosperidad en la mayoría de los sectores económicos que dependen principalmente de la zona latinoamericana como fuente de materias primas. La situación es, por consiguiente, favorable para las importaciones de cobre, mineral de hierro, manganeso, plomo, zinc, y lana, en lo que resta de 1955.

Un aumento considerable en el número de automóviles en Estados Unidos tenderá a sostener el volumen de las importaciones de petróleo, en tanto que la mejora de la situación en las industrias del carbón, tranquilizará, se espera, la agitación política que quiere restricciones a la importación de fuel oil.

COBRE Y ACERO.— En un análisis de medio año, el Secretario de Comercio, Sinclair Weeks, señala los puntos de significación interamericana que se resumen:

En el segundo trimestre de 1955 Estados Unidos llegó a una producción record en las industrias del hierro y del acero, como que arrojó 30 millones de toneladas de lingotes.

La industria de fabricación de artículos de cobre continuará a ritmo intenso, y se calcula que su producción en 1955 resultará superior a la de 1954, en un 25 por ciento.

AUTOMOVILES Y TEXTILES.— Para Weeks, las indicaciones son de que la producción de la industria del automóvil en los primeros seis meses de 1955, alcanzará un total de 4.270.000 vehículos, récord de todos los tiempos para un medio año. "Todo indica —añade— que la producción total de 1955 superará al récord de todos los tiempos, establecido en 1950, con 6.665.863 automóviles".

El mercado textil, señala más adelante, tomó impulso en el primer semestre de 1955, y son buenas las perspectivas para el segundo, con precios un tanto mejores.

La capacidad eléctrica del país creció considerablemente, como que aumentó, en 1954, en 13 milones de kilovatios, para elevar el total a 116 millones de kilovatios. Para fines de 1958 se espera un total de 150 millones. La expansión de la capacidad en electricidad es barómetro de significación internacional, a causa de la estrecha relación entre esa expansión y la demanda de metales.

ENERGIA ATOMICA.— Por otra parte, hay ya en construcción en Estados Unidos, 6 fábricas de energía atómica, lo que, añadido al programa Atomos para la Paz y a los acuerdos bilaterales de cooperación con numerosos países latinoamericanos, impartirá, gradualmente, un aspecto hemisférico a la economía atómica.

Otros hechos, al promediar el año, alentadores para las relaciones interamericanas, pueden resumirse así:

1) Las leyes votadas por el Congreso fueron, en general, tranquilizadoras para la América Latina, y las perspectivas son de disminución más bien que de aumento de las barreras norteamericanas al comercio;

2) Los organismos oficiales proceden con los planes para el estudio de las posibilidades que se ofrecen a las inversiones particulares en las diversas repúblicas, y se promoverán inversiones de fomento; y

3) El Instituto de Asuntos Interamericanos contará con abundantes fondos para la cooperación técnica con América Latina.

La bellísima rubia Elena Fancera será "Miss Italia 1955"

VERONA, Italia 4 (UP).— La grácil Elena Fancera, de 20 años de edad, vestida con un traje de baño muy diferente a los famosos "bikini" de dos piezas, con un peinado anticuado y el cabello largo hasta los hombros, fue elegida anoche unánimemente "Miss Italia de 1955".

Elena, candidata de Roma, fue elegida entre 10 finalistas y ganó el derecho a representar a Italia en el concurso de "Miss Universo" que se realizará éste mes en Long Beach, California.

"El Tiempo" destaca iniciativa de Chile

BOGOTA, 4.— (UP.)— Un comentario editorial de "El Tiempo" registró, con gran complacencia el concurso promovido en Chile para estudiantes colombianos.

Según noticias publicadas por el mismo diario, la Academia de Letras Castellanas del Instituto Nacional de Chile ha organizado un concurso literario para estudiantes colombianos de segunda enseñanza. Dice el comentario que esta iniciativa ha sido posible gracias a "la tradicional y sólida amistad colombochilena" y afirma que a través de ella "se abren nuevos horizontes a la comprensión, el afecto y el futuro progreso solidario de los dos pueblos".

Se expresa la doble esperanza de que el Ministerio de Educación de Colombia acogerá la iniciativa y le prestará todo su concurso, y que alguna entidad educativa colombiana corresponda a la iniciativa chilena organizando un certamen semejante entre los estudiantes chilenos.

Escultor del Cristo de los Andes objeto de homenaje póstumo

BUENOS AIRES, 4.— (UP.)— En el sepelio del escultor Mateo Alonso, evocó la personalidad del difunto el escritor Erasmo Pineta. Luego de señalar la congoja con que Alonso poco antes de morir, vio destruídos muchos de los recintos sagrados que contenían algunas de sus obras en bronce y mármol, dijo el orador:

"Pero frente a esa destrucción se alza como un símbolo ese Cristo de los Andes (obra de Alonso) que no pudo dejar de mencionar su contemporáneo y amigo Rubén Darío en el "Canto a la Argentina" y la infinita gama de formas dejadas en los jardines y plazas de nuestra ciudad, hechos para el amor y el recreo de los ojos".

COTIZACION Mundial de productos y metales

METALES EN LONDRES

LONDRES, 4.— (UP).— El cobre para entrega inmediata se cotizó a 330 libras comprador y 331 libras vendedor, la tonelada. Para entrega a 90 días cerró a 362 1|2 libras comprador y 327 1|2 libras vendedor. Se vendieron 25 toneladas para entrega futura.

El estaño para entrega inmediata se cotizó a 727 libras comprador y 728 libras vendedor, la tonelada. Para entrega a 90 días cerró a 724 1|2 libras comprador y 725 libras vendedor, la tonelada.

Se vendieron 35 toneladas para entrega futura.

El plomo para entrega en julio se cotizó a 103 1|4 libras comprador y 103 1|2 libras vendedor, la tonelada, y para entrega en octubre lo hizo a 103 libras comprador y 103 1|4 libras vendedor, la tonelada. No hubo ventas.

El zinc para entrega en julio se cotizó a 91 1|2 libras comprador y 92 libras la tonelada vendedor, y para entrega en octubre lo hizo a 90 3|4 libras comprador y 91 1|4 libras vendedor la tonelada. Se vendieron 300 toneladas para entrega futura.

LANA

LONDRES, 4.— (UP).— El m[illegible] tops de lana para entregas futuras tuvo una jornada tranquila, en la que la mayoría de los precios acusó tendencia alcista, subiendo alrededor de un cuarto de penique.

Las transacciones fueron reducidas, alcanzando sólo a 41 lotes.

Los precios de cierre fueron:

Julio, 114 y 115 1|2; septiembre, 115 y 115 1|2; octubre, 115 1|4 y 115 1|2; diciembre, 115 y 115 1|4.

RADIO — PROGRAMA DE HOY

CB 57 — AGRICULTURA
7.05 Noticiario Agrícola.
9.00 Para que Todo Chile Cante.
13.00 Audición Francia.
16.30 El Café de los Artistas.
20.10 Sucesos Deportivos.
21.40 Jorge Ríos.
22.10 Bolsa de Comercio.
22.45 Gran Radioteatro.

CB 62 — LA REINA
7.00 Alegre Despertar.
9.00 Concierto Matinal.
9.30 Una Voz en la Canción.
13.30 Concierto de Gala.
12.30 San Mario Rivas.
17.00 Concierto Selecto.
20.00 Márquele Preferencia.
21.00 Música Selecta hasta las 24 horas.

CB 66 — CHILENA
8.30 Revista Matinal.
10.00 Min. de Educación.
13.30 Concierto Selecto.
15.30 El Hogar de Cristo.
17.00 Cajita de Música.
20.00 Grandes Bailables.
21.45 El Canto de América.
22.00 Grandes Ciclos Musicales.

CB 76 — COOPERATIVA
8.08 A levantarse, señor.
9.30 La Hora del Hogar.
14.07 Entrevista de Actualidad.
20.30 Exclusividades.
21.15 Familia Chilena.
21.34 Aquilino y Orquesta.
22.07 Kapi Guerra.
22.35 Margarita Sierra.

CB 82 — PACIFICO
9.00 Miscelánea Hogareña.
11.00 Mosaicos del Buen Humor.
13.30 Hogar, Dulce Hogar.
21.00 Disco Campeón.
21.45 Orq. South Pacific.
22.00 Quién Tiene la Razón.
22.30 Meche Alonso y Conjunto.
23.00 Tertulia Chilena.

CB 89 — BULNES
8.45 Orquestas.
10.30 Pinceladas Hogareñas.
14.15 Los Genios de la Música.
15.00 Cine-Club.
18.30 Discomanía.
21.35 Soliloquios.
22.35 Hablemos de Chile.
23.00 Sinfónica de la NBC.

CB 93 — NUEVO MUNDO
7.15 Alegres Melodías.
10.00 Intérpretes Norteamericanos.
13.00 Tierra Derecha.
15.30 Cine en su Hogar.
19.30 Cóndores de Chile.
20.30 Conjunto Hnos. Garrido.
22.00 Entretelones.
22.30 Orquesta Carlos Arcl.

CB 97 — PRAT
9.30 Radioteatro U. Católica.
9.30 Radioteatro U. Católica.
11.30 Radioteatro Episódico.
13.00 Antorchas de Italia.
19.30 Música y Poemas.
21.00 I. del Valle-Lucho Barra.
21.30 Trío Flamingo.
22.00 Tito Monge y Pregoneros.
23.00 Noches de Santiago.

CB 106 — MINERIA
9.00 Tía Paulina.
11.00 Para los Niños.
13.00 Casino de París.
15.30 Titanes de la Música
20.36 Los Caminantes.
21.10 Héctor Gagliardi.
21.40 Topaze en el Aire.
22.00 Magda y Karina.

CB 114 — CORPORACION
7.30 Boletín.
11.15 Música Variada.
13.45 Hablando Francamente.
18.08 Ases del Ritmo.
19.00 Canciones en el Camino.
20.30 Residencial La Pichanga.
22.00 Angélica Anchart.
22.30 Mensaje.

CB 130 — LA AMERICANA
7.30 Alegres Melodías.
9.00 Recortes.
12.30 El Reverso del Exito
18.30 Tocadiscos.
21.00 Rostros de América.
21.30 Ronda Infantil.
22.30 Veladas de Antaño.
24.00 Radioteatro Terrorífico.

CB 138 — AURORA DE CHILE
8.30 Recuerdos de París.
10.30 Radiorrevista de España.
14.00 Revista Política.
19.15 La Hora del Rosario.
20.10 Rancho Alegre.
22.00 Palabras y Melodías.
23.00 Pentagrama del Trópico.
23.30 Desde El Rosedal.

SERVICIOS CABLEGRAFICOS DE UNITED PRESS, FRANCE PRESSE Y ANSA

LA ARMADA ARGENTINA HABRIA IMPUESTO UNA NUEVA LINEA POLITICA

MONTEVIDEO, 4.— (UP)— "La Mañana" dice que la Marina argentina, no contenta con las renuncias del ex Ministro del Interior, Angel G. Borlenghi, y otros altos funcionarios, continúa exigiendo una actitud "mucho más radical" para resolver la situación del país.

Una información escrita por redactores de ese diario, que fueron enviados a Buenos Aires para estudiar la realidad argentina, afirma que "22 barcos de la flota argentina, con 10.000 infantes de marina armados en pie de guerra a bordo, desde la base de Puerto Belgrano continúan haciendo oír su voz ante el Ejército.

"Este controla, ciertamente, la situación en todo el país y mantiene el orden y la disciplina, pero se ve en la necesidad de contemporizar con la Marina, que mantiene su reclamo de un cambio fundamental en el Gobierno".

La información se refiere a las renuncias de Borlenghi, el secretario de la Confederación General del Trabajo, Eduardo Vuletich, y otros, y dice que los jefes del Ejército, para "calmar impaciencias", resolvieron o aconsejaron que se fuera separando del Gobierno a algunos elementos, atribuyéndoseles exclusiva responsabilidad por el conflicto con la Iglesia.

Agrega que, sin embargo, la Marina no está satisfecha con esos cambios, y si bien admite como necesaria y útil una etapa de transición, "continúa reclamando una actitud "mucho más radical y garantías efectivas".

EISENHOWER DIRIGIO UN MENSAJE A LOS PUEBLOS TIRANIZADOS POR RUSIA

MUNICH, 4 (UP).— El Presidente Eisenhower dijo hoy a los países satélites de Rusia que "a la larga" serán libres.

Un mensaje del Presidente fue transmitido a Checoeslovaquia, Polonia, Hungría, Rumania y Bulgaria por la potente Radio Europa Libre, con motivo del quinto aniversario de su fundación. El mensaje presidencial coincidió también con el aniversario de la Independencia de Estados Unidos.

"Quiero rendir homenaje a los pueblos de Europa Central y Oriental por haber mantenido su amor a la libertad, a pesar de la adversidad", dijo Eisenhower.

"Felicito a Radio Europa Libre por la labor que realiza para robustecer en esos pueblos el espíritu libertario, un espíritu que garantiza que, a la larga, verán cumplidas sus esperanzas y sus aspiraciones", añadió.

El mensaje del Presidente fue traducido a cinco idiomas europeos y transmitido al otro lado del Telón de Hierro por Radio Europa Libre desde el amanecer.

Al mensaje de Eisenhower siguieron otros del Secretario de Estado, John Foster Dulles, quien habló de los "pueblos cautivos de Europa"; del Vicepresidente, Richard M. Nixon, y del líder demócrata Adlai E. Stevenson.

Interés por oír el discurso radial que Perón pronuncia hoy

BUENOS AIRES, 4.— (UP). — El Presidente Perón hablará mañana a todo el país por radiotelefonía, desde su despacho en la Casa Rosada, siendo ésta la primera vez que haga uso del mismo desde que el edificio sufrió graves daños por las bombas aéreas, en la revolución del 16 de junio.

Se aguarda con el más vivo interés la palabra del Primer Magistrado, sobre todo, en vista de la reorganización efectuada en su Gabinete la semana última, y del repentino viaje de uno de los Ministros renunciantes, Angel Borlenghi, de Interior, al extranjero.

Borlenghi se trasladó el sábado a Montevideo, pero, fuera de los dos diarios ingleses de Buenos Aires, la prensa argentina ha dcihó que el ex Ministro salió en viaje a los Estados Unidos.

El anuncio oficial sobre el discurso que pronunciará mañana el Presidente, se publica, destacadamente, en los cuatro periódicos de la tarde de esta capital y ha sido transmitido, repetidas veces, por las radioemisoras.

De los diarios mencionados, el único que publica un comentario al respecto, es "La Epoca". Dice que el país sigue atentamente todos los actos gubernativos que se producen, porque el pueblo continúa en estado de alerta, y agrega: "El pueblo mantiene su fe en la lealtad de Perón y sabe que de él dependen la seguridad, el orden y el progreso del país. Por eso sigue ávidamente su labor diaria y espera, con ansiedad y confianza, su palabra esclarecedora".

Víbora muy venenosa se escapó durante un vuelo transatlántico

LONDRES, 4 (UP).— El capitán de un avión de pasajeros mató una víbora muy venenosa que se había escapado de un cajón, durante el vuelo del aparato desde Nueva York a Europa.

Ninguno de los 39 pasajeros se dio cuenta del hecho, que tuvo por escenario el compartimiento de equipajes.

El avión era un Stratocruiser de la Pan American World Airways, que se dirigía de Nueva York a Europa, piloteado por el capitán Cameron Walker. Uno de los tripulantes informó a Walker que en el compartimiento de equipajes andaba suelta una víbora que se había escapado de uno de dos cajones que contenían 26 víboras de cascabel y de coral, destinadas al Zoológico de Düsseldorf, Alemania.

El capitán tomó un hacha y penetró en el compartimiento de equipajes, donde luego de buscar un rato dio con la víbora y la mató.

La noticia fue dada por la Sociedad Británica Protectora de Animales, a la cual se pidió ayuda por radio desde el avión. Cuando el aparato aterrizó, la Sociedad dispuso colocar en cajones nuevos y seguros a las demás víboras.



GENOVA, Italia.— Monseñor Manuel Tato, (derecha), Obispo Auxiliar de Buenos Aires, expulsado recientemente de Argentina por el Gobierno del general Perón, conversa con uno de los oficiales del barco en que partió ayer con destino a Río de Janeiro para asistir al Congreso Eucarístico con monseñor Pablo Novoa (izquierda), que también fue expulsado por Perón. Los prelados proyectan regresar a Buenos Aires, después del Congreso de Río, en atención a que el Gobierno argentino, les ha otorgado permiso para que regresen. (Radiofoto de la UNITED PRESS).

Prelados argentinos que fueron expulsados regresarían a su país

CIUDAD DEL VATICANO, 4. — (UP). — Fuentes vaticanas prominentes dijeron esta noche que el regreso a la Argentina de los dos prelados católicos expulsados de ese país conduciría rápidamente a la derogación del decreto de excomunión contra el Presidente Juan D. Perón.

Este comentario fue hecho pocas horas después que los Prelados argentinos, Monseñores Manuel Tato y Ramón Carlos Novoa partieron de Génova con destino a Río de Janeiro a bordo del Transatlántico "Augustus". Antes de partir, Monseñor Tato declaró que confiaba en que él y Monseñor Novoa serían autorizados para regresar a Buenos Aires.

Fue la expulsión de Tato y Novoa lo que motivó el decreto del Vaticano que excomulgó a Perón y a "todos los implicados" en la expulsión, el 16 de junio. Los dirigentes argentinos, en realidad, incurrieron en excomunión automática, en virtud del Derecho Canónico, al expulsar a los Prelados.

"Con el regreso de éstos a la Argentina, la causa de la excomunión habría desaparecido", dijo una fuente informativa prominente.

SE DEROGARIA LA EXCOMUNION. — La misma fuente explicó que no es necesario un nuevo decreto del Vaticano para levantar el temido castigo. El Presidente argentino y todos los demás excomulgados no tendrían más que ir a su confesor y solicitar que se les permita volver al seno de la Iglesia.

En esos casos, el confesor transmite la petición a la Penitenciaría de la Santa Sede. Si el Vaticano accede, el penitente es informado privadamente de que puede recibir de nuevo la comunión y que, de hecho, está readmitido en la Iglesia.

El excomulgado arrepentido recibe normalmente una penitencia como rezar una oración especial.

Los círculos vaticanos hicieron hincapié en la cautela que observa la Iglesia ante la nueva situación en la Argentina. Sin embargo, dijeron que, en los últimos días, ha habido muchas razones para abrigar sentimientos optimistas.

En el momento de la excomunión, el Vaticano se abstuvo escrupulosamente de toda acción adicional que pudiera haber conducido a una ruptura de relaciones con Argentina. Las fuentes mencionadas señalaron hoy que los últimos acontecimientos en ese país han justificado esa política de cautela.

La probable readmisión en Argentina de los Prelados expulsados sería uno de los mayores indicios registrados hasta la fecha del aflojamiento de la tensión entre la Iglesia y el Estado en ese país. Fuentes vaticanas dijeron que dicha readmisión sería aún más significativa que la libertad concedida después del abortado movimiento subversivo del 16 de junio a todos los sacerdotes que entonces se hallaban detenidos.

PARTIO LEGADO PAPAL AL CONGRESO DE RIO

GENOVA, 4 (UP).— El Cardenal Aloisi Masella, Legado Papal al Congreso Eucarístico Internacional de Río de Janeiro, expresó hoy su profunda satisfacción por la oportunidad de visitar de nuevo el país donde sirvió durante muchos años como Nuncio Apostólico.

El Cardenal Masella, Prefecto de la Sacra Congregación de los Sacramentos, que representará al Papa como su Legado Especial en el Congreso que se inicia el 19 de julio en la capital brasileña, partió hoy a Brasil, con los demás miembros de la delegación vaticana, a bordo del transatlántico italiano "Augustus".

Poco antes de la partida, el Cardenal hizo la siguiente declaración:

"El Congreso Eucarístico Internacional de Río de Janeiro, que tendré el honor de presidir dentro de pocos días, como Legado del Santo Padre Pío XII, y al que dedicaré todo el reconocimiento y devoción de mi alma, será sin duda uno de los acontecimientos más brillantes de la historia religiosa de Brasil".

"Los grandiosos y meticulosos preparativos que se han hecho, permiten anticipar el éxito triunfal que honrará a los promotores y organizadores del Congreso, y a toda la noble tierra de la Santa Cruz".

"Para mí, este regreso al Brasil, donde desempeñé durante unos 20 años el cargo de Nuncio Apostólico, es motivo de gran satisfacción".

El Cardenal Masella se despidió del Papa, en El Vaticano, la semana pasada.

DELEGACION VATICANA.— Entre los demás miembros de la delegación vaticana que partió hoy, figuran:

Monseñor Cesare Zerba, Subsecretario de la Congregación de los Sacramentos; Monseñor Pietro Mattioli, miembro de la misma Congregación; Monseñor Sante Portalupi, Consejero de la Nunciatura; Monseñor Antonio, funcionario de la Secretaría de Estado Vaticana; Monseñor Quirino Paganuzzi, de la Oficina del Maestre de la Cámara Papal; y Monseñor Salvatore Capoferri, funcionario del Ceremonial Pontificio.

Viajan también con la delegación, los prelados argentinos Manuel Tato y Ramón Carlos Novoa, recientemente expulsados de Argentina, y ahora, autorizados, según informaciones fidedignas, para regresar a su país.

Panorama del MUNDO!

TITULARES.— Tokio: Occidente ofrecerá sistema de seguridad europea a Rusia, a cambio de unificación de Alemania. Londres: Termina la huelga portuaria. París: La asamblea tratará situaciones de Argelia y Túnez. Nueva York: Rusia muestra un avión transporte a retropropulsión. Buenos Aires: Celébrase independencia norteamericana.

MERCADOS.— Tokio: Poco animado. Londres: Vacilante. París: Bastante activo. Nueva York: Cerrado, feriado. Buenos Aires: Irregular.

TIEMPO.— Tokio: Nublado, caluroso. Londres: Seco, algunos nublados. París: Chubascos por la mañana, mejorando después. Nueva York: Despejado, muy caluroso. Buenos Aires: Nublado y frío.

—oOo—

WASHINGTON, 4.— (UP.)— Una delegación de la Cámara de Representantes informó hoy que América Central da "firmes pasos hacia un mejoramiento de la salud del pueblo, mejores condiciones sanitarias, mejores comunicaciones, más provechosa y amplia educación, mejores viviendas y mejores técnicas en la agricultura".

—oOo—

WASHINGTON, 4.— (UP.)— Los médicos que atienden al senador Lydon B. Johnson, jefe del bloque demócrata del Senado, dijeron que mejora, aunque su estado sigue siendo grave. El senador Johnson sufrió un ataque cardíaco el sábado pasado.

—oOo—

LONDRES, 4.— (UP.)— Gran Bretaña aceptó formalmente participar en las deliberaciones para una más estrecha unidad europea, conforme a lo sugerido por las seis naciones del "Pool" del carbón y del acero, pero no puede tomar compromisos antelados, declaró hoy el Ministro de Relaciones Exteriores Harold Mac Millan.

—oOo—

LONDRES, 4.— (UP.)— "Pravda", órgano del Partido Comunista, aseguró hoy a sus lectores que el vasto despliegue de poderío aéreo hecho ayer por la Unión Soviética no significa cambio alguno en sus pacíficas intenciones.

—oOo—

CORK, Irlanda, 4.— (UP.)— Horace Kennedy, comediante británico de music hall y radio, en una época asociado de Charles Chaplin, falleció el sábado último en un hospital a la edad de 65 años.

—oOo—

LAUSANA, 4.— (UP.)— Delegaciones de, por lo menos, once países llegaron a esta ciudad para el Congreso Mundial de Madres Progresistas, que comenzará el 7 y durará 4 días.

—oOo—

NAGHAMMADI, Egipto, 4.— (U.P.)— El coronel Abdel Gamal Nasser, Jefe del Gobierno egipcio, que recorre en la actualidad la región meridional del país, distribuyó hoy entre los campesinos sin tierras, las fincas del Estado de Kena, que pertenecieron al ex Rey Faruk.

—oOo—

LONDRES, 4.— (UP.)— Miles de obreros portuarios regresaron hoy al trabajo, después de seis semanas de huelga que causaron grave daño al comercio exterior británico. La huelga de unos 18.000 obreros paralizó a Londres, Hull, Liverpool, Birkenhead, Manchester y Merseyside. Los obreros acordaron anoche regresar al trabajo en todos los puertos afectados.

FANTASTICA AVENTURA: HALLADA SANA Y SALVA NIÑITA ROBADA POR OSO

LIBBY, Montana, 4 (UP).— Una niñita de dos años, si supiera hablar, podría relatar una interesante historieta, adecuada para niños, al contar lo que pasó cuando se la robó ayer un oso de los bosques vecinos.

La pequeñuela, Ida Mae Curtis, fue encontrada sana y salva en uno de los bosques más espesos de esta región montañosa, después de una intensa búsqueda de 21 horas en que tomaron parte cientos de personas.

Ida Mae fue secuestrada ayer por un oso pardo mientras la familia pasaba un día de campo en las inmediaciones. El oso se llegó hasta la tienda de campaña y adueñándose de la pequeña, a la que abrazó con una de las patas delanteras, se alejó rápidamente y se internó en la montana.

Al dar la madre la alarma, se organizó la búsqueda a pie por las montañas vecinas, con la ayuda de perror sabuezos y con avionetas desde el aire.

Con el pasar de las horas se temía que la menor no sería encontrada con vida.

La pequeña fue avistada finalmente desde el aire e inmediatamente se transmitió la noticia por radio a los que la buscaban.

Cuando fue encontrada, Ida Mae presentaba apenas ligeros rasguños.

Nadie sabrá lo que ocurrió desde que se la llevó el oso, el que no ha vuelto a ser visto.

El comercio entre Chile y Gran Bretaña vive período magnífico

LONDRES, 4.— (UP.)— (Por Laurence Meredith).— El comercio entre Chile y Gran Bretaña se encuentra en floreciente situación.

El valor de las mercancías que cambian los dos países es en la actualidad mayor que en cualquier otro período de la historia comercial de los dos pueblos.

Un estudio que hizo hoy la United Press puso de manifiesto que el valor de las mercancías que Chile exportó a Gran Bretaña durante los primeros cinco meses de este año fue de 8.173.241 libras esterlinas, cifra que constituye un gran record.

El valor de las mercancías exportadas durante esos cinco primeros meses rebasó en un cincuenta por ciento el valor de las exportadas en el mismo período de 1952, en que se estableció el record de 5.783.477 libras esterlinas. Ese año, además, el valor de las mercancías se "infló" por causa de la guerra de Corea.

Como consecuencia de esas exportaciones al Reino Unido, Chile obtuvo un saldo a su favor en la balanza de comercio entre los dos países, de casi 6.000.000 de libras esterlinas durante los cinco primeros meses del año.

Sir Stafford Cripps, Ministro del Tesoro, desvalorizó en septiembre de 1949 la libra esterlina, lo cual hizo que los compradores británicos tuvieran que pagar más por el cobre, la tintura de yodo, la lana y el salitre (nitrato) que compraban a Chile.

El aumento en las exportaciones de cobre fue la causa principal del aumento general de las exportaciones chilenas al Reino Unido, pero también aumentaron las de tintura de yodo, producto que necesita la industria química británica.

Los chilenos exportaron durante los cinco primeros meses de este año un 500 por ciento más de tintura de yodo que en el mismo período del año pasado.

Las exportaciones de salitre, sin embargo, se redujeron algo y las de lana brillaron por su ausencia.

EL COBRE CHILENO.— Las últimas cifras que ha suministrado la aduana muestran que Chile vendió a Gran Bretaña 6.970.000 toneladas de cobre eléctrico, valorado en 1.094.016 libras esterlinas, durante el primer trimestre de este año. El total de las exportaciones de cobre (todos los tipos incluidos) durante ese período fue de 13.758.700 toneladas, cuyo valor fue de 3.982.036 libras esterlinas.

Durante el primer trimestre de 1954, Chile exportó a Gran Bretaña cobre de todas clases, valorado en algo más de 220.000 libras esterlinas. En el mismo período de 1953, el valor del cobre que Chile exportó al Reino Unido fue de algo más de 179.000 libras esterlinas.

El aumento más espectacular en las exportaciones chilenas fue el de la tintura de yodo. En el primer trimestre de este año, Gran Bretaña importó de Chile 422.845 libras de yodo, valorado en 216.638 libras esterlinas. En el mismo trimestre de 1954, importó 87.964 libras, cuyo valor fue de 40.233 libras esterlinas.

Con excepción de unas pequeñas cantidades de lana de alpaca y llama, Chile no ha vendido lana a Gran Bretaña en el primer trimestre de ningún año desde 1953, en que los chilenos exportaron a sus compradores británicos 25.673 quintales, valorados en 613.645 libras esterlinas.

Las ventas de salitre aumentaron ligeramente durante el primer trimestre de este año. Fueron de 95.336 libras esterlinas en el mismo período del año anterior, el valor del salitre chileno exportado a Gran Bretaña fue de 90.376 libras esterlinas.

CARNE Y OTROS PRODUCTOS.—Las ventas de carne chilena a Gran Bretaña cayeron aparatosamente en el primer trimestre de este año. Fueron solamente de 37.854 libras esterlinas. En el primer trimestre del año 1954, la cifra fue de 118.590 libras esterlinas.

Las exportaciones de frutas y vegetales continuaron aumentando durante el primer trimestre de este año, de la misma forma que han venido aumentando durante los tres últimos años.

En el primer trimestre de 1953, Chile vendió a Gran Bretaña frutas y vegetales valorados en 14.903 libras esterlinas. Ese suma se elevó a 267.704 libras esterlinas en el primer trimestre de 1954 y llegó a 342.419 libras esterlinas en el mismo período del año actual.

LO QUE CHILE COMPRA AL REINO UNIDO.— Chile aumentó extraordinariamente sus compras a Gran Bretaña durante el primer trimestre de este año. El aumento fue de algo más del doble.

En el primer trimestre de 1954, Chile importó de Gran Bretaña mercancías valoradas en 737.713 libras esterlinas. En el primer trimestre de 1955, esa cifra se elevó a 1.655.802 libras esterlinas. La causa principal del aumento fueron los productos químicos, de los cuales compró Chile 84.581 libras esterlinas en el primer trimestre de 1954, pero 307.507 libras esterlinas en el primer trimestre de 1955.

Chile compró, además, grandes cantidades de papel, tejidos de lana y algodón, maquinaria de hierro y acero, materiales eléctricos de todas clases, instrumentos científicos y vagones de ferrocarril.

Y para satisfacer el gusto de los chilenos, Gran Bretaña exportó a Chile durante el primer trimestre de 1955 mucha mayor cantidad de bebidas alcohólicas, especialmente whisky, que durante el mismo período del año pasado.

El valor de las exportaciones británicas de esa clase de bebidas fue de enero a marzo de este año de 58.781 libras esterlinas. En el mismo período del año anterior fue de 22.247 libras esterlinas.

INCIERTO RESULTADO DE ELECCIONES MEXICANAS

MEXICO, 4.— (UP.)— El Partido de las Instituciones Revolucionarias asegura tener gran ventaja en los primeros cómputos de la elección de ayer. Los partidos contrarios denuncian que hubo fraude.

La oposición más considerable se dice que corresponde al Partido Acción Nacional, en tanto que el Partido Popular Izquierdista, y el Partido Nacionalista Mexicano, están muy rezagados.

El jefe del Partido Popular, Vicente Lombardo Toledano, declaró que las elecciones fueron "puro fraude", y que se ejerció "indebida presión sobre las mujeres por los maridos y otras personas" acerca de cómo tenían que votar.

Las autoridades del Partido Acción Nacional dijeron haber alcanzado victorias abrumadoras en algunos distritos de esta capital y de los Estados de Aguas Calientes, Puebla y Michoacán, pero el Partido Revolucionario Federal admitió que habían ganado sólo tres.

El Partido Acción Nacional dijo que prepara una lista de las irregularidades registradas en la votación, que presentarán a la Junta Electoral Federal.

Los diarios informan que el 20 por ciento de los votantes no pudo cumplir con la obligación de votar porque habían desaparecido misteriosamente las boletas que querían emplear.

Si bien se señala que los comicios de ayer fueron los más ordenados de la historia mexicana, Francisco Ortiz Mendoza, candidato del Partido Popular, informó a la policía que había sido golpeado por simpatizantes del candidato revolucionario Baltazar Dromundo, que le disputaba la banca en la Cámara de Diputados.

Los informes del país entero dicen que la jornada electoral transcurrió tan tranquilamente que las autoridades señalaron que el de ayer no pareció un día de elecciones.

Transcurrirán varios días antes de que se conozcan los resultados definitivos de la votación.

Molotov regresó a la capital soviética

CHERBURGO 4 (UP).— El Ministro soviético de RR. EE. Viacheslav M. Molotov, jovial y descansado después de cruzar el Atlántico en el lujoso "Queen Elizabeth", partió hoy en avión de regreso a Moscú.

Molotov estuvo en suelo francés menos de dos horas antes de subir a uno de los tres aviones soviéticos "Ilyushin" enviados aquí desde Moscú para conducirlo a su país en la última etapa de su regreso de San Francisco y Nueva York.

"Hay mucha gente esperándome y tengo que irme", dijo Molotov a los periodistas, rehusando contestar a sus preguntas.

Descubren antiguo cementerio en las montañas del Tibet

NUEVA DELHI, 4 (UP).— Cientos de cadáveres retorcidos yacen en las riberas del Lago Rupkund, a 5.400 metros sobre el nivel del mar y en la frontera entre la India y el Tibet.

Estos cadáveres están ahí desde hace cientos de años.

Jagmonhan Singh Negi, Ministro del Gobierno, dijo después de hacer un recorrido por la región que él mismo vio los cadáveres.

"Están allí desde hace cientos de años —dijo Negi—, y no se han descompuesto por entero a causa del frío extremado a que están expuestos".

Se cree que una parte de los cadáveres son de comerciantes tibetanos, a quienes sorprendió un alud de nieve.

Los restantes pertenecen probablemente a diversos grupos expedicionarios, que trataron de recorrer esta región, y cuyos miembros hallaron la muerte por causa de aludes o por otras razones diferentes.

Directiva Sindical condena los paros

VALPARAISO.— La directiva de la Confederación de Sindicatos Obreros de Viña del Mar entregó una declaración pública en la que condena los paros que se han provocado y tratan de provocarse en el país, por estimar que ellos lesionan inmensamente los intereses de los hombres de trabajo.

Para hoy, a las 19 horas, han sido citados a una amplia reunión general los delegados y dirigentes de las diversas organizaciones afiliadas a la Confederación, con el objeto de tratar la situación y adoptar resoluciones contra estos movimientos interesados, a los cuales se pretende lanzar a los obreros del país.

CAJERO DEL BANCO DEL ESTADO FALLECIO AYER

VALPARAISO.— El primer cajero de la Oficina del Banco del Estado de Villa Alemana, señor Carlos Aldunate Osses, sufrió un violento ataque al corazón, a las 10.30 horas, mientras trabajaba, lo que le ocasionó una muerte casi repentina. Este hecho causó una penosa impresión y consternación, al mismo tiempo, pues el señor Aldunate era muy conocido en dicha localidad.

Se encontraba trabajando en la atención al público, cuando se sintió mal, levantándose de su asiento, y sólo alcanzó a dar unos pocos pasos, cayendo fulminado al suelo. Auxiliado por sus compañeros de oficina, se llamó con la mayor rapidez a un médico, pero desgraciadamente el señor Aldunate había fallecido ya. Un infarto al corazón fue el causante de su deceso.

Por disposición de la superioridad de la oficina las puertas fueron entornadas. El difunto prestaba servicios en dicha institución bancaria desde hace catorce años. Deja una viuda y cinco hijos pequeños. El señor Aldunate tenía 36 años de edad.

UN MUERTO EN LA VIA PUBLICA FUE HALLADO

VALPARASO.— En la mañana de ayer fue encontrado en la calle Santiago Severín, frente al número 132, el cadáver de una mujer desconocida, pobremente vestida, de más o menos sesenta años, que no presentaba lesiones visibles, estimándose que su fallecimiento se debe a muerte natural. Por orden del juez del crimen de turno, el cadáver fue levantado y enviado a la Morgue para el reconocimiento médico legal de rigor. No llevaba documentos para su identificación.

FALTA DE MATERIAS PRIMAS A "FARGOSA"

VALPARAISO.— La Fábrica de Artículos de Goma S. A. (FARGOSA), de Quilpué, se encuentra en una situación muy difícil por falta de materias primas. Hace dos meses se produjo por esta causa el despido de 150 obreros. Hay materia prima depositada en la Aduana de Valparaíso, pero por falta de previas no se puede retirar. Ante esta grave situación, el directorio del sindicato solicitó una audiencia con el Intendente de la provincia, señor Luis Garín, para solicitarle su intervención para evitar el cierre de la fábrica y el despido del resto del personal.

El señor Garín les indicó que el camino más corto para solucionar este grave problema consistía en hablar personalmente con el señor Ministro del Trabajo, quien estaba en situación de arreglar con las autoridades respectivas, se le concediera a la mencionada industria las previas que necesita.

HOY INICIAN CURSO TAQUIGRAFIA PITMAN

VALPARAISO.— El anunciado curso de taquigrafía Pitman, a efectuarse en la Escuela Superior N.o 3, de esta ciudad, será iniciado hoy, a las 19 horas, para continuar los días martes y jueves a la hora anunciada, y por un período de tres meses. Las clases serán de hora y media de duración y estarán a cargo de un profesor graduado. Se ha fijado justamente esa hora para permitir la mayor concurrencia de empleados y empleadas del comercio que deseen perfeccionar sus conocimientos.

ATRASO EN LA ENTREGA DE ABONOS DE FF. CC. CAUSA TRASTORNOS

VALPARAISO.— Grandes molestias se les ha causado a todas las personas que viven en las localidades vecinas a Valparaíso y que deben viajar diariamente a esta ciudad, en donde trabajan, lo mismo que a los escolares, el gran atraso en poner a la venta los abonos de ferrocarril. Ante los numerosos reclamos de parte del público, se les ha dado como contestación que no han llegado oportunamente de Santiago.

Suman cientos las personas que ayer llegaron inútilmente hasta la Estación del Puerto para obtener sus abonos, sin lograr su propósito. Es ésta una demora que perjudica a todos por igual y que les irroga pérdidas de tiempo y mayores gastos para sus viajes a Valparaíso por el atraso en proporcionar dichos abonos.

MAYOR CANTIDAD DE LECHE PARA VALPSO.

VALPARAISO.— El hacendado de Chagres, señor Francisco Valencia, le envió una comunicación a la Intendencia de la provincia, manifestándole que desde el presente mes está mandando toda la producción de leche de los fundos "Santa Margarita" y "Arrayán", como igualmente de su fundo "Chagres", a la Unión Lechera de Aconcagua, para ser pasterizada. Esta mayor cantidad de leche alcanza a dos mil quinientos litros diarios, y constituirá un importante aporte para aumentar la existencia disponible para el consumo de la población, que como ocurre todos los años, se ve afectada por la escasez de este producto durante los meses de invierno.

FUNERALES DE UN BOMBERO, AYER TARDE

VALPARASO.— Desde el cuartel de la Décimoprimera Compañía de Bomberos, fueron sacados ayer, a las 18 horas, los restos del voluntario de dicha Compañía, señor John R. Porter Craig-Christie, fallecido el domingo. En la mañana de ayer le fue oficiada una misa por el eterno descanso de su alma en la Parroquia de San Vicente de Paúl, en Playa Ancha, para ser trasladados poco después al cuartel de la Décimoprimera, en donde fueron velados durante el día.

Concurrieron voluntarios de las diversas Compañías y el directorio del Cuerpo, en atención a los años de servicio que tuvo en vida el señor Porter. Despidieron el duelo en el pórtico del Camposanto, familiares del extinto y la Compañía doliente.

AZUCAR CUBANA Y LECHE EN POLVO LLEGARAN A VALPARAISO ESTE MES

VALPARAISO.— En el curso del presente mes de julio, llegarán a Valparaíso importantes partidas de azúcar cubana en bruto, para ser refinada en el país y destinada al consumo interno, importaciones que corresponden a la negociación que se efectuó últimamente con esa nación. También se recibirá una nueva partida de leche en polvo procedente de los Estados Unidos de Norteamérica.

En efecto, el barco de bandera extranjera "María Parodi", que en ocasiones anteriores ha estado en las costas chilenas, y que se encuentra arrendado por la Corporación de Ventas de Salitre y Yodo de Chile, trae dos mil quinientas toneladas de leche en polvo, destinadas al Servicio Nacional de Salud. Su llegada está fijada para el lunes 4 del actual.

El miércoles 30 el barco "Ole Bull", fletado por la Compañía Sud Americana de Vapores, llegará, trayendo un cargamento completo de azúcar cruda cubana, que será descargada en Valparaíso. Después será entregado a la Corporación de Ventas de Salitre y Yodo de Chile, para que vaya a Tocopilla a cargar salitre para los Estados Unidos de Norteamérica.



EL 66.o ANIVERSARIO DE LA INGENIERIA NAVAL.— La conmemoración del sexagésimosexto aniversario de la fundación de la rama de Ingeniería Naval, tuvo brillantes relieves en Valparaíso, con los diversos actos efectuados. Culminaron estos festejos con el almuerzo efectuado en el Parque de Las Salinas, que contó con la presencia del Presidente de la República y el Ministro de Defensa Nacional, que pese a sus labores de estos días, hicieron un alto en sus actividades y prestigiaron con su concurrencia dicho almuerzo. En el grabado vemos, de derecha a izquierda, al Director de Ingeniería Naval, contralmirante don Alfonso Gatica González, conversando animadamente con el Excmo. señor Ibáñez, quien tiene a su derecha al Ministro de Defensa Nacional, coronel don Benjamín Videla Vergara; al comandante en jefe subrogante de la Armada Nacional, vicealmirante señor Víctor Oelckers, y al contralmirante señor Claudio Vío Valdivieso, comandante en jefe de la I Zona Naval de Valparaíso

TARIFAS ABUSIVAS DE "TAXIS" ENTRE QUILPUE Y VALPSO.

VALPARAISO.— Aprovechándose de que el domingo fue inaugurado un servicio extraordinario de taxibuses entre Quilpué y Valparaíso, numerosos automóviles con letrero de "taxis" hicieron la gran cosecha de dinero, engañando a los que deseaban regresar desde ese pueblo hasta Valparaíso. En la Estación de los Ferrocarriles se congregó numeroso público, a la espera de un anunciado tren que debía pasar poco después de las 19.45 horas por Quilpué en dirección a Estación Puerto.

Después de las 20 horas el público, que ansioso esperaba la pasada del tren, fue informado por algunos "listos", que haciendo las veces de agentes ofrecían locomoción colectiva en automóviles, cobrando cincuenta pesos hasta Viña del Mar, en vista de que dicho tren no corría.

Fue así como varios coches salieron repletos de pasajeros, a todos los cuales los dejaron botados, una vez cobrado el valor del pasaje, en Chorrillos, frente a la Textil Viña, paradero de los microbuses expresos de la línea N.o 15, para que continuaran a Valparaíso. Inútiles fueron los reclamos, porque los choferes, aprovechándose de que no había ningún carabinero en sus alrededores, dejaron a los crédulos pasajeros entregados a su propia suerte.

Los microbuses de la línea 15 tienen un recorrido especial, pues desde la Estación del Barón continuan hacia el Puerto por la Avenida del Brasil, y la mayoría de los pasajeros debe continuar por Pedro Montt o por Victoria.

LOS ESPECTACULOS DE HOY EN VALPARAISO

AVENIDA (5184).— La ventana. Los malacara y Beau geste.
CENTRAL (7252).— El halcón master y Adiós mi querer.
COLON (2949).— La belleza del diablo.
CONDELL (2027).— La burla del diablo y Volcán de pasiones.
IMPERIO (4567).— Se salió con la suya y Nosotros los caníbales.
METRO (2111).— El desierto viviente.
MUNICIPAL (VIÑA — 81739).— La máscara azul.
OLIMPO (VIÑA — 81280).— Moulin Rouge y El hombre del millón.
ORIENTE (VIÑA — 85679).— La vida del Pilar y Amorcito de mi vida.
PACIFICO (6057).— Ay pena, penita.
REAL (1640).— Moulin Rouge y El hombre del millón.
REX (VIÑA — 85050).— (Cerrado por reparaciones.)
RIALTO (VIÑA — 81906).— El diablo de la noche y Kin, Kin Kan.
RIVOLI (2268).— Sangaree y El mundo del circo.
VALPARAISO (5622).— Jhonny Guitar.
VELARDE (VALPARAISO — 4654).— El jardín del mal.
VELARDE (QUILPUE — 342).— Ansia de amar.
VICTORIA (3778).— Fusiles robados y Espionaje en Shanghai.

NOTA.— Los números entre paréntesis corresponden al teléfono de cada sala.

Se inflamó chimenea del Petrolero "Kaposia"

VALPARAISO. — Un espectáculo impresionante para los que lo observaron, ocurrió en la bahía de este puerto, cuando por causas que al principio no se conocieron, se inflamó la chimenea del petrolero "Kaposia", arrendado por la Compañía Chilena de Navegación Interoceánica. Esta misma nave sufrió hace poco en los canales magallánicos un percance.

Los resplandores causaron expectación, al convertirse rápidamente en grandes lenguas de fuego, que alcanzaron una altura de casi diez metros. Esta inflamación obligó a las autoridades portuarias a tomar las medidas de rigor, cual era la de dar la alarma al Cuerpo de Bomberos, cuando fue felizmente controlado por la propia tripulación.

Empleando corrientes de vapor, lograron sofocar las llamas. Posteriormente se inició la investigación de las causas que habían producido este hecho, y fue posible conocerlo. Se practicaba una soldadura con soplete a oxígeno en una sección de la chimenea, y posiblemente alguna chispa llegó al interior de la "cachimba", causando la combustión inmediata de los residuos acumulados en sus paredes. El petrolero "Kaposia" se encuentra atracado al sitio número 1 de los malecones de la Aduana. Felizmente no tuvo mayores consecuencias el accidente, que lo impresionante del espectáculo.

INCENDIO EN VIÑA CONSUMIO UNA CASA

VALPARAISO.— Un violento incendio se produjo en una casa construida de material ligero y ubicada en calle Suther N.o 740, en Viña del Mar. El inmueble era de propiedad del señor Humberto Leyenna Ureta, domiciliado en la capital. Estaba habitada por José Miranda Rodríguez y Raquel Lebere Cortés, quienes perdieron todo su mobiliario. Aún cuando los voluntarios de las cuatro Compañías acudieron con la mayor presteza al lugar del siniestro, fue imposible evitar la total destrucción de la propiedad.

Carabineros informó de que el origen del fuego se debió a una estufá a leña que se quedó encendida en la cocina de la casa. Seguramente alguna chispa desprendida provocó el incendio. La propiedad no tenía seguros ni los arrendatarios tampoco, por lo que las pérdidas fueron totales. No hubo desgracias personales que lamentar.

CONTINUA LA ONDA DE FRIO EN TODA LA ZONA

VALPARAISO.— Ha continuado haciéndose sentir con mayor intensidad todavía, la onda de frío que azota la zona, especialmente en Viña del Mar, en donde los termómetros alcanzaron a indicar cero grado Celsius a la intemperie. En Valparaíso los termómetros de la Oficina Valparaíso de la Meteorológica de Chile, ubicada en el Faro de Punta Angeles, alcanzaron una temperatura de dos grados sobre cero.

Con el día de ayer, son ya cuatro los días consecutivos en que la temperatura se ha mantenido tan baja.

ZAFARRANCHO GENERAL HABRA EL VIERNES EN EL CLUB "LAS SALINAS"

VALPARAISO. — Un zafarrancho general efectuará la "Hermandad de la Costa" el viernes próximo, a las 21 horas, en el Club de Campo de Las Salinas, en cuya oportunidad el hermano Gustavo Carvallo disertará sobre "La navegación desde Portales hasta nuestros tiempos". Habrá locomoción especial, tanto de ida cuanto de regreso. El micro de ida partirá desde la Plaza José Francisco Vergara, de Viña del Mar, a las 20.15 horas. Las inscripciones para este zafarrancho se reciben hasta mañana.

FUNCION DE BENEFICIO PARA ESC. N.o 9 DE NIÑAS

VALPARAISO.— Hoy, a las 18.30 horas, en el Aula Magna de la Universidad "Federico Santa María", se llevará a efecto un acto cultural y artístico a beneficio del ropero escolar y botiquín de primeros auxilios de la Escuela Superior N.o 3 de Niñas "República del Uruguay". El programa a desarrollar esta tarde es el siguiente: Obertura al piano por Vicente Caballero; bailes españoles por alumnos de Matilde Peón; danza noruega, por alumnas de la Escuela N.o 9, y actuación del pianista Vicente Caballero. En la segunda parte del programa serán exhibidas las películas de Walt Disney, "En el país de los osos", "El monstruo y la ciénaga" y "El esquimal de Alaska".

ELIGIO SU DIRECTIVA CIRCULO OO. DE RESERVA DEL RGMTO. "CORACEROS"

VALPARAISO.— Eligió su nuevo directorio el Círculo de Oficiales de Reserva del Regimiento "Coraceros", de Viña del Mar, para el nuevo periodo, quedando constituido en la siguiente forma: presidente, señor Jorge Gallardo; vicepresidente, Eugenio Escudero; secretario, Carlos Gaedechens Onfray, tesorero, Saturnino Améstica, y directores, los señores Carlos Holtz, Javier Ruiz Tagle, Armando Fernández, Aníbal Moya, Luis Rojas, Carlos Benavides, Carlos Vío Valdivieso y el actual comandante de la unidad, teniente coronel don Alfonso Gómez-Lobo Guevara.

2 BARCOS PASARON A LA CUADRA DE VALPARAISO

VALPARAISO.— Dos naves de bandera extranjera pasaron a la cuadra del puerto de Valparaíso, con el objeto de embarcar uno y desembarcar el otro, a prácticos de navegación por los canales magallánicos. El petrolero de bandera argentina "General Pueyrredón", que va en viaje del puerto La Libertad, para Buenos Aires, embarcó al práctico de canales y capitán de alta mar, señor Alfredo López. La otra nave, el "Mormaguil", perteneciente a los registros de la Moor Mac Cormacg, que viene desde Buenos Aires con destino a El Callao, desembarcó por lancha al capitán de alta mar, señor Hipólito Barrientos.

Movimiento de vapores

SURTOS EN EL PUERTO

ALAMO, PELLIN, GRACIETTA, CARMELITA, VILLARRICA, JEANNETTE, ALGARROBO, SABELLA, CANELOS, AMERICO VESPUCCI, CARMEN, VICTORIA, FLORA y BANANO.

LLEGAN

Hoy:
PANAMA, de Estocolmo.
PILAR, de Antofagasta.
MARIA ELIZABETH, de Arica.

Mañana:
LOA, de Antofagasta

El jueves:
SANTA FLAVIA, de San Francisco.
OLAV BAKKE, de Oslo.
PUYEHUE, de Iquique.
PERULITE, de Talara.
RIO BLANCO, de Antofagasta.

SALEN

Hoy:
NAGUILAN, para Iquique.
TILDA DAN, para Nueva York.

Mañana:
CANELOS, para Corral.

El jueves:
PANAMA, para Estocolmo.
PILAR, para Antofagasta.
MARIA ELIZABETH, para Iquique.
LOA, para Antofagasta.

El viernes:
SANTA FLAVIA, para San Francisco.

¿QUE SABE UD. DE CHILE?

Respuesta a las preguntas de la última página:

1.—En la provincia de Curicó, cerca de Llico. Allí está también la laguna de Vichuquén.
2.—En 1821, por orden de don Bernardo O'Higgins.
3.—Desde 1907. Hasta esa época la jornada decretada fue, en general de siete días y de doce horas diarias.
4.—En Longaví, cerca de Linares, del matrimonio de don Pedro Alessandri Vargas y de doña Susana Palma Guzmán.
5.—El significado del nombre de la esposa del héroe araucano "Lautaro" es: Hua: maíz; "Coli": colorado, o sea, maíz o mazorca colorada.

DIRECCION DEL REGISTRO ELECTORAL

SUSPENSION DE LAS INSCRIPCIONES ELECTORALES

En cumplimiento de lo prevenido en el artículo 3º de la ley 9,341 "Orgánica del Servicio Electoral", **en el mes de septiembre próximo se suspenderán las inscripciones en los Registros Electorales,** con motivo de que el primer domingo de abril del próximo año 1956 deberá realizarse la elección ordinaria de Regidores para la renovación de la totalidad de las Municipalidades de la República.

Las Juntas Inscriptoras Permanentes cesarán en sus funciones transcurridos los ocho primeros días de septiembre próximo, y cerrarán los Registros Electorales de su cargo, procediendo al inmediato envío de los respectivos ejemplares duplicados de dichos Registros Electorales a la Dirección del Registro Electoral, por intermedio de los Notarios Conservadores de Bienes Raíces correspondientes con arreglo a la ley.

Los chilenos hombres y mujeres, mayores de veintiún años de edad, que antes de ahora no hayan cumplido la obligación cívica de inscribirse en los Registros Electorales, podrán hacerlo en el curso de los primeros ocho días de los meses de julio, agosto y septiembre, únicamente. En igual forma, los extranjeros varones y mujeres que acrediten tener más de cinco años consecutivos de residencia en el país podrán también inscribirse voluntariamente en el Registro Municipal de Extranjeros, si desean ejercitar el derecho que les otorga la ley de participar en las elecciones de Municipales.

Las Juntas Inscriptoras Permanentes funcionan de 16 a 18 horas, en la Oficina del Conservador de Bienes Raíces de cada Departamento y en las Oficinas del Registro Civil de cada Comuna y Circunscripciones Civiles que comprenda.

LA DIRECCION

Pavimentarán calles de la comuna de La Cisterna

LA CISTERNA.— En la mañana de ayer se efectuó en el gabinete de trabajo del Alcalde de La Cisterna, don Gustavo Ureta Stulzen, una reunión a la que asistieron el Jefe Zonal de Pavimentación, ingeniero don Sergio Caballero del Pino, acompañado del Delegado de San Miguel, don Naldo Aste Moglia y el Delegado de La Cisterna, señor Toledo, en la cual se trató sobre los trabajos de pavimentación a realizarse próximamente en la comuna.

Entre los acuerdos tomados se consideró la necesidad que existe en adaptar las diversas vías de la comuna, a fin de extender en todos los sectores la locomoción colectiva; la pavimentación de las calles Uruguay, entre María Victoria, Victoria entre Uruguay y Paraguay y Colón, entre San Simón y empalme con Industrias.

Esta medida adoptada por el Alcalde señor Ureta ha sido recibida con general beneplácito por las poblaciones San Ramón y Nueva España, ya que las administraciones no han adoptado las medidas pertinentes que benefician a estas poblaciones.

Podemos informar que además de los trabajos contemplados se realizarán durante el presente año la pavimentación de las calzadas de los calles Industrias, el tramo final de la Avenida Vicuña Mackenna y Bladomero Lillo.

El Alcalde señor Ureta dictó en el día de ayer el decreto respectivo por el cual ordena la instalación total de la luz eléctrica en la calle Alejandro Guzmán y otras de la comuna.

Las propuestas para la ... ción de las obras de pav... ción se abrirán el 20 de ... en el gabinete de trabajo ... calde de la comuna, y los ... jos se iniciarán en el m... agosto próximo.



Alcalde de La Cisterna, ... tavo Ureta Stulzen, ... la pavimentación ... calles de poblaciones ... la comuna. También ha ... las medidas necesarias ... rar el alumbrado públ...

ACUERDOS DE LA MUNICIPALIDAD ÑUÑOA SOBRE TARIFAS DE LOS TA...

ÑUÑOA.— En su última sesión ordinaria, la Municipalidad comunal tomó conocimiento del dictámen N.o 22901 de la Contraloría General de la República, cuyas conclusiones son las siguientes: 1.o De acuerdo con la Ley de Rentas Municipales, los automóviles sólo pueden clasificarse, para el efecto del pago de patentes municipales, en automóviles particulares, de arriendo y automóviles de alquiler de lujo; 2.o Para el efecto de la clasificación anterior, la Municipalidad debe tomar un acuerdo para determinar cuáles vehículos podrán ser considerados como automóviles de lujo, teniendo en cuenta el precio de venta en la casa comercial que los importó; 3.o Los automóviles de aquiler que no sean clasificados como de lujo son los automóviles de arriendo, tengan o no taxímetro y deberán llevar fijada la tarifa obligatoria por recorrido aprobada por la Municipalidad; 4.o La placa particular-arriendo no ha sido considerada por la Ley; 5.o Los automóviles de alquiler con patente particular-arriendo deben ser clasificados en el grupo N.o 2, no queda... tos al impuesto fiscal ... por el Art. 11 transitorio ... ley 11.575.

Previo acuerdo de ... siones, la Municipalidad ... lo siguiente:

"Otorgar patentes de ... mente a los automóviles ... delos correspondientes al ... que se solicita ésta o del ... tamente anterior. No otorg... vas patentes particular-arr... conceder patentes de alq... los coches que carecen de ... tro y que no se encuentr... prendidos en el número ... fijándoseles al efecto las ... tes tarifas:

Cuarenta pesos por los p... ochocientos metros siendo ... tarifa mínima y cuatro p... los doscientos metros sigu...

Estos acuerdos se toma... la unanimidad de los ... señores Guido Mujica, Alf... jo, José María Narbona y ... llermo Le-Fort.— (RENATO) ZAVALA, Corresponsal).

Comerciales

Información proporcionada por Tanner y Cía. — Bandera ...

ACTIVIDADES BURSATI...

Con mucha actividad se reanudaron las operaciones bursá... presente semana, experimentando el mercado en general alz... sideración, especialmente en oro, títulos mineros, salitrer... industriales.

El oro se opera en partidas importantes, y su cotizació... menta diversas fluctuaciones durante el día, llegando en la ... hasta más de 19.000 pesos la moneda de cien pesos. En la tard... a $ 15.700, precio que es superior en 2.100 puntos al cierre ...

El mercado en salitreras continúa de gran actividad y ... firme y alzas importantes en Iquique y Lautaro, títulos ... en 53 y 33 puntos, respectivamente.

Los debentures Tarapacá anotan un alza de 60 puntos ... y cierran a $ 650 compradores.

En el resto del mercado las fluctuaciones de más interés ... ducen en: Disputadas, que mejora 30 puntos; Tamaya, 27 punt... cura, 10 puntos; Gente Grande, 50 puntos; Tierra del Fuego, ... tos; Concha y Toro, 10 puntos; Rayonhil, 4 puntos; Bima, ... Cemento Melón, 23 puntos; Muelles, 10 puntos; Papeles y Carton... puntos; Polpaico, 20 puntos; Vapores, 40 puntos, y Enlozados, ...

Al cierre el mercado queda activo y con precios firmes. La... formes más importantes se efectuaron en: Banco de Chile, Banc... pañol y Banco Sud Americano, en bancarias; Aucanquilcha, Disp... Lota, Merceditas y Tamaya, en mineras; Colcura, Tierra del F... Concha y Toro, en agrícolas; Lautaro, Iquique y Tarapacá, ... treras; Paños de Tomé, Rayonhil, Tejidos El Salto, Vestex y Yar... textiles; Bima, Cemento Melón, Cervecerías, Copec, Cristalerías... Interamericana, Loza de Penco, Muelles Población Vergara, Pap... Cartones, Polpaico, Renta Urbana, Tattersall y Vapores, en indu... les; Cic, Enlozados, Madeco y Mademsa, en metalúrgicas.

El total de acciones transadas en el día fue de 1.685.3... 233.900 pesos, y los bonos, 15.249.000 nominales.

SOCIEDADES QUE REPARTIRAN DIVIDENDO PROXIMAMENTE

TIERRA DEL FUEGO (Banco Edwards), julio 6	$ ...
INTERAMERICANA (Banco Londres), julio 7	...
BANCO SUD AMERICANO (sus oficinas), julio 7	...
CHITECO (Banco Londres), julio 10	...
LOTA (Banco Chile), julio 15	...
BANCO DE CHILE (sus oficinas), julio 15	...

MERCADO DE CAMBIO

Moneda	Comprador	Ve...
DOLAR	$ 700.—	...
LIBRA	1.850.—	...
NACIONAL	21.—	...

CIERRE DE AYER

ORO FISICO: 16.700 t.

BONOS: Deuda Interna, 7-1 84 c; Garantía, 7-1 84 c; Pavimentación, 7-1 84 c; Mun. Santiago, 8-1 55 t; Caja 6 3|4, 48 t; Hip. Chile, 6-1 42 t; Hip. Chile, 10-6 75 c; Hip. Valparaíso, 6-1 43 n; Banco del Estado, 10-6 75 c; Bonos Eléctricos, 62 c; Debentures Tarapacá, 650 c.

BANCARIAS: Crédito, 251 n; Chile, 1.700 c; Edwards, 270 X/D n; Español, 530 t; Hipotecario, 770 c; Israelita, E/D 193 1|2 n; Italiano, 274 X/D n; Osorno, 305 X/D n; Sud Americano, 400 t; Talca, X/D 359 1|2 n.

MINERAS: Andacollo, 8 1|2 t; Aucanquilcha, 185 n; Bellavista, 41 n; Condoriaco, 8 1|2 t; Chañaral, 14 v; Delirio de Punitaqui, 390 n; Disputada, 450 tp; Lota, 355 n; Manganesos, 720 n; Merceditas, 12 t; Punta de Lobos, 70 t; Schwager, 860 tm; Tamaya, 450 tp; Tocopilla, 850 tp.

AGRICOLAS Y GANADERAS: Colcura, 350 tp; Copihue, 102 t; Frutera Sud Americana, 2.000 n; Gente Grande, 800 t; Laguna Blanca, 1.500 n; Rupanco, 1.200 n; Sofruco, 120 n; Tierra del Fuego, 1.300 tp; Viña Concha y Toro, 140 tp; Vinícola del Sur, 45 c; Viña La Rosa, 95 n.

SALITRERAS: Anglo Lautaro C, 780 tp; Iquique, 485 tp; Tarapacá, 580 tp.

TEXTILES: Caupolicán, 53 t; Chatex, 132 n; Chiteco, 90 t; Divesa, 20 t; Piap, 73 t; Paños Bellavista, 125 n; Paños de Concepción, 60 n; Paños de Tomé, 135 t; Rayonhil, 54 tp; Sederías Viña, 38 t; Sedylan, 115 cm; Sumar, 320 t; Tejidos El Salto, 68 cp; Textil Progreso, 47 t; Textil Maipo, 220 c; Vestex, 30 v; Yarur, 490 t.

INDUSTRIALES Y VARIAS: Agencias Graham, 130 t; Arrocera Ega, 115 t; Bima, 320 cp; Cemento Melón, 520 tp; Cervecerías, 515 t; Cintolesi, 30 c; Club de Golf, 145.000 n; Club Hípico, 900.000 n; Club de Polo, 30.000 n; Codina, 410 n; Cola, 124 n; Compañía Industrial, 150 t; Colorantes, 150 vp; Copec, 65 v; Corchera, 68 n; Cristalerías Chile, 67 v; Chiprodal, 86 X/D n; Edificio Carrera, 160 c; Electricidad Industrial, 66 t; Electromat, 27 n; Farmo Química, 150 n; Feria Agrícola de Talca, 60 c; Fertilizantes, 75 c; Fósforos, 140 cp; Gas de Santiago, 47 v; Habitaciones Matucana, 18 n; Hucke Hnos., 260 n; Industrias Varias, 205 n; Insa, 350 v; Interamericana, 60 t; Interoceánica, 134 v; Inmobiliaria San Martín, 45 t; La Rural, 320 c; Lozas de Penco, 110 tm; Lucchetti, 63 t; Molino El Globo, 85 c; Molina San Cristóbal, 70 c; Muelles Población Vergara, 125 tp; Naviera Arauco, 130 v; Papeles y Cartones, 680 tp; Perlina, 44 n; Pesquera Iquique, 45 vp; Pizarreño, 70 t; Polpaico, 290 tp; Refractarios, 60 v; Refinería de Viña, 313 t; ... bana, 395 tm; Saavedra ... t; Sanitas, 125 tp; Sopr... Sonavela, 56 tp; Tabacos, ... tersall, 450 tm; Teléfonos, ... pores, 485 tp; Vidrios Pl... Volcán, 93 c; Zig Zag, ...

METALURGICAS: Cic, ... Cerrillos, 48 t; Electro ... 71 tm; Enlozados, 90 tm; ... t; Indac, 90 t; Madeco, ... demsa, 84 t; Mecánica ... n; Socometal, 235 tp.

SEGUROS: Alsacia, ... dora, 50 c; Ch. Cons. Gr... Ch. Cons. Vida, 270 c; ... c; Marítima, 105 c; Protec... Provincia, 100 c; Santi... Unión Chilena, 240 c.

Sólo cinco ganadores tuvo la Polla del Fútbol

Fueron los señores Guillermo Gómez, Raúl Navarrete, Guillermo Mondaca, Rolando Suárez y Juan Carlos Guzmán.— Católica-Unión, próximo partido clave.

Cinco concursantes hicieron suyo el premio mayor de 5.000 pesos de la "Polla del Fútbol", al completar 40 puntos, o sea, que junto con acertal el score exacto del partido clave Unión Española (3)-Magallanes (0), dieron también los ganadores de los demás encuentros. Los vencedores fueron los señores Guillermo Gómez M., Raúl Navarrete Castro, Guillermo Mondaca B., Rolando Suárez y Juan Carlos Guzmán.

Pese a las dificultades surgidas en la recepción de los cupones enviados por los aficionados de provincia, sumaron miles los depositados en los buzones instalados en el hall principal de nuestro diario. Señala en forma fehaciente el interés alcanzado por el concurso, en el público y aficionados al popular deporte.

Damos en seguida la lista completa de los concursantes que alcanzaron los más altos puntajes, en la octava jornada de la "Polla".

CON CUARENTA PUNTOS (puntaje más alto).— Guillermo Gómez M., Ibáñez 483, Santiago; Raúl Navarrete Castro, Gral. Saavedra 1151, Santiago; Guillermo Mondaca B., Eleuterio Ramírez 845, Santiago; Rolando Suárez, Av. Matta 357, Santiago, y Juan Carlos Guzmán, Farías 439, Santiago.

CON TREINTA Y CINCO PUNTOS.— Enrique López A., Carlos Olavarría, Manuel Gustavo Zegarra, José Ferrada V., Raúl Navarrete Castro, Alberto Calderón Castillo, Mario Rebolledo, Alfredo Prelo S. M., Hernán Castro V., Luis Campos Miranda.

CON TREINTA PUNTOS.— Sergio Olivares V., Mario Araya U., Hernán Guzmán U., Luis Bravo Retamal, O. Zamora, Hugo Sotó Soto, Carlos Zumarán Araya, Ramón Olmedo Castillo, Juan Moreno, Manuel Romo, Ernesto Riveros V., Jorge Valdés Tottes.

CON VEINTICINCO PUNTOS.— Enrique Morales A., Guillermo Escalante, Roberto Melres G., Edilio González, Hernán Arias A., Carlos Castelli T., Antonio Rubio, Anita de Alarcón, Roberto Díaz Villegas, Juan S. Ramírez, Pedro Villanueva, Elena Balbontín G., Orlando Albornoz, Eduardo Cortés, Félix Marín A., Luis Castillo, Hernán Aránguiz, Ernestina Espinoza.

CON VEINTE PUNTOS.— Miguel Gracia M., Francisco Fernández C., Fernando Tapia, Arturo Galdámez, Carlos Salgado Soto, Alain Cheberry, carnet 3150075, Santiago; Eduardo Navea, Esad Henry Albarracín.

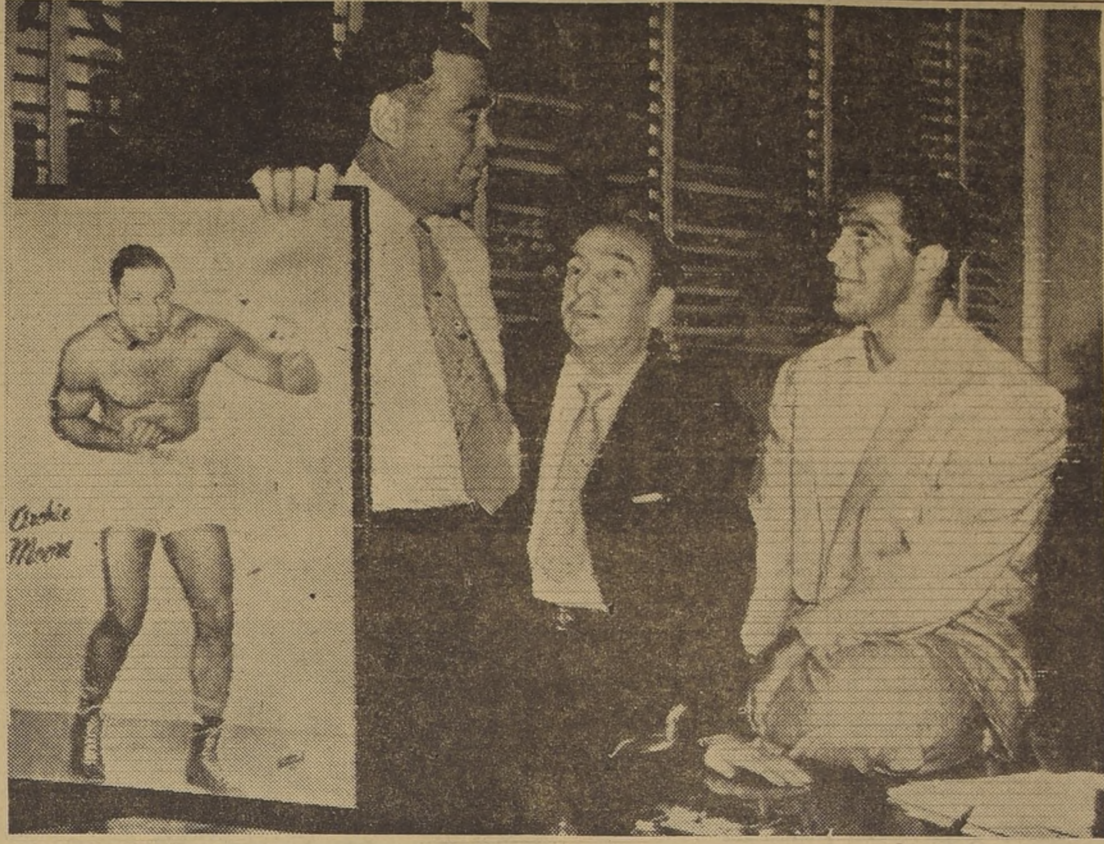
CON QUINCE PUNTOS.— Juan Francisco Campos Cornejo, Félix Zamora y René del Canto.

¿SORTEO?— Los cinco ganadores del concurso deberán concurrir esta tarde, a las 19 horas, a nuestras oficinas para decidir en el reparto del premio o si se realiza un sorteo.

NOVENA JORNADA.— Se cumplirá junto con la 9.a fecha del torneo profesional de fútbol, a cumplirse el sábado y domingo venideros. Regirá para esta jornada de la "Polla", como partido clave, el de Unión Española con Universidad Católica, el cual aparece de difícil pronóstico.

De acuerdo con las bases, tanto en el cupón como en la portada del sobre, se deberá indicar el score exacto del partido clave. Es necesario incluir también una estampilla de impuesto o de correo de valor de $ 2. Los cupones se aceptarán hasta el sábado 9, a las 13 horas.

PROGRAMA.— Para mejor información de los concursantes damos el programa completo de la 9.a fecha oficial: Universidad Católica-Unión Española; Everton-Ferro; Rangers-O'Higgins; Palestino-Wanderers; Colo Colo-Green Cross; Universidad de Chile-Magallanes, y Audax-Santiago Morning.



LA GRAN PELEA.— En los Estados Unidos y en todo el mundo deportivo, la afición entera comienza a preocuparse preferentemente de la pelea más importante que tendremos en los últimos tiempos: Marciano con Moore. Se efectuará el 20 de septiembre próximo en el amplio Yankee Stadium de Nueva York. Los dos gladiadores más grandes del momento se jugarán la posesión de la corona que ostenta el fornido pugilista de Brockton. Archie Moore, que ya frisa los 39 años de edad, acaba de derrotar categóricamente al californiano Carl "Bobo" Olson, ganándose el derecho para enfrentar al campeón mundial de la categoría completa, la más importante, la que ofrece mayores expectativas de dólares. Ningún otro combate ha provocado más entusiasmo que éste. En el grabado aparece el presidente de la Comisión Internacional de Boxeo, James Norris, sosteniendo un retrato del campeón mediopesado, durante una charla con el manager de Moore, Charles Johnston, de pie al centro, y el campeón Rocky Marciano que escucha atento la conversación. (Radiofoto de United Press.

DIJO LA PRENSA

"LA NACION"

"Total, Universidad de Chile tiene ya 11 puntos. Uno menos, escasamente que el puntero, Unión Española. Y con un partido por jugar. No puede ser más ventajosa su situación. Como para pensar que es éste el mejor team azul en muchos años, capaz de repetir la hazaña que concretaron en 1940 Simián, "Cañoncito" Alonso y los otros campeones de ese entonces. Y también con Luis Tirado como director técnico".

"EL MERCURIO"

"Universidad Católica muestra de manera categórica que las ausencias de Jara, Roldán, Alvarez y Montuori, se hacen sentir en forma ostensible".

"EL DIARIO ILUSTRADO"

"En el Reglamento de Boxeo existen trece clase de faltas que un boxeador no debe desconocer:

1. Golpear abajo del cinturón.
2. Golpear a un adversario cuando está caído o cuando se está levantando tras haber caído.
3. Sujetar a un adversario deliberadamente durante la pelea corta.
4. Golpear con la parte inferior o revés del guante, con la muñeca o el codo.
5. Sujetar con una mano y golpear con la otra.
6. Usar el golpe al riñón. (Galpear deliberadamente la parte del cuerpo sobre los riñones).
7. Usar el golpe de pivot (un golpe deliberado dando la vuelta completa en redondo) o el golpe del conejo (golpe en la nuca, o sea, parte trasera del cerebro, el cual se da por regla general con la parte lateral de la mano).
8. Usar un lenguaje insultativo o grosero.
9. Golpear con el guante abierto.
10. Luchar, o empujar al adversario contra las cuerdas.
11. Dejarse caer sin recibir golpe.
12. Golpear o restregar con la cabeza o los hombros; golpear con la rodilla.
13. No obedecer al árbitro tras haber sido amonestado".

"LA SEGUNDA"

"Colo Colo y Audax Italiano han quedado en empate con 10 puntos en quinto lugar de la tabla.

Van a dos puntos, nada más, del puntero que es la Unión Española.

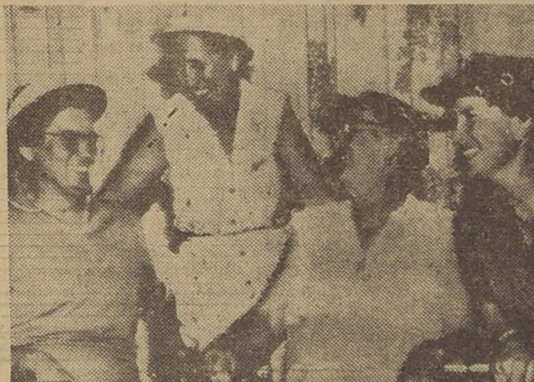
Audax y Colo Colo son los únicos cuadros que no tienen elementos importados en sus filas, y de ahí que nos parezca interesante hacer ver en manera especial la ubicación en que el destino los ha dejado en esta octava fecha".

"LAS ULTIMAS NOTICIAS"

"A este cuadro de Palestino le gusta hacer sufrir a sus partidarios. Ayer se le dio todo para ganar un match con holgura y con brillo, pero sus hombres y, especialmente, los delanteros ágiles, diestros y peligrosos, se empeñaron en jugar dosificados para ganar con lo justo. Necesitaban un gol, lo hacían y allí se quedaban, hasta que se le requiriera, por otro. Y eso no se puede hacer en el fútbol, que es caprichoso y arbitrario".

"LA TERCERA"

"Un cariñoso homenaje a los Estados Unidos brindó ayer el Club Deportivo O'Higgins, antes de iniciarse el partido entre Everton y el conjunto local, y después que la reserva del O'Higgins, había ganado al Everton, tres por dos".



GOLF.— La jugadora uruguaya Fay Crocker, izquierda, aparece rodeada de varias amigas que participan en el Torneo Nacional Abierto de Golf Femenino, y que se adjudicó en gran forma con 74 golpes, aparte del premio de 7.500 dólares. Están con ella, de izquierda a derecha, Lynn Smith, Lillian Fogg y Marilynn Smith. La señorita Crocker estuvo a punto de retirarse de los torneos.— (Radiofoto de United Press)

ATLETICAS

ALEMANIA COMPETIRA con Chile en noviembre próximo, si la Federación Atlética de Chile toma una decisión favorable, sobre la propuesta hecha por la dirigente germana, por su representante en Sudamérica, para que un grupo de sus mejores especialistas lleguen hasta Santiago, después de visitar Brasil, Uruguay y Argentina, países que ya la han aceptado, depositando, incluso, el primero, 60.000 cruzeiros, para garantizar los gastos que demanda la interesante jira de tan calificados valores del atletismo mundial, y que indudablemente corresponden a su plan de preparación para los Juegos Olímpicos de Melbourne.

—oOo—

ESTOS GASTOS SON ALZADOS, a pesar de la liberalidad que señalan las bases del viaje, y prácticamente son los mínimos para realizarlos sin ningún interés pecunario, y sólo deportivo. Pero en todo caso, está sujeto a la aceptación de los cuatro países. De otra manera los alemanes se desistirían de venir a este continente, como ya habían pensado hacerlo el año pasado. Por esa razón, se espera con interés el acuerdo de la FEDACHI, que debe acometer la empresa —que bien vale— de financiar 1.800 dólares diarios, en las dos etapas en que se presentaría Alemania compitiendo con Chile, con puntaje, y participando dos hombres por prueba.

—oOo—

DESDE LUEGO han ofrecido su cooperación, el Club Manquehue, que obtendría a su vez la de la colonia alemana, lográndose así la seguridad de una recaudación de importantes cifras, que permitiría asegurar el saldo necesario para financiar la fiesta atlética, en la que tendríamos la oportunidad, que se presenta muy raras veces, de conocer de cerca a varias figuras olímpicas de alta jerarquía técnica.

—oOo—

ENTRE ELLAS, a Heinz Futterer, el notable sprinter que el 31 de octubre de 1954 empató en Yokohama, Japón, el record mundial de los 100 metros, que corrió en 10,2". A Werner Lueg, ex recordman mundial de los 1.500 metros planos (3'43"); Herman Schade, uno de los mejores especialistas del mundo en 5.000 y 10.000 metros; Heiner Will, recordman alemán del lanzamiento de la jabalina, con 77,12 metros; Olaf Lawrenz, que ha anotado recientemente 1'49,2" en 800 metros; al joven saltador de alto Werner Bahr, que ha saltado 2,01 metros, y al decatleta Heinz Oberbeck, tercer campeón europeo de 1954, con 6.263 puntos.

—oOo—

EL EQUIPO ESTARIA integrado por 15 atletas y un entrenador, el que realizaría un breve curso sobre los más modernos métodos de preparación, dando a conocer también la experiencia del continuo contacto con los más destacados técnicos del mundo, a través de los periódicos torneos que se están efectuando en el Viejo Mundo, semana a

—oOo—

COMO PUEDE APRECIARSE, se trata de exhibiciones del más alto interés para el atletismo nacional, que en noviembre ya debe tener listos la mayoría de los posibles integrantes del equipo que representará a Chile en el próximo Campeonato Sudamericano, a efectuarse en Santiago, en abril de 1956, y cuyos preparativos ya se han iniciado. Se espera, entonces, que nuestro público habrá de responder a un esfuerzo de la magnitud del que se le exige, para que presencie un espectáculo como el que se anuncia, y del que la Federación Atlética tiene la última palabra, y que costaría algo así como un millón de pesos por cada jornada.

FRITZ



RECORDMAN.— Este es Heiner Will, el joven y notable atleta, que el 10 de octubre de 1954 dejó en Tokio, Japón, en 77,12 metros el recordalemán del lanzamiento del dardo, que le colocan entre los mejores especialistas del mundo. Will será uno de los integrantes del equipo de 15 atletas que nos visitarán en noviembre próximo, si la Federación chilena acepta las condiciones del viaje propuesto para llegar a Sudamérica, y que es esperado con interés por la afición deportiva, ya que nos permitiría conocer a otras destacadas figuras del atletismo.



LA MEJOR DE WIMBLEDON.— Louise Brought, a la derecha; de Estados Unidos, recibe el trofeo que ganó al conquistar el campeonato de tenis en la categoría individuales de damas. En la final doblegó a su compatriota Beverly Baker Fleitz, que aparece a la izquierda. El premio es entregado por la Duquesa de Kent, al centro. La ganadora es la cuarta vez que conquista el mismo título.— (Radiofoto de UNITED PRESS).

Panorama

LA TABLA del Campeonato, que hasta hace un par de fechas parecía dada vuelta, comienza a tomar normalidad. Los equipos del llamado grupo de los "grandes", en forma paulatina, pero segura, se han ido alzando hasta los lugares de vanguardia. Es cuestión de mirar la tabla para comprobarlo. Ya no se ven las divisas de Green Cross, o de otro "chico", que por varias jornadas establecieron hegemonía. Han vuelto los colores tradicionales a surgir al frente. Ahí está, sola en la punta, Unión Española, luciendo su camiseta roja, que parece más roja que nunca en esta etapa de alegría y satisfacción honda, que significa para el team de Santa Laura andar sin compañía en la punta. Una posición que nadie se habría arriesgado siquiera a pronosticar no hace muchas fechas, cuando Unión andaba a los tumbos. Pero ahora lo tienen orgulloso, como líder auténtico. Con prestancia, luciendo su clásico juego acompasado, macizo, de equipo solvente, con garra y señorío. Con sangre de la más pura cepa criolla a medias con la que le legara la colectividad que representa con brillo. Es un puntero por donde se le mire el cuadro de la casaca colorada. Tiene 12 puntos, producto de 6 triunfos y dos derrotas. Con 20 goles a favor y 10 en contra. Un promedio de 2,5 goles a favor por partido, y poco más de un gol en contra. Cifras de jerarquía, que avalan esa condición suya de líder. Unión Española está donde está, por méritos propios. Por calidad de equipo de envergadura.

UNIVERSIDAD DE CHILE, Palestino y Wanderers van corriendo cabeza a cabeza. No se han sacado ni una pequeña luz de ventaja. Sin embargo, esa situación es más ventajosa para la "U", que ha jugado un encuentro menos, y de 7, sólo perdió uno. Quizá si por encima de eso, lo más significativo que pueda decirse del elenco estudiantil es que está jugando bien, con tino, convenciendo en grado progresivo. Sus hinchas, que viven el júbilo de una campaña de indudable valía, andan pregonando de que tienen un cuadrazo. Capaz de hacerlos vivir la emoción ya algo lejana de 1940, cuando Universidad de Chile dio el gran galardón a todo el estudiantado chileno. Y bien podrían estar en la onda.

De Palestino se hace siempre difícil hablar de esto o lo otro. Es que es un equipo irregular por excelencia. Un cuadro temperamental. Si tiene ganas de jugar, hace maravillas. Un fútbol que no se ve muy a menudo por estos pagos. Pero también le ocurre lo contrario, que no quiera jugar, que le falten deseos, como lo mostró con U. Católica. Y entonces cae de manera increíble ante rivales inferiores, o consigue un triunfo lleno de angustia. Habrá que verlo más adelante, porque es capaz de irse hasta arriba, a lo más alto, o bajar muchos puestos. En contraste, Wanderers es guapo, luchador. Se juega entero. Le ganó a Audax en match de buen fútbol, exhibiendo recuperación y afianzándose en ese segundo puesto que es capaz de mantener y mejorar. En Playa Ancha toma patente de verosimilitud eso de que el local es invencible. Wanderers, como nadie, sabe sacar partido de ese factor.

YA ESTA CUARTO COLO COLO, a dos puntos de diferencia del líder. Y da la sensación de que puede seguir subiendo. Como la cerveza buena, el elenco albo viene haciendo efervescencia. Ha ajustado líneas, han vuelto sus valores a su mejor nivel de juego y todo ello está reflejado en los goles a favor y en contra. Veintitrés y trece, respectivamente. Una delantera que juega según el molde de Jorge Robledo, práctico como todo buen inglés, de lo cual él tiene mucho. Y una defensa que en las jornadas más recientes ha tornado por su acción positiva, muy eficaz. En igual posición en la tabla se encuentra Audax, aunque con cifras menos categóricas, pero parejas: hizo 18 goles y recibió otros tantos.

WANDERERS reemplaza en ese grupo al sexto "grande", Universidad Católica. Es que el once colegial no encuentra el paso, camina con muchas vacilaciones. Seis puntos es haber harto magro para quien luce el cetro de campeón. Anda mal el engranaje del team de la franja. Es un equipo que no se encuentra a sí mismo. Quizá sea porque vendieron a Montuori, con lo que se desarmó el ataque, a lo que se ha unido ahora la ausencia de otros valores irreemplazables. Por eso es que la U.C. está fuera de grupo. Anda como el rico que se ve obligado a hacer economías para capear los malos tiempos.

En ese grupo del campeón están también Green Cross, Everton y O'Higgins. El primero partió como para que nadie lo parara, pero ya lleva dos fechas perdiendo, exhibiendo flaquezas. Everton pierde más de lo que gana. Y O'Higgins, aun cuando presenta una situación similar, parece ir levantando, según se desprende de su triunfo reciente sobre el propio cuadro de Viña del Mar.

El último grupo, de los rezagados, lo conforman Magallanes, Rangers, Santiago Morning y Ferrobadminton. Magallanes gana uno y pierde el otro. Es irregular. Rangers se ve pobre, como si no fuera capaz de salir de los cinco puntos. Y hasta es probable que haya servido de trampolín para la reacción de Santiago, que a su costa logró el primer triunfo. Ferro parece estar en una situación injusta. No le corresponde a él el lugar de último. Tiene cuerda para más. Y ha hecho méritos. El tiempo tendrá que llevarlo a la posición que le corresponde.



¡CUIDADO!— La tenista transandina María Weiss, muestra las puntillas de su equipo, al rechazar una pelota durante el partido que sostuvo anteayer en Wimblendon, con Mary Carter, de Australia, quien la eliminó del importante torneo, con el score de 9|7 y 6|2.— (Radiofoto UNITED PRESS).

Manifestación para D. Alejandro Rivera

El Club "Chipe" ha tomado a su cargo la organización del banquete que el deporte nacional ofrecerá el sábado en los comedores del Estadio Nacional al señor Alejandro Rivera Bascur. Con este motivo, se han empezado a recibir los adherentes en distintas listas que tienen las diferentes Federaciones, las que se irán publicando por orden de llegada. Las adhesiones se reciben en las Federaciones, en la Casa Olímpica, en la Asociación de Boxeo, Alameda 237, y en el Club México 1617. Hasta el momento se han adherido, según la lista principal, los señores Germán Boisset, Ernesto Goycoolea, Alberto Serrano, Erasmo López, Fernando Anrique, Sergio Moder, doctor Isaac Froimovich, Alfredo Olate, Carlos Mellado, Carlos Díaz Neira, Oscar Bahamondes, Carlos Pimentel, Humberto Vásquez, Guillermo Orchard, Elías Venegas, Patricio Burgos, Luis Castillo, Carlos Rey y Rogelio Dinamarca.

CHARLAS EN OFF-SIDE por MR. HUIFA

WALLLACE "Bud" Smith, el nuevo campeón mundial de peso liviano, es un muchacho negro, nacido en Cincinnati, Ohio, en 1929. Negrito de los barrios pobres, desde pequeño anduvo trenzado en peleas callejeras y, cuando pudo, se metió a un gimnasio y comenzó a dar trompadas con guantes. Su campaña de aficionado fue, desde un principio, promisoria y, en 1948, se clasificó campeón amateur de los Estados Unidos. Como tal, representó a su país en los Juegos Olímpicos de Londres de ese año. Tuvo allá un desempeño brillante y, aunque no fue campeón, todos los que vieron el torneo, saben que fue, muy lejos, el mejor liviano de los Juegos. Su primer combate fue contra Eduardo Cornejo, de Chile.

—oOo—

CORNEJO suele recordar aquello:

—Era un negro impresionante y no parecía liviano. Delgado de piernas, con una cara que daba miedo y una caja de peso mediano...

Fernandito siempre dijo que Cornejo se asustó de esa cara y que entró acomplejado al ring. En los dos primeros rounds, Smith envió a la lona a Cornejo. Pero, en el tercero, el chileno se lució. Moviéndose, estirando y saliendo, dio una clase de boxeo y sacó amplias ventajas. Pero ya la pelea la tenía ganada el norteamericano. Por las caídas y por el dominio de las vueltas anteriores. En su segunda pelea, Smith puso K. O. al argentino Manuel López, y en la tercera, durmió al brasileño Ralph Zumbano. Después de terminar con los sudamericanos, entró a la semifinal. Y le tocó cotejarse con el belga Jean Vissers. Este venía de un combate muy duro, en el que había ganado al suizo Schmidiger. Pero estaba todo roto, con herida en el rostro, lleno de parches. Smith se conformó con ganarlo sin golpearlo mucho, sin masacrarlo, como podía haberlo hecho. Bueno, su buen corazón le resultó nefasto: los "justicieros" jurados olímpicos lo declararon perdedor. Smith nada dijo, pero ni siquiera quiso presentarse a disputar el tercer puesto. Allí mismo dijo adiós para siempre al amateurismo.

Y, el 29 de noviembre, en Cincinnati, debutó como profesional, noqueando en el primer round a Torpedo Tinsley.

—oOo—

RAPIDAMENTE se dio a conocer. Obtuvo numerosas victorias en su pueblo natal y, en 1950, enfrentó a James Carter, que ya era uno de los buenos livianos del escalafón. Carter lo venció por puntos en 10 vueltas. Pero, de ahí en adelante, Smith obtuvo victorias de consideración y figuró en la lista de los diez mejores. Tiene ya antigüedad en la plana de honor. Ha figurado cuarto, sexto, tercero, segundo. Siempre entre los mejores, pero nunca el mejor. Hasta que, en la noche del jueves, tuvo la opción que esperaba desde hacía tiempo: disputar el título mundial y tomarse el desquite de aquella derrota sufrida frente a Carter, en 1950.

Puede que Carter recupere su corona. Nadie podrá asegurar que no lo consiga. Porque esta es ya la tercera vez que el hombre pierde su título, y las dos veces anteriores —contra el mexicano Lauro Salas y contra Paddy Demarco— lo ha logrado. Todo está dentro de lo posible.

Pero, por el momento, hay un hecho: el negro de Cincinnati que, en los Juegos Olímpicos de Londres venció a Eduardo Cornejo, es hoy campeón mundial de los livianos profesionales.

UNA SOLA REUNION DOBLE CONSULTA EL FUTBOL PARA FIN DE SEMANA

En la sesión de anoche, la Asociación Central de Fútbol Profesional programó los siguientes partidos, correspondientes a la novena fecha del campeonato:

SABADO.— Santa Laura, a las 13.45 horas, Audax con Santiago; 15.45 horas, Universidad de Chile con Magallanes.

DOMINGO.— Estadio Nacional, 15.30 horas, Palestino con Wanderers; Santa Laura, 15.30 horas, Unión Española con Universidad Católica; Tranque, de Viña del Mar, 15.30 horas, Everton con Ferrobadminton; Fiscal, de Talca, 15.30 horas, Rangers con O'Higgins.

MARTES.— Estadio Nacional, 15.30 horas, Colo Colo con Green Cross.

Con respecto a este último partido, debemos informar que anoche mismo se iniciaron gestiones tendientes a llevar el partido del martes, entre Colo Colo y Green Cross, para el domingo en el Nacional, efectuando así una reunión doble.



EL VENCEDOR DE PORTILLO.— Arturo Hammersley, demostrando que atraviesa por un sobresaliente estado, se impuso en el Slalom Especial, corrido en Portillo. Aparece en el grabado con el N.o 5, y tiene a su derecha a Mario Vera y a su izquierda a Vicente Vera, dos jóvenes exponentes de la nueva generación, cuyos adelantos han sido tan evidentes, que se perfilan como dos cartas decisivas en cualquier equipo nacional. Mario Vera, situado a la derecha del campeón del Ski Club Chile, tiene sólo 15 años. Vicente ha cumplido los 18.

Desde la VENTANA del REFUGIO

PORTILLO inauguró su temporada 1955 con su tradicional Copa "Aniversario" —14a. esta vez—, consistente en un Slalom Especial diseñado por Emile Allais, Director de la Escuela de ese centro de esquí, por noveno año consecutivo, y que ganó Arturo Hammersley, del Ski Club Chile. Hammersley está suspendido por la Federación, pero corrió en Portillo en razón de que la Copa Aniversario no es prueba oficial, sino por invitación.

—oOo—

SERGIO NAVARRETE llegó segundo, a 2 décimas de segundo del vencedor, en una actuación casi tan brillante como la que su ganador. Navarrete no alcanzó a entrenar, pues llegó de Buenos Aires —donde vivió las incidencias de la revolución argentinas— sólo la tarde anterior a la carrera. Su actuación, como la de Hammersley, es muy buena.

—oOo—

SIN EMBARGO, pese a las magníficas actuaciones de los anteriores, todos los comentarios giraron en torno a los hermanos Vera, especialmente Mario y Vicente, pues Manuel demostró en esta ocasión que es muy inferior a aquéllos. Mario y Vicente Vera, a pesar de su juventud —15 y 18 años, respectivamente— se dieron el lujo de quedar inmediatamente detrás de Hammersley, Navarrete y Aliaga, ganando, de paso, a varios otros de mayor jerarquía. Se situaron entre las más ciertas promesas, con cara de realidades presentes y concretas. Firmes en su accionar y con gran seguridad, dieron gran espectáculo. Caras nuevas es lo que hace falta.

—oOo—

CORRIERON también dos italianos que están radicados en Argentina. Pier Antonio y César Caneva. El primero estuvo regular: llegó sexto. El otro, menos afortunado, fue 11.o. También corrió Piero Galli, un italiano del Ski Club Universitario de Milán, que actúa como Patrulla en Portillo. Esquía bien, pero este Slalom le fue fatal. Ocupó el último lugar, luego de varias caídas.

—oOo—

OTROS JOVENES chilenos que actuaron fueron Víctor Tagle, Esteban Pirola y los hermanos Boher, Fernando y Hernán, lucieron singulares condiciones que pueden llevarlos a figurar entre los mejores andando el tiempo, sobre todo que llegó a Chile el Monitor francés Louis Conté, contratado especialmente por el Departamento de Deportes, para ponerse a las órdenes de la Federación. La capacidad de Conte queda demostrada en el hecho de que fue oponente a Director de la Escuela de Monitores de la Escuela Nacional de Esquí de Francia. Es un antecedente significativo.

—oOo—

DIRIGENTES de la Federación anunciaron que Conte se radicará en Farellones, para atender a la muchachada esquiadora que forma el preseleccionado nacional de juveniles. Veremos qué resulta de todo este esfuerzo mancomunado de dirigentes de la entidad máxima y el Departamento de Deportes.

STEM

Pimpón

BOGOTA, (UP).— La flor y crema de los jugadores sudamericanos de tenis de mesa se reunirá en una ciudad de Colombia para realizar el IX Campeonato Sudamericano el próximo mes de octubre.

Participarán jugadores de Argentina, Brasil, Chile, Ecuador, Perú y Venezuela. No se sabe aún si actuarán jugadores de Uruguay.

Colombia fue acordada como sede del campeonato, después del último torneo sudamericano que se efectuó en Lima el año pasado. La designación fue hecha por la Confederación Sudamericana de este deporte, cuya sede está en Buenos Aires.

La ciudad de Medellín, capital del departamento de Antioquía, fue señalada como sede del campeonato, pero había pedido un plazo para decidirse. Posteriormente pidió una prórroga, la cual será concedida solamente hasta fines del presente mes de junio, según lo informó un dirigente del deporte.

La ciudad de Manizales, capital del departamento de Caldas, se ha ofrecido como sede substituto, en caso de que Medellín decline efectuar el campeonato, y está "ansiosa" de que se le conceda este honor, al decir de un dirigente. Se considera más propicio el ambiente de Medellín, en vista de que en esa ciudad existe mayor afición por el pimpón, a la vez que cuenta con los mejores jugadores en las ramas masculina y femenina.

La ciudad de Barranquilla, capital de Atlántico, es la tercera posibilidad como sede del campeonato. Bogotá, que también podría efectuarlo, tiene el inconveniente de su altura y su clima, que se estima afectaría el buen desempeño de los jugadores extranjeros, acostumbrados a condiciones climatéricas diferentes.

El campeonato duraría entre 10 y 12 días. Colombia asistiría con delegaciones masculina y femenina. Para la selección de la primera servirá de base no sólo el campeonato abierto que se jugó recientemente en Barranquilla, sino también el campeonato nacional que se efectuará en Manizalez a partir del 20 de julio.

Los diez mejores jugadores participantes en las dos pruebas serán concentrados en Medellín un mes antes de la fecha de iniciación del Campeonato Sudamericano. De éstos saldrá la selección definitiva de cinco jugadores en la rama masculina. La representación femenina será escogida en Medellín, donde se encuentran los elementos más capacitados. Las jugadoras colombianas participaron por primera vez en el Campeonato Sudamericano de Lima, y aunque no clasificaron, tuvieron una actuación bastante lucida.

GLADYS GRANT



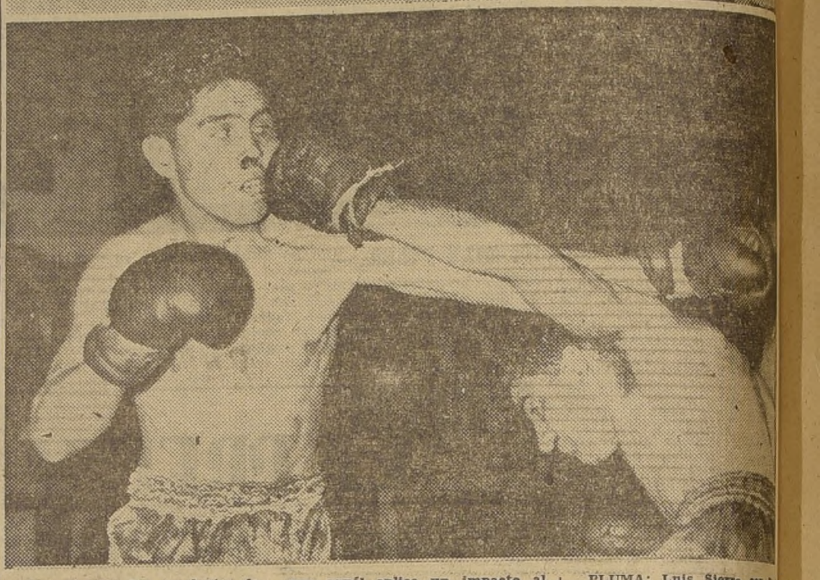
La juvenil pimponista iquiqueña que se consagró en el décimosexto torneo nacional de este deporte en Puerto Montt, al ganar tres títulos, y clasificarse segunda en dobles mixtos, conjuntamente con Osvaldo Flores.

La frágil jugadora ya había demostrado sus aptitudes en las competencias realizadas en esta capital, venciendo incluso a Iris Verdugo, y en la final a Bernardita Navarrete. En dobles ganó el título junto a Silvia Toledo, formando las tres nombradas el equipo femenino de Santiago que se clasificó campeón invicto. Gladys había ganado el torneo de selección de Santiago, demostrando su calidad de digna sucesora de Marta Zamora e Iris Verdugo. Será, sin duda, la gran carta que enviará Chile al Sudamericano que se efectuará en agosto en Colombia.

La jugadora nortina es discípula del capitán Riveros y del entrenador griego Juan Assimácopolus.

Boxeo de novicios





Presentamos dos excelentes fotografías de nuestro reportero gráfico Vicente Vergara, y que corresponden a la rueda final del Campeonato de Novicios. En el grabado de arriba, aparece el espectacular nocaut que le propinó el peso pesado Edgardo López, del Club Comercio Atlético, a Eduardo Arévalo, del Club Tranviario. Puede verse a Arévalo tirado a lo largo de la lona cuando el árbitro señor Jofré termina, con los brazos abiertos, de dar el desagradable "out". Luego, en la foto de abajo, una escena del encuentro entre los peso pluma Luis Sierra, del Club Hípico, y Juan Acevedo, del México, en los instantes en que aquél aplica un impacto al representante del México, que perdió por puntos. Puede verse cuando Sierra lanza un izquierdo a la cara de Acevedo que, a su vez, pierde un recto izquierdo. Los campeones de novicios pelearán el sábado con los campeones de los Barrios, festival que tendrá lugar en el gimnasio del Club México, calle San Pablo 1617. El programa que ha confeccionado la Asociación Santiago a base de los campeones de ambos torneos, se ajustará al siguiente orden de peleas:

MOSCA: Manuel Arellano con Julio Barrera.

GALLO: Alberto Núñez con Víctor Díaz.

PLUMA: Luis Sierra con [illegible]que Ramírez.

LIVIANO: Fernando Aróca[illegible] Pablo Vásquez.

MEDIOMEDIANO LIGERO: [illegible]né Jadué con Daniel Góm[illegible]

MEDIOMEDIANO: Arturo [illegible] con Carlos Allendes.

MEDIANO LIGERO: José [illegible] con Luis Yáñez.

MEDIANO: Mario Bran[illegible] Eulogio Cerezo.

MEDIOPESADO: Lino [illegible]za con Rafael Peñailillo.

Los aficionados nombra[illegible] primer término son los ca[illegible]nes de novicios recién cla[illegible]dos, y los últimos, campeones [illegible] los Barrios del presente [illegible]

Fracaso del ciclismo hispano

EN SU CASA, y para los suyos, por una serie de razones fáciles de entender, tales como el mejor conocimiento del terreno y mayor adaptación al clima, los dirigentes ibéricos del pedal organizaron —repartiendo galanas invitaciones al extranjero— la "Vuelta de España". Estaban seguros que sus campeones, tales como Loroño y Bahamontes, "reyes de la montaña"; Ruiz, Masip y Botella, curtidos para todas las altitudes y temperaturas y su gran sprinter Poblet, mostrarían la rueda trasera siempre a los italianos, franceses, suizos e ingleses, pero se llevaron el más negro, bullado y crítico de los desengaños. Negro, porque ninguno de sus cracks ganó siquiera una etapa; bullado, porque se supo que a los extranjeros les habían dado unas primas fabulosas por correr, y crítico, porque se levantó tal ola de comentarios adversos en su contra que casi los lapidan. A juicio de muchos, los ases hispanos, en represalia, no se emplearon a fondo, mirando por encima del hombro el prestigio deportivo de la Madre Patria. Y vino lo que se temía. Vencieron los italianos y franceses, "capitaneados" por Dotto y el gran Fiorenzo Magni. La afición, entonces, reaccionó contra los "consagrados" o campeones "oficialistas", volcando sus simpatías por los corredores modestos, sin pretensiones, como Jiménez Quílez, René Marigil, Moreno, Galdeano y Vidaurreta, que todo lo dieron en el camino por tener figuración, pegándose a la rueda de los "cracks" foráneos, al extremo que estos dos últimos fundieron a raíz del tremendo esfuerzo realizado. Con todo, algo salió bueno en esta dura prueba. Y ello fue la organización. Estuvo impecable. Nada falló y el entusiasmo prendió en toda la península. En el grabado superior, el equipo "oficial" español integrado por campeones de [illegible] mera categoría y que nada [illegible] hacer pese a sus entorchados; abajo, al lado izquierdo, Fiorenzo Magni, el "Viejo León de Toscana", capitán del equipo italiano, gran animador de la competencia y siempre entre los punteros. Magni está ahora [illegible] nuevamente qué hablar, al [illegible] líder en el "Giro" de Italia, pese a sus largos años de crack [illegible] imitable.

Por los barrios Y COMUNAS

DOS TRIUNFOS obtuvo el Deportivo Torino Juniors en los encuentros disputados frente a Chile Sporting: el primero ganó por 3-0 y el segundo, por 2-0. El tercero perdió 2-3.

DEPORTIVO Luminor busca adversarios para actuar en fútbol con tres equipos. Las bases deberán solicitarse al señor Oscar Gómez, calle Andes 3801.

UNION SANTA ELENA se impuso a Santiago National por 5-2, en el match amistoso jugado anteayer, en cancha Talleres. Los segundos elencos empataron a dos goles. El primer equipo de U. Santa Elena fue integrado por: Aguirre; Urra y Ferling; Plaza, Suárez y Solís; González, Palomera, Carrasco, Díaz y Calderón.

BUENA CAMPAÑA ha cumplido el primer elenco del Club Doctor Sierra, en el torneo del Deportivo Indus: ganó a Cintolesi, por 2-0; a San Juan, 5-1; a Unión Talleres, 4-1; a Lavanchy, 3-1; a Fanaca, 4-1; a Allste, 5-0, y a Herco, por 3-0. El cuadro está formado así: Navarro (González); Huerta y Cifuentes; Piña, Ramírez y Grandón; Ahumada, Berners, Ta[illegible] Villalobos y Briceño. Reservas: José Bravo, Custodio Avila [illegible] Pedro Cifuentes.

POR EL TORNEO oficial de la Asociación Santiago de Fútbol se enfrentaron los conjuntos de Famae con Ilharreborde, registrándose los siguientes resultados: Famae ganó con el tercer equipo, por 1-0; Ilharreborde venció con el segundo, 2-1, y los primeros empataron a uno. El primer team de Famae formó así: Marcos Vargas; Sergio [illegible]da y Aurelio González; [illegible] Muñoz, Andrés Jorquera y [illegible] Araya; Alferino Muñoz, Alberto Gómez, Alejandro Rodríguez, René Palacios y Antonio Gá[illegible]

LA NUEVA directiva del Club Talleres, afiliado a la Asociación Deportiva de Providencia, [illegible] formada por los señores Raúl [illegible] Poblete, presidente; Julio [illegible]rin, vicepresidente; Enrique [illegible]blete, secretario; Mario Cor[illegible], prosecretario; César Escobar, [illegible] sorero; Luis Nieto, protesorero; Ernesto Matamala, Víctor [illegible] Sergio Oyanedel, Eusebio [illegible]rambio y Luis Zamorano, directores.




SALIERON AIROSOS.— Vemos, a la izquierda, al conjunto del Deportivo Olea, que venció anteayer a Iberia, por 64-46 y que formó con Juárez, Sánchez, Sibilla, Portella y Bruna. A la derecha el cuadro titular del Club Pedro Montt, ganador, en la misma jornada, del Ferroviarios, por 52-47. Se hizo representar por: Casanova, Lazo, Olmos, Méndez y Devia. En el segundo tiempo ingresó E. González, reemplazante de Méndez, cumpliendo una buena actuación. El campeonato oficial de básquetbol sigue esta noche en el gimnasio del Club Famae, a las 20 horas, con los partidos de Palestino con Iberia y de Sirio con Ferroviarios. La mejor opción está de parte de Palestino y Sirio, quienes cuentan en sus filas con los cracks norteamericanos Sherman Nearman y Dick Valentine.

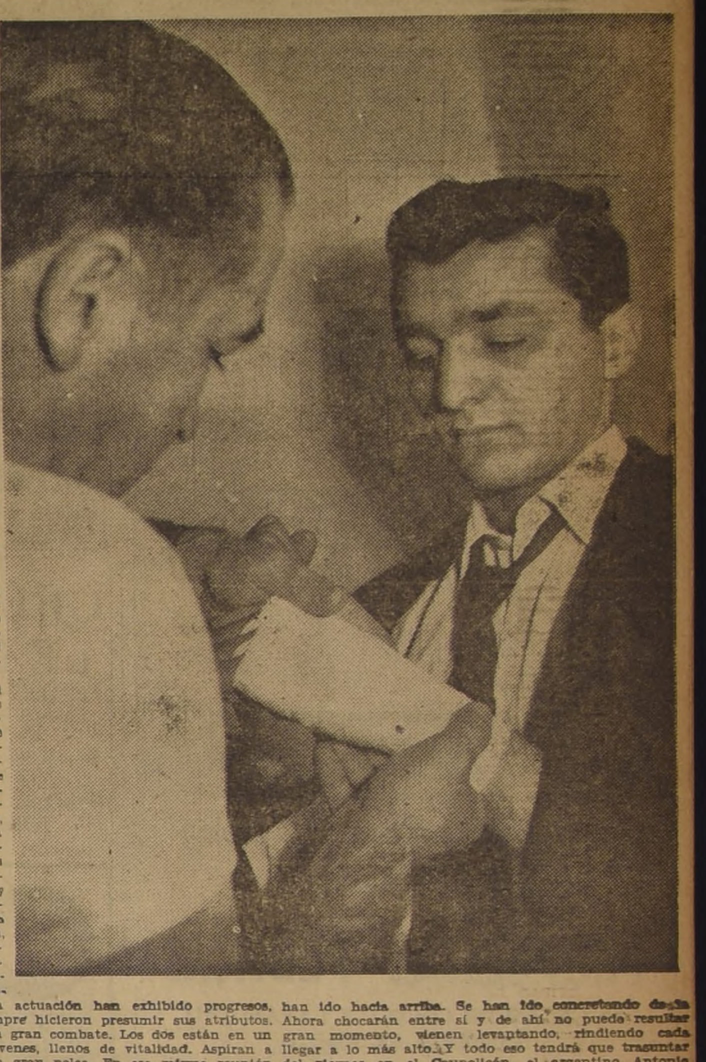
Livingstone: "Aunque sea en un año más, pero volveré"

Conversamos ayer con Sergio Livingstone. Nos dijo que su lesión a la rodilla derecha sigue rebelde, y que los médicos habían ordenado dejar a un lado los actuales tratamientos de luz e inyecciones, para ver manera que pueda sanar con un descanso de la pierna, sin someterla, por un tiempo, a otros medios de recuperación. Nos agregó que, a pesar de la molestia que le produce esta situación, que a veces casi le desespera, está dispuesto a seguir los consejos de los facultativos, cualquiera que sea el tiempo necesario, con tal de volver a la cancha. "¡Tengo que volver, aunque sea en un año más!" Estas fueron las palabras textuales del popular "Sapo".

Respecto a las actuaciones de la UC, nos declaró que la realidad es que, los escasos puntos conseguidos, lo habían sido, más que nada, a fuerza de entusiasmo y de coraje. Aparte de que necesitan de los servicios de un delantero como Prieto, lo que es indispensable para dar solidez al ataque. El domingo, con Palestino, el cuadro vio debilitada la defensa con la ausencia de Roldán, Jara y especialmente de Alvarez. Agregó que, de todas maneras, confiaba en que solucionados estos vacíos, el conjunto estudiantil rendiría mucho más, y dijo, además, que se sentía muy bien reemplazado por Litvak, quien cada día se afirma más entre los tres palos.

¿SALVIA U OSORIO?

Entre Sergio Salvia y Antonio Fernández se ha logrado formar un rubro que le está otorgando prestigio al boxeo chileno. Boxeador y manager se han destacado en la temporada. El primero, convirtiéndose en una figura de meteórico ascenso. Un astro que comienza ya a lanzar los primeros fulgores de su luz. El manager, haciendo valer su experiencia y habilidad, producto de su dilatada y notable trayectoria en el ring. Salvia, que se mantiene invicto en el profesionalismo, se verá el viernes ante un compromiso que bien puede transformarse en el más severo de cuantos ha cumplido hasta ahora. Su rival es Andrés Osorio, otro liviano que aún no conoce la derrota y que alienta el mismo anhelo: ganar esta pelea para así ganarse la oportunidad de un combate con el campeón chileno de la clásica división, Augusto Cárcamo, de reciente y convincente labor ante el argentino Rotondo. Todo parece conjugarse, entonces, para que nos encontremos ante un match de singular atractivo y significado. Salvia y Osorio, en forma paralela, han ido realizando una generosa demostración de sus aptitudes. En cada actuación han exhibido progresos, han ido hacia arriba. Se han ido concretando de la manera que siempre hicieron presumir sus atributos. Ahora chocarán entre sí y de ahí no puede resultar otra cosa que un gran combate. Los dos están en un gran momento, vienen levantando, rindiendo cada vez más. Son jóvenes, llenos de vitalidad. Aspiran a llegar a lo más alto. Y todo eso tendrá que trasuntar en lo dicho: una gran pelea. En esa misma reunión del viernes en el Caupolicán, el argentino Antonio Gómez peleará con Conrado Moreira y Roberto Lobos, otra figura nueva que apunta alto, se medirá con Rolando Marchant.



UN CASO RARO



En el momento en que Harold Johnson, pugilista de peso liviano-pesado de Filadelfia, cae de rodillas en su propio rincón, el médico que asiste a la pelea corre a determinar la causa del colapso de Johnson al término del segundo round de su pelea con el cubano Julio Mederos de la categoría de peso pesado. El médico ordenó suspender la pelea en vista de que Johnson parecía estar "dopado", y se dió la victoria a Mederos por K. O. Técnico.— (Radiofoto de la UNITED PRESS).

Suspendido el boxeo en Filadelfia por 3 meses

A raíz del extraño y bullado colapso que sufrió en mayo último el pugilista de color Harold Johnson, de la categoría mediopesado, ante el cubano Julio Mederos, en Filadelfia, el Gobernador de Pensilvania, George M. Leader, tomó cartas en el asunto y decretó una medida preventiva extrema: suspender por el período de tres meses toda actividad boxeril en el Estado.

Esta prohibición, anunciada oficialmente después de una reunión del Gobernador Leader con la Comisión Atlética del Estado, causó revuelo en todos los círculos deportivos norteamericanos, prestándose a los más variados comentarios en pro y en contra. Sin embargo, fue acatada rigurosamente.

Y en ello pesó sensiblemente el quicio emitido por el director de la Comisión Atlética de Pensilvania, Alfred M. Klein, quien reveló que un informe completo sobre la condición de Johnson, después que fue trasladado del ring en camilla a la clínica, demostró que "indudablemente tenía drogas en su organismo".

De ahí que, desde esa fecha, los aficionados de Filadelfia se vieran privados de presenciar espectáculos pugilísticos. Sin embargo, faltando menos de un mes para el cumplimiento de dicha prohibición, ya ha empezado la actividad en los gimnasios y salas, a fin de que todos los peleadores estén listos y bien entrenados para reabrir la temporada. Y junto con los pugilistas y managers, los empresarios y promotores no sólo de Filadelfia, sino que de todos los Estados vecinos.

GAVILAN Y MOORE EN SUDAMERICA

MONTEVIDEO, (UP).— Dos ases del pugilismo mundial serán presentados al público uruguayo en fechas próximas. Los promotores locales están realizando las negociaciones correspondientes para traer a ésta al ex campeón mundial de peso mediano, Kid Gavilán, y al formidable campeón mundial de los pesos mediopesados, Archie Moore, aprovechando que ambos visitarán Buenos Aires.

El ex campeón mundial ya se encuentra en la vecina orilla y aunque no se cree que pueda concertársele un combate por la escasez de rivales de real valía, se trataría de que realice algunas exhibiciones, que, sin lugar a dudas, atraerían gran público. Sin embargo, se asegura que peleará con Cirilo Gil, el 23 de este mes.

En el caso de Archie Moore, es más difícil que actúe, pues aunque aquí se ansía una revancha con Dogomar Martínez, a quien venciera en Buenos Aires por puntos, esto no será posible, por cuanto Moore no viene en tren de buscar peleas, sino exhibiciones.

La confrontación del extraordinario campeón mundial de los mediopesados con el "ídolo" uruguayo Dogomar Martínez, que tiene a su haber una sola derrota a manos de Moore, sería sensacional en esta capital, aunque ello fuera a través de una breve exhibición.

Tanto Gavilán como Moore serían presentados en el nuevo estadio cerrado del Club Peñarol, que tiene capacidad para más de 15.000 espectadores. Gavilán enfrentaría a Juan Burgues, un moreno de peso mediano, que está realizando una gran campaña, por lo que existe enorme interés por aquilatar los puntos que calza y sus posibilidades en los cuadriláteros internacionales.

Club 'Gimnasia y Deportes' celebra nuevo aniversario

Su 31.o aniversario celebrará el 6 del presente el Club "Gimnasia y Deportes", institución que fue fundada con el nombre de Club de Gimnasia Científica, a fin de que sus socios practicaran exclusivamente la rama de educación física por los medios racionales. Actualmente funcionan dos cursos para varones a cargo del profesor señor Luis Mancilla, y un curso femenino, contándose un total de cien socios, que, además, practican vólibol con mucho éxito en las competencias metropolitanas.

Fue su fundador el profesor don Joaquín Cabezas, de gratos recuerdos. Colaboraron con el profesor Cabezas los señores Víctor Seguel, Guillermo Palma, Emilio Morales, Armando Trujillo. Durante muchos años, las clases estuvieron a cargo del profesor Gonzalo Ugarte, siendo sucedido después por Marcos Roldán, José Vivanco y Luis Mancilla.

La institución es presidida actualmente por don Fernando Lobos; secretario, don Norberto González, y tesorero, don Rigoberto Silva.

Para celebrar este nuevo aniversario, se ha elaborado un programa deportivo a base de partidos de básquetbol entre dos cursos. Se ofrecerá luego después una comida de camaradería entre los socios, pudiéndose adherir los antiguos socios que deseen, poniéndose en contacto con don Carlos Riquelme, en la secretaría del Instituto de Educación Física.

BOXEO al día



ARTURO SALVIA, el peso mediomediano del Club Tranviario fue el mejor elemento del campeonato de novicios que acaba de terminar en el Club México. Aun cuando es muy jovencito y de reducida estatura para la categoría, cuenta con otras virtudes muy recomendables, porque es harto hábil para expedirse en el cuadrilátero, al paso que coloca sus manos con cierta precisión. Su triunfo, por nocaut, se veía venir cuando en la final enfrentó a Emilio González del Comercio Atlético, elemento de mejor contextura, pero de escasa resistencia.

—o0o—

OTRO MUCHACHO que mostró algunas virtudes ponderables fue el peso gallo Carlos Alberto Núñez del Comercio Atlético. Tiene disposición para atacar y lo hace en forma ordenada, procurando precisar sus golpes para obtener un mayor efecto. Con más adiestramiento y experiencia, que sólo se adquiere con la mucha práctica, puede Núñez convertirse en un valor del boxeo metropolitano.

—o0o—

EL ENTRENADOR Raúl Villalón del Club Comercio Atlético, merece una nota 10, porque este joven y antiguo profesor de boxeo, que ha mostrado que sus sacrificios son bien aprovechados. Siempre o casi siempre, Villalón es el entrenador que obtiene más campeones en algún torneo local. Justo, también, es considerar la labor notable cumplida por Luis Gómez, entrenador del Club Hípico, hombre muy entusiasta, de mucha voluntad, que llegó a la final clasificando a dos campeones de su institución.

—o0o—

LINO ESPINOZA, medio pesado, del Unión Mutualista, y Edgardo López, pesado del Comercio Atlético, son dos noveles aficionados que en la reunión final del Campeonato de Novicios demostraron que poseen cualidades muy promisorias para este deporte. Aquél, hombre decidido, de bastante voluntad; pero, como novicio, lógicamente que le falta mucho. De igual modo diremos de López, de buen físico, aún cuando falta formarlo por medio de la gimnasia constante. Evidentemente que debe aprender mucho todavía; pero, si persevera, puede lograr un sitial privilegiado en Santiago, de acuerdo a como está actualmente el boxeo.

—o0o—

EL PUGILISTA Pedro Tesis, campeón de la categoría pluma de Panamá, venció por nocaut a Danny Edwards, destacado profesional de Jamaica, en la pelea que estaba concertada a diez vueltas; pero, que finalizó en la tercera. Este combate se efectuó en Kingston, Jamaica.

—o0o—

HABIENDO ya finalizado el campeonato de novicios, los clubes de Santiago se preparan para organizar festivales. Por su parte el México ha pactado un compromiso para el sábado 16, donde actuarán púgiles de su institución, y de los clubes, Cía. Eléctrica, Comercio Atlético, Cía. de Gas, Vega Mapocho y Ferroviarios.

—o0o—

POR SU PARTE el Deportivo Famae anuncia una competencia con el Club Compañía de Gas para el sábado 16, en su amplio gimnasio de calle San Ignacio, frente a Franklin. Tanto Famae como el Cía. de Gas, pondrán, a sus mejores elementos en su afán de ofrecer un buen espectáculo al asiduo público del Barrio Matadero.

Los basquetbolistas norteamericanos van hoy al Internado Barros Arana

La Asociación Santiago de Básquetbol que preside Sergio Molinari, ha planificado un plan de difusión de la técnica del baloncesto, valiéndose del concurso de los tres cracks norteamericanos incorporados a los clubes Palestino, Sirio y Unión Española, a quienes llevará a los diferentes colegios. Esta tarde, a las 14.30 horas, irán al Internado Nacional Barros Arana, donde trabajarán con los seleccionados de éste plantel.

QUIENES SON.— Uno de los tres jugadores norteamericanos que están actuando en nuestro medio, es William W. Bertka, quien juega en la Unión Española y es, además, profesor del Curso de Entrenadores organizado por la Asociación Santiago y auspiciado por el Departamento de Deportes del Estado, el cuál entregará diplomas como entrenadores, a quienes rindan satisfactoriamente los exámenes de fin de curso.

Bertka ha estado vinculado a las actividades del básquetbol desde hace 15 años. Si algo ha influído su vida, ha sido sin duda este deporte. Luego de graduarse en humanidades, pasó a ser miembro del Ejército de los Estados Unidos, participando en el ejército de ocupación en Austria y Alemania. Mientras estuvo en el Ejército jugó con destacadísimos clubes durante su tournée por Europa y Estados Unidos. En 1947 ingresó a la Universidad Kent State, Ohio, donde jugó en cuatro temporadas. Obtuvo el título de "Bachelor" en Ciencias (Educación Física) en 1951 y su título de Master, en 1954.

Su primer compromiso como entrenador fue con los elementos escolares secundarios en Ohio, donde además jugó básquetbol por Amatheur Asociaton Union. Fue el jugador más sobresaliente de la Liga en 1951. El básquetbol lo llevó a Santa María, California, a jugar por la poderosa Liga Industrial Nacional y además entrenar y enseñar este deporte en la Escuela de Niños de Midland. Actualmente es entrenador Jefe y Director Atlético en el Colegio Hancock, de Santa María, California. La temporada de 1954-55 vió al quinteto de Bertka establecer nuevos records en cada departamento, ya que ganaron 22 partidos y perdieron solamente 9, jugando por una de las más importantes competencias de los Estados Unidos.

En Kansas City, con ocasión del Congreso Nacional de Entrenadores, conoció a Sergio Molinari Corradini, presidente de la Asociación Santiago y allí se gestó su venida a Chile, junto con otro profesor, Sherman Nearman, (actualmente en Palestino) y el estudiante Dick Valentine (juega en Sirio). Por sorteo, a Bertka le correspondió jugar en Unión Española, equipo al cual le ha dado nueva vida con sus conocimientos técnicos y sus grandes condiciones. No pudo caer en mejor club, cuando Bertka se ha mostrado como un apasionado por las cosas latinas y españolas. Admira, especialmente, los bailes de la Madre Patria, y su estada en Santiago le ha servido para iniciar un curso de castellano en el Instituto Chileno Norteamericano de Cultura.

NOTICIARIO DEL HOCKEY

—La selección nacional se presentará los días 9 y 10 del actual en Concepción, Talcahuano y Schwager, contándose para esta jira con la colaboración del Departamento de Deportes.

—Con agrado se recibió la noticia de que la Asociación Universitaria Católica no disolverá la rama de hockey, contándose, incluso, con la promesa de que sus dirigentes han prometido entregar una cancha a la brevedad posible.

—En pleno trabajo se halla la cancha de Universidad de Chile, que después de tres años se ha cristalizado, gracias al esfuerzo del señor Desiderio Pineda, administrador del Estadio Recoleta.

—El señor Elías Ducaud, Director del Departamento de Deportes, cumplió con lo prometido, al dotar de una cancha reglamentaria para este deporte, iniciándose los trabajos en el Estadio Nacional.

—Pronto entregará su cancha Audax Italiano a la Asociación Santiago, pues ya cuenta con el permiso municipal. Sólo falta por terminar los camarines y servicios.

—Antes de septiembre será inaugurada la cancha del club Ciclón, en Viña del Mar, que estará dotada de todos los adelantos modernos. Para esto cuenta con la colaboración de la Ilustre Municipalidad y del Casino.

—Por su parte, el club Everton, de Viña del Mar, está reacondicionando su cancha, que se halla en magníficas condiciones, para la presentación que hará luego la selección nacional.

—La Federación hizo entrega de distintivos de árbitros internacionales reconocidos por la FIRS, a los señores Marcial Verdugo, Juan Villagrán, Néstor Valenzuela y Jorge Chandía. Otorgó reconocimiento, además, a la Asociación de Arbitros de Santiago, que preside don Marcial Verdugo.

—Promete ser un éxito el Campeonato Nacional Juvenil y de Carreras, que se efectuará durante las Fiestas Patrias en esta capital.

ESQUIANDO EN EL MONTE WASHINGTON



MOUNT WASHINGTON (New Hampshire).— Fernando Illanes, de La Paz, de Bolivia, se da unas vacaciones de sus estudios y del calor, esquiando en el faldeo Tuckerman, del Monte Washington. Se espera que la nieve dure hasta julio en este faldeo. Illanes asiste actualmente a una escuela de Troy, en Nueva York.—(United Press Radiophoto)

STAUDT Y COMPAÑIA

SOCIEDAD ANONIMA COMERCIAL CHILENA

Cítase a Junta General Extraordinaria de Accionistas para el 18 de julio de 1955, a las 17 horas, en las oficinas de la Sociedad, calle Santo Domingo N.o 1188, 2.o piso, para tratar sobre las siguientes modificaciones a los Estatutos Sociales:

a) Aumento del Capital social de $ 30.000.000 a $ 60.000.000, dividido en 600.000 acciones de valor nominal de $ 100 cada una; una vez.

b) Capitalización de $ 20.000.000 de los fondos sociales tan pronto como se aprueben las reformas por el Supremo Gobierno, emitiéndose 200.000 acciones que serían entregadas a los accionistas liberadas de pago, a razón de dos por cada tres acciones que posean a la fecha del cierre que se ordenará para este efecto, en su oportunidad;

c) Facultar al Directorio para emitir las restantes 100.000 acciones de una vez o por parcialidades en las fechas, forma y condiciones que determine dentro del plazo de tres años;

d) Modificación de la remuneración de los Directores por asistencia a las sesiones;

e) Eliminación de los artículos transitorios que hayan perdido su oportunidad y acuerdo sobre nuevos artículos para establecer la forma y condiciones en que se efectuará el aumento de capital contemplado en las letras b) y c).

CIERRE DEL REGISTRO.— Para los efectos de la Junta General Extraordinaria, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 12 al 18 de julio de 1955, ambas fechas inclusive.

EL PRESIDENTE

Sociedad Constructora de Establecimientos Hospitalarios S. A

PROPUESTAS PUBLICAS

PABELLON DE COCINA Y LAVANDERIA HOSPITAL DE CURICO

Se solicitan propuestas públicas, para la construcción de la Obra Gruesa del Pabellón de Cocina y Lavandería del Hospital de Curicó.

Las bases y antecedentes pueden solicitarse en el Departamento de Arquitectura, calle Santo Domingo 1285, piso 4.o, de 9 a 12 M. desde el día 27 del presente.

Las propuestas se abrirán el día miércoles 27 de julio de 1955, a las 16 horas, en las oficinas de la Gerencia de la Sociedad, calle Juan A. Ríos N.o 6, 4.o piso.

Sólo se entregarán antecedentes hasta 15 días antes de la fecha de la apertura de las propuestas, y de acuerdo con la Ley 7,211, se exigirá la inscripción en el Registro de Contratistas del Colegio de Arquitectos en Primera Categoría y en el Registro de Contratistas de la Sociedad.

SANTIAGO, 23 de junio de 1955.

EL GERENTE

FERROCARRILES DEL ESTADO

PROPUESTAS PUBLICAS

VENTA DE LIBROS, DIARIOS Y REVISTAS EN TRENES 3/4

Se solicitan propuestas públicas para la venta de libros, diarios y revistas en los trenes 3|4, que corren entre Alameda y San Rosendo. Estas propuestas se abrirán a las 11 horas del día 7 de julio próximo, en el Departamento de Transporte, Sección Contratos y Concesiones, Estación Mapocho, donde pueden solicitarse bases y antecedentes.

EL JEFE DEL DEPARTAMENTO DE TRANSPORTE

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION DE ARQUITECTURA

Solicítanse Propuestas Públicas para la ejecución de la obra gruesa del Sector Salas de Clases Cuerpo "C" del LICEO DE NIÑAS DE TRAIGUEN.

Las propuestas se abrirán en las Salas de Despacho de los señores Intendente de la Provincia de Malleco y Director de Arquitectura en Santiago, el día 15 del presente mes a las 11 horas. Bases y antecedentes en el Archivo Técnico de la Dirección.

Santiago, 2 de julio de 1955.

EL DIRECTOR DE ARQUITECTURA

BANCO PANAMERICANO

De conformidad a lo dispuesto en el artículo 39 de los Estatutos de la Institución, cítase a los señores accionistas a Junta General Ordinaria para el día martes 19 de julio de 1955, a las 18.30 horas, en el local provisorio del Banco, Santa Rosa N.o 15, con el objeto de someter a su consideración la Memoria y el Balance correspondientes al ejercicio del primer semestre de 1955.

PRESIDENTE

Para los efectos antes indicados —y de conformidad a lo dispuesto en el artículo 9.o de los Estatutos Sociales—, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 14 al 19 de julio de 1955, ambas fechas inclusive.

GERENTE GENERAL

CEMENTERIO GENERAL

Se advierte al público interesado que los nichos situados en los Pabellones y Galerías que más abajo se indican y que a la fecha están vencidos, y que no fueren renovados dentro de los 10 días siguientes al primero de esta publicación (1.o de cada mes), serán desocupados y sepultados en fosa común sin mayor responsabilidad para el Establecimiento, de acuerdo con lo dispuesto en el Art. 16 del Reglamento General de Cementerios (Dcto. 421 del 14 de abril de 1932).

PABELLON 1.— 700, Sybila Foohrn W.

PABELLON 8.— 3315, Enrique Orrego; 3419, Aída Gallardo Z.

PABELLON 10.— 3789, Rosa Aguirre A.

RECOLETA.— 104, Octavio Adriazola L; 683, Josefina Fuentes.

GALERIA 3.— 2613, Lucía Pérez J.; 2625, Evarista Rojas B.; 2630, Juan Beal R.; 2682, Cecilia Gajardo V.; 2717, Remedio San Mateo P.; 2852, Carlos Amezaga C.

GALERIA 4.— 3531, Agustín Muñoz B.

GALERIA 7.— 7649, Mercedes Cisterna R.

GALERIA 8.— 8422, Blanca Mella S.; 9998, Armando Mondaca G.; 10153, Droccleciana Nettig A.; 10162, María Silva S.; 10190, Raúl Alfaro O.; 11093, Carlos Cortés C.; 11162, Luis Moya P; 11165, Florinda Olivo; 11210, Fermina Pedrero O.; 11338, Olga Bustos Ll.

GALERIA 9.— 13166, Floridor Mery A.; 13217, María Rodríguez G; 13294, Luis Caballero B.; 13298, María Gacitúa F.; 13334, Rodrigo Rodríguez R.

GALERIA 13.— 5, Rebeca Farías P.; 12, Tulio Palacios S.; 28, Celia Soto S.; 36, Rosa Godoy M.; 37, Gil Nievas M.; 42, Camila Barros B.; 60, Manuel Vásquez C.; 61, Emilio Salgado H.; 99, Patricia Salas Ch.; 115, Manuela Leiva C.; 173, Serafina Morales C.; 205, Manuela Sepúlveda C.; 252, Rita Jorquera S.; 365, Marta Pino R.

NORTE PIEDRA.— 153, Dolores Riquelme vda. de V.; 373, Ercilia Pacheco V.; 375, Claudio Navarro M.; 516, Laurindo Díaz A.; 572, Luis Cáceres S.; 588, Carlos Herse M.; 614, Elena Zapata; 2936, Margarita Saavedra S.; 2953, Eloísa Martínez; 2955, Eulogia Leiva S.; 3009, Nolasco Pavez P.

PABELLON 4, PARVULOS.— 404, Sonia Lagos V.; 406, María I. Ormazábal Z.; 414, Ricardo Olivares G.; 432, Guillermo Atto Ch.; 450, Catalina Rivera C.; 464, Ricardo Villanblanca; 469, Andrés Rossel C.; 464, Enrique Godoy M.; 481, Yolanda Leyton T.; 501, María López S.; 505, N. N. Binfa Bonancia, 515, Hernán León Sn. M.; 516, Clara L. Osorio V.; 527, Hugo Castro S.; 528, Gladys Malguell M.; 535, Eduardo Gamboa F.; 538, Pedro Heas G.; 543, Waldo Hernández A.; 549, María Cuevas de R.; 550, Celia Astudillo A.; 554, Pedro Arancibia M.; 556, Eugenia Ramírez C.; 558, Eduardo Cabrera; 564, Lucila Arancibia M.; 566, Luis Díaz C.; 578, Hilda Cortés S.; 580, Eduardo Cabezas R.; 581, Un feto masculino; 584, Juan Torlaschi Ll.; 586, Lionel Estay S.; 588, Eliana Garcés G.; 593, Haydé Cornejo.

PABELLON 5, PARVULOS.— 654, Jaime Cook L.; 664, Un feto masculino; 674, Gladys Serrano V.; 674, María Serrano V.; 681, Eliana Zúñiga Z.; 685, Rogelio Leiva M.; 686, Hugo Cáceres A.; 705, María Urrutia U.; 725, Félix Pereda G.; 729, Jorge Barrios H.; 731, Rafael Barrenechea; 732, Rosa Serein S.; 735, N. N. Aravanapules Lavín; 740, Marta Carvacho H.; 745, Mirna Uribe P.; 747, Taly Uribe P.; 756, María Iturrieta F.; 759, Carlos Krause D.; 764, Eduardo Morales I.; 766, Enrique Labra F.; 778, María Oro I.; 781, Juan Vega S.; 785, Pedro Méndez M.; 799, Carlos Figueroa M.; 800, Abelardo Cabrera N.

PABELLON 6, PARVULOS.— 815, María Negrete R.; 831, Patricia Poblete R.; 884, Albina Rodríguez A.; 890, Víctor Farfán M.; 895, Carlos Jiménez M.; 905, Santiago Pozo C.; 926, María Esquivel P.; 931, Sergio Valdebenito C.; 936, Vicente Valenzuela R.; 937, Boris Escobar H.; 944, Hernán Silva C.; 947, Ramón Carmona C.; 951, Alejandro Pavez; 955, Ricardo Estrada Z.; 976, María Gálmez R.; 981, María Rosales P.; 983, Enrique Darrony F.; 985, Juan Mejías; 990, María Lagos C.; 992; José Varela G.; 995, Luis G. Videla; 997, Doralisa López D.

CAPILLA 2.— 79, Ana Ortiz F.; 90, Miguel Puelma C.; 102, Elisa Ibarra C.; 112, Un feto; 118, Oscar Barahona R.; 120, Nacido muerto; 124, Esmeralda Auger M.; 125, Manuel Araya R.; 129, Gladys Leiva M.; 130, Nacido muerto.

CAPILLA 3.— N. N. Bigazzoni G.; 162, Virginia Bazáez R.; 171, María Avila U.; 174, Rosa Moreira G.; 175, Carlos Sartori A.; 183, Leonardo H. Blanchard; 199, Teresa Olivares O.

CAPILLA 4.— 211, Nelly Gaona M.; 223, Manuel Figueroa F.; 232, Héctor Gaete C.; 233, N. N. Arratia Dotte; 237, Luis Adán F.; 240, Fernando Cortés M.; 243, María Miranda A.; 256, Arturo Cortés C.; 263, Mercedes Caviedes E.

CAPILLA 5.— 276, Un feto masculino; 286, Juan Gallego T.; 294, Héctor Barría L.; 297, Luisa de la Jara M.; 310, Marta Farías M.; 328, Isabel Bueno S.

CAPILLA 6.— 2164, Carlos Salazar E.

CAPILLA 7.— 333, Osvaldo Castañeda C.; 337, Manuel Cortés M.; 352, Víctor Vergara P.; 361, Benito Miranda U.; 391, Francisco López U.; 392, Margarita X.

CAPILLA 8.— 400, María Bravo; 418, Rosa Parga U.; 421, Esteban Vallejos T.; 423, Luis Saavedra S.; 431, Nelson Saladrigas P.; 445, Carlota Hermann R.

CAPILLA 9.— 462, Julia Aliaga C.; 468, Dalina Pérez V.; Julio Silva H.; 485, Mónica Donoso N.; 501, Sergio O. Pérez.

CAPILLA 10.— 531 Marta Retamales; 535, Margarita Núñez A.; 553, Manuel Lobos D.; 557, María Canales; 561, Róbinson Ibarra N.; 563, Jaime Carrillo V.; 567, Blanca Jerez A.; 572, Jorge González R.; 573, Eduviges Miranda A.; 582, Jorge Riquelme A.; 583, Juan Grandy P.; 591, Margarita Anticevic; 598, Teresa Concha I.; 615, Yamile Smith B.

NOTA.— Se comunica a los interesados de los siguientes nichos adultos, ubicados en muro Oriente Piedra Arco Recoleta, que deberán presentarse a la Oficina de Informaciones del Establecimiento para conocer la ubicación que tendrán los restos que los ocupan, por necesario ensanche de la puerta Arco de Recoleta.

NICHOS ADULTOS.— 777, Paulina Díaz R.; 778, Sofía Gil W.; 780, Mercedes Garrido V.; 782, Sara Barrera D.; 784, Melania Reyes U.; 788, Saturnino Alonso R.; 789, Julia Farías V.; 791, Marcelina Cartes; 950, Rosa Rodríguez V.; 951, Polidoro Fuentes M.; 954, Mercedes García G.; 956, Luis Lagos; 957, Juan Hidalgo; 958, Benedicto Vargas V.

NOTA.— Se comunica a los interesados de las sepulturas de Disidentes N.o 1, 555 y 556, que deben pasar a las Oficinas de Informaciones y Despachos de este Establecimiento, sobre trámites relacionados con estas tumbas.

NOTA.— En conformidad al Decreto Ley 421 del 14 de abril de 1932, esta publicación se hace durante los 10 primeros días de cada mes y en un solo diario.

ADMINISTRADOR

Santiago, 30 de junio de 1955.

Banco Español - Chile

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Cítase a los señores accionistas a Junta General Ordinaria, para el día 16 de julio en curso, a las 15 horas, en el local del Banco en esta ciudad, calle Blanco N.o 839.

VALPARAISO, 5 de julio de 1955.

EL PRESIDENTE

CIERRE DEL REGISTRO DE ACCIONISTAS

Para los efectos de la celebración de la Junta General Ordinaria de Accionistas del 16 de julio de 1955, y a fin de determinar los accionistas que tengan derecho a gozar del dividendo de $ 30.— por acción, que se someterá a la aprobación de dicha Junta, el Registro de Transferencias de Acciones permanecerá cerrado desde el 5 al 16 de julio citado, ambas fechas inclusive.

VALPARAISO, 5 de julio de 1955.

EL GERENTE GENERAL

INTENDENCIA DE SANTIAGO

Expropiación de terrenos con motivo de la construcción de talleres y almacenes de la Oficina de Vialidad, en el camino de Santiago a Melipilla:

Benicia Bobadilla vda. de Zamora ... 17.313 $ 2.770.080.—

Gustavo Luco
INTENDENTE DE SANTIAGO

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION DE VIALIDAD CHILE

INSCRIPCION ESPECIAL

CAMINO LONGITUDINAL SUR

Llámase a Inscripción Especial a los contratistas inscritos en 1.a Categoría de esta Dirección, para la construcción del Camino Longitudinal Sur, Sector Río Chumulco a Río Bureo Km. 0.000-5.903 y Sector Río Chumulco a Río Renaico Km. 0.000-4.650 con un presupuesto de $ 100.000.000.

Esta Inscripción Especial se cerrará el 16 del presente a las 12 horas.

Bases especiales y demás antecedentes pueden consultarse diariamente de 10 a 12 horas, en la Secretaría del Departamento de Estudios de Caminos y Aeródromos, calle Morandé 71, 4.o piso.

EL DIRECTOR DE VIALIDAD

Escuela Naval "Arturo Prat"

PROPUESTA PUBLICA Nº 94/955

LLAMASE LA ATENCION AL COMERCIO, PARA PRESENTARSE A PROPUESTA PUBLICA POR LO SIGUIENTE:

1.—Un grupo electrógeno de 50 Kw., aproximadamente, C. A. de 380 volts., trifásica con neutro 50 ciclos por segundo, con regulación de voltaje hasta 10% de exceso, accionado por motor Diesel con control de velocidad, que permita operarlo en paralelo.

2.—Un tablero de poder que permita conectar en paralelo el grupo mencionado más arriba con otro de 12 Kw. de capacidad.

BASES: Pueden solicitarse directamente a la Escuela Naval "Arturo Prat", Sección Adquisiciones.

APERTURA: Miércoles 20 de julio de 1955, a las 10 horas.

EL DIRECTOR

AVISO

Servicio Médico Nacional de Empleados

LLAMASE A CONCURSO MEDICO PARA PROVEER LOS SIGUIENTES CARGOS:

Un Médico "Cardiólogo", con 2 horas de jornada diaria, grado 5.o, en el Servicio Regional Santiago.

Un Médico "Laboratorista", con 2 horas de jornada diaria, grado 5.o, en el Servicio Regional de Temuco.

Las bases, en la Jefatura del Departamento Médico y Reposos; y los antecedentes se recibirán en la Oficina de Partes hasta el día 15 de julio, a las 12 horas. Bandera N.o 72, 5.o piso, Santiago.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

MUY INTERESANTES SE PRESENTAN LAS POLLAS ESTE AÑO

Después de los resultados de los clásicos recientes en La Palma, reservados a los ejemplares de la nueva generación, todo se proyecta hacia la disputa de las próximas pollas para ambos sexos, carreras que constituyen eslabones importantes en las campañas de los representantes de la última hornada y, sobre todo, una etapa importante del proceso de selección que significan sus resultados.

La Polla de Potrancas está fijada para el 28 de agosto y la de Potrillos para una semana después, esto es el 4 de septiembre.

Indudablemente, la Polla de Potrancas tendrá gran número de participantes, pues el triunfo de María Piedad sobre la que se suponía imbatible Eugenia, abrió posibilidades a un buen lote que, con el correr de los días, han de ser alistadas para ser presentadas en gran forma en esa carrera. Tal como dijo un experto, las potrancas llegaron a los tres años "sin acreditar una superioridad manifiesta". Este hecho, será ciertamente un incentivo extraordinario para aumnetar el número de candidatas.

En cuanto a los potrillos, si bien el "Tanteo" señaló superioridades del corredor Nopal, no es menos que entre sus escoltadores aparecen algunos que no pudieron desarrollar la totalidad de sus medios locomotivos. El propio Arenales, fue uno del os que llegó avanzando con ciertos bríos y Talón también mostró ser un elemento llamado a rendir mucho más de lo que se le vio el domingo último. A ellos hay que agregar algunos campeones que están aguardando el momento favorable para salir a mostrar sus auténticos medios y puede que aún no debute más de algún potrillo que vale tanto como los que hasta el momento aparecen como los mejores exponentes de la nueva generación.

En suma, las Pollas, serán acontecimientos de gran categoría hípica y puede anticiparse que el Club Hípico servirá de escenario a eventos que llevarán crecida concurrencia.

INSCRIPCIONES PARA LAS CARRERAS DEL PROXIMO DOMINGO EN AMBOS HIPODROMOS

CLUB HIPICO

10 DE JULIO DE 1955

Premio "CALIXTO OVALLE".— Clásico.— Handicap.— 1.300 metros.—

Clara . . . 57 F. del Lago . 51
Silbido . . . 56 Herpe . . . 51
Salero . . . 55 Pentagón . . 51
Aladina . . . 54 Vilahuda . . 51
Latido . . . 54 Gran Músico. 50
Reinoso . . . 54 Peñaflorina . 50
Surface . . . 54 Cascabel . . 49
Syfe . . . . 53 Gangster . . 46
Vistosón . . 53 Hélice . . . 45
Barcelonés . 52 N. Blanca . 45

Premio "JOY BIRD".— 1.500 metros.— Segunda Serie.— Handicap.

Mufti . . . 57 Héidelbis . . 52
Cascabel . . 56 Lorenzo . . . 51
Gangster . . 56 Jarmila . . . 51
Bachichín . . 55 B. Aires . . . 50
Excelsior . . 55 Rudynello . . 49
Mona Lisa . . 55 Aguachento . 48
Mossadeq . . 55 Ataullah . . 46
C. Libre . . . 54 Vermeille . . 46
Galgo Azul . 54 Mitre 45
Paladín . . . 54 Retamo . . . 45
Onzo 53

Premio "JALI".— 1.200 metros.— Serie "A".— Tercera Carrera.

Aucassin . . 55 Forest Boy . 55
Beriberi . . . 55 Golden Bug . 55
Calumniado . 55 Hellecat . . . 55
Cantor . . . 55 Hohenzollern 55
Claxton . . . 55 Los Angeles . 55
Comodín . . . 55 Menel 55
Constantino . 55 Que Descuido 55
Entrevero . . 55 Redoblante . . 55
Farnese . . . 55 República . . 55
Film . . . . 55 Somerset . . 55
Forastero . . 55

Premio "JUVENTUD".— 1.000 metros.— Tercera Serie.— Handicap.

Tolstoy . . . 58 Mitraille . . 52
Abalona . . . 57 Eneida . . . 51
Mireya . . . 56 M. Seeker . . 50
Monísima . . 55 Retamo . . . 50
Nicolina . . . 55 Isleño . . . 47
Blue Fox . . 54 Clarisa . . . 46
Aguachento . 53 Carry Out . . 45
Emoción . . 53

Premio JUERGA.— 1.000 metros — Cuarta Serie.— Handicap.

Allan Buck . 56 Tetrapetalous 52
Robin Hood . 56 Eleanor . . . 51
W. Vision . . 56 Pastorale . . 51
China Doll . 55 Cintilla . . . 50
Cosechadora. 54 Nice 50
Herminio . . 54 Brigand . . . 49
Tres Chic . . 54 Ticket 49
People . . . 53 Malalhue . . . 47

Premio "JAMAICA".— 1.000 metros.— Quinta Serie.— Se correrá como Primera Carrera.— Jinetes aprendices.

Full Time . . 57 Ideal 50
Olivarda . . 56 Mallorcana . . 49
Fratino . . . 55 Remember . . 49
Nagas . . . 55 Caparrón . . 48
Buzenval . . 54 Mujeriega . . 48
Onda Real . 54 Cl. Ferrand . 45
Ruiseñor . . 52 Sunny 45

Premio "JAFET".— 1.200 metros.— Serie "B".

Arbolito . . 55 Namur . . . 55
Badalón . . 55 P. Verde . . 55
Calichero . . 55 Pantagruel . . 55
Denikin . . . 55 Pequeco . . . 55
El Británico. 55 P. Moro . . . 55
Escamillo . . 55 Primor . . . 55
Faubourien . 55 Santini . . . 55
Genizarito . . 55 Sosegado . . 55
Le Pin . . . 55 Tombo . . . 55
Morango . . 55 Turquestán . 55

Premio "JUNIN".— 1.800 metros.— Handicap.— Ascendente.

La Sierra . . 60 Alborada . . 49
Bns. Aires . 59 Chimbela . . 49
Comotín . . 58 Perspicaz . . 48
Fadette . . . 57 Mandón . . . 47
Felicitation . 57 Martingala . . 46
Ataullah . . 56 Celeste . . . 45
Riacha . . . 55 Emburria . . . 45
M. Stuardo . 53 Leycinel . . . 45
Senador . . 52 M. Lutero . . 45
Za Zá . . . 51 Marcha . . . 45
Robespierre . 50 Toscano . . . 45

Premio "JUNIN", fuera de condición:
Mossadeq Heidelbis

Premio "JOY BIRD", fuera de condición:
Tanino Barcelonés
Toscano Vilahuda
Pastorale Karakul
Fez

Premio "JUVENTUD", fuera de condición:
Don Raucha Collo
Comosalga Satanás
Kasina Vena

Serie anulada
Vistosón Nieve Blanca

Premio "JIPI JAPA".— 1.300 metros.— Segunda Carrera.

Cuspe . . . 50 Quemante . . 50
Chambelán . 50 Tenihue . . . 50
Ho Chi Minh 50 Teósofo . . . 50
Nacarón . . 50 Tres Ases . . 50
Picador . . 50

Premio "JUAREZ".— 1.000 metros.— De eliminación.— Se correrará inmediatamente después de la primera carrera.

Biarrot . . . 50 Letargo . . . 50
Dopador . . 50 Platón . . . 50
Fuselaje . . 50

ORDEN DE LAS CARRERAS

PRIMERA: La última serie handicap, 1.000 metros.

SEGUNDA: Premio Jipi Japa, 1.300 metros, Condicional.

TERCERA: Premio Jali, 1.200 metros. Condicional.

Los retiros y compromisos de montas para todas las carreras se reciben hoy martes 5 de julio, hasta las 11.30 horas, en la cancha, y hasta las 12 horas, en la Secretaría del Club Hípico de Santiago.

HIPODROMO CHILE

Premio INDEX.— Condicional— 1.400 metros.

Alma Tierna 53 L. Batista . . 53
Arnica . . . 53 Mala Compra 53
Avezada . . 53 Maluca . . . 53
Cilicia . . . 53 Mon Gout . 53
Cita Agnes . 53 Niña 53
Conocida . . 53 Osmanville . . 53
Corona . . . 53 Pinta Roja . . 53
Danc. Park . 53 Pintoresca . . 53
Fibrina . . . 53 Soldadesca . 53
Fontana . . 53 Sureña . . . 53
Ingratitud . . 53

Premio IX.— Handicap.— 1.800 metros.— Handicap ascendente.

Gran Lord . 62 Bardo . . . 50
San Benito . 57 Robledo . . . 50
Zará . . . . 56 Dinamarca . 48,5
Aguilón . . . 55,5 R. de Bastos 48
Mambo . . . 55 Guayana . . 47
Licinio . . . 54 Escudero . . 46,5
Los Tilos . . 54 Brahma . . . 45,5
Senador . . 52,5 Celeste . . . 45
Baronet . . . 52 Plaza 45
Casino . . . 52 Tío Jote . . . 45

Premio ILION.— 1.500 metros.— Tercera serie.

Tributo . . . 58 Castorine . . 49
Gangster . . 57 Electa . . . 48,5
Glorioso . . 56 Blue Fox . . 48
Chuflay . . . 55,5 Felicitation . 48
San Remo . . 54 Lorenzo . . . 47
Dusty . . . 53,5 Monje Loco . 46
Negro Lindo 53,5 Coscachito . . 45
Bribona . . . 52 F. de Cardo . 45
Sumitar . . . 51 Hierro Viejo . 45
Dick . . . . 50,5 Pergamino . . 45
Heidelbis . . 50 Serván . . . 45
Preludio . . 50 Vermeille . . 45
Mona Lisa . 49,5



PROVITA, la atracción máxima de nuestras pistas, cuyo viaje al Brasil se resuelve esta semana. Si no se efectúa, como es muy probable, reaparecerá en el clásico reglamentario "Príncipe de Gales"

ESTA SEMANA RESUELVEN SI HAY O NO VIAJE DE PROVITA A RIO

En el curso de la semana, será resuelta la participación de Provita en el clásico "Gran Premio Brasil", a correrse en Río de Janeiro el primer domingo de agosto. Sabemos que se espera solamente la decisión de don Santiago Lyon, propietario de la potranca, para resolver definitivamente el viaje de la hija de El Gaucho al hipódromo carioca.

En caso de que no vaya a Brasil, Provita hará su reentré el lunes 15 de agosto en el clásico Príncipe de Gales.

HUBO UN GANADOR ABSOLUTO EN CONCURSO DE PRONOSTICOS

Damos a continuación el boletín informativo del Concurso de Pronósticos Hípicos, entregado ayer tarde por la Comisión Administradora que corresponde a la 65a. rueda, realizada en combinación con las ocho primeras carreras de la tarde del domingo:

BOLETIN OFICIAL

Primer premio, Boleta Serie D., N.o 99.877, con 18 puntos ..	$ 70.276.—
Segundo premio, Boleta Serie D., N.o 93.762, con 17 puntos ..	29.282.—
Tercer premio, Boleta Serie D., N.o 93.555, con 16 puntos ..	11.713.—
Cuarto premio, Boleta Serie D., N.o 91.795, con 15 puntos ..	976.—
Cuarto premio, Boleta Serie D., N.o 92.845, con 15 puntos ..	976.—
Cuarto premio, Boleta Serie D., N.o 93.763, con 15 puntos ..	976.—
Cuarto premio, Boleta Serie D., N.o 94.664, con 15 puntos ..	976.—
Cuarto premio, Boleta Serie D., N.o 99.872, con 15 puntos ..	976.—
Cuarto premio, Boleta Serie D., N.o 00.166, con 15 puntos ..	976.—

PREMIOS DE CONSUELO

1.—Entrada a Paddock por tres meses, Boletas N.os 94.121 y 96.604.
1.—Almuerzo para cuatro personas, Boleta N.o 97.653.
1.—Limpiado en seco Mont-Blanc, Moneda 1130, Boleta N.o 99.845.
1.—Entrada a Paddock para el domingo 10 de julio de 1955, las Boletas terminadas en "877", ".32" y "555".
2.—Boletas gratuitas para el domingo 10 de julio, las terminadas en "77".

La Boleta N.o 99.877 fue vendida en la Central y acertó:

PRIMERA CARRERA.— Ganador: Mouton	3	puntos
SEGUNDA CARRERA.— Ganador: Ester Soré	3	"
CUARTA CARRERA.— Ganador: Montecarlo	3	"
QUINTA CARRERA.— Ganador: Quetalinda	3	"
SEXTA CARRERA.— Ganador: Bufonazo	3	"
SEPTIMA CARRERA.— Ganador: El Oso	3	"

La Boleta N.o 93.762 fue vendida en la Sucursal Alameda y acertó:

PRIMERA CARRERA.— Ganador: Mouton	3	puntos
SEGUNDA CARRERA.— Ganador: Ester Soré	3	"
TERCERA CARRERA.— Placé: D. Chance	1	"
CUARTA CARRERA.— Ganador: Montecarlo	3	"
QUINTA CARRERA.— Ganador: Quetalinda	3	"
SEXTA CARRERA.— Ganador: Bufonazo	3	"
SEPTIMA CARRERA.— Placé: Tanino	1	"

Actuó de Ministro de Fe el notario público señor Pedro Cuevas. Santiago, 4 de julio de 1955.

Premio ILION.— Eliminados:
Glencoe Bao Dai
Garufa If
Syfe Camonte
Angolino Mitre

Premio INTRUSO.— 1.200 metros.— Cuarta serie.

Herminio . . 56 Picador . . 50
Robin Hood 56 Tres Ases . 50
Ardilla . . . 55,5 Follow Me . 49,5
Alan Buk . . 55 Mansión . . 49,5
China Doll . 54,5 El Huasito . 49
Troleybús . . 54,5 Pailahueque 49
Kurialcá . . 53 Samarang . 49
Nuky . . . . 52,5 Glinton . . 48,5
Nacarón . . 52 Callope . . 48
Busquillo . . 51 Campañela . 48
Cambo . . . 51 Eque. VIII . 48
Condestable . 51 Nice . . . 48
Spañolo . . . 51

QUINTA SERIE

F. de Oro . 55 Fratino . . 51
Fresia . . . 55 Mayita . . 51
Karel . . . 55 S. Girl . . 51
Malalhue . . 55 Arráncate . 50
Nagas . . . 54 Competencia 50
Supetar . . 54,5 Senescalla . 50
F. el Zaman 54 Waldorf . . 50
Hajbar . . . 54 Antuca . . 49,5
N. de Tigre 54 Beethoven . 49,5
Reacio . . . 53,5 Flexión . . 49
Ba . . . . 53 Salina . . . 49
Alston . . . 52 Segundita . 49
Calvados . . 51,5

SEXTA SERIE

Bambolín . . 55,5 El Serenito . 52
Orupesa . . 54,5 Milenario . . 50
Vistazo . . 54,5 Arcaneo . . 49,5
Jaimista . . 54 Caparrón . . 49,5
Ola Blanca . 54 Limávida . . 49,5
Rector . . . 54 Algarrobalina 49
Vidi . . . . 54 Dulzaina . . 49
Cameraman 53 Gitana . . . 49
Don Villa . 53 Medallón . . 49
Jersey . . . 53 Barrabás . . 48,5
Fulton . . . 52,5 Marne . . . 48,5
Irmele . . . 52 Junquillo . . 48

SEPTIMA SERIE

Lautaro . . 55 C. Basso . . 54,5
Peloponeso . 55 La Lila . . . 54,5
Sunday . . 54,5 Vena . . . 52
Escarpado . 53,5 Mujeriega . . 51
Finísima . . 53 Parralito . . 51
Mallorcana . 53 Rulengo . . 51
Castrito . . 52,5 Tío Jote . . 51
Collo . . . 52,5 Esperado . . 50,5
Preguntón . 52,5 Rencilla . . 50,5
Comodona . 52 Pennywise . 50
Espolón . . 52

OCTAVA SERIE

Dinar . . . 54 Why Not . . 51,5
Falina . . . 54 O. Pashá . . 50,5
Sure Sure . 54 Tatita . . . 50,5
D. del Mar . 53,5 Cierva . . . 49,5
P. Abajo . . 53,5 Llorosa . . 49,5
Cubano . . 53 Testonique . 49,5
Desconocido . 53 Samaritano . 49
La Pituca . . 53 Triestina . . 49
Clareta . . 52,5 Trilla . . . 48,5
La Cabrita . 52,5 Pechador . . 48
Quirinal . . 51,5

NOVENA SERIE

Delicado PR 60 Charmant . 53
Superfortaleza PR . 60 Chouan . . 53
 El Barquero 53
Encartada . 54,5 Emancipado 52,5
Orivana . . 54,5 Trifulca . . 52,5
Escaramuza 54 Chimbarongo 52
Flor de Té . 54 Fantasioso . 52
R. Blood . . 54 Escocés . . 51
Qué Rica . . 53,5 Matto Grosso 50,5
Baliverne . . 53 Barbilindo . . 50
Brígida . . 53 Zircon Lady . 50

DECIMA SERIE

Barrialito, ex Embrollón . 56 Pega Pega . 52
 Partitura . . 51,5
Emocionada . 54,5 Bon Temps . 51
Experto . . 54,5 Prusina . . 50
Coupage . . 54 La Circa . . 49,5
Ardentea . . 52,5 Brocal . . . 48,5
Fumador . . 52,5 Myriam . . 48,5
G. Catemú . 52,5 Tigre . . . 48
Hiena . . . 52,5 M. Prince . 47,5
Guillermo . . 52 Pulguita . . 47

DIFERENCIAS DE HANDICAP:
4a. a 5a.: 7 kilos.
5a. a 6a.: 8 kilos.
6a. a 7a.: 7 kilos.
7a. a 8a.: 4 kilos.
8a. a 9a.: 6 kilos.
9a. a 10a.: 4 kilos.

NOTA A JINETES:
Novena carrera será la quinta serie.
Décima carrera será la cuarta serie.

ELIMINADOS POR SUSPENSION VETERINARIA:
Mitsui Huala
Nones

SUSPENDIDOS:
Simpática Mal Pagador

NOTA A PREPARADORES:
Los retiros y compromisos de montas para el próximo domingo vencerán hoy, a las 15.30 en la cancha y a las 16 horas en la Sección Estadística del Hipódromo Chile.

Premio INTRUSO.— Fuera de la condición:
Tencalito Meta Real
Tres Chic Carry Out
Qué Tal Blue Fox
Serván M. Seeker
W. Vision Tormentoso

Premio IX.— Fuera de la condición:
Mizanol

TRABAJOS de AYER en AMBOS HIPODROMOS

CLUB HIPICO

(PISTA DE ARENA)

BOADBIL, A. Poblete; 1.600 metros, sin apuro, en 1.48.
MARCHA, P. Ulloa; 1.400 metros en 1.34.
HORTELANA, D. Reyes; 1.200 metros en 1.19.
PERSPICAZ, J. Escobar; 1.400 metros en 1.35.
LA ALTRUISTA, C. González; 1.000 metros en 1.7.
CONDESTABLE, J. Escobar; sin apuro 600 metros en 38.
NARVA, C. González; 1.000 metros en 1.6 4/5.
VLASOV, J. Escobar; 1.600 metros en 1.50.
TARPELLANCA, J. Rodríguez; 1.000 metros en 1.6 2/5.
REINOSO, C. González; 500 metros en 31.
CALUMNIADO, P. Alquinta; 1.000 metros en 1.6.
VIS A VIS, J. Atala, y QUEEK, S. Godoy; 1.200 metros en 1.19; ganó Queek por tres cuerpos.
ARBOLITO, O. Olivares; 1.200 en 1.19.
OXFORDIAN, J. Olivares; 1.600 metros en 1.52.
TENIHUE, J. Escobar; 1.400 metros en 1.31 3/5.
ATAULLAH, O. Manríquez; 1.800 metros en 2.1 2/5.
GRAN MUSICO, O. Valenzuela; 1.400 metros en 1.31.
HO CHI MINH, P. Alquinta; 800 metros en 51.
CANDILEJA, E. Araya; 1.000 metros en 1.7.
GENTLEMAN, P. Flores; 1.000 metros en 1.5.
QUEEN SALMON, P. Ulloa; 1.200 metros en 1.19.
ZAGAROLO, A. Poblete; 1.400 metros en 1.33 2/5.
LEYCINEL, R. Montoya; 1.400 metros en 1.35.
GUILLERMO, J. Escobar; 1.200 metros en 1.20.
COSETTA, R. Montoya; 1.000 metros en 1.6 2/5.
SILVER CROSS, R. Montoya, y MORAINA, aprendiz; pasaron 1.000 metros en 1.6; iguales.
LATIDO, P. Pavez; 700 metros en 44.
CLARA, R. Montoya; al carrerón 700 metros en 46.
MARIA STUARDO, aprendiz; 700 metros en 44 2/5.
AQUILINO, J. Escobar, y CASCABEL, J. Salgado; pasaron 1.400 metros en 1.31 3/5; ganó Cascabel por dos cuerpos.
VENA, O. Muñoz; 500 metros en 32.
LACTEA, S. Godoy, y LE PIN, O. Manríquez; 1.300 metros en 1.26; iguales.
MARIO LANZA, A. Silva, y FRANCESITA, aprendiz; 1.000 metros en 1.6; ganó Francesita por un cuerpo.
MOSSADEQ, E. Araya; 1.400 metros en 1.34 2/5.
FLOR DEL LAGO, F. Alvarez; sin apuro 1.000 metros en 1.5 3/5.
MARIA PIEDAD, A. Poblete; 1.000 metros en 1.4; muy cómoda.
SUREÑO, S. Godoy; 1.200 metros en 1.18.
JERSEY, A. Bermejo; 1.200 metros en 1.18 3/5.
QUEMANTE, E. Araya; 1.200 metros en 1.18.
PATINAZO, J. Escobar; 1.400 metros en 1.35.
ENEIDA, O. Olivares; 1.000 metros en 1.5.
CUSPE, A. Poblete; 1.400 metros en 1.33 2/5.
CAMBO, J. Olivares; 1.200 metros en 1.18 3/5.
AMERICO, R. Parada; 1.000 metros en 1.6.
EXCELSIOR, O. Valenzuela, y ONZO, P. Alquinta; 1.400 metros en 1.31; iguales.

HIPODROMO CHILE

PISTA DE CARRERA

KURIALKA, R. Madariaga; 800 metros en 51.
HIENA, aprendiz; 1.200 metros en 1.20.
CARRY OUT, H. Galaz; 1.000 metros en 1.5.
WHITE VISION, aprendiz; 1.000 metros en 1.5.
SERVAN, M. D'Andrea, 1.400 metros en 1.33.
AGUILON, M. Anjarí; 1.000 metros en 1.5.
LLORONAZO, H. Galaz, y CIERVA, aprendiz; 1.200 metros en 1.20; llegaron iguales.
MI NEGRITO, aprendiz; 500 metros en 31.
BELCHA, Jl. González, y GRAN LORD, A. Urrutia; 1.000 metros en 1.5 3/5; ganó Belcha por tres cuerpos.
OSO POLAR, C. Ojeda; 1.000 metros en 1.6.
AFAMADA, C. Benavides; 500 metros en 31.
PRINCIPE MORO, H. Hevia, y GARUFA, C. Ojeda; 800 metros en 52; llegaron iguales.
MONA LISA, R. Madariaga; 1.400 metros en 1.31.
FAKAN EL ZAMAN, M. Maturana, y LA BECUN, H. Hevia; 1.200 metros en 1.17 2/5; ganó el primero fácil.
ROBESPIERRE, H. Galaz, y CHOPIN, A. Díaz; 1.400 metros en 1.33; fácil el primero.
MI GENERAL, C. Benavides, y EVITA, J. Muñoz; 1.200 metros en 1.20; fácil Mi General.
LA CIRCA, aprendiz, y PULGUITA, M. Carrasco; 1.200 metros en 1.19; llegaron iguales.
DAMASCO, M. Maturana, 1.400 metros en 1.31 3/5.
ABALON, A. Urrutia, y EL APORTUNADO, A. Díaz; 1.200 metros en 1.17 2/5; viéndose fácil Abalón.
FULTON, C. Ojeda; 1.400 metros en 1.17 2/5.
PREGUNTONA, U. Gaete; 800 metros en 53.
TRIBUTO, R. Madariaga; 1.400 metros en 1.29 3/5.
CANCERBERO, H. Hevia; 1.000 metros en 1.7.
DINAR, C. Ojeda, y MANSION, Jl. González; 800 metros en 51 2/5; llegaron iguales.
FLEXION, M. Anjarí; 1.200 metros en 1.18.
FOLLOW ME, R. Madariaga; 1.000 metros en 1.4.
SPORTMAN, M. D'Andrea; 1.000 metros en 1.6 3/5.
CALICHERO, M. Alquinta; 1.000 metros en 1.5 2/5.
MITRE, H. Olguín; 1.400 metros en 1.33 2/5; a voluntad.
MEDALLON, H. Galaz, y SEMINARIO, C. Ojeda; 1.200 metros en 1.18 2/5; llegaron iguales.
DICK, E. Soto; 1.200 metros en 1.16 2/5.
CERVATILLO, G. Retamal; 1.200 metros en 1.17 2/5.
QUE TAL, C. Ojeda; 1.200 metros en 1.17 3/5.
GITANA, M. Carrasco, y BONITO DIA, U. Gaete; 1.000 metros en 1.5 2/5; llegaron iguales.
AUDITOR, R. Silva; 1.200 metros en 1.18.
LA SIMPATICA, aprendiz; y ALEGORICA, R. Silva; 1.200 metros en 1.19; llegaron iguales.
FILLE D'OR, aprendiz; 1.000 metros en 1.6 2/5.
SUPETAR, Jl. González; 1.200 metros en 1.21, a voluntad.
SAN REMO, M. Anjarí; 1.400 metros en 1.30.
OFRENDA, Jl. González; 800 metros en 51 2/5.
MONJE LOCO, E. Soto; 1.400 metros en 1.34; a voluntad.

CORTAS del TURF

Clemente Ojeda, que estaba suspendido por una rara actuación de Qué Tal, puede esta semana aceptar compromisos de montas para todos los hipódromos.

Kook Keeper, que fue suspendido por performances irregulares, está cotejando fuerte en vista de que su castigo está por terminar.

Doscientos mil pesos de seguro tenía el caballo Manolete, de dilatada actuación en los hipódromos nacionales. Corrió en Santiago, Viña y en Concepción. Murió la semana pasada.

Un aficionado que falleció de un ataque al corazón en las oficinas del Hipódromo Chile, tenía en sus bolsillos una cartilla de Coronel Real ($ 320), Heidelbis y Hawaiana. Esta llegó tercera.

PARLO SE IMPUSO EN EL DELAWARE HANDICAP

STANTON, Delaware. —(UP). — La yegua Parlo ganó ayer, por tres cuerpos, el Delaware Handicap, que es la carrera más rica para yeguas y potrancas, distribuyéndose en la misma, un total de premios de 151.500 dólares.

Con el peso máximo de 128 libras, la hija de Heliópolis, que tiene 4 años de edad, se colocó a la cabeza en la recta final, y se impuso, fácilmente, a sus rivales, hasta la meta.

Open Sesame terminó en segundo puesto en esta prueba de una milla y cuarto (alrededor de 2.010 metros), con dos cuerpos de ventaja sobre Clear Dawn. Hight Voltage llegó en cuarto lugar.

Parlo, conducida por el jockey Eric Guerini, era la favorita en el grupo de trece participantes. Pagó 4, 3 y 2,60 dólares por cada dos dólares de apuesta. La ganadora hizo la distancia en 2,02 2/5 —dos segundos más que el récord de la pista.

Open Sesame, dirigida por Tony Despirito, pagó 4,80 y 3,60, mientras que Clear Dawn pagó 5,80 para el tercer puesto.

La triunfadora ganó para sus dueños, la suma neta de 99.900 dólares.

AHORA VEREMOS EN EL TEATRO SANTIAGO "PAN, AMOR Y FANTASIA", HOY MARTES



El Departamento de Publicidad de Ori Film Chile nos anuncia que desde hoy se proyectará, en el Teatro Santiago, "Pan, amor y fantasía", la cinta más laureada en el mundo entero. El argumento de está película es un capítulo tomado directamente de la vida. Lo que aquí subyuga es la naturalidad, la expresión sincera de un día del diario existir, que puede suceder tanto en Italia como en cualquier otro lugar del planeta.

Gina Lollobrígida se duplica, se multiplica, en un papel simpático que permite, una vez más, la admiración total de sus cualidades de mujer joven, resuelta, bella y expresiva.

Y Vittorio de Sica alcanza el pináculo de su carrera; es el gran actor que, pese a sus años, encuentra admiraciones resueltas y profundas, derrotando a muchos jóvenes galanes.

"Pan, amor y fantasía" se mantuvo cuatro semanas en el Teatro Rex, con un éxito fantástico; ahora vuelve a una sala de tipo de multitudes y donde una corriente eléctrica saludará los provocativos de la Lollobrígida, que no se queda aquí dormida ni un segundo.

Se presentará también "Tierra derecha", un notable documental de la hípica chilena, dirigida por Guillermo Palacios.

"LA PASTORCITA Y EL DESHOLLINADOR", OBRA DE INGENIO TRANSPARENTE Y PURO

El primer dibujo animado de largo metraje que conoceremos en Chile, es el que en technicolor ha realizado el Equipo Gemeaux, después de cinco años de intenso trabajo, en el que se imprimió al film la transparencia pura de la historieta para niños, y el hondo contenido filosófico y sentimental de una cinta para la apreciación de los mayores que la Bienal de Venecia aplaudió con entusiasmo, otorgándole el Gran Premio del Jurado.

"La Pastorcita y el Deshollinador" cuenta con la poesía ácida y, al mismo tiempo, repleta de ternura que rebalsa la pluma de Prevert, autor de excelente poesía y dialoguista cinematográfico de primer orden, lo que da como resultante un nuevo corte de dibujo animado a esta realización, que se estrena el próximo martes en los cines Florida y Cervantes.

Los cines Metro y Lilas estrenan "Gran Varieté"

Desde el jueves se anuncia en forma simultánea en los teatros Metro y Las Lilas, la magnífica producción italiana "Gran Varieté".

Renato Rascel —el héroe de "El Capote"—, Delia Scala, Lea Padovani y Vittorio de Sica, componen la plana mayor de este film que hará época, por su contenido musical y el vistoso despliegue de escenarios.

"Gran Varieté", ha alcanzado premios y recompensas en el Viejo Mundo y enfoca la vida alegre y confiada de los primeros lustros de esta época.

Lo repetimos, va a los teatros Metro y Las Lilas y reúne méritos de dirección, interpretación, diálogo, argumento y más que nada, la nota típica y característica de la joya italiana en su auténtica expresión.

Lección moral realizada con audacia: "Hijos del amor"

Una historia de destinos amargos, tronchados por la ignorancia, el prejuicio y la condena de una sociedad torpe e injusta, es la que ha realizado con audacia la pantalla francesa y que, protagonizada por Etchika Choureau, Joelle Bernard y Lise Bourdin, bajo el título de "Hijos del Amor", se estrenará el martes próximo en los cines Plaza, Santa Lucía y Pacífico.

La trama se desarrolla íntegra en un pensionado para futuras madres solteras, a cargo del médico y la visitadora social, que se enfrentan a un problema idéntico en todas partes del mundo, y que ellos resuelven con amor y comprensión.

Una función popular de "Todos son mis hijos"

Hoy martes, a las 19 horas, se ofrece en el Antonio Varas, la segunda función popular a precios rebajados de "Todos son mis hijos", pieza que obtuvo en los Estados Unidos el premio de la mejor obra nacional, otorgado por el Círculo de Críticos del Drama. Su autor, Arthur Miller, se ha colocado entre los más destacados dramaturgos jóvenes del mundo, por la fuerza dramática y la honda calidad humana de sus producciones.

Ya las entradas para la función popular se están agotando. Anunciamos a los interesados que las entradas para cualquier día de la semana, están en venta en la boletería del Teatro Antonio Varas.

Artistas del Teatro Sur tomarán hoy descanso

Seguirán representando la comedia "Sí y no"

Como todos los martes, el Teatro Sur del Hotel Carrera, no ofrecerá hoy funciones para conceder a los artistas un día de merecido descanso.

Debido a insistentes solicitaciones de un numeroso público que aún no ha podido conocer la divertida comedia "Sí y No", del escritor británico, Kenneth Herne, se prolongarán, por una semana más, las representaciones de esta obra que ha marcado el mayor éxito teatral de la temporada. Aunque la próxima pieza que subirá a escena en el Teatro Sur ya está lista para su estreno, se ha preferido dar satisfacción a esta petición del público de dicha sala.

La obra que se estrenará en la próxima semana en el Teatro Sur, es una de las piezas dramáticas de más alto valor de la escena británica: se trata de "La versión de Browning", un drama que, por absoluta falta de salas, sólo alcanzó escasísimas representaciones. Ahora será repuesto en un teatro que reúne todas las condiciones de intimidad que permitan captar un atormentado carácter a quien la adversidad ha castigado con tremenda saña. En esta pieza, Teodoro Lowey realiza una interpretación sobresaliente.

La función de mañana de "Sí y No" se efectuará, como es costumbre, en vermouth, a las 19.15 horas, y las entradas pueden ser reservadas, al fono 82011, anexo 1532.

TARIFA

1 publicación, c/palabra $ 2.40
2 a 9 publicaciones sucesivas, la palabra . . . 2.20
10 a 89 publicaciones sucesivas, la palabra . 1.80
90 publicaciones sucesivas, la palabra 1.50
AVISOS ESPACIADOS Y GUIA PROFESIONAL, RECARGO 100 POR CIENTO
NOTA.— Devolvemos el valor de los avisos que se suspenden por haber el cliente conseguido su objetivo. Cuadros especiales y avisos económicos ilustrados tarifas convencionales. Publicaciones ordenadas sólo para día domingo, $ 3 la palabra.

1) ACADEMIAS DE MUSICA.

ACORDEON-PIANO, clases, estudios rápidos. Monjita 560, departamento 9, informe 6-8. (1) 11-8 P.

3) AIRE ACONDICIONADO.

SOCLIMA S. Carrasco SAC cale facción central aire acondicionado agua caliente. Exclusividad sistema Carrier Nuble 72 Teléfono 53028 (3) H|O. C

6) ALHAJAS Y JOYAS.

RELOJERIA, Joyería "La Limeña", San Pablo 1493. Composturas garantidas. Hacemos cajas para relojes Compramos relojes descompuestos. (6) H/O C.

PLATA, monedas chilenas o extranjeras, pagamos mejores precios. Weiss. Bandera 84, oficina 406, fono 82491 ó 81655. (6) H/O C.

JOYEROS y relojeros: hago torneados rápidos en oro y metal. Compro oro. Meneses, Puente 576, 2.o piso, oficina 2. (6) H|O. C.

GRABADOS y esmaltados, vaciados de anillos Alameda 846 Fono 65726. (6) H|O. C.

COMPRO oro, plata, joyas usadas Alameda 846. (6) H|O. C.

RELOJES, joyas oro, boletos empeño, compro. San Antonio 40 (6) H|O. C.

¡NOVIOS! Para argollas Fabrica Sostin. Nueva York 66 (6) H.O. C.

¡NOVIOS! Argollas oro, 14 y 18 kilates; macizas, grabadas, desde $ 1.900.— par. San Diego 780. Relojería Sportman. (6) H|O. C.

CADENAS con medallas a $ 175, juego; aros, argollón doble, dorado, $ 95 par; pulsera para niñita, $ 160 c|u. Casa Gorab. Rosas 1171. Santiago. (6) H|O. C.

CASA Gorab, ofrece como réclame: collar de 1 vuelta de perlas finas, $ 120 c|u.; 2 vueltas, $ 240; 3 vueltas, $ 360. A comerciantes, 20 o|o descuento. Despacho contra reembolso. Rosas 1171. (6) H|O. C.

CASA Gorab, ofrece el mayor surtido en fantasías. Ventas por mayor y menor. A comerciantes enviamos catálogos. Rosas 1171. Santiago. (6) H|O. C.

COMPRAMOS dentaduras, dientes usados, oro, joyas, plata, monedas antiguas de oro, plata. Ahumada 68 (6) 21-7 C

ARREGLO encendedores, anteojos, Puente 682, oficina 21. (6) H|O. C

RELOJERIA, joyería "Elbing", técnico alemán. Rosas 1179. (6) 5-7 P.

9) ARBOLES Y PLANTAS.

CRIADEROS Unidos, Viveros Buin, ofrecen sus mejores variedades arboles frutales. Depósito Ventas Matucana 633. Héctor Martínez. (9) 9-7 P.

10) ARMAS

CONFIE la reparación de su escopeta a Armería Española, de García y Martínez Ltda., técnicos españoles recién establecidos en Chile. Especialidad en ajustes y culatas. San Pablo 1773, fono 65607. (10) H|O C.

COMPRO armas y balas, Armería Italiana Ahumada 64. (10) H|O C

COMPRO armas. San Diego 59 (10) H|O. C

ARMERIA San Diego, repara, vende armas, tiros, fulminantes, pólvora. San Diego 59 (10) H|O. C

13) ARTICULOS p. HOGAR

REFACCIONES de colchones a domicilio. Sommieres, lanas, coties. San Diego N.o 9. Tel. 86259. (13) H|O C.

14) ARTICULOS p. HOMBRES

ECONOMICE dinero: pida el Asentador "Cóndor". Para hojas de afeitar. Reembolso, $ 90; incluso gastos, a Productos Zalbrún, Egaña 447, Quilpué. (14) H|O. C.

15) ARTICULOS p. SEÑORAS

CARTERAS cocodrilo; limpiados, arreglos, transformaciones, composturas, teñidos en general. Reparadora Carteras "Caemen", Esmeralda 869, local 18 (15) 12-7 P.

$ 3.500, VENDO maniquí "Singer". Verlo, Mapocho 3640. (15) 5-7 P.

20) AUTOS y CAM. COMPRAN

AUTOMOVILES, camiones, camionetas, compraventas, consignaciones. Consúltenos sin compromiso. Alameda 1841 (20) H|O. C.

21) AUTOS Y CAM. VENDEN

OPEL, cuatro puertas, 1953. Esperanza 8. (21) 11-7 C.

BEDFORD, Station Wagons, 1953. Esperanza 8. (21) 11-7 C.

CAMIONETA Goliagth, Pick-up. 1954 Esperanza 8. (21) 11-7 C.

PONTIAC, Station Wagon, 1950. Esperanza 8. (21) 11-7 C.

OLSMOBILE, 4 puertas, 1941. Esperanza 8. (21) 11-7 C.

... W. convertible, 19... Esperanza 8. (21) 11-7 C.

...MOBILE, 4 puertas, 1938. Esperanza 8. (21) 11-7 C.

PACKARD, 4 puertas, 1936. Esperanza 8. (21) 11-7 C.

STUDEBAKER, 4 puertas, 1938. Esperanza 8. (21) 11-7 C.

CAMIONETA Ford, furgón, 1937. Esperanza 8. (21) 11-7 C.

CAMIONETA Dodge, 1931. Esperanza 8. (21) 11-7 C

CAMIONETA Dodge, 1928. Esperanza 8. (21) 11-7 C.

CAMION Man, petrolero, 1937. Esperanza 8. (21) 11-7 C.

MICRO Ford, 1930. Esperanza 8. (21) 11-7 C.

FODEN, capacidad 3.700 litros, vende. Esperanza 8. (21) 11-7 C.

23) AUTOS Y REPUESTOS.

ENSEÑANZA de manejos de automóviles, clases individuales, cursos. carnet, psicotécnico, mecánica. Huérfanos 1112, oficina 12. (23-c) 7-7 P

27) BICICLETAS, MOTOCICLETAS y TRICICLOS

VENDO bicicleta inglesa "Phillips" excelentes condiciones, en $ 30.000. Tratar José Ramón Gutiérrez 275, tercer piso, departamento 1. (27) 4-7 K.

PUENTE ALTO

34) COMESTIBLES, ABARROTES

PESCADERIA "Puerto Montt", ofrece mariscos y pescados frescos diariamente. Eyzaguirre esquina Santo Domingo. (PA 34) 27-7 C.

80) PAQUETERIA

"PAQUETERIA Nelly", gran surtido en lanas, algodón de tejer, botones y fantasías. Concha y Toro 051. (PA) 2-9 C.

96) SANITARIOS, COCINA

"CASA BARRIOS" ofrece artefactos sanitarios, muebles de cocina. Créditos. Eyzaguirre esquina Santo Domingo. (P. A.-96) 23-8 C.

27) BICICLETAS, MOTOCICLETAS y TRICICLOS

JUILLET, bicicletas, repuestos, reparaciones, fábrica de triciclos para repartos. San Pablo 1286, fono 61411, Santiago. (27) H|O. C

30) CITACIONES VARIAS

CONFORME A LOS ESTATUTOS SE cita a asamblea ordinaria a los socios de la Cooperativa Educacional Stanford Scholl Limitada para el sábado 9 de julio a las 18 y 18.30 horas, respectivamente. Tabla: Informe del director técnico y demás a que haya lugar.— El presidente. (30) 5-7 P.

NOVENA COMPAÑIA DE BOMBEROS, "Deber y Abnegación.— Cito a la Compañía a reunión, para el martes 5 del presente, a las 19.30 horas. Tabla: asuntos varios a tratar.— El secretario. (30) 5-7 K

CUERPO DE BOMBEROS DE ÑUÑOA, Segunda Compañía "La Vida por la Humanidad". — Cito a la Compañía a academia teórica para el martes 5 del presente, a las 21.30 horas. Tenida de civil. Punto de reunión: el Cuartel.— El ayudante. (30) 5-7 K.

32) COLCHONES, ROPA CAMA

¡SOMIERES! Colchonería Francesa refacciona colchones domicilio. San Diego 9, fono 86259. (32) 14-9 C

33) COLEGIOS, INSTRUCCION

PELUQUERIA femenina completa. Corte-confección, camisería. Nuevos cursos económicos. Instituto "Alonso Figueroa", Catedral 1257. Alameda 2263. (33) 11-7 P.

"JOMAR", aprenda a triunfar Bandera 670. (33) H|O. C

ACADEMIA "Jomar", Bandera 670 Modas, Mecánica Dental. No cobramos matrícula, diplomas legalizados cursos diurnos y nocturnos. Matrícula abierta. (33) H|O. C

CAMISAS, cursos rápidos, vendemos moldes. Rosas 1505 (33) H|O. C

MODAS, corte y confección. Cursos rápidos. Profesora especialista. Alumnas confeccionan trajes primer mes. Clases diurnas, nocturnas. Diplomas válidos. Academia Nacional Corte y Confección. Rosas 1353. (33) H|O C

TAQUIGRAFIA, escritura máquina, contabilidad, redacción, ortografía, secretarias comerciales, taquígrafas, dactilógrafas. Enseñanza completa, eficiente. Instituto Contabilidad fundado 1922. Santo Domingo 1030. (33) 8-7 P.

ACADEMIA corte confección "Santa Lucía". Especializada enseñanza cursos rápidos: modas, moda infantil. Horarios a elección. Bordados a máquina. Cortador sastre. Enseñanza sastrería completa. Diplomas. Ahumada 26. (33) H/O C.

MATRICULA abierta, cursos modas, corte, confección, camisería, lencería, moda infantil. Enseñanza perfecta, sistema moderno. Facilísimo aprender. Prospecto. Academia Félix, Santo Domingo 1030. (33) 8-7 P.

"ARMANDINI", academias especializadas peluquería completa, enseñanza práctica, últimos adelantos, diplomas legalizados: facilitamos herramientas facilidades pago. "Armandini", Ahumada 131, 7.o piso, oficina 709. (33) H/O C

DACTILOGRAFIA, Taquigrafía, Contabilidad. Nuevos cursos rápidos, económicos, "Instituto Moderno". Alameda 2263, también. Catedral 1257. (33) 11-7 P.

35) COMPRAVENTAS VARIAS

ALGODON, $ 80 kilo; limpio para colchones. Mínimo, saco listo 5 kilos. Compañía 2983. (35) 5-6 P.

36) CONSEJOS UTILES

SEÑORA NENA
Mentalismo, Cartomancia, método exclusivo, naipe inglés. Seriedad, reserva absoluta. Consulta $ 300. Santo Domingo 1688. (36) 5-7 P

CHANG, mentalista-quirólogo único, resuelve sus problemas. Consultas de 15 a 20 horas. Huérfanos 1734 (36) H|O C

CECILIA, mentalista. Consejos psicológicos. Naipe inglés, $ 200. Toda hora. López 853 (Independencia). (36) 3-7 P.

CECILIA, mentalista. Consejos psicológicos. Naipe inglés, $ 200. Todas horas. López 858 (Independencia). (36) 14-7 P.

37) CONSTRUCCION

LADRILLOS murallas, fiscales. Entrega inmediata. Cumsille, Díaz. Estado 360. 7.o piso. Oficina 4-B Teléfono 31687 (37) H|O. C.

DEMOLICION, pino oregón, 2 x 3, 2 x 6, 3 x 8, 4 x 8, 3 x 12; claraboyas grandes, metálicas y toda clase materiales. Santo Domingo 581 al 585. (37) 9-7 P

VIDRIOS planos, sencillo, doble triple, catedral, cristal e inastillable, espejo. Importación directa Jornada única Vidriería La Argentina. 10 de Julio 725, entre San Francisco y Santa Rosa. (37) H|O C

CANALES, bajadas, caballetes y cubetas, fierro grueso Huachipato. Arturo Prat 1754. (37) H|O. C.

DEMOLICION zinc inglés, pino oregón, 2 x 3, 2 x 6, 3 x 8, 4 x 8, 3 x 12, piso cielo, puertas, ventanas, cañerías sanitarios, baldosas, galería roble, álamo, claraboyas grandes de fierro y toda de materiales. Santo Domingo 581 al 585. (37) 9-7 P.

TECHO de fierro nuevo, acanalado, 140 x 43, $ 138; 70 x 43, $ 68; vendo: Esperanza 818. (37) 12-7 P.

DEMOLICION, zinc inglés, piso cielo, puertas, ventanas, galerías, roble nuevo y usado, álamo, fierro, baldosas, cañerías y toda clase materiales. San Diego 1480. (37) 9-7 P.

DEMOLICION: Zinc, tejas, cañerías agua, gas, puertas, mamparas, galerías, ventanas, tablas cielo piso, maderas roble, álamo en todas medidas, pino oregón hasta 9 mts.; enorme surtido en toda clase de materiales realizo. Lira No 715 Teléfono 55354 Compro edificios para demoler (37) H/O C

PUERTAS y ventanas, surtido completo en standard; hacemos persianas de medida. Fábrica Record. San Diego 743. (37) 31-7 C.

FIERRO viejo, compro cualquiera cantidad. Avenida Vicuña Mackenna 1550. (37) 8-8 P

TECHO fierro 0.50x1.40, $ 115; 0.60 por 1.45, $ 120. Arturo Prat 1754 (37) H/O C.

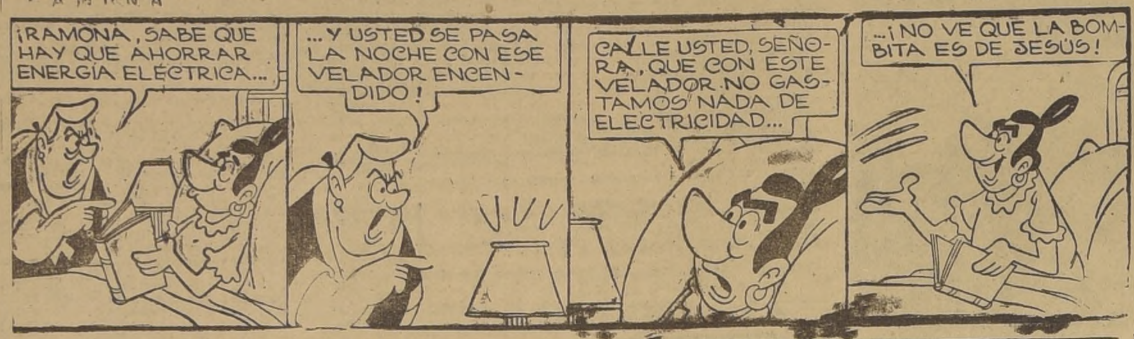
DICK TRACY — Por Chester Gould



TARZAN — 4292 — DESPEDIDA — Por Edgard Rice Burroughs



RAMONA — Por Lino Palacio



AGENDA

SANTOS DE HOY — SANTA FILOMENA
MAÑANA — SAN ISAIAS

EL TIEMPO

(Redactado a las 20 horas del día 4 de julio de 1955)

Precipitaciones locales siguieron registrándose desde la zona central al sur. En la cordillera central continuaron los temporales de nieve y vientos huracanados.

APRECIACION GENERAL

Malas condiciones atmosféricas seguirán registrándose en las zonas central y sur, con precipitaciones y vientos depresionarios moderados, esperándose que esta perturbación afecte hasta la provincia de Coquimbo. En la región de los canales continuará variable, con chubascos locales.

ARICA A COQUIMBO: Bueno, con nublados y neblinas matinales en el norte de la zona. Variable, con probables precipitaciones en la parte sur. Vientos del oeste y suroeste.

ACONCAGUA A MAULE: Precipitaciones. Vientos del oeste y noroeste.

CORDILLERA CENTRAL: Mal tiempo.

ÑUBLE A CHILOE: Lluvias y chubascos locales. Vientos del oeste y noroeste.

GUAFO A EVANGELISTAS: Variable. Chubascos. Vientos del oeste y suroeste.

PUNTA ARENAS: Nuboso.

TERRITORIO ANTARTICO: Nuboso.

INFORMACIONES DE SANTIAGO

Temperatura del aire (día 4).— Máxima: 6,2 grados C, a las 14 horas.— Mínima: 0,5 grados bajo cero, a las 0 hora 30 minutos.

Humedad relativa del aire (día 4).— Máxima: 85 por ciento, a las 7 horas 55 minutos.— Mínima: 66 por ciento, a las 16 horas 30 minutos.

SOL (día 5).— Salida a las 7 horas 49 minutos.— Puesta a las 17 horas 46 minutos.

LUNA (día 5).— Salida a las 18 horas 25 minutos.— Puesta a las 8 horas 35 minutos del día 6.

Fase: Luna llena.

AGUA CAIDA

Ultima lluvia	10,0 mm.
Hasta la fecha en el presente año	111,8 mm.
Hasta igual fecha en el año anterior	214,7 mm.
Hasta igual fecha en año normal	179,3 mm.

TIEMPO PARA SANTIAGO

Precipitaciones.

GUIA DE URGENCIA

ASISTENCIA PUBLICA. — Central, San Francisco 85, fono 69191; Posta 2 (Maule-Chiloé), 50061; Posta 3 (Compañía-Chacabuco), 91011; Posta 4 (Irarrázaval-Villaseca), 43360; Posta Providencia (Manuel Montt 303), 45671; Posta San Miguel (Gran Avenida 3204), 51454; Posta Cisterna (Esperanto 0115), fono 23, La Cisterna.

CARABINEROS. — Prefectura General, 60151; Radiopatrullas 62261.

BOMBEROS.— Santiago, 61171; La Cisterna, 166; Ñuñoa, 46207; Quinta Normal, 90114; San Miguel, 53020.

TURNO DE FARMACIAS

Del 2 al 9 de julio

DIRECCION. — Independencia 2615. — Vivaceta 1611.— Dgo. Sta. María 1140. — Independencia 895. — Pinto 1700.— El Salto 2254. — Bellavista 0410.— San Pablo 1796.— Sotomayor 699.— Brasil 95.— Mapocho 6001.— Marcelo Pitte 4684.— San Pablo 4313. —Avda. B. O'Higgins 3702.— Exposición 1488.— O'Higgins 1410.— Cochrane 667.— Bandera 719. — Agustinas 615.— San Diego 889.— San Diego 2085.— Portugal 201.—Franklin 486.— Vicuña Mackenna 1199.—Alvarez de Toledo 477.— Gran Avenida 8825.— Núñez de Balboa 5064.—P. de Valdivia 650.— Providencia 2369.— Diagonal Galileo 3710. — Tobalaba 1191.— Eduardo Castillo 2530.—Vicuña Mackenna 7193 (Permanente). —San Francisco 75 (Permanente). — Buzeta 470 (Permanente).

Agencia de "La Nación"
ROBERTO CARRASCO ORTEGA
Arturo Prat 1561

37) CONSTRUCCION

CIERROS de sitios, marca "Bull-Dog" de cemento armado, sistema prefabricado, solidez, excelente presentación colocación rápida, cualquiera cantidad. Independencia 4529 casilla 9331. Fono 39042 (37) H|O. C

PLANCHAS de yeso, las mejores. Entrega inmediata. Casyestán. Arturo Prat 1754. Teléfono 54164. (37) 20-7 C.

ZINC nuevo Huachipato, 2, 2.50 y 3 metros Consulte precios; son los más bajos Arturo Prat 1754. (37) H|O C

42) DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

HABIENDOSE extraviado el cheque serie D, N.o 4017668, del Banco Sud Americano, queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 7-7 P.

HABIENDOSE extraviado libreta N.o 676468, de la Caja Nacional de Ahorros, perteneciente a Edith Goyeneche Pezoa, queda nula por haberse dado aviso. (42) 7-7 P.

POR HABERSE dado aviso correspondiente queda sin efecto el cheque B-A N.o 2184259, cuenta 415, Banco del Estado, San Miguel. (42) 7-7 P.

51) IMPRENTA GRABADOS

REVISTAS, libros, folletos, impresiones en colores, fotograbado. Talleres Gráficos LA NACION. Agustinas 1269, teléfono 82222. (51) H|O K

55) JUDICIALES Y LEGALES

POR RESOLUCION DEL 24 DE JUNIO de 1955, del Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, en el expediente "Muñoz Cañoles, en el expediente "Muñoz Cañoles, Antonio", se ha ordenado citar a los parientes de los adoptantes, don Leopoldo Antonio Cabrera Cáceres, y doña Jovina de las Mercedes Tapia Román, y del adoptado, don Antonio Muñoz Cañoles, a la audiencia del día 5 de julio, a las 15 horas.— El secretario. (55) 2, 4, 5-7 K.

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

MANUEL CARTES
Divorcios, nulidades matrimonio. Particiones. Huérfanos 1294, teléfono 64559. (GP) H/O C.

ROBERTO SANHUEZA
Nulidades matrimonio, divorcios, particiones, cobranzas. Bandera 465, oficina 507. (GP) H/O C.

OFICINA TECNICA EN LEYES SOCIALES
JACOBO KOGAN B.
Juicios civiles y del trabajo. Matías Cousiño 82, oficina 407. Teléfono 84467. Horas de atención: 11-12.30 y 18-19.30 horas. (GP) H/O C.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios del trabajo. Ahumada 131 oficina 318. Fono 88387. (GP) 30-7 P.

AIDA SEPULVEDA
Toda clase asuntos profesionales, especialmente cobranzas cheques, letras, juicios trabajo, cuestiones matrimoniales. Atención provincias, Compañía 1291, oficina 408. (GP) 5-9 P.

LAURA MULLER
RAQUEL QUEZADA
Atención provincias. Moneda 1137, oficina 21, fono 89917. (GP) 31-7 C.

DENTISTAS

CLINICA DENTAL "CENTRAL"
Pida su consulta, toda hora. Teléfono 85702. Trabajos urgentes Prótesis inmediata. Compañía 1068, oficina 1103. (GP) H/O C

DOCTOR LEON BUTENSKY
Cirujano dentista. Placas veinticuatro horas. Martes, jueves, sábados. 9-12.30, 14.30-20 horas. Huérfanos 757, oficina 510. 397296 (GP) 29-7 C.

CLINICA DENTAL DOCTOR FAIVOVICH
Dentaduras artificiales inmediatas. Cirugía. Radiografía. San Antonio 427, 7.o piso, oficina 71L Teléfono 397828. (GP) H/O C.

JOAQUIN PRIETO SEVERIN
Cirujano-dentista. Horas: 9-12 y 17-20. Serrano 419. Teléfono 62992 (GP) H/O C

Dr. MUÑOZ MUJICA
Cirujano dentista. Prótesis, puentes. Ahumada 312. Of. 717. Teléfono 67815. (GP) H/O C

DENTISTAS

Doctora HORTENSIA LAY
Especialidad niños. Lunes, miércoles, viernes: 10-12; 15-19. Huérfanos 930, oficina 61, 30199. (GP) 7-8 C.

Doctor GALLEGUILLOS ROJAS
Dentista. Prótesis-cirugía. Consultas, 16-19 horas. Nuevo teléfono, 63882. Avenida B. O'Higgins 1175, departamento 729. (GP) H/O C.

MATRONAS

SRA. PHERINY
Atiendo enfermas provincias. Lord Cochrane 95. (GP) 31-7 C.

BLANCA FISHER
Brasil 7 — 87464 — 3-5. (GP) H/O C.

TERESA SANTANDER
Salvador Sanfuentes 2141, frente a Brasil. Fono 65858. (GP) 6-7 C.

SEÑORA MORAL
Regresó de Estados Unidos. Casos urgentes. Ultimos adelantos. Bellavista 256, departamento 9. (GP) 15-7 P.

MEDICOS

DOCTORA NAVARRETE
Partos y ginecología. Consultas de 16 a 19 horas. Vicuña Mackenna 315. Teléfono 35912. (GP) H/O C.

DR. GUTIERREZ
Vías urinarias, venéreas. Presidente Ríos 33, oficina 22. Alameda, entre San Francisco y Santa Rosa. 16-18 horas. Teléfono 397981. (GP) 29-9 P.

THOMPSON SCHWARZENBERG
Metabolismo, impotencia, obesidad, glándulas. Merced 486-A. (GP) 12-7 P.

ABDELKARIM DAVIS
Señoras, Ginecología, Sexología, Psiconeurosis. Consultas: 3-7. Huérfanos 2084. (GP) 20-7 P

GONDOS
Huesos, articulaciones, fracturas reuma. Defectos caderas, pies. Phillips 16. 32351. (GP) H/O C.

CLINICA BERMAN
Victoria 1094, esquina San Diego. Teléfono 53000. MEDICINA GENERAL, cirugía, ginecología, piel, venéreas, ojos, oídos, nariz, garganta. RAYOS X ultratermia, ultravioleta, nebulizaciones, inyecciones, curaciones. DENTISTAS. (GP) H|O C.

MEDICOS

Dr. MARIN VIVADO
Ano, recto, hemorroides, várices. Teatinos 630, departamento 73. Teléfono 61910. (GP) H/O C

CAHUAS
Alergias, asma, rinitis, eczema urticaria, reumatismo, Carmen 765. 35631. 17 a 19 horas. (GP) 10-9 C

MOSSER
Oídos, nariz, garganta. Paraguay 462, departamento 12 (por Carmen, primera cuadra). 17-19 horas. Teléfono 31609. (GP) 13-7 P

DOCTOR GALLEGUILLOS
Rayos X. Aparato digestivo, hígado, corazón, pulmón. Consultas, 17-18 horas. Alameda 1175, departamento 730. Teléfono 74731. Fuera de hora: 80691. (GP) H/O C.

Dra. LUISA PACHECO PIZARRO
Médico-cirujano. Señoras y niños. Consultas de 16 a 18.30 horas. Nataniel 475. Fono 86762. (GP) H O K

LOPEZ CORTES
Piel, venéreas. Ahumada 236. 16-18 horas. (GP) H/O C

Dr. CARLOS RAMIREZ BRAVO
Señoras, partos. Nuevo consultorio. Manuel Rodríguez 56. Teléfonos 68823-74717. (GP) H/O C.

Dr. GASTON RAMIREZ
Manuel Rodríguez 56. Fono 68823. (GP) H/O C.

Dr. CONSTANTINO CHUAQUI
Enfermedades nerviosas y mentales. Alcoholismo. Consultas: Amunátegui 75, segundo piso, fono 63977. Horas: 17.30-19. (GP) H/O C

DOCTOR RAUL BERRIOS
Reumatismo, artritis. Pasaje Agustín Edwards 236, oficina 204 17-19 horas. Fonos 494008-83152. (GP) 29-8 C

SCHWARTZ
Ano, recto, hemorroides, várices San Antonio 385, 33975-47588. (GP) 12-7 P

ISIDRO MARTINEZ
Ano, recto, colon. Valentín Letelier 1381. Depto. 305. 66961-492664. (GP) 6-9 P.

OCULISTAS

AMENABAR PRIETO
Enfermedades ojos. 11-13 y 15.30-19. Moneda 973, oficina 531. Fono 82792. (GP) 29-7 C.

Dr. MARCELO ZIMEND H.
Oculista. Huérfanos 757, oficina 510. Horas: 16-18. Fonos: 397206-495477. (GP) 18-9 P.

OPTICOS

OPTICA KEPLER
Monjitas 606. 38459. Especialidad despacho de recetas de oculistas en el día. (GP) H/O C

OPTICA SANTIAGO
Ahumada 58, casilla 9013. Despachamos recetas de anteojos en el día. Envíos contrarreembolso sin recargo. (GP) H/O C.

PRACTICANTES

ESCOBAR
Tratamientos. Huérfanos 757. Teléfono 36082. (GP) 31-7 P.

REYES
Tratamientos. Arturo Prat 777. Teléfono 66532. (GP) 17-7 P.

LUIS ALDUNATE
Curaciones, inyecciones, especialista vías urinarias, previa indicación médica. Teatinos 248. Fono 60828, cerca Hotel Carrera (GP) H/O K

PEDICUROS

KRONER
Estado 75. Pedicuro titulado. (GP) H O C.

LABORATORIOS DENTALES

"LABORATORIO RAPIDO"
Para soldaduras dentales o soldaduras finas en general. Pasaje Agustín Edwards 29, oficina 111, entrepiso. Entrada por Ahumada 312. Teléfono 67378. (GP) H|O C.

SAN BERNARDO

35) COMPRAVENTAS

COMPRO sacos vacíos. Arturo Prat 107. Teléfono 364. (SB 35) 2-8 C.

MILLAN y Vidal Compraventa de materiales de construcción. Eyzaguirre 910. (SB 35) 13-7 C.

"LA FAVORITA", compraventa. Ofrece camas, somieres, ropa para hombres de trabajo y muebles en general. Eyzaguirre esquina San José. (SB 35) 13-7 C.

37) CONSTRUCCION

FABRICA de planchas y cornisas de yeso. Urmeneta 581 (SB. 37) 19-7 C.

39) CUEROS y CONEXOS

SUELERIA San Bernardo, de Julio Miranda, ofrece artículos varios, precios especiales para zapateros. Freire 592. (SB 39) 4-8 C.

58) MADERAS

BARRACA Maderas Sur, de Isidro García Alonso. Surtido completo en maderas para construcciones. Listones, piso, cielo, fonolitas, zing y metalita, precios de productor. Pérez 825. (SB. 58) 28-7 C.

55) JUDICIALES, LEGALES

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia de Alfredo Amenábar Ossa a herederos testamentarios, Alfredo, Eugenio, Sergio, Juan, Alfonso, José Miguel y José Víctor Amenábar Ruiz Sara Ruiz Vergara.— Secretario. (55) 2 y 4; 5-7 P.

QUIEBRA GUILLERMO GONZALEZ Baeza.— Cuarto Juzgado Civil.— Por resolución de 28 de junio de 1955, túvose por ampliada nómina de créditos reconocidos en esta quiebra, con un crédito preferente por $ 1.094.807, a favor del Fisco.— El secretario. (55) 6-7 C.

QUIEBRA RAUL MEERSOHN S.— Quinto Juzgado Civil.— Por resolución de 27 de junio de 1955, fijóse como fecha cesación pagos fallido el 10 de agosto de 1954.— El secretario. (55) 6-7 C.

QUIEBRA DAVID NUDEL K.— Quinto Juzgado Civil.— Por resolución de 28 de junio de 1955, ordenóse notificar fecha cesación pagos fallido propuesta por Síndico en día 16 de enero de 1955.— El secretario. (55) 6-7 C.

QUIEBRA CARLOS VANNI ANABALÓN.— Quinto Juzgado Civil.— Por resolución de 27 de junio de 1955, túvose por rendida cuenta general administración, la que será aprobada si no fuere objetada dentro de quince días.— El secretario. (55) 6-7 C.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN primero julio 1955, ordenó ampliación inventario solemne bienes quedados fallecimiento J. Arturo Yávar Aspillaga, que practicaré en mi oficina, Secretaría Juzgado, Bandera 342, el 7 del presente, a las 15 horas.— Secretario. (55) 6-7 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUción treinta junio presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Eduardo Figueroa Campillo a Guisela y Blanca Figueroa Campillo.— El secretario. (55) 2 y 4; 5-7 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUción treinta junio presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Fany Dimant Yudilevich, a Abraham Roberto Yudilevich Dimant, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, David Yudilevich Marcovich.— El secretario. (55) 2 y 4; 5-7 P.

RESOLUCION PRIMER JUZGADO Civil concedió posesión efectiva herencia intestada doña Delia Ugalde a hijos, María Julia Isabel y Camilo Gregorio Lubbert Ugalde, con beneficio inventario. Ordenóse tramitar conforme artículos 42, siguientes, ley 5,427.— Secretario. (55) 6-7 P.

AMPLIACION INVENTARIO.— EL 7 julio presente año, 16 horas, en mi oficina, Bandera 342, practicaré ampliación inventario solemne bienes Sergio Melo Lecaros, ordenado resolución 30 junio, expediente N.o 18120, del Primer Juzgado.— El secretario. (55) 6-7 P.

QUIEBRA SOCIEDAD DISTRIBUIDORA y Comercial Ltda.— Quinto Juzgado Civil.— Nómina de los créditos y preferencias reconocidos, presentada al juicio en conformidad a lo dispuesto por el artículo 113 de la ley 4,558.— Créditos valistas reconocidos: René Argandoña Olivares, $ 47.853; Soc. Alonso Martínez y Compañía, $ 45.617,60; René Argandoña Olivares, $ 49.916.15; Ana María Montero Cuevas, $ 363.670; Raúl Montt Avendaño, $ 104.950; Ana María Montero Cuevas, $ 104.905; Banco Hipotecario de Chile, $ 40.000; Abraham Kiverstein, $ 88.136,88; Industria Metalúrgica Famela, $ 59.241.40; Empresa Periodística "La Nación" S. A., $ 242.251.23; Gregorio Cubillos Bruce, $ 14.700; Sergio Tomás Guevara Calderón, $ 48.630; Carlos Schmidt y Alfredo Recart, $ 90.992.10. Créditos valistas impugnados: Aquiles Vergara Rodríguez, $ 336.984; Soc. Alonso Martínez y Cía., $ 9.896. Créditos preferentes reconocidos: Hortensia Molina Bobadilla, sueldos, $ 7.152.80; Silvia Galaz López, $ 12.181; Lidia Dinamarca, $ 23.300; Lorenzo Araya, $ 21.413.28; Luis Armando Reyes, $ 21.200; Ernesto Isla Ariza, $ 69.400; Créditos preferentes impugnados: Hortensia Molina, $ 57.449.04; Silvia Galaz López, $ 24.362; Lidia Dinamarca, $ 2.620; Lorenzo Araya, $ 4.545; Luis Armando Reyes, $ 2.242; Ernesto Isla Ariza, $ 115.500.— El secretario. (55) 6-7 C.

NOTIFICACION.— QUINTO JUZGADO Civil Mayor Cuantía presentóse David Valencia Valencia, contador, Carmen 803, exponiendo: por escritura cuatro octubre 1950, ante notario interino, Anselmo Cáceres Osses, por titular fallecido Carlos Figueroa Unzueta, compró a Luis Amauri Fernández Valenzuela, propiedad en Cisterna, Avenida Issa 0184, corresponde lote cuatro división sitios números 46, 47 y 48 y terreno anexo población La Cisterna. Precio fue $ 120.000 pagadero: $ 30.000 contado; con $ 90.000, quince cuotas bimensuales sucesivas de $ 6.000 cada una, sin intereses, con vencimientos días 15 cada mes, a contar diciembre 1951, con garantía hipotecaria inmueble. Agrega que canceló el total adeudado y habiendo fallecido vendedor sin haber extendido escritura cancelación y alzamiento hipoteca, deduce demanda contra sucesión de Luis Amauri Fernández Valenzuela o quien sus derechos represente. Termina pidiendo se cite a las partes a la audiencia del quinto día y se declare: 1.o) Que ha pagado la obligación en referencia, con lo cual se ha extinguido: 2.o) Que debe alzarse y cancelarse hipoteca que garantizaba obligación; 3.o) Que demandada debe cancelar costas. Primer otrosí: notificación por avisos; segundo otrosí: designación domicilio urbano dentro quinto día, bajo apercibimiento hacerle todas las notificaciones por el estado; tercer otrosí: abogado y apoderado. Corte Apelaciones designó Quinto Juzgado. Juzgado proveyó: Santiago, siete abril 1955. A lo principal, vengan las partes a comparendo audiencia quinto día hábil después de la notificación del demandado, quince horas, o 10 si fuese sábado. Primer otrosí, previamente practíquense averiguaciones en Correos, Telégrafos, Carabineros, Investigaciones e Identificación, oficiándose. Segundo, como se pide, dentro término emplazamiento; tercero téngase presente.— Papel $ 12, N.o 53,558.— E. Ramírez.— Córdova. Posteriormente cumplidas diligencias ordenadas ordenóse notificación demandada por medio cuatro avisos en "La Nación", "El Debate", sin perjuicio correspondiente "Diario Oficial". En consecuencia, notifico a la sucesión de Luis Amauri Fernández, o de quien sus derechos represente, demanda y providencias insertas.— Secretario. (55) 7-7 P.

55) JUDICIALES LEGALES

RESOLUCION PRIMER JUZGADO ... concedió posesión efectiva ... intestada doña Blanca ... rron, nietas legítimas, ... Luz y María Soledad Valdés ... Inventario solemne bienes ... practicaré secretaría Juzgado ... actual, quince horas.— Secretario. (55) ...

POR RESOLUCION DEL 24 DE JUNIO de 1955, del Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de ... en el expediente "Ohmke Cuevas, María", se ha ordenado citar ... parientes de la menor y al Defensor Público, a la audiencia del 7 de julio próximo, a las 15 ... El secretario. (55) 2, 4, ...

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Mercedes ... dez Díaz a Teresa Laurentina, ... cos Luis Alfonso, Eliseo Ernesto, Humberto, María Mercedes y Guillermo Vásquez Méndez.— ... tario. (55) 2 y 4; ...

PRIMER JUZGADO CIVIL CONCEdió posesión efectiva herencia intestada de Angela Castelar Henry, ... jos: Eduardo, Raúl, Jorge y ... Macuer Castelar, sin perjuicio ... chos cónyuge sobreviviente, Luis ... cuer Pérez. (55) 1.o, 2 y 4; ...

EXTRACTO.— MODIFICACION ... tatutos Sociedad Cooperativa ... viaria de Consumos Ltda.— ... consta de las escrituras ... otorgadas con fechas 7 de ... 1955 y 6 de junio del mismo ... ante el Notario de Santiago ... Hermán Chadwick Valdés, la ... dad Cooperativa Ferroviaria de ... sumos Ltda., acordó reformar ... estatutos en junta general ... dinaria de accionistas verificada ... 28 de agosto de 1954. Estas ... mas consisten en: 1.o —... la razón social como sigue: ... Cooperativa Ferroviaria de ... mos Ltda. Primera y Segunda ... nas. 2.o.— Prestar a sus ... bilados y familiares de los ... general, asistencia médica ... Establecer una cuota mortuoria ... caso de fallecimiento de los ... nistas de acuerdo a los reglamentos ... que se dictarán previa visación ... Departamento de Cooperativas ... Ministerio de Economía. 4.o.— ... consejeros se renovarán anualmente ... por terceras partes y los que ... bieren cesado en sus cargos ... primer y segundo sorteo, terminarán ... automáticamente sus funciones ... el tercer año. 5.o.— La convocatoria para las juntas generales ... harán con ocho días de anticipación ... a lo menos. 6.o.— Se establece ... derecho de los socios de formar ... mités de acionistas. 7.o.— ... rente de la sociedad no tendrá ... ticipación en las transacciones ... efectúe la Sociedad y para ser ... brado deberá poseer conocimientos ... sobre Cooperativas y acreditar ... riencia administrativa y comercial ... 8.o.— Se prohibe al personal ... Sociedad la compra de créditos ... socios. 9.o.— La junta general ... socios se celebrará en el mes de ... tiembre de cada año. 10.— La ... te de los beneficios líquidos ... dos por la sociedad se distribuirá ... como sigue: un cinco por ciento ... ra formar el fondo de reserva ... cuota para pagar los intereses ... no podrán exceder el 7 o|o ... sobre la parte amortizada de ... acciones, y en proporción a las ... raciones efectuadas y canceladas ... los socios en cada ejercicio ... tribuirá el resto entre ellos ... denes de compras o en amortización ... de sus obligaciones, sin perjuicio ... que la junta general pueda ... el todo o parte de los intereses ... excedentes al pago de nuevas ... nes de emisión. 11.— Trimestralmente los intereses y excedentes ... arroja el balance del ejercicio ... prendido entre el 31 de ... 1953 y la misma fecha de 1954 ... mo asimismo los que se devenguen ... hasta el año 1958 se imputarán ... tegralmente al pago de nuevas ... ciones de emisión. 12.— La ... general podrá fijar una escala ... gresiva de intereses, dentro ... de interés anual que guarde ... ción con el número de acciones ... los socios hayan suscrito ... lado. 13.— Se suprime la ... dad para ser socios de los ... empleados de la Sociedad ... de Establecimientos Gasthof ... 14.— Los funcionarios de ... dad, aun cuando sean ... tendrá derecho a voz ni voto ... juntas generales. 15.— No ... mitirá el retiro de un socio ... número de los que permanezcan ... la sociedad fuere menor de ... ro de los socios que ... ella en el momento de su ... ción. 16.— La calidad de ... pierde por renuncia, fallecimiento ... enajenación del aporte social ... sión pronunciada por el Consejo ... causar daño a los fines sociales ... cumplimiento de sus compromisos ... valerse de su calidad de socio ... negociar particularmente y ... cuenta con terceros. 17.— Los ... cios tendrán derecho a fiscalizar ... marcha económica de la sociedad ... examinando los libros de ... rio y balance durante los ocho ... anteriores a la junta general ... deba pronunciarse sobre ellos ... drán presentar proyectos o ... ciones al Consejo, el que decidirá ... bre su inclusión en la orden del ... de la junta; sin perjuicio de ... presentados por veinte socios ... quince días antes de la junta ... ral deberán presentarse a su ... deración. 18.— Son obligaciones ... los socios cumplir sus compromisos ... con la sociedad, desempeñar las ... misiones que se le encomienden ... tir a las reuniones a que ... convoque, observar personalmente ... exigir a los demás el cumplimiento ... de los estatutos y reglamentos ... — El consejo de administración ... ne a su cargo la administración ... superior de los negocios sociales ... conformidad a los estatutos y ... acuerdos de las juntas generales ... 20.— Los consejeros serán ... rados con quinientos pesos por ... sión. 21.— Los consejeros rendirán ... una fianza de treinta mil pesos ... ra garantizar el correcto desempeño ... de sus cargos, dentro de los ... días de ser designados, declarándose ... vacante el cargo si dentro de ... plazo no la otorgan. 22.— Se ... ga como condición para ser ... to la que en caso de haber sido ... corporado a la Empresa de FF. ... del E. no haber sido separado ... ella anteriormente por negligencia ... reiterada, abandono injustificado ... otra causal de separación. 23.— ... sesiones del Consejo para tratar ... nombramiento del gerente serán ... das en forma especial. 24.— ... consejo acordará las bases ... les de los contratos de trabajo ... signará los comités de socios ... Los representantes de los socios ... ra las juntas generales serán ... dos personalizándolos, por medio ... sufragios que se recogerán ... antes de su celebración, los ... se emitirán en formularios ... les, visados por el Departamento ... Cooperativas del Ministerio de ... nomía y Comercio, y serán ... tados tres días antes al gerente ... ra controlar la legitimidad de ... firmas en el hecho de que ... mantes son socios en ejercicio ... — Las actas de las juntas ... deberán ser transcritas al Departamento de Cooperativas antes de ... lizar sus acuerdos y dentro del ... zo de ocho días de adoptados ... Los jefes de sección deberán ... una fianza consistente en una ... za de fidelidad funcionaria y ... derán de las diferencias que ... can de los inventarios de ... ciones. 28.— La Sociedad ... además de los libros diarios ... y caja, timbrados por la Dirección General de Impuestos Internos ... siguientes: cuentas corrientes ... acreedores, compraventas, arqueo de ... caja, actas de juntas generales ... consejo, de administración, de socios ... de vigilancia, registro de socios ... demás que estime conveniente ... — En la confección del balance ... observarán las reglas siguientes ... las mercaderías no serán avaluadas ... un precio superior al de compra ... sobre el corriente de plaza si ... compra fuere superior; el precio ... compra es el que tienen las ... derías puestas en el almacén ... dega de la Cooperativa; b) los ... bles máquinas, útiles y enseres ... serán avaluados conforme al ... de su adquisición, indicándose ... amortizaciones que hubieren experimentado; c) las cuentas de cobro ... rados deudores indicarán en ... ma más precisa, el saldo ... castigándose en su oportunidad ... porcentaje estimado como ... ble o hacerse las convenientes ... servas para castigo. (55) 6-7 ...

"Los Noctámbulos" se denominará un grupo teatral recién formado

Bajo el vocablo simbólico de "Los Noctámbulos", se han agrupado varios elementos jóvenes independientes, en su mayor parte ex alumnos de las escuelas de teatro de la capital. Este nuevo grupo teatral ya ha elegido, para presentarla a fines del presente año, una obra de William Saroyan, que recién ha recibido una acogida entusiasta de parte del público inglés y norteamericano. Esa obra, titulada en inglés "Don't go away mad", será presentada en Santiago, con el título de "Muerte serena".

Sólo hasta el 15 se recibirán obras para el Certamen Teatral Chileno 1955

El Director del Departamento del Teatro Nacional de la Universidad de Chile nos ha enviado la siguiente comunicación:

Estando próxima a vencer la fecha de recepción de este certamen, organizado por la Dirección del Teatro Nacional de la Universidad de Chile, que es el 15 del mes en curso, se pone en conocimiento de los autores que deseen participar en este concurso se apresuren a enviar sus obras lo antes posible, a la Secretaría del Departamento de Teatro Nacional, en Huérfanos 1117, cuarto piso, oficina 406.

Las obras deben presentarse en tres ejemplares escritos a máquina en espacio dos, indicando a qué género pertenece la producción, firmadas con pseudónimo, y acompañando en sobre lacrado el nombre y dirección del autor.

La fecha del 15 de julio será impostergable.

EL EJEMPLAR DE HOY DE REVISTA "ECRAN"

La hermosa figura de Sarita Montiel aparece en la portada de revista Ecran de hoy.

Las dos primeras páginas de este número están destinadas a dar cuenta de la entrega de las estatuillas "Caupolicán" a los artistas más destacados del año 1954. Diversas fotografías muestran a los agraciados en el momento en que reciben sus premios.

Posteriormente vemos: "¿Qué ocurrió esta semana?"; "Quiso ser maestra, pero estaba destinada al cine", interesante crónica de María Romero sobre la estrellita Jean Peters; "La luna de miel es deliciosa", detalles de las parejas más populares del mundo cinematográfico; "Carta de París", con noticias del cine francés; "Aquí ¡Buenos Aires!", noticiario de la actividad fílmica argentina. Las páginas nacionales informan sobre Iván Casadó, animador argentino de radio, y una entrevista exclusiva a Miss Chile, que parte a los Estados Unidos.

Film de Ginger Rogers estrenará el Victoria

La nueva cinta Paramount "La Eva eterna", que se estrena el Victoria, es una romántica y alegre comedia que tiene como marco el resplandor y la extravagancia de Broadway. Según nos informan dirigentes de Paramount es ésta una película para todos los gustos y que tiene como estrellas a Ginger Rogers, William Holden, Paul Douglas y Pat Crowley.



Elementos técnicos de experiencia darán realce al festival RCA Victor

¿Por qué los festivales RCA Victor resultan grandes espectáculos y agradan al público? La razón es bien sencilla: aparte del aspecto artístico, que es de categoría, su organización se ha entregado a elementos técnicos de experiencia. Allí reside el secreto: no es una revista improvisada. Se está trabajando desde hace más de un mes en el montaje del Festival RCA Victor 1955, "América canta", que se presentará el próximo domingo en vermouth y nocturna del Teatro Caupolicán. Además, se cuenta con la cooperación de la Empresa Cóndor, que ha dado las más amplias facilidades.


A. Arancibia

En primer término, el autor de la revista "América canta" y director responsable del programa de tres horas, será Ariel Arancibia, compositor, escritor, animador radial y asesor musical de la barra de la UC. Le secundarán en la continuidad perfecta del show, Enrique Buljuy, ex regisseur de escena del Teatro de Ensayo y actual de la Academia de Arte Escénico del Instituto Chileno-Británico, y Miguel Rivera, fogueado en el norte y sur del país, en presentaciones públicas de categoría.

Los modernos decorados estarán a cargo de Fernando Ibarra, quien ha preparado los festivales RCA Victor de 1954, los despliegues teatrales de la barra de la UC y la decoración de grandes casas comerciales de Santiago.

Respecto a la iluminación, será extraordinaria. Se aplicará la técnica más reciente de iluminar el escenario por sectores con varios colores simultáneos, lo que da a músicos y bailarines que se desplazan, distintas tonalidades con un efecto visual sorprendente. Ella estará a cargo de Manuel Aranda, de vasta experiencia en festivales acuáticos, en el hielo, en el circo y en todos los grandes espectáculos del Caupolicán.

Por otra parte, el Teatro Caupolicán tendrá el domingo, un sonido de alta fidelidad, con refuerzo RCA, y, además, actuarán experimentados tramoyistas, carpinteros, electricistas y pintores, para dar al Festival RCA Victor 1955, "América canta", la alta jerarquía que le ha acreditado públicamente.



VUELVEN AL OPERA DOS NOTABLES ARTISTAS.—

Una de las estrellas hispanoamericanas que más han gustado al público del Teatro Opera es, sin lugar a dudas, Blanquita Amaro. Memorables son las temporadas que ha realizado en nuestra capital la gentil artista que trasunta en sus danzas y canciones todo el embrujo del trópico. Buddy Day —que conoce mejor que un facultativo las debilidades de nuestro público— no ha vacilado en ofrecerle en estos gélidos días de julio la brisa de verano que se desprende de la figura de Blanquita Amaro, a quien ha vuelto a contratar como primerísima estrella de la nueva revista que estrenará en pocos días más. El cuadro estelar de la próxima producción del Bim Bam Bum se completará con chispa cómica de Milos Velarde (el Cantinflas peruano) que aparece en la foto junto a la bella Amaro, y los Indios Tabajaras, extraordinarios cultores del folklore brasileño, de grata recordación en Santiago.

Notable pieza de Georges Bernanos dará a conocer el Teatro de Ensayo

Después del estreno de "El enfermo imaginario", de Moliere, el Teatro de Ensayo de la Universidad Católica presentará la famosa obra de Georges Bermanos, "El diálogo de las Carmelitas", cuyos ensayos ya se han iniciado.

Dirigirá esta notable pieza del teatro francés, Hernán Letelier, quien ha intervenido en la dirección de "El sí de las niñas", "El tiempo y los Conway", etc. La escenografía será realizada por Jaime Errázuriz, el vestuario, por María Kluczynska. La traducción y adaptación de esta pieza ha sido realizada por Gabriela Roepke, ganadora del Caupolicán 1954.

Cabe destacar que "El diálogo de las Carmelitas", es una de las producciones teatrales que han obtenido mayor éxito en Europa, en los dos últimos años. En París fue el mayor suceso de "élite" del año 52. Asimismo, entusiasmó al público de Madrid al año siguiente, y en Roma, constituyó una de las más grandes creaciones de la insigne actriz, Eva Maltagiatti.

"ROBINSON CRUSOE" SE VERA AHORA EN EL ROXY

Las aventuras de Robinson Crusoe, que desde el 1700 entusiasman a los lectores del mundo entero, llegan ahora a la pantalla en una cinta en colores de Artistas Unidos, donde el protagonista es Daniel O'Herlihy, actor irlandés, escogido entre más de 200 postulantes para el papel.

"Robinson Crusoe" se exhibe desde el viernes próximo en el rotativo Roxy.

"Pelirrojas indómitas", presentará el cine Roxy

Paramount proyectará este jueves en el cine York la comedia musical en tecnicolor "Pelirrojas indómitas". En sus escenas el espectador podrá admirar escenarios fastuosos con las mujeres más lindas de la ciudad del cine en un tema lleno de aventuras y acción.

El reparto de "Pelirrojas indómitas" incluye a Rhonda Fleming, Teresa Brewer, Guy Mitchell, Gene Barry, Agnes Moorehead y otras luminarias contratadas especialmente en Broadway.

Frontaura estrenará en el SATCH la comedia "La cigüeña también espera"

Rafael Frontaura, quien acaba de actuar en el Teatro de la SATCH, reemplazando brillantemente a Flores en "El Baile", anuncia ahora en la misma sala, la presentación de su compañía, estrenando "La cigüeña también espera", la nueva pieza cómica del celebrado autor Sergio Vodanovic, cuyos éxitos de "El senador no es honorable" y "Mi mujer necesita marido" lo señalaron como uno de los mejores comediógrafos chilenos. La obra de ahora, ensayada cuidadosamente bajo la dirección de Frontaura, y con elegante escenografía del mismo actor, tendrá como intérpretes a María Maluenda y Shenda Román, aplaudidas actrices del Experimental, a Rafael Frontaura, Jorge Quevedo y Silvio Juvesi. Quienes conocen esta graciosa comedia le auguran un triunfo seguro y un certero impacto en la simpatía de nuestro público.


RAFAEL FRONTAURA

CONCIERTO DE LA FILARMONICA DESPEDIRA A LEOPOLD LUDWIG

Un éxito completo fue la primera presentación pública de la nueva Orquesta Filarmónica de Chile, verificada el domingo último en el Teatro Municipal. La dirección del célebre maestro alemán Leopold Ludwig contribuyó grandemente a este suceso, y otro tanto puede decirse de los solistas Pedro D'Andurain (violín), Heriberto Bustamante (flauta) y Eduard Sienkewicz (violoncello), quienes actuaron en obras de Bach y Tchaikowsky.

La enorme cantidad de público que no alcanzó a obtener localidades el domingo ha movido al consejo directivo de la Filarmónica a repetir esta tarde, a las 19, y en el mismo Municipal, el programa de debut. Este concierto servirá, además, para despedir al distinguido director huésped, quien se dirigirá mañana a Montevideo a proseguir su exitosa jira artística.

Hoy en el cine Florida se estrena "¡Che, qué loco!"

International Films presenta hoy en funciones rotativas del cine Florida y en estreno exclusivo "Che, qué loco", creación de Pepe Iglesias (El Zorro). Es ésta una jocosa producción en que el artista argentino hace reír como nunca.

Esta festiva comedia cuenta con el debut de dos bellísimas estrellas Emma Pennella y Silvia Morgan.



GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

DIEZ DE JULIO.— V. y N.: Compañía de Revistas Burlesque.

COUSIÑO.— V. y N.: Compañía de Revistas Picaresque.

MARU.— V. y N.: Crimen perfecto.

OPERA.— A las 19, 21.15 y 23.15 horas: Compañía de Revistas Bim-Bam-Bum.

SUR (Hotel Carrera).— Descanso del personal).

CINES

ALAMEDA (Pantalla panorámica). — R.: El precio de la gloria, Tobor, Serial y Noticiarios.

ALCAZAR.— V. y N.: La familia genial, Lágrimas amargas.

ALHAMBRA.— (Descanso del personal.

ALMAGRO. — R.: La princesa que quería vivir, El tonto del batallón.

APOLO.— R.: La ciudad del crimen, Los semidioses, El gran pecador.

AUDITORIUM.— R.: Melba y Noticiarios.

ANDES.— R.: La dama marcada, Camelia, El mundo las condena.

AMERICA.— R.: El mundo las condena, El gran aventurero, La ciudad se defiende.

ASTOR. — M., V. y N.: Atila frente a Roma y Noticiarios.

AVENIDA MATTA. — R.: El mundo las condena, Casaca roja, La dama marcada.

BANDERA.— M., V. y N.: Genevieve y Noticiarios.

BALMACEDA.— R.: El tonto del batallón, La princesa que quería vivir.

BAQUEDANO (Pantalla panorámica).— Las tres perfectas casadas, Los hijos de María Morales.

BLANCO ENCALADA.— R.: Camelia, Casaca roja, La edad peligrosa.

BRASIL.— R.: Nosotras las taquígrafas, Camelia.

BOLIVAR.— R.: A la luz del recuerdo, La reina del mar y Agregados.

CAPITOL.— R.: La bien pagada, Nunca me abandones, La hora suprema, Confío en ti.

CARRERA. — R.: El despertar del mundo, Lo que vendrá y Sinopsis.

CENTRAL (Cinemáscope).— M., V. y N.: Débiles y poderosos.

CERVANTES.— R.: Caballero a la medida.

CINELANDIA.— R.: Locuras de París y Agregados.

CITY.— R.: Más allá del valor, Noticiarios y Agregados.

COLON (Pantalla panorámica). — R.: Cita en Honduras, Quinto patio, Horizontes de odio y Noticiarios.

CONTINENTAL.— M., V. y N.: Retaguardia y Noticiarios.

CLUB DE SEÑORAS.— R.: Aventuras de Mandrin, La hora de la verdad.

CHILE.— R.: El pecado de ser pobre, Callejera, Patria nueva, Muerte en la calle.

DANTE.— M., V. y N.: Cinco pobres en un automóvil, Línea de fuego.

DELICIAS.— R.: El último minuto, El hechizo del trigal, Música en tu corazón.

DIECIOCHO.— R.: Todos los hermanos eran valientes, La ciudad sumergida, El vengador del más allá y Agregados.

EGAÑA.— V. y N.: Tres hombres en mi vida, Ni opbres ni ricos.

EL GOLF (Pantalla panorámica). — V. y N.: Ambición.

EL SALTO.— R.: El precio de la gloria, La bien pagada y Tobor.

ESMERALDA.— R.: Cita en Honduras, La reina del mar, Horizontes de odio.

FLORIDA.— R.: Ché, qué loco.

GRAN AVENIDA.— R.: Pelota de trapo, La historia del boxeo y Noticiarios.

HOLLYWOOD.— R.: Llévame en tus brazos, Por tierra sobre el Pacífico, Forja de valientes y Noticiarios.

IDEAL CINEMA.— R.: Los hijos de la violencia, El destino manda, Los falsificadores.

IMPERIAL.— R.: Amarga condena, El deseo, El superhombre y Serial.

IRIS.— R.: Una vida por otra, Los miserables.

ITALIA.— R.: El árbol del dinero, Enredo amoroso, El castillo maldito y Agregados.

LAS LILAS.— V. y N.: Rosemarie y Noticiarios.

LIRA.— (Descanso del personal).

LIBERTAD. — R.: El tonto del batallón, La princesa que quería vivir y Noticiarios.

LO CASTILLO.— (Próxima apertura).

LO FRANCO.— R.: La mujer que yo perdí, Noche de perdición, Lo que la noche oculta, La ninfa desnuda.

LUX.— R.: Sangre de mi sangre, Cuando termina el camino y Noticiarios.

MAIPO.— R.: El despertar del mundo, Lo que vendrá y Noticiarios.

MAJESTIC.— (Descanso del personal).

MANUEL RODRIGUEZ.— R.: La historia del boxeo, Pelota de trapo.

MARCONI.— R.: Una vida por otra, Los miserables y Noticiarios.

METRO.— M., V. y N.: Rosemarie, Noticiarios y Agregados.

MIAMI.— R.: Adversidad, Pasión desenfrenada.

MINERVA.— R.: Otra primavera, La última avanzada, Tirar a matar, Serial y Noticiarios.

MIRAFLORES.— R.: Al filo de la vida, Nacida ayer.

MONUMENTAL.— R.: El único testigo, Horizontes de odio, Cita en Honduras.

MODERNO.— R.: Peluquero de señoras, Reportaje, La novia modelo.

NACIONAL.— R.: Cita en Honduras, La reina del mar, Horizontes de odio.

NACIONAL (Puente Alto).— R.: El gran autor, Sólo para tí, El cofre del pirata.

NORMANDIE.— R.: La soga siniestra y Hondo.

NOVEDADES. (Descanso del personal).

O'HIGGINS. — R.: La princesa que quería vivir, El tonto del batallón.

ORIENTE (Pantalla panorámica). — V. y N.: Tres hombres en mi vida.

PACIFICO.— M., V. y N.: Adorables criaturas y Noticiarios.

PRAT (Pantalla panorámica). — R.: Horizontes de odio, Cita en Honduras, La reina del mar, Capitán Video.

PALERMO (Puente Alto).— Descanso del personal.

PLAZA. — M., V., S. y N.: Ambición y Noticiarios.

PEDRO DE VALDIVIA.— V. y N.: Tres hombres en mi vida.

PRINCIPAL.— R.: Dibujos, Noticiarios y Serial.

PORTUGAL.— R.: Horizontes de odio, Cita en Honduras, Maffia.

PROVIDENCIA.— R.: Tin Tan en La Habana, La bestia humana, La reina del mar.

REAL.— M., V. y N.: Furia de amor, Noticiarios y Sinopsis.

RECOLETA.— R.: Pascua de sangre, Maffia, La ciudad se defiende.

REGINA.— V. y N.: Ché, qué loco.

REPUBLICA. — R.: El Judas, Forja de valientes, Serial y Noticiarios.

REX.— M., V. y N.: El desierto viviente.

RITZ (Pantalla panorámica). — R.: Caballero a la medida y Noticiarios.

RIALTO.— R.: Una vida por otra, Los miserables.

ROXY. — R.: Un capricho de Carolina y Noticiarios.

ROMA (Pantalla panorámica). — R.: El gran Houdini, Envidia de oro verde.

SAN ANTONIO.— R.: La pícara de París, La reina del hampa.

SANTA LUCIA (Pantalla panorámica).— M., V. y N.: Tres hombres en mi vida.

SANTIAGO.— M., V., S. y N.: Pan, amor y fantasía.

SAN MIGUEL.— R.: La edad peligrosa, Mis brazos te esperan, Todos eran valientes.

SAO PAULO. — R.: Rapsodia, vagabundos y Noticiarios.

SAN MARTIN.— R.: Escuela de vagabundos y Agregados.

SELECTA.— Descanso del personal.

SEVILLA. — R.: Una chica de fuego, La lanza rota, Cautivos del azar y Noticiarios.

VALENCIA.— R.: Mujer de fuego, Sed de oro, Rebelión redentora.

VICTORIA.— R.: Sabrina y Noticiarios.

VIENA.— Descanso del persona.

YORK.— R.: Huellas del infierno, Noticiarios y Agregados.









AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

55) JUDICIALES, LEGALES

POR RESOLUCION DEL 24 DE JUNIO de 1955, del Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía de Santiago, en el expediente "Reyes Reyes, Elizabeth", se ha ordenado citar a los parientes de los adoptantes Guillermo Ruiz Díaz y Guillermina del Carmen Vivanco Muñoz, y del adoptado, doña Elizabeth Reyes Reyes, a la audiencia del 6 de julio, a las 15 horas.— El secretario. (55) 2, 4, 5-7 K.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Domingo Borello Gotelli a cónyuge, Rosa Cassano Brunetti.— Secretario. (55) 2 y 4; 5-7 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUción treinta junio presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Eloisa Jaque Ulloa viuda de Bustamante, a Alberta de la Rosa Jaque Ulloa.— El secretario. (55) 2 y 4; 5-7 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencias intestadas de María Isabel Castillo Fuentes y Julio César Gutiérrez Ortiz a Marta y Héctor Julio Gutiérrez Castillo, sin perjuicio derechos cónyuge, María Vásquez.— Secretario. (55) 7-7 P.

VERIFICACION. QUIEBRA Soc. Vanni y Gutiérrez, Ltda. Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía. A fs. 103. Antonio Cuesta de la Torre verificó extraordinariamente crédito por $ 66.031,60. Juzgado proveyó: téngase presente.— Secretario. (55) 7-7 P.

57) LIBROS, ART. ESCRITORIO

COMPRO toda clase de libros, especialmente obras Derecho e Historia. Pago buen precio. Voy a domicilio. Librería Miranda, Compañía 1095, fono 69374. (57) H|O C.

COMPRO novelas, revistas usadas. Voy domicilio. Diez de Julio 567, teléfono 34688. (57) H|O C.

63) MAQUINAS OFICINA

COMPRO máquinas escribir, sumadoras. Pago bien. Bandera 517, teléfono 85479. (63) 4-8 P.

63) MAQUINAS OFICINA

COMPOSTURAS máquinas escribir, sumadoras, calculadoras. "Talleres Continentales". Bandera 517, teléfono 85479. (63) 4-8 P.

64) MAQUINARIAS Y MOTORES

MOTORES eléctricos, compra, venta, bobinado y reparaciones. Dueño industrias eléctricas. P. García Irarrázaval 327. (64) H|O C.

66) MECANICOS, TALLERES

CERRAJERIA general, especialidad ventanales, artística. Arturo Prat 1302. (66) H|O C.

68) METALES

TUNGSTENO, compro o arriendo, mina, fono 62095, casilla 2171. (68) 5-7 P.

69) MODAS, CONFECCIONES

CINTURONES y botones forrados. Artículos de cuero en general, plisados, calados, bordados, ojales "Stella". Diagonal Cervantes 766, local 10 esquina Esmeralda. (69) H|O. C.

77) OCUPACIONES, AGENCIAS

EMPLEADAS domésticas, vayan al cine gratis, ocupándose mil veces mejor por Agencia Caupolicán, mejores ocupaciones, mejores sueldos, regalamos números lotería, pagamos locomoción. Coquimbo 1159. (77) 5-7 C.

78) OCUPACIONES BUSCAN

a) Artes y oficios diversos

SE OFRECE chofer para casa particular o camión. Excelente recomendación. Llamar al fono 33343. (78-a) 5-7 P.

A COMPAÑIAS o fábricas me ofrezco como distribuidor con local Mercado Central. Fono 86698. (78-a) 7-7 P.

79) OCUPACIONES OFRECEN

a) Artes y oficios diversos

NECESITAMOS operarios: entre 16 a 25 años. Esperanza 1521, al llegar a Balmaceda. (79-a) 19-7 P.

PULIDORES competentes, oficiales mecánicos, pintor duco, para fábrica de muebles metálicos, se necesita: Santiago Concha 1671, esquina Maule. (79-a) 5-7 P.

NECESITAMOS armadores blake, competentes, calzado fino señora, Avda. Chillán 136, final cuadra 1700, por Vivaceta. (79-a) 6-7 P.

89) PROPIEDADES VENDEN

1.900.000, FLAMANTE casa desocupada, vende su dueño, amplias habitaciones, garage, gas servicio. (89-a) 5-7 P.

700.000, TAMBIEN desocupadas, tres casas a la calle, Puerta de Vera 713, esquina Blanco Encalada, sin Cajas. (89-a) 5-7 P.

92) RADIOS FONOGRAFOS

COMPRO toda clase de radios usadas y en mal estado, pago bien. Independencia 2020. (92) H|O C.

MUEBLES finos para radioelectrolas modernos y estilos, puertas automáticas, transformaciones e instalaciones de radios, técnicos europeos. Sta. Rosa 114 (92) H|O C.

VENDO, radioelectrola, radios chassis transmisores, se hacen transformaciones cachureo. Reparaciones domicilio. Monjitas 478, fono 36009 (92) H|O C.

RADIOS, máquinas Alfa, discos, facilidades de pago. Ordina, Alameda 2981. (92) H|O C.

93) RELOJES.

COMPRO relojes descompuestos, oro, plata. Composturas "Sauterel", San Pablo 1517. (93) H|O C.

RELOJES cualquier estado compro, oro, joyas, boletos empeño. Huérfanos 1241 (93) H|O C.

RELOJERIA "Omega". Marcial Lara, ex relojero Casa Sostin. Franklin 953-A (93) H|O C.

94) REMATES

TERCER JUZGADO CIVIL.— REMATE.— Audiencia 20 del presente, 15 horas, se rematará propiedad calle Copiapó N.o 772, esta ciudad, inscrita fs. 9711, N.o 17355, C. B. Raíces, año 1954, embargada autos "Luque Latre, Antonio, con Bustamante Orellana, Daniel", ejecutivo. Mínimum será $ 430.000. Pago al contado. Boleta o dinero efectivo 10 o|o mínimo. Bases y antecedentes, autos indicados.— Secretario. (94) 5-7 P.

REMATE DE MENAJE Y VARIOS del señor Carlos Castaño y consignantes J. Babra, A. Vial, señora González, A. Lyon, L. S. Yoacham, J. Rivera, P. de Larraín, I. Maza, A. G. Huidobro, T. B. de G. Huidobro, B. H. de Balmaceda, Suc. A. Smitmans, Suc. A. C. de Correa, señora Estensoro M. V. de Salas, C. Romo, Suc. C. R. de Domínguez, M. Guzmán, E. de Moore, A. Bordeu, F. Escobar, J. R. de Vial, A. Mery, F. Spencer, L. C. de Swett, D. Godoy, L. González, O. D. de Joglar, Suc. R. Talavera, C. Risco, D. Davis, S. Pereda, A. Farfán, M. B. de Lazcano, P. Larraín, H. de Errázuriz, A. Lyon, Ferias Unidas, O. Rodríguez, M. Guevara, G. Orillac, R. Modigliano. Mañana martes, a las 10.30 horas, en Compañía 1390.— Hernán Eyzaguirre Lyon, Roberto Rivas Ossa, Alberto Soffia Opazo, Carlos Rivas Guzmán, martilleros públicos. (94) 5-7 C.

95) RESIDENCIALES

PIEZAS pensión. Recibo pasajeros. Huérfanos 1393. (95) 24-5-56 P.

RESIDENCIAL confortable, centralísima, piezas c|s. muebles, días, meses, universitarios, precios especiales; comidas sanas, en aceite, óptima atención. Fono 87298. Santo Domingo 1457 (95) H|O C.

2.500, VIANDAS domicilio, Vichuquen 266, fono 391329 (Jofré entre Carmen-Lira). (95) 10-7 P.

BONITA pieza calle, c|s. muebles, con pensión, matrimonio o dos personas, ofrece familia extranjera sureña. Avda. Blanco Encalada 2467. (95) 7-7 P.

96) SANITARIOS, COCINAS

SALAS de baño importadas y nacionales, completas, desde $ 29.700. W. C. silenciosos, 5.000; lavaplatos con muebles, 3.000, toda clase de artefactos sueltos. Califonts y cocinas a gas, termos eléctricos, muebles de cocina, azulejos. Tramitaciones por Caja. Facilidades. Serrano 49 y 53 y San Diego 2572 Fono 95093. (96) H|O C.

(97) — SASTRERIA

CASIMIRES desde 650 pesos el metro. Depósito directo de fábricas. Casa Salazar, Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. (97) H/O C.

SASTRERIA Salazar, caballeros, niños, extenso surtido, corte elegante. Precios incompetibles. Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. (97) H|O, C.

MACHO, sastre. Liévele su casimir. Huérfanos 801, fono 397663. (97) H|C. C.

(103) VARIOS

LOTEO Mar Azul, de Quintero.— A los promitentes compradores de sitios de este loteo se les ruega pasar, en su beneficio, por Agustinas 972, oficina 907.— El comité. (103) 6-7 P.

ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
Edición de 18 páginas.— Precio $ 15.—

LA NACION

MARTES 5 DE JULIO DE 1955
SANTIAGO DE CHILE

Bonn, una tranquila ciudad provinciana que ascendió a capital de la Alemania Occidental

LO UNICO QUE EN ELLA VALE LA PENA VISITAR ES LA CASA DE BEETHOVEN

BONN, A. F. P. (Intercontinental).— El mundo habla de la República de Bonn, del gobierno de Bonn. De este modo se alude a la política del Canciller Adenauer. Sin embargo, el extranjero ignora generalmente la situación de esta ciudad situada a orillas del Rhin, que se ha convertido en la capital de un país de unos 50 millones de habitantes. Mas tal ignorancia resulta del hecho que la citada urbe no ofrece mucho interés. Y los primeros en reconocerlo son los propios alemanes. Irónicamente, éstos llaman a su capital "pueblo federal" ("Bundeshauptdorf").

Bonn desempeña un papel de primer plano en la evolución de la situación mundial. Pero se trata de un laboratorio político. Vivir en ella no resulta atractiva ni divertido. Nosotros seguimos viviendo en esta ciudad porque no hay más remedio, esperando con impaciencia la salida hacia Berlín.

CAPITAL PROVISIONAL DESDE HACE SEIS AÑOS.— Bonn fue proclamada capital de la República Federal alemana el 3 de noviembre de 1949. Se escogió a esta pequeña ciudad provincial, y no a las grandes urbes de Francfort o Hamburgo, para poner de relieve su carácter provisional. Por cierto que las malas lenguas aseguran que tal elección fue impuesta por Adenauer, porque el Canciller posee una mansión en Rhoendorf, a unos veinte kilómetros de Bonn...

En la actualidad, la "capital federal" cuenta con cerca de 140.000 habitantes y es la capital más pequeña de Europa, a la zaga de Luxemburgo y Tirana. No obstante, los inmuebles nuevos surgen por doquier. Se han creado grandes barriadas residenciales, en particular sobre la colina Venusberg; se han dedicado millones de marcos a la construcción de edificios administrativos (por ejemplo, el lujoso Ministerio de Asuntos Exteriores, en la Koblenzerstrasse, y la Oficina de Prensa, cerca del Parlamento). A decir verdad, la gente empieza a inquietarse ante tan enormes gastos y se pregunta si una capital provisional puede sufragarlos. No hay nada, sin embargo, que pueda detener ese movimiento. Todo el mundo afluye a Bonn, porque la ciudad es el corazón de Alemania Occidental. Lo provisional que dura desde hace seis años se convierte en algo cada vez más definitivo.

NO HAY VIDA NOCTURNA.— Pese a todo, Bonn no puede aspirar al título de capital. La ciudad carece de interés y lo único que vale la pena visitar es la casa natal de Beethoven. No hay grandes hoteles. Tampoco existen salas de recepción. La residencia del Presidente de la República, Theodor Heuss, no tiene más que un minúsculo salón. El baile de la prensa se celebra anualmente en Bad Neuenahr, a una veintena de kilómetros de la ciudad. Recientemente, el Shah de Irán y la emperatriz Soraya se alojaron en el hotel del Petersberg, a media hora de automóvil de Bonn.

El teatro es lamentable: una sala pequeña y fea situada en el primer piso de la "casa de los burgueses". Perfectos provincianos, los naturales de la ciudad consideran el café Kranzler como un lugar "non plus ultra": se trata de un salón de té que vocifera el mal gusto y en el que se puede contemplar la más extraordinaria colección de sombreros pasados de moda. De vida nocturna, ni hablar: entre las supuestas "boites de nuit", no se puede citar más que el "Tabú", en donde estudiantes iranios bailan con modistillas y en el que los agregados de embajadas sudamericanos penetran de vez en cuando en busca de aventuras.

Hagamos constar igualmente que la capital de la república federal no dispone más que de un periódico: el "General Anzeiger". Evidentemente, no es mucho.

EL ENCLAVE DE BONN NO ESTA OCUPADO.— Primeramente, Bonn se hallaba enclavada en la zona británica. Mas, al convertirse en capital, las tropas de ocupación se retiraron. El enclave de Bonn, integrado por las localidades de Bad Godesberg y de Mehlem, no está ocupado.

El territorio de las comarcas de Bonn y de Bad Godesberg es muy extenso y tener un automóvil es casi indispensable, tanto más cuanto que los tranvías circulan con desesperante lentitud. A veces para ir a un ministerio o a una Embajada, hay que recorrer varios kilómetros. La Alta Comisión Británica radica en Bonn; la francesa en Bad Godesberg; la norteamericana en Mehlem; el Ministerio de Hacienda en Duisdorf; la residencia del Embajador del Japón en Oberwister; la Legación helvética y la de Finlandia, en Colonia.

Todo está diseminado. Un periódico alemán definía así la ciudad: "La capital federal la integran una serie de pueblos, con Bonn en el centro para desbaratar el tráfico".

CARLO SCHMID: "JAMAS HE PENETRADO EN UNA CASA DE BONN".— A los habitantes de Bonn les disgusta sobremanera que su ciudad haya sido escogida como capital. Claro que se apresuraron a aumentar el precio de los alquileres y que aprovechan todas las ocasiones para beneficiarse de la situación, pero, en el fondo, todo eso les aburre. Gentes de limitados horizontes consideran que se ha enturbiado su provincial sosiego. Antaño, su ciudad fue residencia del Elector, pero Bonn carece de tradiciones como capital.

Por tanto, al hablar de Bonn cabe hacer distingos. La ciudad de los bonneses está herméticamente cerrada y no mantiene el menor contacto con la Bonn oficial. El Vicepresidente del Bundestag, Carlo Schmid, me decía hace unos días: "Es posible que le cause extrañeza, pero en cerca de seis años no he franqueado el umbral de ningún hogar de Bonn. Soy catedrático de la Facultad de Derecho de la Universidad de Francfort y, sin embargo, a ninguno de mis colegas de la Universidad de Bonn se le ha ocurrido invitarme a su casa. Quizá lo hagan un día...".

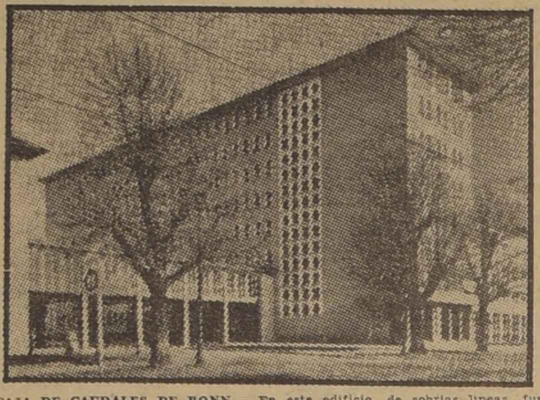
También cabe mencionar la vida universitaria de Bonn; los estudiantes alemanes y extranjeros viven aparte, sin contactos con los naturales de la ciudad ni con la Bonn oficial.

La tercera categoría es la de los ministros, diputados, funcionarios y su séquito de secretarios. Son varios millares de personas que se quejan de Bon día y noche y que sólo tienen una ambición: ser trasladados a Berlín. Jamás oí decir a nadie que le gustaba vivir en la capital de Alemania Occidental.

Los extranjeros forman la cuarta categoría: diplomáticos y periodistas. Estos han adoptado el sistema de al mal tiempo, buena cara, y viven entre ellos en círculos cerrados, y en todas las recepciones se ven los mismos rostros.

Además, el clima de Bonn es insalubre. La niebla y la humedad incitan a la pereza. En verano, el calor es sofocante. En cambio, todo el mundo alaba el buen clima de Berlín...

Tal es la atmósfera de la capital provisional de la República Federal de Alemania, ciudad provisional un poco triste y aburridísima. La Bonn oficial queda aislada de todas las grandes corrientes del mundo. En cierto modo, se vive aquí como en el planeta Marte.



CAJA DE CAUDALES DE BONN.— En este edificio, de sobrias líneas, funciona el Ministerio Federal de Hacienda del Gobierno de Bonn

Propietario

Las grandes propiedades de Inglaterra están gravadas con terribles impuestos. Tal era el caso de la residencia señorial de Tullichewan, en Escocia. Su propietario, Adasdair Anderson, trató de vender esta bella mansión del siglo XVII, en la que se habían alojado soberanos de todos los países europeos. Pero ningún comprador se presentó. Harto al fin de contribuir al fisco y no viendo otro medio de desembarazarse de la pesada carga que suponía su castillo, lo dinamitó, respetando solamente una torre histórica, no sin antes asegurarse de que esa reliquia del pasado se hallaba exenta de todo impuesto.

Renace de sus ruinas una isla que se negó a morir: Heligoland

Los ingleses acordaron borrarla del mapa, después que mil bombarderos de la RAF le arrojaron toneladas de bombas

Por JACQUES FERRIER

HELIGOLAND (Alemania).— A. F. P.— (Intercontinentale).— Heligoland, minúscula isla (apenas un kilómetro cuadrado de superficie), pero famosa en la historia del turismo y de la estrategia, ha resucitado. Después de haber sido durante varios años un blanco bombardeado más de mil veces, los isleños viven de nuevo una existencia apacible. Comparada a menudo con Gibraltar y Capri, esta islita rechaza la primera comparación, evocadora de su importancia estratégica, y se vanagloria, por el contrario, de volver a ser la Capri del Mar del Norte, un bello paraje al que acuden numerosos turistas.

BLANCO DE LA R. A. F.— He aquí la historia de Heligoland, del "país sagrado", puesto que su nombre es una deformación de "heiliges Land".

Situada a tres horas de barco de Cuxhaven, la isla está habitada desde hace cuatro mil años. En ella se ha dado con rastros de la edad de bronce.

RIVAL DE CAPRI Y GIBRALTAR



VISION AEREA de la isla de Heligoland, joya de Alemania, en el Mar del Norte. Por sus bellezas naturales, esta isla ha sido considerada rival de la Isla de Capri; por su importancia estratégica, rivaliza con Gibraltar.

Los navegantes de la Antigüedad y de la Edad Media conocieron su existencia. Los Vikings instalaron una base. Luego se convirtió en guarida de piratas y contrabandistas.

De 1714 a 1807 perteneció a Dinamarca. A continuación se convirtió en colonia británica. En 1890, los ingleses la entregaron al Emperador de Alemania a cambio de Zanzíbar (Africa Oriental).

Durante las dos últimas guerras mundiales, Heligoland desempeñó preponderante papel: los alemanes la transformaron en base aérea y marítima. El 18 de abril de 1945, mil bombarderos de la Royal Air Force arrojaron toneladas de bombas que arrasaron completamente moradas y fortificaciones. Las tropas escocesas desembarcaron unos días después en la isla.

A continuación, el Gobierno de Londres resolvió borrar la isla de los mapas geográficos. Sus 2.500 habitantes recibieron la orden de marcha y se instalaron en Alemania Occidental o en el extranjero (incluso en Brasil y Australia). Al propio tiempo, el orgulloso peñón que se alza en el corazón del Mar del Norte se transformó en blanco de la R. A. F. Millares de toneladas de explosivos estallaron en su suelo. El peñón recibió tremendas sacudidas, pero siguió resistiendo.

Los isleños constituyeron un comité que intervino en Londres y en la ONU. Los trámites no dieron resultado. Finalmente, los alemanes intentaron dar un gran golpe: en diciembre de 1950, un grupo de estudiantes, a riesgo de sus vidas, desembarcó en Heligoland y plantó una bandera roja, negra y gualda. La prensa habló de ello. La opinión pública se emocionó. Los ingleses tuvieron que ceder: el 1.o de marzo de 1952, la isla fue devuelta a la República Federal Alemana.

LA RECONSTRUCCION PROGRESA LENTAMENTE.— A raíz de tal decisión, había que reconstruir Heligoland. La tarea resultaba inmensa. La isla era un montón de ruinas, de bloques de cemento destrozados. La vegetación había desaparecido por completo. Sin embargo, gracias a los millones otorgados por el Gobierno de Bonn y por el Land de Schleswig-Holstein, los trabajos necesarios se iniciaron rápidamente. Fue necesario más de un año para detectar todas las minas que no explotaron y para limpiar las ruinas. Los turistas no pudieron abordar hasta el verano de 1953: el pequeño navío "Rudolf", que efectuaba el trayecto de ida y vuelta entre Cuxhaven y Heligoland, no transportaba más que obreros, herramientas y material de construcción.

Se había previsto construir en 1954 un centenar de casas, pero no pudo realizarse dicho programa. La reconstrucción avanza lentamente. En la actualidad hay unos treinta alojamientos, lo que significa que sólo 35 familias han podido volver a su patria. Se espera, sin embargo, que, en los próximos meses, el ritmo de la reconstrucción se acentuará. Heligoland cuenta con 150 habitantes, mientras que antaño tenía 2 500, la mayor parte de los cuales esperan impacientes la hora del regreso.

Hasta la fecha, no ha sido posible constituir un municipio, y la dirección administrativa de la isla sigue dependiendo de un comisario, señor Henry Peter Rickmers, heligolandés de rancio abolengo, que dedica todo su tiempo a la obra de reconstrucción. Con arreglo a sus proyectos, en 1956 habrá ya cien casas, pensiones y hoteles, una iglesia y una escuela. Ahora se ha puesto en pie una central eléctrica y un hospicio que acogerá a los ancianos.

También se alzará una nueva mole y, muy en breve, se procederá a la reconstrucción del Instituto Biológico, que, según su antigua tradición, estudia en particular las costumbres de los pájaros emigrantes.

SE ESPERA A 100.000 TURISTAS.— Heligoland acogió a 40.000 turistas en 1953 y a 65.000 en 1954. Este año se esperan 100.000. El nivel de la pre-guerra, 250.000, no podrá ser alcanzado más que dentro de unos años. En breve se inaugurará la línea marítima Hamburgo-Heligoland. El servicio lo asegurará un buque completamente nuevo, el "Wappen von Hamburg", que saldrá de los astilleros de Blohn and Woss. Ese navío de lujo de 2.500 toneladas podrá transportar a 1.600 pasajeros deseosos de pasar una jornada en Heligonlad.

Irán más que nada a bañarse. En efecto, la duna que se extiende junto al peñón que constituye la isla propiamente dicha es un lugar ideal. Ahora se trabaja activamente para desembarazar la playa de todos los restos de cemento y chatarra. Cerca de la duna surgirá una verdadera ciudad de tiendas de campaña.

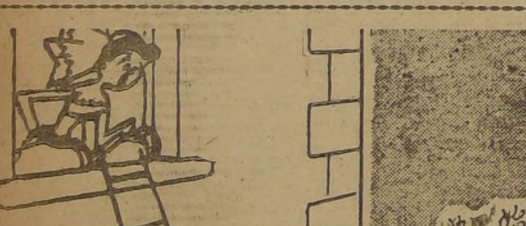
Heligoland es una isla pobre. No todos sus habitantes pueden vivir de la pesca. Antaño, el turismo constituía para ellos insustituible recurso. Y hablar de turismo significa evocar hoteles, restaurantes, tiendas. Eso cuesta caro y no puede construirse en unos meses. Pero los isleños tienen ánimo: esperan atraer a masas de turistas, lo que les permitirá volver poco a poco a la isla de antiguas tradiciones.

Una de sus mejores es que Heligoland se halla fuera de las aguas territoriales controladas por la aduana alemana. Las mercancías importadas no pagan tasas. Y en la isla se puede comprar, tres veces más barato que en cualquiera parte, champán francés, cigarrillos, licores e incluso kimonos japoneses. Así, muchos turistas realizan un magnífico viaje a la par que un buen negocio.

¿QUE SABE UD. DE CHILE?

Confronte sus respuestas con las de la página 10.

1.—¿Dónde está la laguna de Boyeruca?
2.—¿Cuándo se fundó el Cementerio General de Santiago?
3.—¿Desde qué año existe en Chile la ley de descanso dominical?
4.—¿Dónde nació don Arturo Alessandri Palma?
5.—¿Qué significa "Guacolda"?



—¡Apúrate! Es increíble cómo ahora titubeas...

Francia y Alemania se dan la mano



PARIS.— Konrad Adenauer —Canciller y primera figura política de la Alemania Occidental— aparece en esta foto, a su llegada al aeródromo de Orly, para asistir a la reunión de la OTAN, efectuada recientemente en el Palacio de Chaillot. Le dio la bienvenida, estrechándole la diestra, el Primer Ministro francés, Edgar Fauré. Y este saludo simbolizó la nueva era de paz de sus pueblos. (Foto INTERCONTINENTALE.)

Hace ya cuatro mil años que los chinos conocen el método de descubrir la mentira

PADUA, Italia.— (ANSA).— Los esfuerzos de los investigadores de todos los tiempos, se han orientado a superar la barrera de la negativa detrás de la cual se esconden los culpables; la mentira ha sido siempre el arma con que los criminales se defienden ante la justicia. Durante siglos se ha tratado con la brutalidad y la violencia, la mentira, e innumerables han sido las víctimas de estos tratamientos medievales.

TEORIA MODERNA.— Actualmente, se ha llegado a la conclusión que la violencia física no consigue plenos resultados concretos y se considera que el estudio analítico de la personalidad, las investigaciones psicológicas, el interrogatorio oportunamente conducido, llevan a resultados más satisfactorios que los bárbaros sistemas del Medioevo. La teoría moderna puede expresarse en los siguientes términos: cualquier hombre, en el momento en que miente está plenamente consciente de la verdad y si su lengua y su mente están mintiendo, su ser instintivo denuncia la verdad. Esta denuncia puede ser puesta en evidencia por las emociones que se manifiestan de modo más o menos oculto; pero, de todos modos, llega un momento de cansancio, ante el doble juego que debe efectuar el sujeto, y entonces se producen las dudas en las respuestas, una aceleración del pulso, modificaciones en la presión arterial. Está comprobado que existe un mecanismo físico de la mentira, mecanismo que produce reacciones somáticas a raíz de los golpes emotivos. Pero no se crea que este es un descubrimiento científico de reciente data; hace más de cuatro mil años, la refinada sabiduría china lo había establecido en forma indiscutible. Los chinos, cuando interrogaban a un acusado, lo invitaban, de tiempo en tiempo, a mascar un poco de arroz crudo para examinar luego este arroz. Si el acusado estaba argumentando en forma banal, el arroz aparecía finamente triturado, pero aparecía mal mordido si el diálogo entraba en una fase difícil; ésto se debía a que la emoción causaba dificultades en el proceso de masticación. En nuestros días, este método podría parecer rudimentario, pero nadie negará que es la base científica de los sistemas desarrollados en los últimos treinta años.

LOMBROSO.— Todos conocen la existencia del detector de mentiras. Pero pocos saben que fue César Lombroso el primero en registrar las reacciones somáticas recogidas en los interrogatorios de los criminales, a través del pulso y de la presión arterial. Actualmente, el detector de mentiras se utiliza con gran frecuencia, pero debe ser manejado por hombres de ciencia con experiencia amplia en la materia para que sus resultados no sean falsos o ... sen. Por ejemplo: nunca ... preguntarse si el acusado ... nó a fulano, sino que ... terrogársele sobre si ... fulano, si lo ha visto ... mente, etc.

También usan, los norteamericanos, el detector en la ... ción de empleados. En una experiencia realizada sobre ... hombres comunes, honrados trabajadores, se descubrió ... 64 de ellos habían cometido ... queñas irregularidades en ... empleos anteriores.

Efemérides de hoy

5 DE JULIO

1811.—Independencia de Venezuela.
1915.—Se funda el Liceo de Hombres de Traiguén.
1934.—Muere la investigadora francesa María Slodowska Curie, Madame Curie.
1942.—Fallece el profesor de física Dr. Guillermo Ziegler.
1951.—Se da comienzo al ensanche de la Gran Avenida en Santiago.

LA ULTIMA EXCENTRICIDAD DE DALI



PARIS.— Este es el resultado de la copia que del cuadro "La bordadora de encajes", de Vermeer —cuyo original se encuentra en el Museo del Louvre—, ha realizado el discutido pintor español, Salvador Dalí. La pintura de Dalí ha tomado esta vez la forma de una colisión, entre tres cuernos de rinoceronte, que luego se transforman en trozos de marraquetas de pan... En este nuevo cuadro —una excentricidad más, según unos; una genialidad, según otros— la responsabilidad de la concepción pertenece por entero a Dalí. (Foto INTERCONTINENTALE.)